

**THEORIA**

**DO**

**DIREITO PENAL**

# THEORIA DO DIREITO PENAL

APPLICADA

AJF

## CODIGO PENAL PORTUGUEZ

COMPARADO

COM O

CODIGO DO BRAZIL, LEIS PATRIAS, CODIGOS E LEIS  
CRIMINAES DOS POVOS ANTIGOS E MODERNOS.

OFFERECIDA

A

S. M. I. O SR. D. PEDRO II. IMPERADOR DO BRAZIL

POR

V. A. F. DA SILVA FERRÃO,

PAR DO REINO, MINISTRO E SECRETARIO DE ESTADO HONORARIO,  
CONSELHEIRO DO SUPREMO TRIBUNAL DE JUSTICA.

VOLUME III.

— 000 —

LISBOA

TYPOGRAPHIA UNIVERSAL,  
Rua das Calafates n.º 115.

—  
1856.

# CÓDIGO PENAL.

---

## LIVRO PRIMEIRO.

### DISPOSIÇÕES GERAIS.

#### TÍTULO III.

##### DA APLICAÇÃO E EXECUÇÃO DAS PENAIS.

###### CAPÍTULO I.

###### DA APLICAÇÃO DAS PENAIS EM GERAL.

###### ARTIGO 68.<sup>º</sup>

Não poderá ser applicada pena alguma, que não seja decretada na lei.

###### ARTIGO 69.<sup>º</sup>

Nenhuma pena poderá ser substituída por outra, salvo nos casos em que a lei o authorisar. Art. 71.<sup>º</sup> a 76.<sup>º</sup>; 81.<sup>º</sup> a 83.<sup>º</sup>; 101.<sup>º</sup> §. 4.<sup>º</sup>; Carta Const. Art. 145.<sup>º</sup> §. 1.<sup>º</sup> e 10.<sup>º</sup>

Os princípios, consignados nestes dois Art., eram já reconhecidos nas leis anteriores, mas só quanto aos juizes, aos quais foi sempre vedado expressamente afastar-se das prescrições da lei; porém, em muitos casos, lhes era deixada a pena a seu arbitrio, ou em these geral, ou para se aggravar ou atenuar a pena ordinária, segundo as circunstâncias.

Este vínculo não existia de Direito antigo, quanto aos

nossos reis, que podiam, não só ser precedencia de lei, mas até, sem forma nem figura de juiz, impôr e ordenar as penas, que lhes parecesse, e a historia offerece exemplos; ainda que menos frequentes, á proporção dos progressos da civilisação.

Na Ord. do Liv. 5.<sup>o</sup> tit. 137, e que tem por fonte proxima a Man. do mesmo Liv. tit. 60, se lia ainda, antes do Cod., e se pôde hoje lêr, o seguinte:

« Quando nós condenmar-mos alguma pessoa á morte, « ou que lhe cortem algum membro, por nosso proprio motivo, sem outra ordem e figura de juizo, por ira ou sanha, « que della tenhamos, a execução de tal sentença seja espaciada ate vinte dias. »

O principe não reconhecia superior, era sobre a lei, podia julgar pela sua consciencia, e a sua determinação se presumia sempre justa, porque era incapaz de se corromper por afecção, todavia não quiz, que em casos crimes, ou de pena de sangue, se fizesse execução, sem que se dôssesse tempo á reconsideração: como se colhe da Ord. Liv. 3.<sup>o</sup> tit. 66º princ., confrontada com a do cit. Liv. 5.<sup>o</sup> Era como uma especie de appellação, ou revista officiosa, interposta do rei para o mesmo rei, presumindo-se, porém, a denegação do recurso, pelo lapso des ditos vinte dias.

Estes Art. parecem á primeira vista, que podiam ser dispensados, por serem una repetição do que no Art. 1.<sup>o</sup> e 15.<sup>o</sup> se contém: todavia trata-se de um preceito salutar, que nada perde em ser repetido, porque reproduz o pensamento de que ficam abolidas as penas arbitrárias, em conformidade com a Carta, que no Art. 145.<sup>o</sup> §§. 2.<sup>o</sup> e 10.<sup>o</sup> exprime, por outras palavras, as mesmas idéas. « Ninguem será sentenciado senão... por virtude da lei anterior. »

Concorda o Cod. d'Aust., Art. 26.<sup>o</sup> e 27.<sup>o</sup>, e bem assim o mod. da Prus. §. 2.<sup>o</sup>

Concordam igualmente o Cod. Fr., Art. 4.<sup>o</sup>; Hesp. Art. 19.<sup>o</sup>; Duas Sicílias Art. 60.<sup>o</sup>; do Braz., Art. 33.<sup>o</sup>, e outros.

Quanto á substituição de unas por outras penas, temos exemplos, no que dispõem, para os casos de circunstancias attenuantes, o Art. 81.<sup>o</sup> e seus §§., Art. 28.<sup>o</sup> §. un., e Art. 83.<sup>o</sup> §. un.; nos casos de insolubilidade da multa, trocada pela prisão, nos termos do Art. 101.<sup>o</sup> §. 4.<sup>o</sup>; nos de prisão com trabalho, trocada sempre pela de degredo aggravado, nos termos do Art. 99.<sup>o</sup>, em quanto, para o cumprimento

da pena substituída, não existirem os estabelecimentos necessários; e bem assim nos casos dos Art. 71.<sup>o</sup>, 72.<sup>o</sup>, 73.<sup>o</sup> e 74.<sup>o</sup>, etc.

Especialmente, quanto aos estrangeiros, conforme ao Art. 76.<sup>o</sup>, todas as penas maiores, quando temporarias, podem ser substituídas pela expulsão perpetua do reino.

Note-se, porém, que os presentes Art. se referem, apesar dos seus termos absolutos, ao seu cumprimento pelos tribunais de Justiça, e não se pôdem, por tanto, intender restrictivos das atribuições do Poder Moderador, que, em conformidade com o Art. 74.<sup>o</sup> §. 7.<sup>o</sup> da Carta, pôda modificar as penas impostas por sentença; e como estas são as determinadas por lei, vem por este modo a substituir-as, sem necessidade de lei especial, que autorise a substituição.

ARTIGO 70.<sup>o</sup>

Se, depois de commettido o crime, a lei modifiquem a pena, será sempre imposta a pena menor, posto que ao tempo da sentença esteja decretada pena mais grave.

§. unico. Se, ao tempo da sentença, o facto não for pela lei qualificado como crime, posto que o fosse pelas leis que existiam ao tempo em que foi commettido, nenhuma pena será applicada.

A Carta determina no Art. 145.<sup>o</sup> §. 2.<sup>o</sup>, que a lei não terá efeito retroactivo, e no §. 10.<sup>o</sup>, que ninguém será sentenciado senão por virtude de lei anterior, e na forma por ella prescrita. Mas a Carta não vêda, antes authorisa, o indulto aos réos; e o fim, que a Carta teve em vista, foi, por uma parte, corrigir o arbitrio, e por outra, que, em matéria crime, senão agravasse a situação dos réos, ferindo-se em mais do que elles, ou contavam, ou podiam contar, ao tempo da perpetração do crime — *oporet ut lex moneat, prius quam feriat*.

Aos efeitos coercitivos da lei penal precedem os preventivos de instrução e de comminação resultantes da promulgação da lei.

Este foi sempre o espírito da nossa legislação, antes mesmo do régimen constitucional, como se provò do Proc. de 12 de Agosto de 1693 declarando:

§. 2.<sup>o</sup> « Que o decreto de 1679 se não ha de praticar, « quanto ás penas nele acréscimas, senão nos delictos, « commettidos depois da sua publicação. »

A lei de 16 de Maio de 1813, promulgando o Cod. Pen. na Bav., estabeleceu, que os crimes anteriores fossem punidos por elle, excepto se fossem menores as penas decretadas na legislação em vigor ao tempo da promulgação do mesmo Cod.

ARTIGO 70.<sup>o</sup>

9

O Cod. Resp. havia determinado no Art. 20.<sup>o</sup>:

« Siempre que la ley modere la pena señalada á un delito ó falta, y se publicare aquella *antes de pronunciar* — *se el fallo que cause exoneraria contra reos del mismo delito ó falta*, disfrutarán estos del beneficio de la ley. »

Esta redacção presta-se a concluir, que, pronunciada a pena maior contra um dos co-réos, já ao outro co-réo não aproveita a disposição mais benigna da lei.

Este caso pôde dar-se entre nós sempre, que, algum ou alguns dos participantes do crime, ou por ausentes, ou por não conhecidos, tem de ser processados e julgados em processo distinto. O presente Art., porém, foi mais explícito, querendo que o juiz nunca deixe de applicar a lei, que ao tempo da sentença for mais benigna.

O Cod. do Braz. é muito mais explícito, consagrando, nos Art. 309.<sup>o</sup> e 310.<sup>o</sup>, a mesma doutrina, e declarando, que elle deve ser observada nas causas crimes pendentes, quer em primeira, quer em segunda instância, mesmo por virtude de revisão concedida.

É, porém, concorde com os Cod. mencionados em não aplicar a sua disposição aos casos já julgados. Se a incriminação e penalidade desapareceram inteiramente por virtude da lei nova, esta não aproveita aos condenados, quando a sentença se tornar *irremovível*, ou della se haja negado a recta.

A lei de promulgação do mod. Cod. da Prus., que é de 14 de Abril de 1851, determinou no Art. 4.<sup>o</sup>:

« Qualquer acto punível commettido antes do 1.<sup>o</sup> de Julho de 1851 deverá ser sentenciado conforme as leis antigas. Mas se tal acto não for punido no presente Cod. Pen., ou o for com pena menor, do que a usada até aqui, « deverá ser apreciado conforme ao mesmo Cod. No caso de « existir dúvida, se o acto foi ou não commettido antes do « 1.<sup>o</sup> de Julho de 1851, o juiz applicará sempre a pena da lei mais benigna. »

Assim ficou adoptada a execução philosophica e de equidade do novo Cod. Pen., de um modo mais amplo, que no presente Art., mas nemhum dos modelos, que temos apontado, nos parece completo.

Tres hypotheses se podem dar no concurso de mais de uma lei, successivas, com relação ao mesmo crime: 1.<sup>a</sup> de ser a nova lei mais severa: 2.<sup>a</sup> de ser mais moderada:

3.<sup>a</sup> mais moderada que a primeira, mas mais severa que a segunda.

A maior severidade da nova lei pôde proceder de duas causas, que correspondem ao duplicado objecto das leis crimes; ou a incriminação é nova, ou a pena existente foi agravada.

Em ambos os casos não há que hesitar. Se a lei é mais severa é preciso continuar na applicação da lei em vigor ao tempo do commetimento do delicto, sem atenção alguma à lei nova.

É isto uma consequência rigorosa do direito de punir. Se se trata da incriminação de um facto, até então permitido, não há infração naquillo, que o poder social ainda não tinha prohibido. Se se trata da aggravação da penalidade, a violação da lei social não pôde arrastar contra o delinquente uma responsabilidade mais grave do que a fixada pelo poder encarregado de a determinar.

Tem-se pensado que nesta determinação os legisladores preferem os princípios da justiça aos do princípio utilitário, porque, se as penas não tem outro fim mais que proteger a sociedade, o aumento da severidade, provando a insuficiência da lei penal anterior, a sociedade não é protegida suficientemente pela antiga lei, como tem direito de o ser.

Efectivamente se a pena não é mais que um remedio contra o mal do crime: o legislador não cura o mal quando manda aplicar a pena insuficiente, e toda a imunidade, total ou parcial, é um erro e um grande perigo social. Mas é o mesmo princípio utilitário que então se combina com os da justiça, excetuando a severidade posterior ao crime. Proteger os individuos é proteger a sociedade; a lei protege os criminosos mesmo quando os castiga. A arbitrariedade não é protecção; é maior mal social a incerteza das penas, do que a mais cabal punição dos crimes. A injustiça das leis penais provoca a sua inteira impunitude: juizes e jurados seriam propensos a absolver quando fossem forçados a aplicar uma lei posterior ao crime: e eis-aqui como a mesma utilidade conspira para que o legislador seja justo.

Quanto à menor severidade, pôde dar-se na lei nova por dois motivos diversos: ou porque suprime a incriminação ou porque lhe modifica a pena. Em ambos os casos é preciso que a lei tenha uma applicação imediata, e resulta esta conclusão dos verdadeiros principios do direito de

punit; do mesmo princípio utilitário, independentemente das da justiça.

O poder social não pôde ter supprimido a incriminação antiga, senão porque a julgou desnecessaria à manutenção da ordem social, e, por isso mesmo, elle não pôde, sem ultrapassar o seu direito, punir um acto sem consequencia. Da mesma forma, se diminuir a pena reconhece, que a sancção do seu preceito, ao menos quanto ao futuro, era excessiva ou exagerada, e ultrapassaria o mesmo direito de punir, se insistisse em a impôr.

A retroactividade, pois, tem lugar nestes casos, não só pelos princípios da justiça e da humanidade, mas como consequencia logica do princípio utilitário, que não vai além do que elle exige.

Esta doutrina foi consagrada explicitamente no Cod. Pen. Fr. de 1791, Art. ult.; nos Art. 18.<sup>o</sup> e 19.<sup>o</sup> da lei de 25, frim. an. 8.<sup>o</sup>; Art. 6.<sup>o</sup> do Dec. de 23 de Julho de 1810; no cit. Cod. da Prus., lei de promulgação, Art. 4.<sup>o</sup>; e no Art. 310.<sup>o</sup> do Cod. do Braz.

Quanto à terceira hypothese de uma lei mais severa, que a segunda, mas mais suave que a primeira:

Por exemplo, se ao tempo do delicto a lei imponesse a pena de morte; depois outra a reduzisse a trabalhos publicos temporarios; e ao tempo da sentença sobrevisse uma terceira, que a elevasse a uma das perpétuas da mesma natureza; deveria escolher-se a pena intermediaria; pois, excluída a utilidade da pena mais severa por duas leis sucessivas, o réo adquiriu direito a ser punido pela segunda lei desde a sua promulgação, como aconteceria se fosse promulgado e julgado antes da promulgação da lei ultima.

Estas doutrinas, acham-se consignadas no presente Art. e seu §. un., o que, todavia, é restrito ao tempo da sentença. É uma condição essencial, dizem os criminalistas, que não haja contra o delinquente uma sentença, que tenha transitado em julgado; porque não haveria meio de fazer revogar ou anular uma sentença, nem por consequencia de impedir a sua execução, com fundamento em nova lei, que a reduzisse ou mesmo suprimisse.<sup>1</sup>

<sup>1</sup> São concordes Duranton, tom. I.<sup>o</sup> pag. 48. Merlin, Report, tom. 16.<sup>o</sup> pag. 287; mas é de opinião contraria Valéte sur Prudhon, tom. I.<sup>o</sup> pag. 37.

Dizem que as leis novas nada podem contra a autoridade da causa julgada; e que não há outro meio de conciliar o respeito devido a este princípio com as exigências da humanidade do que o recurso ao poder, meramente facultativo, de agraciar. Partilhou esta opinião a Assembléa Constituinte, porque, abolindo, no Cod. de 23 de Setembro de 1791, as penas perpetuas, para autorizar a soltura dos delinquentes, não lhes fazendo soportar uma prisão mais longa do que a imposta pelo mesmo Cod., promulgou um Decr. especial, em 8 de Setembro de 1792, a que chamou de *commutação da pena*.

Não nos podemos conformar com esta doutrina. A autoridade da causa julgada nasce da disposição da lei. As sentenças *criminais* não são mais essencialmente, que um princípio de execução, aplicando, *na hypothese*, o que o legislador julgou justo, ou necessário, em *these*. Se o legislador reforma, posteriormente à sentença, o seu *julgado* anterior, condena o seu mesmo *julgado*, fundamento único da mesma sentença. É o mesmo legislador, que a declara, ou que não tinha o direito de punir, ou que o excedeu; e pôde, sem o maior dos absurdos e injustiças, subsistir a sentença, ou todo o rigor da sua condenação, quando o que fez a lei, ou que é competente para a emendar, declara solennemente, que existe erro?

Se nas escadas da força aparece clamando vivo o homem que se julgou morto, ha-de o condenado ser executado, porque a sentença transitou em julgado? Ha-de ser enforcado, se a lei posterior disser, que o homicídio sem premeditação, ou provocado, não merece a morte? Não ha meio algum, dizem, de impedir os efeitos de uma sentença criminal com transito em julgado. Isto não é assim.

Não ha meio algum, porque a lei o não estabelece, mas devia estabelecer. Pois não podem admitir-se contra as sentenças embargos de matéria nova? Não poderia interpor-se recurso de revista por novo fundamento? Pois não supõem o Art. 100.<sup>º</sup> desse mesmo nosso Cod., que na execução das penas se pôde suscitar incidente contencioso, que tem de ser resolvido pelos mesmos juízes, que proferiram a sentença? Pois, conforme ao Art. 120.<sup>º</sup> §. 1.<sup>º</sup>, o acto de amnistia, extingue a criminalidade, o processo, e mesmo a pena, quando já imposta, por sentença, e uma lei, que reconhece que o facto não carece, nem de perdão, por não ser ou

crime moral, ou necessário à sociedade puni-lo, ou com tanta severidade, não ha-de poder ser aplicada, por um meio ordinário de Justiça?

Isto nos parece repugnante e contrário á boa razão, e, por tanto, indesculpável a imprevidência, ou a omissão, do legislador a semelhante respeito.

Resta, como dizem, o Poder Moderador, para, em laes casos, se conciliarem os princípios da justiça absoluta com os da regra, que estabelecem, da inviolabilidade do julgado: mas o exercício desse Poder, como meramente facultativo, não é uma garantia de justiça; e é desnaturar a índole do mesmo exercício invocá-lo, para casos em que são rigorosamente bem fundados os direitos do cidadão. O legislador disse uma vez «*isto é um crime*» depois diz «*não é um crime, mas eu te perdoô*». O suposto delinquente, responderá com justa razão, «*se te reconheces o teu erro, a tua independência, não careço do teu perdão, tu deves tirar a única consequência possível, absolver-me como inocente*». O mesmo raciocínio tem elle direito, moralmente fallando, a fazer, se o legislador reconhece, que a culpa não comporta uma pena tão severa. «*Se me remissas a pena, replicará o delinquente, não é pelo teu direito de me fazer graça, mas pela obrigação, em que estás constituído, de me fazer justiça*».

A esta nossa opinião se oppõe a consideração de que o condenado é sempre réu da infração material da lei. Concedemos: porém a lógica e a justiça pedem, que então seja o réu punido, como de *contravenção*, ou com menor pena, mas nunca pela antiga lei, com abstracção inteira da lei nova.

Em conclusão, por tanto, entendemos, que deve ser, em todo o caso, permitido aos réus, e mesmo ordenado ao ministerio publico, nos casos mais graves de pena de morte, ou de penas perpetuas, o embargar as sentenças com transito em julgado, sempre que sobrevenha lei nova, que oderegue ou modifique a incriminação, ou imponha pelo mesmo crime uma pena menos severa: entendemos mesmo que é de justiça, que aos condenados, que já estiverem cumprido, ou tiverem cumprido uma parte da condenação, deverá ser permitido embargar de restituição a mesma sentença, para o efeito, ou de obter a sua soltura, ou de se lhes dar por expiada a culpa, ou de se lhes tomar em conta a maior severidade da pena já soportada, para se lhes

reduzir a restante, em harmonia com as disposições da lei nova.

Isto, que não só é justo, mas que é conforme aos bons princípios, que autorisam o direito de punir, não encontra impossibilidade alguma da parte do legislador. Assim como, pelo Decr. de 28 de Novembro de 1832, pôde a regencia da ilha Terceira decretar irritas e nullas as sentenças crimes, proferidas, desde o dia 28 de Abril de 1828, por motivos ou opiniões políticas, ou por factos dependentes desses motivos ou opiniões, também se pôde determinar, que tais sentenças, transitadas, executadas, ou em execução, fiquem nullas, suspensas, ou modificadas, em conformidade com as prescrições de um novo Cod. Pen. Em ambos os casos se dá a existência de um acto transitório, político, e de exceção, que nem offende o respeito devido à causa julgada, nem a permanência inviolável das leis penas para os crimes, que depois se cometesserem, sempre com a ressalva da disposição nova mais benigna, se promulgada a tempo de aproveitar aos réos no sofrimento de outra, que a lei nova condenava e repreava.

A pena de morte não poderá em caso algum ser applicada aos menores de dezessete annos; mas será substituída pela da prisão perpétua com trabalho.

O Cod. do Braz., Art. 16.<sup>o</sup> §. 10.<sup>o</sup> dispõe, que na menoridade dos 14 aos 17 annos, possa o juiz, *parecendo-lhe justo*, impor aos criminosos a pena de cumpridade, que, dada a hypothese, e, nos termos do Art. 35.<sup>o</sup> do mesmo Cod., é a de galés perpetuas.

O Cod. das D. Sic., Art. 66.<sup>o</sup>, ao menor de 18 annos, e maior de 14, manda *impôr trabalhos públicos* em presídios, mas no 3.<sup>o</sup> grau desta pena, isto é, de 19 a 24 annos.

O Cod. Fr., reformado em 1832, quer que o menor de 16 annos, nunca sofra a pena de morte, mas só 20 annos de prisão em uma casa de correção.<sup>1</sup>

O Cod. Hesp. determinou, no Art. 72.<sup>o</sup>, que ao maior de 15 annos e menor de 18, se aplique *sempre*, no grau correspondente a pena imediatamente inferior, consequentemente os trabalhos públicos *perpetuos — cadena perpetua*.

O novo Cod. dos Países Baixos, fixando a menoridade até aos 16 annos, como o Cod. Fr., determinou, que os menores não possam sofrer em caso algum, nem mesmo a re-

<sup>1</sup> Ainda assim, reduzida a pena de morte, em razão da menoridade, até aos 16 annos, a 20 de prisão, pôde o jury declarar, que existem circunstâncias atenuantes, e, por esta forma, em conformidade com a Lei de 28 de Abril de 1832, e art. 46.<sup>o</sup> do Cod., fazer descer a penalidade legal muitos e muitos graus. E nem se diga, que entre nós, pode também descer pelo mesmo motivo. O nosso sistema de circunstâncias atenuantes é diverso. Entre nós, se do processo não resulta o conhecimento de factos, que possam ser formulados em quesitos, o jury só pode responder negativa ou afirmativamente sobre o facto principal. Em França, o jury por uma espontânea, raga, arbitria, e não especificada, declaração da existência de tais circunstâncias, tem o poder, legal e descriptivo, de fazer modificar o seu verdicto afirmativo.

clusão perpetua, considerada, assim está, e a pena de morte, em relação aos menores, como de igual gravidade.

O Cod. da Bav., determinou, no Art. 99.<sup>º</sup>, que ao maior de 12 annos, mas menor de 16, seja a pena de morte substituída pela reclusão em casa de força, de 12 a 16 annos. Depois dos 16 annos a menoridade não é só de persi uma causa de attenuação penal.

Mas o Cod. d'Oldemb., Art. 106.<sup>º</sup>, permitiu aos tribunais, segundo as circunstâncias, substituir a pena de morte, mesmo aos menores de 16 aos 20 annos, pela pena de ferros ou casa de força a tempo indeterminado.

O novo Cod. da Prus. contém as seguintes disposições, que julgámos dignas de aqui transcrever textualmente:

§. 43.<sup>º</sup> « Se for demonstrado que o mesmo culpado, « menor de dezesete annos, commetteu com discernimento « um crime ou delito, lhe deverão ser applicadas as deter- « minações seguintes :

« 1.<sup>º</sup> A pena de morte e a prisão de trabalhos forçados, a perda de honra civil, a proibição temporaria do exercício dos direitos de honra civil, e outrossim a posição sob a inspecção da polícia, não lhe serão applicáveis; e « em lugar de prisão de trabalhos forçados, deverá decre- « tar-se a prisão simples.

« 2.<sup>º</sup> Se ao crime for comminada a pena de morte, ou « de prisão de trabalhos forçados para sempre, se deverá de- « cretar prisão simples de tres até quinze annos.

« 3.<sup>º</sup> Nos outros casos, o juiz fica autorizado a ap- « plicar uma pena inferior á mais leve do castigo legal; mas « nunca deverá exceder a metade do maior castigo legal.

« 4.<sup>º</sup> A pena de prisão deverá ser cumprida em edi- « fícios exclusivamente destinados a pessoas jovens, ou nas « prisões ordinarias, mas sempre em logares separados. »

Em vista desta legislação comparada, e de outras disposições do nosso Cod., se nos oferecem sobre a matéria do presente Art. as seguintes observações:

1.<sup>a</sup> O Art. 20.<sup>º</sup> declara, em o n.<sup>º</sup> 1.<sup>º</sup>, que se considere como circunstância attenuante a menoridade até aos 20 annos; e o Art. 81.<sup>º</sup> §. 1.<sup>º</sup> determina, que, concorrendo alguma circunstância attenuante, se substitua a pena de morte, por alguma das maiores perpétuas.

Logo não há *caso algum*, em que aos maiores de 17 annos e menores de 20, se possa impôr a pena de morte.

Da disposição, porém, deste Art. se deduz — à contrario sensu — que ba casos, em que aos maiores de 17 annos e menores de 20, se pôde impôr a pena de morte. Manifesta contradição!

E como poderá conciliar-se? Comparando-se estes Art. com o que se dispõem no Art. 84.<sup>º</sup> Pôde a menoridade até aos 20 annos, nos termos do Art. 84.<sup>º</sup>, não ser attendivel, conforme ao Art. 20.<sup>º</sup> n.<sup>º</sup> 1.<sup>º</sup>, e Art. 81.<sup>º</sup>, por concorrerem com ella outras circunstâncias aggravantes, que prepondêrem; em quanto que, ao menor de 17 annos, nem mesmo nessa hypothese — *em caso algum* — pôde ser imposta a pena de morte, assim como o não pôdem ser os trabalhos publicos, nem o degrado, em substituição, mas precisamente, a prisão com trabalho.

Sem dúvida, que assim desaparece a antinomia. Mas a obscuridade fica sempre, pelas diversas interpretações a que, na pratica, estes Art. podem dar lugar.

Pôde dizer-se, em contrario, que a presunção favorável á menoridade dos 20 annos, sendo fixada e reconhecida pelo legislador, é *juris et de jure*, que não admite provas, qua a destruam; e que, portanto, embora concorra com circunstâncias aggravantes, sempre deve ser potestativa, para predominar, quanto á pena de morte, que não seria então a pena ordinaria do crime committedo pelo menor de 20 annos, mas a aggravação dessa pena com a de morte, em razão das circunstâncias aggravantes, o que ficaria repugnante ao espírito do legislador, que não só é restrictiva da pena de morte, mas repulsivo da aggravação das penas perpétuas na de morte, como se conclue dos Art. 86.<sup>º</sup> e 320.<sup>º</sup>

Que o presente Art. deve ser posto fóra de combate contra os menores de 20 annos, por isso que o argumento é todo — à contrario sensu — o qual, por ser em matéria criminal, e no ponto penal de todos o mais grave, por mais concludente, que pareça, nada conclue; e que, por tanto, lhe deve preferir o Art. 20.<sup>º</sup> e 81.<sup>º</sup>, como mais favorável á conservação da vida dos mesmos menores, valendo mais deixar aberto o campo á critica sobre a redundância e superfluidez do presente Art., que suppôr no legislador a cruel e deshumana intenção de comprometter em caso algum a existencia de um menor de 20 annos.

Que os cit. Art. não ficam assim antinomicos, mas que sómente se deve reputar redundante o presente Art. Escusa-  
VOL. III. 2

do era dizer, que ao menor de 17 annos nunca seria imposta a pena de morte, quando o Cod. no cit. Art. 20.<sup>o</sup> n.<sup>º</sup> 1.<sup>o</sup> e Art. 81.<sup>o</sup> assim o determina com relação ao menor de 20, que comprehende o menor de 17: e que, se é regra de Direito, que as superfuidades se não presumem na lei, não é lícito, para evitar esse inconveniente, cair em outro maior, qual o de concluir o absurdo moral.

Todavia, não faltariam outros, que na presença do Art. 84.<sup>o</sup> explicariam perfeitamente todo o pensamento do legislador, salvando, tanto a antinomia, como a redundância, concluindo — «dura lex, sed lex.»

*Quid juris, em tal situação? Inimigos, não legalmente, mas política e moralmente, da pena de morte, somos inclinados a aconselhar, que, na duração, se deve conciliar sempre a favor da substituição aos menores de 20 annos.*

2.<sup>o</sup> O Art. 20.<sup>o</sup> n.<sup>º</sup> 1.<sup>o</sup> declara, que a menoridade até aos 20 annos se considera uma circunstância atenuante. O Art. 81.<sup>o</sup> ordena, que a pena de morte, concorrendo uma circunstância atenuante, seja substituída por qualquer das penas perpetuas de trabalhos públicos, prisão, ou degredo. Logo o menor de 20 annos, culpado de um crime de pena de morte, só na presença de circunstâncias aggravantes pôde ser condenado a trabalhos públicos, por que a lei, deixando à escolha do juiz alguma das penas perpetuas, de prisão, ou degredo, não podia ter outro fim, mais do que atender a esse concurso.

Desta observação resulta: 1.<sup>o</sup> um argumento, tanto conciliante da exposta antinomia, que provém destes Art., comparados com o presente, como exclusivo da sua conciliação fundada em argumentos derivados do Art. 84.<sup>o</sup>; mas, ainda, 2.<sup>o</sup>, uma nova antinomia, ou antes absurdo moral mais inconciliável, em relação à penalidade, que deve preceptitamente substituir a de morte nos menores de 17 annos, comparada com a que pôde facultativamente substituir a mesma pena nos menores de 20.

O juiz podia, nos termos do Art. 20.<sup>o</sup> n.<sup>º</sup> 81.<sup>o</sup>, condenar um menor de 17 annos, que é menor de 20, a prisão simples, a degredo simples, com quanto perpetuamente; mas em vista do presente Art., concebido em termos perceptivos e absolutos na sua especialidade, haveria substituir a pena de morte pela de prisão perpetua com trabalho!

Por esta forma, o menor de 20 annos fica mais favore-

reido que o menor de 17, em diametral repugnância, tanto com os princípios e distinções estabelecidas no mesmo Cod., como com a verdade moral, que torna humanamente, tanto mais imputáveis as ações do homem, quanto menos remota se acha a idade da época ordinária do completo desenvolvimento das suas faculdades intelectuais.

Isto se torna tanto mais digno de reparo, quanto mais exagerada e horrível é, e terá por muito tempo de ser, a pena que se substitui á do presente Art. Em conformidade com o Art. 99.<sup>o</sup> esta mesma pena tem de ser substituída pelo degredo aggravado, nos termos do §. 4.<sup>o</sup> do Art. 78.<sup>o</sup>, e do §. 1.<sup>o</sup> do Art. 79.<sup>o</sup>

Isto é, *degredo perpetuo*, com duas *aggravações*: 1.<sup>a</sup> a de ser para as possessões orientais: 2.<sup>a</sup> a de ser acompanhado de prisão no lugar do degredo, temporaria a arbitrio dos juizes.

O legislador, talvez, por imitação de outros Cod., quisesse fallar do *trabalho* não de *aggravação*, mas de *moralização*, e *correção*, adequado a *forenses condemnados*. Talvez tivesse na sua mente fazer recolher a estabelecimentos próprios tais criminosos. — Mas não o tendo assim declarado, e, antes, usando da expressão *prisão com trabalho*, que definiu para um futuro incerto, no Art. 34.<sup>o</sup>, e descreveu, por substituição, provisoriamente, no Art. 99.<sup>o</sup>: não pôde o presente Art., por mais duro, que pareça, ter outra significação, ou explicação.

3.<sup>o</sup> A nossa Ord. do Liv. 5.<sup>o</sup> tit. I<sup>o</sup>, nas palavras: «E quando o delinquente for menor de 17 annos cumpridos, posto que o delito mereça morte natural, em nenhum caso lhe será dada, mas ficará no arbitrio do julgador, dar-lhe outra menor.» não exclui a possibilidade de uma outra pena grave, afflictiva, mas não perpetua.

O Cod. Fr., das D. Sic., dos Paiz. Baix., da Bav., de Oldemb., da Prus., e a que podem adicionar-se outros, tanto da Itália como da Alemanha, não admitem nos menores de 16 annos a substituição da pena de morte, por outra perpetua. Ficam, por tanto, sómente os do Braz., e Hesp. com doutrina analoga á do presente Art.

E, pois, evidente que nesta disposição, considerada com abstracção do Art. 20.<sup>o</sup> n.<sup>º</sup> 1.<sup>o</sup>, não só se agravou a legislação do reino, mas se deixou de seguir o maior e melhor numero de exemplos praticos, que subministraram os Cod. estrangeiros, que são, sobre a matéria, outros tan-

tos casos julgados pela sciencia, pela politica, e pela humana-dade.

Resta-nos notar, que o Cod. não commuta a pena de morte a favor dos sepiuagenarios! Comtudo, seria de conveniencia publica, que as cans da senectude fossem acatadas, dando-se o exemplo de virtudes moraes na mesma punição do crime.

Assim o pensam, com justa razão, Chauveau e Helie, Cod. Pen. tit. 2.<sup>a</sup> p. 203.—O Cod. Pen. Fr. de 1791, part. 2.<sup>a</sup>, tit. 5.<sup>a</sup>, Art. 7.<sup>a</sup>, ordenava, que nenhum condenado deixasse de ser posto em liberdade, logo que chegasse á idade de 80 annos; falsa e vã promessa, porque será rarissimo, que se possa viver em ferros até similiante idade: mas, ao menos, consagrava-se, por esse modo, o principio do respeito devido á idade provecta, em que assentam as disposições dos n.<sup>os</sup> 5.<sup>a</sup> e 11.<sup>a</sup> do Art. 19.<sup>a</sup> do presente Cod.

«A velhice é sempre respeitável. Ela annuncia uma extensa e vitoriosa campanha da vida, contra os invincíveis inimigos, que a costumam destruir.

... Desprezar a velhice, ou não ter para ella a consideração que lhe é devida, é trabalhar por haver no futuro o mesmo tractamento. » Bastos, Coll. de Pens.

«Tanto la vejez como la debilidad del sexo, deben eximir de ciertas durísimas condenas» diz o comentador Hesp., e será menos dura a pena de morte, que a de trabalhos publicos? Assim o acreditámos, mas não é assim, que os Cod. contemplam a pena de morte: e, por tanto, em relação aos princípios de humanidade e de moralidade publica, em que assenta a disposição do §. un. do Art. seguinte, quanto aos velhos de 60 annos, entre a mesma disposição e a omissoão, que notámos, parece-nos haver manifesta repugnancia.

Estas contradições e durezas nascem de se considerar a pena um expediente, e não um remedio. Se o enfermo, se não pôde mais levantar da sua enfermidade moral, por que encanecido no vicio já não é possível combater o crime na sua causa moral; à sociedade só resta o direito de o conservar no hospital penitenciario, para evitar o mesmo crime nos seus effeitos de propagação e contagio, se se podesse admitir essa impossibilidade em presença da moral publica, fundada na Religião do Estado, o que não concedemos.

A pena de trabalhos publicos não poderá em caso algun ser applicada ás mulheres, ás menores de dezesete annos, aos maiores de sessenta annos, e aos que tiverem tal enfermidade, que não possam servir nos trabalhos publicos, sendo esta enfermidade competentemente provada.

§. unico. Quando taes pessoas commetterem um crime, que pela lei tem a pena de trabalhos publicos, ou que tendo sido condenadas a esta pena, chegaram á idade de sessenta annos, ou ao estado de enfermidade incompativel com a mesma pena, deverá ella ser substituida pela de prisão com trabalho, ou sem elle.

Concorda, quanto ao menor de 16 annos, o Cod. Fr., reformado em 1832 Art. 67.<sup>a</sup>; os trabalhos publicos nunca abri são impostos.

Este favor pára, segundo este Cod., na menoridade dos 16 annos, mas em compensação, nunca então se applica a perpetuidade da pena. Assim, aos 36 annos, o homem volta para a sociedade cheio ainda de vida e vigor; o nosso Cod., porém, deixa-o deuhiar na prisão, entre quatro paredes, com outros criminosos, ainda que elle chegue á idade de 100 e mais annos.

Quanto ás mulheres, concorda o Cod. do Braz: Art. 45.<sup>a</sup>; Fr. Art. 16.<sup>a</sup>; d'Aust. Art. 18.<sup>a</sup>; D. Sic. Art. 10.<sup>a</sup>; Bav. Art. 9.<sup>a</sup>; e outros. Foi a decência publica que se quis assim respeitar, e ainda mais, que a fraquezá do sexo; porque mulheres ha, da condição do povo, que se empregam em trabalhos de condução, de carroto, de lavoura, e outros braços de igual rudeza. Mas assim se fere o Art. 145.<sup>a</sup> da Corte, ordenando para todos (sem exceptuar as mulheres) que a

lei tenha igualdade, quer *proteja*, quer *castigue*. Se a prisão com trabalho é pena equivalente para as mulheres, porque razão não ha de ser aplicada aos homens?

Quanto aos velhos, maiores de 60 annos, é a mesma disposição, que se encontra no Cod. do Braz., Art. 45.<sup>o</sup> §. 2.<sup>o</sup>; Fr., Art. 70.<sup>o</sup> e 72.<sup>o</sup>; Esp., Art. 98.<sup>o</sup>; Bav., Art. 9.<sup>o</sup>; e outros. O Cod. das D. Sie., Art. 68.<sup>o</sup>, só concede este favor aos velhos de 70 annos completos. Não é a elemcia, nem a equidade do legislador; é a sua *impotencia* para fazer trabalhar publicamente um velho de mais de 60 annos, sem o assassinar; e é mais a *cobardia social*, fazendo-o trabalhar dentro dos muros de uma prisão, aonde não se poderá dar occasião de excitar *escândalo*!

Além disso, não fazendo o presente Art. distinção, entre velhos maiores de 60 annos ao tempo da condenação, e os que envelhecerem, depois de condenados, nas casas de retenção, ou no cumprimento da pena, não é conforme à verdade moral e real da razão intrínseca, em que se funda a disposição.

O Art. presume, segundo o que ordinariamente acontece, o estado de velhice, passados os 60 annos. Mas esta previsão é falsa, quanto aos presos, e muito particularmente quando com prisão agravada nos trabalhos públicos.

A velhice superveniente nas prisões, mesmo quando não agravada a pena, tem limites mais curtos que os da vida livre. As estatísticas de diversos países, a semelhante respeito, fazem apparer esse estado, em termo médio, aos 50 annos.

Mesmo na vida livre a velhice pôde vir mais tarde ou mais cedo, segundo a constituição dos individuos, seu modo de vida habitual, e outras muitas circunstancias. As sensações violentas, o desregimento de costumes, as doenças, a miseria, conduzem à velhice, que, por ser prematura, não é menos verdadeira: ao mesmo passo que um velho de 60 annos pôde achar-se mais robusto, que um homem de 40.

A regra, por tanto, que o legislador estabelece, fundada em um princípio de moral, abstractamente considerado, torna-se immoral, na sua applicação prática. Falha, e deve falhar, um sem numero de vezes, e, sempre que falecer, aparece a injustiça da lei, porque não cura, mata.

Dé resto, e quanto aos velhos, o Cod. é diminuto, porque, admitindo elle o isolamento obrigatorio ou forçado;

essa aggravação no estado de debilidade de facultades moraes e intellectuas condiz necessariamente á melancolia: e desta á demencia o salto é curto, como demonstram os homens competentes. Um projecto de lei, apresentado nas camaras francesas de 1847, havia proscripto mesmo a prisão simplesmente cellular quanto aos velhos septuagenários.

Não queremos, porém, dizer que os velhos criminosos se misturem com presos de outras idades, e muito menos com jovens condenados, aos quaes seria muito prejudicial a simples presença de homens encanecidos na perversidade, que podem bem dizer-se veteranos do crime, e que são o maior encargo dos estabelecimentos penitenciarios, com pouca esperança de compensação; mas sim que o seu sequestro se verifique em prisão, ou classe distinta, aonde semelhantes enfermos tenham um tratamento especial.

Quanto aos enfermos, é a disposição do Art. uma superfluidez.

Escusava o legislador de assim o determinar. O contrário seria a pena de morte realizada por meio dos trabalhos públicos, em lugar de o ser na forca; e seria a violação do mesmo Cod. Art. 78.<sup>o</sup> §. 1.<sup>o</sup>, para que a pena de morte não se agrava em caso algum; porque teríamos em realidade essa pena, mas mais atroz.

Não haveria mesmo quem neste reino fizesse executar os trabalhos públicos, por um homem enfermo, a não ser em tempos de crueldade e de anarchia social.

A declaração, quanto a dever ser competentemente provada a enfermidade, é também uma superfluidez. Está em Direito, é cousa corrente, que a enfermidade deva ser provada; é um facto, cuja existencia só os homens da sciencia podem atestar.

Mas se era necessário fazer-se esta declaração a respeito da *enfermidade*, a mesma razão colhia em quanto à idade dos menores, e dos velhos, que também, todos sabem, com que certidões se prova.

Por tanto, ou ha de mais ou de menos, na redacção deste Art., além da incerteza! A declaração só parecia revelar o especial cuidado, com que o legislador quiz, que se não relachasse, a pretexto de molestia, na execução da pena mais riciosa, que no Cod. se contém, repeliida dos Cod. mod., e hoje reconhecida como pessima, especialmente em França, depois da lei, que já citámos. O mesmo Cod. do

Braz, reconhece o seu vício, principalmente quando temporaria, e por isso decretou a sua futura abolição, como se vê do Art. 311.<sup>º</sup>, concordando assim no pensamento, que dictou a disposição do Art. 8.<sup>º</sup> do Cod. da Bav., para que nenhuma pena de ferros pudesse ser senão *perpetua*.

Reconhecem ambos os legisladores, que os condenados a semelhante pena, não devem mais voltar para a sociedade, porque a pena foi *contra-producente*. Não curou a doença moral, tornou-a crônica e incurável.

O nosso Cod. esmera-se em tornar efectiva a execução della, mesmo quando temporaria!

O menor de quatorze annos, que commetter algum crime, praticando o facto sem discernimento, será entregue, segundo as circunstâncias, ou a seus pais, parentes, e tutores, ou será recluso em uma casa de educação pelo tempo que fôr determinado na sentença.

§ 1.<sup>º</sup> O menor de quatorze annos, que commetter algum crime, a que corresponda alguma das penas maiores, praticando o facto com discernimento, será condenado à prisão com trabalho ou sem elle, por tempo que não exceda a dez annos. Se a pena do crime fôr correccional, a pena que lhe fôr imposta, não será maior do que a metade da que devia impôr-se no caso em que o criminoso excedesse a idade dos quatorze annos.

§ 2.<sup>º</sup> Nos casos declarados no § antecedente poderá pronunciar-se na sentença a sujeição à vigilância especial da polícia até dez annos.

A redacção deste Art. parece-nos sumamente vaga: incompleta.

Em primeiro logar, cumpria, que se dicesse — *os menores de 14 annos, maiores de 7* — para ficar em harmonia com o Art. 23.<sup>º</sup>, n.<sup>º</sup> 2.<sup>º</sup>; pois que ahi foram collocados fóra do alcance da lei penal, qualquer que seja o facto, que pratiquem. São desgraças, ou acidentes fortuitos, a deplorar, mas não crimes voluntários a punir, porque seus agentes, puramente

materias, não tem imputação alguma. A lei assim o presume, sem admitir prova em contrario.

Em segundo logar, a expressão — *segundo as circunstâncias* — tão indefinida, como se acha, não significa outra causa mais que o arbitrio do juiz.

O menor de 14 annos, que praticou o facto criminoso sem discernimento, pôde, ou não, ser arrancado ao Pátrio Poder, conforme parecer ao juiz, sem que o Cod. lhe prescreva regra alguma, para se dirigir na escolha!

E que circunstâncias são estas? São as relativas à pessoa do menor; ao seu maior ou menor numero de annos; ao seu maior ou menor grau de instrução moral e religiosa; ou são as relativas às pessoas dos pais ou tutores, ao seu estado e profissão na sociedade, à sua capacidade ou incapacidade, em meios, moraes ou materias, para educar seus filhos ou tutelados? O Cod. nada, a semelhante respeito, prescreve ou declara, que esclareça a consciência do juiz.

Sem dúvida, que o juiz recto é prudente, hâde forcejar por seguir a melhor das alternativas. Mas o Legislador, para se não enganar, não deve suppôr, que os juizes são homens desridos do Céo á terra, inspirados pela Divindade, principalmente quando se trata de juizes de primeira instancia, e de sentenças tales, como estas, em que não ha propriamente uma condenação, mas uma declaração de incapacidade, e, consequentemente, em que não resta recurso algum, para que o julgado se reforme nos tribunais superiores.

Muitas determinações importantes, intendemos nós, podiam e deviam aqui ser expressas, para não se estabelecer um tão ilimitado arbitrio, que os juizes não podem querer, e de que mal saberão usar.

A regra deveria ser, pensámos nós, que, na hypothese dada, se entregasse o menor a seus pais ou tutores, por isso que estes tem sempre a presumção legal a seu favor, em quanto factos notórios, ou provados, a não venham destruir.

Os pais tem, pela natureza, autoridade sobre seus filhos, e o direito para exigir a protecção das leis para a exercer, excepto nos casos, que as mesmas leis marcam, e tales são as das condenações mencionadas no Art. 53.<sup>º</sup>, com o qual este Art. 73.<sup>º</sup> devia ir de acordo.

Sendo estas as regras, deviam também as excepções ser determinadas no Cod.; e tales seriam:

1.<sup>º</sup> Quando os pais ou tutores não estivessem no pleno goso dos seus direitos, civis ou políticos:

2.<sup>º</sup> Quando tivessem sido condenados por algum crime, de pena maior, embora esteja ella cumprida, ou perdoadas:

3.<sup>º</sup> Quando passassem uma vida desregrada, em conabinato, no jogo, ou em outras devassidões, de que devam recorrer-se más exemplos:

4.<sup>º</sup> Quando, por illiteratos ou pobres, não podessem educar, nem mandar educar, seus curateados convenientemente;

5.<sup>º</sup> Quando, pelo estado de abandono, o privação, de toda a instrução elementar na pessoa do menor, se podesse presumir a continuação do desleixo e incuria dos pais ou tutores:

6.<sup>º</sup> Quando, o modo de vida aventuroso, errante, ou fora do domicílio, dos pais ou tutores, para grangear sustento, os impossibilitasse, ou lhes tornasse sumamente difícil, o cuidado da educação dos menores, mais desvelada, como se careço, depois do facto criminoso:

Estas, ou outras prescripções semelhantes, poderiam encontrar-se no Cod., para que o juiz se não ache constituído na necessidade de ser arbitrário; e, além disso, como a preferencia dada a uma casa de educação importa uma declaração, virtual ou expressa, de falta de confiança nos pais ou tutores, irroga injuria, e ofensa, contra a qual se devia admitir a justificada reclamação da parte delles.

Além disso, eumpre ainda, que se note a seguinte observação:

A custa de quem hão-de ser educados os menores, arrancados ao Poder Pátrio para a casa da educação?

A custa do Estado, ou dos pais? É duro, é mesmo inadmissivel, que o Estado carregue com as despesas necessarias, se os pais tiverem meios. Por outra parte, é cruel, é injustíssimo, que se exijam essas despesas do homem jornaleiro, ou pouco abundante dos meios de fortuna, que pôde sustentar uma familia em comunidade, mas que não pôde sustentar, fora delles, qualquer de seus filhos, distraindo alguns daquelles meios.

Essa exigencia equivaleria a uma muleta, a uma pena, por facto, não sujeito a imputação, além da pessoa do delinquente; sendo, por tanto, immoral, e absurda. Como preve o Cod. estas dificuldades? Com o mais profundo si-

lencio, com a *sciencia certa*, com o poder supremo e absoluto de um juiz de primeira instância, discricionário sem limites, com o arbitrio !

Em terceiro lugar, a expressão — parentes — não é menos vaga e indeterminada.

Estes parentes são na falta dos pais, os outros ascendentes ? Compreende esta expressão os collaterais, e até que grau ? Neste segundo caso, tem estes obrigaçao de soporar um encargo, que nem pelas leis da natureza, nem pelas leis civis, lhes pôde ser imposto ? Se estes parentes não quizerem tomar conta do menor, que lhes é entregue por virtude da sentença, com que direito hade proceder o juiz, para dar á execução a sua sentença ? Presumiria o legislador o caso da amnênia, ou mesmo reclamação, da parte destes outros parentes do menor ?

E, como, quando, e por que forma, hade o juiz reformar a sua sentença, no caso de relutancia ? Não é sempre desvirtuar a autoridade publica, o consentir-se, que ella determine alguma cousa, sem que fique desde logo armada dos meios necessarios de se fazer obedecer ?

Em quarto lugar, as autoridades administrativas, são as unicas, que podem apreciar os progressos da emenda e correccao nas casas de prisão ? Il importe [diz Cefherr no seu tratado — *dès condamnés libérés* Cap. 4.<sup>o</sup>] — que l'administration ait un droit décisif, absolu, sur les jeunes détenus ; elle seule peut connaître ses jeunes dnes, les progrès qu'ils ont faits sous le régime de la prison, en gagnant des années et de l'expérience. »

Assim se acha legislado no mod. Cod. da Prus., §. 42, nos seguintes termos :

« Quando o culpado não tiver completado a idade de 16 annos, e se concluir, que obrou sem discernimento, deverá ser absolvido, e será determinado na sentença, se hade ser entregue aos seus parentes, ou recluso em uma casa de correccao. Neste ultimo caso, deverá ser conservado na casa da correccao, o tempo que a autoridade administrativa do mesmo estabelecimento julgar necessário, mas nunca além dos vinte annos de idade completos. »

Temos, pois, por inconvenientissima a determinação, que se exprime nas palavras — *pelo tempo que for determinado na sentença*. — Mais se estabelece por esta for-

na o arbitrio do juiz, e sem limites ! E para que hade o juiz determinar o tempo ?

Para que o alumno desta especie tenha o tempo, que o juiz calcula indispensável para a educação ? Mas esse tempo depende de circunstancias, que o juiz não pôde prever nem apreciar *a priori*.

A educação depende das inclinações, e applicação do alumno ; do seu temperamento ; da sua indole ; da sciencia e prudencia dos mestres ; do melhor ou peor regimen da casa de correccao ; do metodo do ensino ; etc.

O juiz é assim essencialmente incompetente, para pronunciar sobre um resultado, que ainda hade vir, mais tarde ou mais cedo, sem se saber quando, e quaes hão-de ser os agentes e directores, empregados da administração.

O Cod. Pen. Franc., no Art. 66.<sup>o</sup>, que pôde dizer-se a fonte deste Art., com quanto admitisse este arbitrio do juiz, tambem o limitava, inhibindo prolongar a detenção, a pretexto de educação, além dos 20 annos completos de idade. Mas o nosso Cod. agravou o mal, suprimindo esta limitação !

Alem disto, se o menor praticou o facto sem discernimento, se não teve a intenção do crime, se o facto sem a intenção, não pôde constituir crime nem delicto voluntario, aos olhos da lei e da moral, como é que este mesmo Art., repugnante com o seu fim, que é a educação do agente irracional desse facto, autorisa a fixação do tempo, ainda além dos vinte annos da idade, e mesmo quando se tenha obtido o resultado n'uma educação professional e de principios de moral e de religião, que assim, no excesso da reclusão, se converte em pena, contra um inocente ?

Não o podemos justificar. Os illustres autores do Cod. e os seus defensores, poderão fazel-o assim, talvez, em nosso lugar.

Em 5.<sup>o</sup> lugar, notámos as palavras do Art. — *em uma casa de educação*. — Pois donde é que nós temos casas, destinadas para este fim ? Temos as casas Pias de Lisboa e de Evora ; alguns asylos de infancia desvalida, ou estabelecimentos especiais de caridade para meninos orfãos ; mas nenhuma com as proporções convenientes, para receber alumnos ali entregues por virtude de sentença ; nenhuma especialmente autorizada para este efecto por lei, ou por seus estatutos, e compromissos ; nenhuma sufficientemente do-

tada com os meios necessários, para servir de penitenciaria e de correção nestes caos.

Tivemos o projecto de uma casa de correção e trabalhos em Xabregas, a que allude o Art. 2.<sup>º</sup> da C. de Lei de 23 de julho de 1833; tivemos mesmo logo um director desta casa, com o ordenado de 400\$00 rs., contemplado no orçamento do Estado; mas o que nunca tivemos foi o estabelecimento, nem sombras delle, e, por essa razão, o Decr. do 1.<sup>º</sup> de Dezembro de 1842 supriu esse logar, despachando o governo aquelle director para outro emprego de serviço público.

Tivemos ainda depois o contracto de 19 de Maio de 1845 celebrado com a companhia das Obras Públicas de Portugal, aprovado pela C. de Lei da mesma data, enumerando entre as obrigações, que lhe eram impostas, a da construção de uma *casa penitenciaria*; mas as revoluções de 1846; a bancarrota, que apanhou em sua rede os creditos dessa companhia; e os ruinosos e quasi exclusivos esforços para a construção do caminho de ferro, denominado de Leste, fizeram-nos perder a esperança de vêr no seculo, em que vivemos, convenientemente edificada e montada uma casa penitenciaria, de correção e trabalho, que pudesse ao mesmo tempo servir de educação, para os desgraçados menores na hypothese deste Art.

Este Art., pois, é uma perfeita inutilidade, e o juiz se vê na precisão, ou de preferir pais ou tutores, ainda que tenuham defeitos ou vícios, que tornem ineficaz, nulla, ou prejudicial, a educação dos menores; ou de ordenar em sua sentença uma causa, que não pôde ser cumprida, por falta de estabelecimentos adequados, sendo estes substituídos pela detenção e trabalho em algumas das nossas cadeias públicas, bem pouco proprias a preencher o sim da lei, e d'onde podem os menores sair, em lugar de expurgados das tendências para o crime, perfeitamente instruídos nas suas manobras, que ali se aprendem; assim como inteiramente inacessíveis aos sentimentos de brio e de pudor, que certamente não infunde o ar contagioso, que também ali se respira.

O projecto de Cod. de M. Hauss, Art. 70.<sup>º</sup>, conserva a limitação dos 20 anos, prescrita no citado Art. 66.<sup>º</sup> do Cod. Fr.; o mesmo se verifica no projecto de Cod. de 1834; a fonte remota desta determinação era o Cod. Franc. de 1791, p. 1, tit. 5.<sup>º</sup> Art. 1.<sup>º</sup>; o novo Cod. dos Países-Baixos, Art.

71, e 72, entrega á correção doméstica o menor de 16 anos, que praticou sem descernimento um malefício, e só estabelece como facultativa a remessa para uma casa de educação, com relação aos factos, qualificados crimes ou delictos, limitando, contudo, também o arbitrio, quanto ao maximo do tempo, aos 18 anos de idade; o Cod. das Sic., Art. 64.<sup>º</sup>, estabelece, como maximo, o tempo da *maioridade*; o Cod. de Sard. é conforme aos dos Países-Baixos, fixando a limitação aos 18 anos; o Ens. do Cod. Cr., pelo Patriarcha dos nossos Juris-consultos, Mello Freire, estabelecia no tit. 2.<sup>º</sup> §. 5.<sup>º</sup>, que os infantes fossem considerados incapazes de todo o delicto e pena; por que, fóra da a infância, se castigasse segundo a sua malícia e compreensão.

O Art. 1153 da Ref. Jud. autorisava os jurados, a declarar não provado o crime, sempre que, posto se provasse o facto, e se demonstrasse praticado pelo réo, intedessem, que não tinha *obrado com intenção criminosa*, o que destruia todo o arbitrio do juiz, obrigando-o, conforme ao Art. 1631.<sup>º</sup>, a ordenar imediatamente a soltura do mesmo réo. Em regra, era Direito corrente entre nós, que os impuberes (menores de 14 anos, sendo varões, e de 12, sendo femeas) não eram susceptíveis de delicto, quando lhes faltava a intenção criminosa, segundo o Direito Romano, — *fraudis et doli in experti*, — e, em especial, que os *infantes* (os que não excediam a 7 anos) não tendo chegado ao seu uso da razão, não eram sujeitos ás leis: Mell. Fr. Inst. de Dir. Cr. tit. 1.<sup>º</sup> §. 6.<sup>º</sup>; Sousa, Classe dos Cr. Cap. 1.<sup>º</sup> §. 8.<sup>º</sup> n.<sup>º</sup> 8.

Este nosso Art., porém, em logar de toda esta legislação mais ou menos definida e precisa, substitui um arbitrio immenso, qual o que se dá entre uma absolvição quasi plena, peremptoria, e absoluta, pela entrega do impubere a seus pais ou tutores, e a reclusão em casa de correção sem limitação de tempo, nem quanto a maximo, nem quanto a minimo.

Assim pôde o juiz anular indirectamente a decisão de não criminalidade dos réos menores, feita pelo jury, ordenando que sejam reclusos, por cinco, ou mais anos; como pôde ordenar essa reclusão por poucos meses, e até por poucos dias, contrariando visivelmente o sim, que o Cod. Pen. Fr. teve em vista, quando no citado Art. 66.<sup>º</sup> estabeleceu o arbitrio, quanto aos anos, excluindo por tal forma a idéia de tempo inferior a um anno.

«Pendant tel nombre d'années, que le jugement déter-

«minera» — se diz neste Art., e o Tribunal de Cassação tem concluído destas expressões, que o *minimo* do tempo, durante o qual o legislador tinha intendo, que o *minimo*, por que o menor devia permanecer em uma casa de correção, era o de anno.

Mas a infidelidade da nossa tradução, ou o propósito da alteração, destruiu o *minimo*, assim como a *suppressão*, da limitação destruiu o *maximo* ! !

O Cod. Pen. d'Aüst., na 2.<sup>a</sup> parte, que trata das graves infrações de polícia, seria preferível; porque nos Art. 4.<sup>º</sup>, 30.<sup>º</sup> e 31.<sup>º</sup>, estabelece: 1.<sup>o</sup> que os factos puníveis dos menores de 10 annos são sempre abandonados á correção doméstica :

2.<sup>o</sup> Que dos 11 aos 14, não possam reputar-se puníveis esses factos, senão como graves infrações de polícia :

3.<sup>o</sup> Que os menores devem ser reclusos, em prisão separada, de um dia a seis meses, agravada, segundo as circunstâncias, com jejum e trabalho mais duro, e acompanhado sempre de uma instrução conveniente por intervenção do respectivo cura de almas ou de outros simples eclesiásticos :

4.<sup>o</sup> Que a respeito dos factos, que são graves infrações de polícia em si mesmas; o abandono á correção doméstica seja sempre a regra geral a seguir, salvo havendo circunstâncias particulares, que tornem conveniente a censura e repressão do magistrado de polícia :

Em 6.<sup>º</sup> e o ultimo lugar, notaremos, que a respeito do Cod. Pen. Fr., fixando aos 16 annos a idade, em que é estabelecida a opinião legal de que o acusado tem obrado com descernimento, se tem feito a critica de se haverem desenhecido completamente as leis, que presidem ao desenvolvimento da intelligencia humana, como diz e demonstra *Chauveau*, tom. 1.<sup>o</sup>, a pag. 458, adoptando *Toulon*, que em 1832 havia proposto, que essa idade se ampliasse até aos 18 annos.

Que diria, peis, *Chauveau* a respeito do nosso Cod., que não passou dos 14 annos ? ! !

Quanto ás disposições dos §§. do presente Art., que parece haver sido uma limitação dos Art. 67.<sup>º</sup> e 69.<sup>º</sup> do Cod. Fr., se ao crime, corresponder a pena de prisão maior temporaria, com trabalho ou sem elle, que pelo Cod. Art. 34.<sup>º</sup> é considerada entre as maiores, que outra pena haverá o juiz

aplicar, se a pena, que se lhe manda substituir é precisamente a mesma ?

Debalde procurámos aqui a providencia, e não teremos outro remedio, senão abandonar, em tais casos, estas disposições especiais, relativas á menoridade, para modificar a pena, recorrendo ás regras geraes, conforme aos Art. 82.<sup>º</sup> e 83.<sup>º</sup>

ARTIGO 74.<sup>o</sup>

Se alguém em estado de embriaguez completa, praticar qualquer facto, que a lei penal manda punir, ser-lhe-há applicada a pena de prisão correccional, podendo aggravar-se segundo as circunstâncias do facto ilícito, seguido daquelle resultado, nos casos seguintes :

- 1.<sup>o</sup> Se a embriaguez não foi casual.
  - 2.<sup>o</sup> Se foi posterior ao projecto do crime.
- §. único. Neste caso terá lugar a disposição do §. 2.<sup>o</sup> do Art. antecedente. Art. 20.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 8.<sup>o</sup>; 23.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 4.<sup>o</sup>

Sa o facto da embriaguez tinha de ser punido, dadas certas circunstâncias, cumpria, a nosso ver, para clareza da matéria, que ella fosse tratada, em Cap. especial, e não em tres lugares distintos do Cod., o que causa bastante confusão, e pode dar occasião a erradas interpretações.

Da combinação dos Art. 20.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 8.<sup>o</sup>, 23.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 4.<sup>o</sup>, e do presente Art. resulta :

1.<sup>o</sup> Que o facto da embriaguez, completa ou incompleta, ainda que não seja casual, se não é seguida de algum crime ou delicto, não é punível, *em si mesmo*.

2.<sup>o</sup> Que o mesmo facto, se é seguido de crime ou delicto, também não é punível *em si mesmo*, mas sim o crime ou delicto, que se commeteu, dada a hypothese de se dever presumir *procurada* como meio de assegurar a execução do crime, derivada essa presunção, tanto de não ser casual a embriaguez, como de não ser posterior ao projecto do crime. Neste caso, a embriaguez, quer completa quer incompleta, nem releva, nem attenua, nem agrava, a culpa, segundo as regras geraes.

3.<sup>o</sup> Que o mesmo facto, se foi *completo, casual, e não*

ARTIGO 74.<sup>o</sup>

35

posterior ao projecto do crime, é attendido como circunstância dirimente, para relevar o commetimento de qualquer crime ou delicto. [Art. 23.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 4.<sup>o</sup>]

4.<sup>o</sup> Que o mesmo facto revestido das duas ultimas condições, mas não da primeira, constitue uma circunstância *atenuante* [Art. 20.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 8.<sup>o</sup>] do crime ou delicto, que se perpetrou.

5.<sup>o</sup> Que o mesmo facto revestido da primeira, mas não da segunda ou da terceira circunstancia, ou de ambas, é punível, *em si mesmo*, por se lhe ter seguido crime ou delicto, sómente com a prisão correccional, aggravada esta, porém, segundo as circunstâncias do facto ilícito. [Presente Art.]

Para a criminalidade, pois, no systema do Cod., a embriaguez, ou é completa, ou incompleta. Nunca é punivel se não é seguida de crime. Se é seguida de crime pôde relevar da culpa, ou attenuar a pena, segundo as regras geraes ou o especial determinação do presente Art. Esta segunda hypothese, restricta à embriaguez completa, reduz-se á de haver sido *procurada*, como meio de assegurar o crime.

Os inconvenientes e os desfeitos desta doutrina já nós apontámos aos Art. 20.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 8.<sup>o</sup>, e Art. 23.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 4.<sup>o</sup>.

ARTIGO 75.<sup>o</sup>

Quando algum individuo, que não tenha, ou não exerce direitos políticos, commetter algum crime, se a pena decretada pela lei fôr a de perda dos direitos políticos, será substituída pela prisão correccional. Se fôr a da suspensão do exercício de todos, ou de alguns desses direitos, será substituída pela de prisão até um anno. Art. 37.<sup>o</sup>; 40.<sup>o</sup>; vid. ref. ao Art. 29.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 6.<sup>o</sup>

Aqui temos demonstrada, pelo mesmo Cod., a nenhuma necessidade, que havia de ser erigida em elemento principal de penalidade a *perda, ou a suspensão*, dos direitos políticos, com infração do Art. 8.<sup>o</sup> da Carta, que só admite a suspensão desses direitos, como efeito das penas de *degrado* ou de *prisão*.

A perda ou suspensão dos direitos políticos pôde ser substituída pela prisão correccional, diz o Art., e tem mesmo de o ser, em relação a mais de quatro quintos da população do reino, que nenhum direito político tem, sobre que possa recabir a privação.

O goso desses direitos é desigual para aqueles mesmos, que tem alguns direitos políticos.

Um perde só, perpetua ou temporariamente, o exercício de votar nas eleições, outro perde mais o de ser eleito.

Muitos haverão, que darão parabens á sua fortuna, evitando, por tal forma, o incommodo e despezas do exercício de jurado,<sup>1</sup> durante as audiencias gerais; dos da nomeação, de tutor, ou de membros de um conselho de família, etc.

\* É este um dos direitos, que mais se reputa oneroso pesado, e a que, em regra geral, todos procuram evadir-se, quando podem. Os cidadãos costumam reclamar, ainda que não com demasiada frequencia,

ARTIGO 75.<sup>o</sup>

37

A designuidade torna-se ainda mais sensivel, quando se considerarem aquelles cidadãos, que, presando melhor a liberdade politica, tentam com a imposição da pena, um sofriamento moral, superior ao das penas correccional; aquelles, que assim, nos termos do Art. 57.<sup>o</sup>, são degradados de todas as honras e distinções de nobreza; aquelles, que, nos termos da definição, dada no Art. 37.<sup>o</sup>, sofrem, não só a demissão dos seus empregos, mas ficam inhabéis para exercer quaisquer funções publicas.

Para estes a pena é verdadeiramente *affictiva*, como lhe chiamou o Cod. Iesp., ou *máior*, como a qualificou o nosso Cod. no Art. 29.<sup>o</sup>; para outros, insusceptiveis de a sofrer, se impõe a pena correccional, que não importa perdimento de emprego, nem inhabilidade alguma para o adquirir!

Similarmente *perda*, quando applicavel, é pena *máior perpetua, degradante, com efeitos prejudiciais à consideração do condenado, e que o podem ser à sua subsistencia*; quando não é applicavel, a pena equivalente *correccional e temporaria*, no seu *máximo*, é o mínimo das penas *máiores*, e não induz inhabilidade alguma, para exercer, depois do seu cumprimento, direitos políticos, nem algum emprego publico!

A *perda*, quando applicavel, é um *máximo indeterminado*, que nenhum arbitrio deixa aos juizes, nem para graduar a duração da pena, nem para lhe modificar os seus efeitos, que resultam, necessariamente, como é expresso no Art. 67.<sup>o</sup>; quando não é applicavel, os juizes tem pleno arbitrio para percorrer todo o espaço, que decorre até a um *máximo determinado*, e que é apenas de tres annos!

Passando da perpetuidade da pena, ao seu estado de *temporaria*, de que trata a segunda parte do Art., nota-

contra os recenseamentos, que os não contemplam para elegibilidade activa ou passiva; mas à respeito dos recenseamentos para jurados, pelo contrario, ninguém recorre da omisso, e sim da compreensão. Assim o temos visto; e natural esta repugnancia. Por muito preciosa que seja para os réus o julgamento por jurados, é tremenda a dificuldade e responsabilidade, que taes funções impõe aos que a exercem, sêni de ser um serviço pessoal, cuja prestação importa um tributo de tempo e de cabedal. Bem, por isso, este serviço na ordem dos direitos políticos, que, pela condicão 31.<sup>o</sup> das do contracto do tabaco, se reputa um favor a dispensa ou isenção, e que assim, como o serviço militar, não serve, como contra-produtivo, para que da sua privação se possa fazer um elemento de penalidade.

se, guardadas as mesmas proporções, a mesma desigualdade relativa. O maximo da substituição é de *um anno*, o maximo da pena substituída é, conforme ao Art. 40.<sup>º</sup>, de *dese annos*? O minimo da pena substituída pôde ir até tres dias, tudo, nos termos do Art. 83.<sup>º</sup> n.<sup>º</sup> 1.<sup>º</sup> e 3.<sup>º</sup>

Um empregado publico, fica suspenso do exercicio, e, por tanto, dos meios de subsistencia resultantes, para si e sua família, durante o espaço de dois annos, e, além disso, será excluido de exercer todos os maiores direitos, enumerados no Art. 57, como determina o Art. 58.<sup>º</sup> O miseravel artista, ou o que já se acha suspenso, ou privado de direitos politicos, ou que não foi reconhecido competentemente em o numero dos cidadãos activos, ou que, de preposito, por desmazelo, desprezo, ou negligencia, não reclamou, fica quite com tres dias de mera detenção. Se o facto da correccão acontecer nas vespertas de um recenseamento, o culpado irá concorrer com o seu voto nas eleições de deputados da nação. Se tiver cumplices, no goso de direitos politicos, serão excluidos tanto dessas, como de outras eleições futuras!

Basta de ampliar o absurdo. Isto não tem, a nosso ver, justificação possível. Se a pena é um *remedio*, é preciso que a substituição de uns por outros, produza no *curativo* o mesmo resultado.

Ambas as penalidades devem ser equivalentes. Se o não são, e se, na mesma desigualdade, se dão muitas desigualdades *relativas*, segundo as diversas circunstancias pessoas dos individuos, a que tom de ser applicadas; e se ainda, ao mesmo tempo, para se admitir uma, é preciso reconhecer a impossibilidade da sua execução *pratica*; sempre eliminada do Cod., como *riciosa*, e, tanto mais, que assim fica realçado e cumprido o preceito da lei fundamental do Estado a semelhante respeito.

Accresce o defeito de redacção do Art., em quanto se serve da expressão —*ou não exerce*. Não é o mesmo não exercer direitos politicos, que não estar no *goso* delles. Pôde haver negligencia, desprezo, ou absoluta abstêngencia do exercicio, sem que o cidadão esteja inhibido legalmente do mesmo exercicio. O Art., porém, parece atender ao *facto*, e não ao *direito*, o que deve, todavia, tomar-se no sentido figurado do effeito explicado pela sua causa legal, exprimindo assim a ideia complexa do *facto negativo* precisamente em razão da carencia dos direitos.

Mas os termos absolutos e geraes da redacção, *não exerce*, podem autorisar os juizes, dada a hypothese do *facto negativo*, a praticar a substituição, sem que possam ser tacados de haver violado a lei. E este sempre o grave inconveniente, que resulta, ou pôde resultar, do emprego de palavras, que tem uma significação ambigua.

Neste mesmo Art. se nota mais uma imperfeição de redacção, comparada a primeira com a segunda parte, nas palavras, *prisão correccional*, e as de, *prisão até um anno*, o que pareceria admitir distinção entre *prisão correccional* de mais de um a tres annos, e *prisão policial*, segundo o Art. 83.<sup>º</sup>, *tres dias a um anno*. Mas esta distinção é inadmissivel, por isso que o Cod. qualificou *correccional* todo a prisão, que não pôde exceder a tres annos, nem descer de tres dias, como resulta da combinação do mesmo Art. 83.<sup>º</sup> com o Art. 38.<sup>º</sup> e com o Art. 5.<sup>º</sup> do Decreto de 10 de Dezembro de 1852, que, mesmo nas distinções, que estabelece, em contradicção com o Cod., divide a prisão correccional, para os effeitos da fiança, da competencia, e do processo, em tres graus:

1.<sup>º</sup> Até seis meses, Art. 1.<sup>º</sup> e 2.<sup>º</sup>, e não *um anno*, como se estabelece neste Art.

2.<sup>º</sup> Até dois annos, e não *tres*, como estabelece o Art. 38.<sup>º</sup> do Cod.

3.<sup>º</sup> Até *tres annos*, Art. 8.<sup>º</sup>, passando assim para o processo não correccional com jurados, equiparada ás penas maiores, ou criminais, uma pena, que o Cod., no Art. 30.<sup>º</sup> n.<sup>º</sup> 1.<sup>º</sup>, qualificou *correccional*.

Ao mesmo passo o Cod., no Art. 123.<sup>º</sup>, appropria a palavra *correccional* sómente á matéria de *policia correccional*, em contraposição á das *contravenções*, e á *criminal*, vindo assim a admitir penas *criminais*, *correccionais*, e *policiais*, o que confirmam claramente no Art. 124.<sup>º</sup> e seu §. 1.<sup>º</sup>; e em harmonia com esta distinção se achariam os Art. 359.<sup>º</sup> e 360.<sup>º</sup>, se não fosse a disposição do Art. 489.<sup>º</sup>, fazendo aparecer no 1.<sup>º</sup> grau da prisão *correccional*, ou de *policia correccional*, uma subdivisão, até *um mês*, a que ficaria quadrando, em regra geral, a denominação de *policial*.

Como se hade sahir deste labirintho, ou desta serie de incoherencias?

Corrigindo-se, e emendando-se o Cod., pela fixação de regras claras, precisas, que sejam a base unica e harmoni-

ca de todo o edifício em matéria criminal, para o facto, tentativa, imputação, cumplicidade, pena, competência, prescrição, processo, vigilância de polícia, reincidência, e reabilitação. O dito Decr. de 10 de Dezembro de 1452 já remediava uma parte de tais incoherências, com relação às fianças, e à competência; mas a deficiência do mesmo Decr., a par da sua desharmonia com o Cod., e com a Carta, quanto à intervenção e não intervenção de Jurados, produziu a sua revogação. Todavia, providências são indispensáveis; porque os cidadãos e os tribunais estão sofrendo os efeitos dos inconvenientes do Cod., e é justo, que uns e outros tirem melhor partido prático da reforma penal, que por elle se estabeleceu.

Quando alguma das penas maiores temporárias houver de ser imposta a um estrangeiro, poderá ser substituída pela de expulsão do reino perpetua. Art. 29.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 5.<sup>o</sup>; 36.<sup>o</sup>; 47.<sup>o</sup> §. un.; 55.<sup>o</sup>; 78.<sup>o</sup> §. 6.<sup>o</sup>; 79.<sup>o</sup> §. 3.<sup>o</sup>; 81.<sup>o</sup> §. 5.<sup>o</sup>; 130.<sup>o</sup> §. 1.<sup>o</sup>; 150.<sup>o</sup>; 156.<sup>o</sup> §. un.; 196.<sup>o</sup> §. 3.<sup>o</sup>

É certo que, em alguns casos, poderá ser conveniente, que o Poder Moderador, perdoando a um estrangeiro as penas, em que incorreu, clausule essa graça com a injunção de sair perpetua ou temporariamente do reino.

É certo que a única applicação racional e política do banimento, só pôde dar-se com respeito a estrangeiros, como se acha em muitos Cod. de Allem. No de Aust. P. 1.<sup>a</sup> Art. 22.<sup>o</sup> se determina expressamente:

« Le bannissement à lieu seulement envers les étrangers. »

Mas não nos parece menos certo, que a faculdade ilimitada, que este Art. estabelece, é um privilégio, e um arbitrio, intoleráveis, injustos, e impolíticos.

Crimes graves, como são todos os a que corresponde uma das penas maiores temporárias, ficam, ou podem ficar, impunes; porque impunidade é o perdão da pena, concedido ao criminoso com a condição de sair do reino, em estado de liberdade absoluta, e sem ter, para desagravo da nação, que offendeu, e bem da humanidade e della próprio, sofrido a correção, que as leis penais estabelecem, como remedio adequado ao mal moral e material resultante do crime.

Os juizes podem ter razões especiais, para considerar mais conveniente a expulsão, que a imposição da pena; mas essas razões são de alta política, e sómente podem e devem ser apreciadas pelo Poder Moderador; e nem o presente Art. prescreve regras algumas, que devam guiar os juizes,

no immenso poder e arbitrio, que na hypothese lhes concede. O estrangeiro pôde fugir depois de haver committido crimes, a que corresponda uma pena maior temporaria; mas se não fugiu, ainda tem o remedio equivalente no mesmo procedimento judicial, sendo-lhe authorizada a fuga por sentença; e, na falta dessa, pelo Poder Moderador, que mal poderá deixar de attender o estrangeiro, principalmente se houver protecção da parte do respectivo agente diplomata, quando o Rei nada mais faz do que poderia ter feito o proprio juiz do processo.

Depois importa um *privilegio*, porque, em quanto o nacional, que offendêr o estrangeiro, sofre irremissivelmente a pena maior temporaria imposta pela lei, o estrangeiro, que contra o nacional, commetter o mesmo crime, escapa, ou pôde escapar, legalmente, e por meios ordinarios, às mesmas penas: o que escandalisa e revolta, porque repugna, tanto à justiça moral, como à justiça social, maxime quando semelhante doutrina se não achá autorizada, nem por tratados com as outras nações, nem a reciprocidade se dá, conforme ao que, a semelhante respeito, se encontra nos Cod. estrangeiros, ou no Direito das gentes. Para não accumular exemplos, basta apontar:

1.<sup>º</sup> O mod. Cod. Pen. da Prus., que, não admittindo o banimento, como pena, nem mesmo para os estrangeiros, o admite sómente, como substituição, *preceptura*, não da pena, mas da *posição sob a vigilância da polícia*, depois do cumprimento da pena imposta na sentença, como se vê dos §§. 3.<sup>º</sup>, 26.<sup>º</sup>, e 29.<sup>º</sup>

2.<sup>º</sup> O mod. Cod. da Bav., que, fóra dos casos de procedimento contra vagabundos e mendigos, de que trala o Art. 50.<sup>º</sup>, não permite a *expulsão*, nem a *substituição*, mas sómента a *extradição espontânea* ao respectivo governo estrangeiro, sendo possível, depois de haver sofrido e cumprido, uma condenação.

Accresce que, nos termos do nosso Cod., o estrangeiro, assim expulso do reino, pôde voltar, se quizer commutar a sua situação pela de degredo temporario para a India; o meio é simples, pois consiste em praticar o novo crime da infração da expulsão, e resignar-se às consequencias legaes, consignadas no Art. 166.<sup>º</sup> S. 3.<sup>º</sup>

Assim um estrangeiro, que devia sofrer a pena maior temporaria com trabalho, ou a de trabalhos publicos, deixava-

se condennar em expulsão perpetua; sujeita-se a novo processo pela infração da pena; e depois consegue o degredo simples, temporario! No lugar do degredo pôde exercer os direitos civis, conforme ao §. 2.<sup>º</sup> do Art. 53.<sup>º</sup>, e, passados ahi tres annos depois do cumprimento da mesma pena, pôde, conforme ao §. 2.<sup>º</sup> do Art. 129.<sup>º</sup>, obter uma completa rehabilitação, se antes não foi perdeado!

## CAPÍTULO II.

II - APLICAÇÃO DAS PENAS NO CASO DE QUE CONCORREM CIRCUNSTÂNCIAS AGGRAVANTES, OU ATENUANTES.

ARTIGO 77.<sup>o</sup>

Se concorrerem em algum crime circunstâncias aggravantes, as quais não sejam consideradas especialmente e expressamente na lei, para qualificar a maior gravidade desse crime, determinando a pena correspondente; observar-se-hão para aumentar a pena, as regras estabelecidas nos Art. seguintes. Art. 19.<sup>o</sup>; 80.<sup>o</sup>; 84.<sup>o</sup>; 85.<sup>o</sup>; 90.<sup>o</sup>.

Este Art. e o seguinte contém dois preceitos legislativos: o 1.<sup>o</sup> é que, dadas circunstâncias aggravantes, o juiz tem de observar as regras, que prescreve: o 2.<sup>o</sup> de que essas regras não são aplicáveis aquelas das mesmas circunstâncias, que o legislador já tomou em contemplação especial para determinar a pena.

O segundo preceito, pois, é uma exceção ao primeiro, mas, por uma redação desnecessária, aparece convertido, repetido, como regra negativa de agravação, no Art. imediato, quando a contemplação especial do legislador foi feita com o fim de erigir a circunstância em elemento constitutivo de incriminação.

Pela mesma razão devia o legislador no Art. 81.<sup>o</sup> proceder do mesmo modo, declarando, como regra primeira, que não são circunstâncias atenuantes, para se modificar a pena, aquelas, que já foram expressa e especialmente previstas pelo legislador, como elemento constitutivo de aten-

uação. Mas zeli evitou a redundância, não repetindo, no Art. 81.<sup>o</sup>, o que já havia declarado no Art. 86.<sup>o</sup>

Por tanto, a redundância, ou é manifesta neste Art. 78.<sup>o</sup>, ou a deficiência e incoherência apparece no Art. 81.<sup>o</sup>. Felizmente, destes defeitos de redação não resulta obscuridade, quanto ao preceito de exceção ou declaração, em si mesmo, suficientemente formulado, para ambas as *hypotheses*, em os Art. 77.<sup>o</sup> e 80.<sup>o</sup>

De dois modos pode verificar-se a contemplação especial do legislador; ou fazendo da circunstância um elemento constitutivo de incriminação especial, ou dando regras especiais, em relação a *determinada pena*, com abstração do crime, a que a mesma pena possa ser aplicada, do que nos oferece o Cod. um exemplo no caso *único das reincidências*, conforme no Art. 33.<sup>o</sup>, para a agravação das penas; e à respeito das circunstâncias atenuantes, para a modificação das mesmas penas, no caso da *embriaguez*, Art. 74.<sup>o</sup>, nos da *memoridade*, da *velhice*, ou do sexo dos delinquentes, conforme aos Art. 71.<sup>o</sup>, 72.<sup>o</sup>, e 73.<sup>o</sup>, e, por assemelhado, nos da *tentativa*, do crime frustrado, ou de *cumplicidade*, conforme aos Art. 88.<sup>o</sup>, 89.<sup>o</sup> e §. un.

Os elementos constitutivos de uma incriminação tanto podem ser *negativos* como *positivos*. Por ex.: é elemento positivo de agravação o ser o homicídio voluntário; este mesmo elemento moral positivo se torna *negativo*, quando exerce a *premeditação*. O ser, porém, *involuntário* este crime, é um elemento negativo de incriminação especial.

Semelhantes exemplos se encontram a cada passo no Cod., como nos crimes de furto, de rípido, de estupro, etc.

O Cod. da Prus., quanto aos elementos negativos, fez da contemplação especial um uso muito frequente, dividindo as incriminações em duas, sendo uma para os factos sem circunstâncias atenuantes, e outra distinta para os mesmos factos, quando acompanhados dessas circunstâncias.

Em suma, o que essencialmente cumpre saber é, se tem lugar a aplicação das regras gerais de agravação ou de attenuação da pena, ou a aplicação de regra ou preceito especial, ou em relação a determinada pena mas facto indeterminado, ou em relação a facto especificado pelo legislador. No primeiro caso, o legislador grava determinados factos, que pelo indicador da pena, se individualizam na execução pratica, precisamente, como se o Cod. os tivesse apontado.

tado : no segundo, não tem o juiz mais que consultar a vontade explícita do mesmo legislador.

Quanto ao preceito, é elle de alta importância, e nunca os juizes o devem perder de vista, e, por isso, o temos produzido, e havemos de reproduzir constantemente. Se no facto criminoso falta uma circunstância, que o legislador já tomou em contemplação, segue-se que não se verifica nello um dos elementos constitutivos de incriminação, como culpria, nos termos do Art. 18.<sup>º</sup>, ou uma condição da maior penalidade, nos termos do Art. 68.<sup>º</sup>, e então é preciso concluir, que, ou o facto pertence a outra especie distinta, em que a pena varia essencialmente, ou que o facto deixa de ser punível.

Quando o legislador considera, que a circunstância é tal, que deve sempre influir com preponderância por sua gravidade na acção da justiça, ou que ella deve como attenuante, preponderar sempre, para a attenuação, não confia ao arbitrio dos juizes, na latitude, que lhes deixa de ordinário entre maximo e minimo, o pronunciar uma pena mais forte ou mais benigna.

O procedimento, porém, do legislador, quanto ás circunstâncias aggravantes, por isso que é uma exceção ás regras gerais de agravação, só pode justificar-se na presença de motivos especiais.

A simplicidade e clareza de um Cod. Pen. exige, que se evite, sempre que seja possível, no mesmo facto, em razão de circunstâncias aggravantes, a subdivisão em distintas incriminações.

Outro tanto não dizemos, quanto ás circunstâncias atenuantes :

1.<sup>º</sup> Porque a lei deve formular a incriminação com os elementos indispensáveis para se qualificar o facto, e determinar a pena, que deve ser aplicada sempre, que se deem os característicos de definição ou descrição, feita pelo legislador. Aos juizes depois toca aggravar essa pena, dentro de certos limites, se o facto é mais grave, que o descripto pelo legislador. Mas se ha circunstâncias atenuantes, o *elemento moral* não é o mesmo, e, consequentemente, podem e devem ser previstas as causas de attenuação, sempre que o legislador o possa comodamente fazer, para se descer na pena por elle sómente estabelecida, verificados plenamente todos os elementos da sua incriminação em regra geral. As cir-

cumstâncias atenuantes estabelecem então uma excepção á essa regra, que em rigor demanda uma providencia, ou incriminação especial.

2.<sup>º</sup> Porque é louvável e conveniente, coartar o arbitrio dos juizes, forçando-os á moderación das penas, na presença de circumstâncias atenuantes. Este procedimento envolve, não só um pensamento filosófico, de humanidade e de justiça, mas previne o absurdo e injustiças relativas, que podem resultar, quando uma e mesma quantidade de pena, do mesmo gênero ou natureza, sirva para todos os casos, quer despídos de circumstâncias accessórias, quer delles acompanhados, aggravantes ou atenuantes, como já indicámos, e evitou, quanto pôde, formal e especiadicamente, o citado Cod. da Prus., com summa prudencia e sabedoria.

ARTIGO 78.<sup>o</sup>

Não é circunstância aggravante, para o efeito de augmentar a pena, aquella que a lei considera como elemento essencialmente constitutivo do crime.

§ 1.<sup>o</sup> A pena de morte não se agrava em caso algum.

§ 2.<sup>o</sup> Os trabalhos publicos por toda a vida serão no Ultramar.

Unimos aqui no mesmo comentário estas duas penas, porque as considerámos capitais. Hesitámos sobre qual delas seja mais grave. A primeira é uma morte absoluta mas rápida e remptoria; a outra é a morte civil e política, também absoluta, e a morte material, mas lenta até o ultimo arranço, e por isso mais extensa e dolorosa. Nesta consideração a primeira morte é simples, a segunda morte é aggravada. Elementos de penalidade altamente viciosos, que a civilização, a humanidade, e as próprias conveniências sociais hão de abolir um dia!

O preceito estabelecido no §. 1.<sup>o</sup> não quer dizer, que a pena de morte consiste na simples privação da vida, como declara o Art. 32.<sup>o</sup>, o que é inexato, como aí demonstrámos, isto é, que não é aggravado em si mesma, mas sim que os juizes não podem exceder as aggravações, admitidas pelo legislador sempre, em todos os casos inherentes a semelhante condenação, que legalmente seguem, acompanhau, ou precedem a execução, em qualquer caso.

A pena de morte é aggravada:

1.<sup>o</sup> Pela perda de todos os direitos políticos, e infamia, ou perda da honra civil, que esta aggravação significa.

O Cod. da Prus. não admite esta perda, sendo, como aggravação da pena de morte, em alguns casos de maior gravidade.

ARTIGO 78.<sup>o</sup>

49

2.<sup>o</sup> Pela denegação da Justiça sobre direitos de família, mulher, e filhos.

3.<sup>o</sup> Pela perda da propriedade, e incapacidade absoluta de dispôr, tanto por acto inter-vivos como mortis-causa, com annullação do testamento anterior.

Muitos Cod. não contém semelhante aggravação. O Cod. da Prus. só em certos crimes *sociales directos*, de maior gravidade, admite, como aggravação, a privação da faculdade de testar, respeitando sempre o direito de propriedade. A nossa Ord., só menos, permitiu o dispôr da terça para obras pías, excepto como aggravação maior, em certos crimes mais graves.

4.<sup>o</sup> Na affronta do suppicio, por ser dado na *forca*. É um modo, considerado geralmente vil, abolido por isso: nos Cod. de Allem., e substituído pela degolação. Entre nós ainda é hoje um privilégio militar o ser *fuzilado*.

5.<sup>o</sup> Pelo *transito* do lugar da detenção ao da forca, Incommodo, affronta e martyrio, que precede a execução.

6.<sup>o</sup> Pela tunica de morte, de que o condenado vai vestido, e amortalhado em vida. O Cod. do Braz. quer que traje o seu vestido ordinario.

7.<sup>o</sup>: Pela maior publicidade de todos esses actos. O Cod. da Prus. quer que a execução seja *authentica*, mas sem publicidade.

Todos estes ademanes legaes tornam a pena de morte, segundo o Cod., um elemento de expiação, sempre composta, nunca simples privação da vida, como se determina no Art. 32.<sup>o</sup>

E não só em relação ao condenado: porque os effeiitos podem passar além da sua pessoa, pela privação de dispôr dos bens, como fica demonstrado; e mesmo além da sua pessoa moral, porque a aggravação ainda o acompanha depois de morte, no seu cadaver, Art. 91.<sup>o</sup> §. 2.<sup>o</sup>

Posto isto, o preceito do legislador impõe a proibição da aggravação, pela tortura, agontes, corte de membro, logo lento, e outros cruéis, ou antes de maior crueldade, de dar a morte, ou accessórios della, abolidos pela Carta.

Mas, sem abstrahir das aggravações legaes, que precedem, ou acompanham, a pena de morte, e de que a disposição do §. 1.<sup>o</sup> não constitui, por tanto, um preceito para o legislador, a these, admitida a legitimidade, sem a concedermos, de tais aggravações, demonstra a injustiça da pe-

ao no seu modo pratico, pela sua desigualdade, applicada como se acha descripta no Cod., em si e nos seus effeitos penais, por isso que fica sem proporção relativa a cada uma, das incriminações, a que corresponde, diversas na gravidade.

Podia o legislador prescindir, em regra geral, das aggravações, que, em geral, adoptam. Tornar então uma verdade o Art. 32.<sup>o</sup>, e, sómente, por exceção, adicionar-lhe algumas das mencionadas aggravações, para dividir a penalidade em *simples* e *aggravada*, e esta mais, ou menos, segundo o maior ou menor numero das mesmas aggravações.

Assim o praticaram o Cod. das Duas Sicílias, Art. 5.<sup>o</sup> e 6.<sup>o</sup>, com a decapitação, forca, modo especial de *exemplo publico*, 1.<sup>o</sup>, 2.<sup>o</sup>, 3.<sup>o</sup>, e 4.<sup>o</sup> grão. O Cod. da Bav. Art 6.<sup>o</sup>, « dans les cas où la loi prononce la peine de mort avec aggravation. »

O novo Cod. da Prus., §. 7.<sup>o</sup>, com a perda da honra civil, em circunstâncias, diz o legislador, *muito* aggravantes, e mais com a faculdade de dispor dos bens, §. 73.<sup>o</sup>, em crimes de lesa magistratura e de alta traição.

Se todos os accessórios, com que o Cod. aggrava sempre, em todos os casos, a pena de morte, são moralmente possíveis, e politicamente admissíveis; se a pena de morte é reputada pelo legislador, como dentre as maiores a mais grave; se a mesma Ord. do Liv. 4.<sup>o</sup> tit. 81.<sup>o</sup>, §. 6.<sup>o</sup>, relaxava do seu rigor, quanto à facção testamentaria sobre a herança, em atenção a que a pena corporal, por qualquer delito, que seja dada, é para a justiça satisfactoria; se esses accessórios, vem da vontade, e sómente da vontade, do legislador, Art. 67.<sup>o</sup>; se não são essencialmente inherentes à pena de morte, e, de facto, nem todos, nem alguns, nem em todos os casos, a acompanham, segundo os Cod. do antigo e moderno mundo; era possível tornar divisível, por esse único modo, a indivisibilidade natural da mesma pena, e assim poder ainda conservar-se apparentemente em equilíbrio o fio da balança.

De resto, a disposição é completamente inutil. O silencio do Cod. produzia o mesmo resultado: porque nenhuma aggravação, nem como accessórios, nem como effeitos, podiam os juizes ligar à pena de morte, usando de elementos de penalidade, que o Cod. expressamente não autorizasse. Como accessórios, nada mais podiam fazer, que decretar a *simples prisão da vida*, nos termos do Art. 32.<sup>o</sup>, como

effeitos, não podia a condenação produzir mais, ou maiores, que os descriptos nos Art. 52.<sup>o</sup> e 53.<sup>o</sup>, homologando-se, pura e restrictamente, a disposição da lei, Art. 67.<sup>o</sup>, sendo certo, que esses *accessórios*, ou *effeitos*, como rigorosos elementos de penalidade, nunca podiam ser applicados sem determinação positiva de uma lei, conforme se declarou no Art. 68.<sup>o</sup>

De mais, foi nos Art. 47.<sup>o</sup>, 48.<sup>o</sup>, 49.<sup>o</sup> e 50.<sup>o</sup>, que o Cod. não só marcou o valor diferencial dos seus elementos de penalidade, mas também, assim as penas, que podiam ser aggravadas, como as aggravações, de que eram susceptíveis, e entre essas penas e aggravações, nem uma só expressão se encontra, que possa referir-se á pena de morte. Silencio, que, em matéria criminal, é preemptorio e sem réplica.

Esta disposição, por tanto, se exprime um preceito para o juiz, é completamente estéril, e não passa de uma superfíndida.

Se exprime um preceito doutrinal, accusa os vícios do Cod., por isso que o não seguiu, *aggravando sempre a pena de morte*; e, ao mesmo passo, põe em relevo a *injustiça relativa*, que resulta da *aggravação* constante, sem atenção a muitos e distinatos casos de pena capital, mas diversos em gravidade, que o legislador podia felminar, relaxando ou ampliando, suas aggravações.

O legislador podia, como fica dito, admitida a pena de morte, e a legitimidade dos seus denominados effeitos, proporcional-a aos diversos crimes, estabelecendo:

- 1.<sup>o</sup> A morte *simples*, sem aggravação alguma.
- 2.<sup>o</sup> A morte *qualificada*, ou aggraviada: em 1.<sup>o</sup> grão, com a perda dos direitos políticos; em 2.<sup>o</sup> grão, mais com a faculdade de fazer testamento, excepto da herança para bem da alma, ou obras piás; em 3.<sup>o</sup> grão com a perda absoluta do direito de propriedade.

Preferiu a este sistema, seguido pelo mod. Cod. da Prus. e da morte sempre infamante, sempre aggraviada. Mas assim aggraviou a injustiça e os inconvenientes da pena de morte.

Quanto à regra de aggravação, estabelecida no §. 2.<sup>o</sup>, oferece não menos vasto campo á critica.

Os trabalhos publicos já ficam suficientemente aggraviados, tanto em si mesmos, como são descriptos no Art. 33.<sup>o</sup>, como pelos seus accessórios, ou denominados effeitos, mencionados nos Art. 53.<sup>o</sup>, 54.<sup>o</sup>; e seus correlativos.

O condenado a esta pena é um cidadão morto em todo o sentido, e como tal, em razão da natureza e resultados da mesma pena, quiz o Cod. da Bav. que fosse reputado :

« La peine des fers ne pourra jamais être prononcée qu'à vie. »

Para que é, pois, aggravar mais semelhante penalidade ? Se a pena de morte directa não se agrava mais como se declara no §. 1.º, com que justiça hade ser agravada a mesma pena, posto que indirecta, mas mais intensa ?

O fim do legislador não será outro mais, do que approximar assim a morte indirecta, da morte directa, appressando o momento da morte natural, pela influencia do clima no ultramar ?

E será conforme aos princípios da humanidade formular penalidades, com semelhante fim ? Para que é usar então de rodeios ?

Se a pena de morte é o que se quer na essencia, por que se não hade caminhar directa e francamente ao fim, que se tem em vista ?

A servidão penal : a publicidade dos trabalhos ; e a perpetuidade, de nma e outra : é a morte, mas a morte lenta e dolorosa ; tão mortal, como a de morte natural. Não se pôde marcar o termo fatal com a mesma precisão, mas pôde afirmar-se, com uma quasi certeza, que esse momento hade ser menos remoto, que o da morte natural, nos termos ordinarios da vida. O que a sociedade perde na demora da extinção do criminoso, ganha na grande probabilidade de que hade vez-se livre delle mais cedo; na conveniencia de não multiplicar os publicos derramamentos de sangue; e na prolongação do suppicio, maior ou menor, segundo as forças, mas sempre superior ás forças, ordinarias, do homem.

Accresce que os termos da aggravação, não prehencem sempre este fim, pelo modo, com que acham formulados.

A expressão absoluta e geral — ultramar, — pôde, algumas vezes, ser mais uma attenuação da pena, do que uma aggravação.

Pôdem importar uma attenuação ; porque a confronta da publicidade do suppicio diminui á proporção que o criminoso mais se afasta para longe daquelles, com quem viveu, com quem tratou, ou a quem offendeu.

A proximidade de sua mulher e filhos, se os tem, só lhe redobra o martirio, por que não pôde invocar a respeito

delle protecção alguma das leis, Art. 53.º, porque delle não pôde receber socorro algum, Art. 54.º § un. O ultramar é, pois, para elle um beneficio na sua situação penivel.

Não é só uma critica, uma opinião, que formulâmos, é um caso julgado, de uma importancia irrecusavel.

O corpo legislativo frances, sobre proposta do governo, adoptou em sessão de 3 de Maio de 1854, o projecto de lei sobre esta penalidade, modificando-a para que de futuro fosse cumprida no ultramar.

« La peine des travaux forcés sera subie, à l'avenir, dans « des établissements créés par décrets de l'Empereur, sur le « territoire d'une ou de plusieurs possessions françaises autres, « que l'Algérie. »

E abí, longe de aggravar a situação dos condenados, dá-lhes a esperança de obterem indulgencia, se della se tornarem dignos — « par leur conduite, leur travail e et leur « repentir. » Art. 1.º e 11.

A expressão, pois, *taga e indefensida — no ultramar* — sem distinguir as possessões orientaes, das occidentaes, não determinando, de um modo claro, que deve ser escolhida a possessão menos favorecida da natureza, ou mais insalubre, donde corra mais risco a vida do criminoso, não preenche o fim do legislador, se teve o de appressar os ultimos momentos dessa vida, como incommoda e perigosa á sociedade. Juizes poderão haver, que entendam, que a mesma expressão, significando aqui o *decreto* por *aggravação*, quer dizer *decreto aggraviado*, devendo entao ser para as possessões orientaes, nos termos do Art. 50.º e o governo fará o resto, como lhe permitte o §. 2.º do mesmo Art.

Outros, porém, haverão, e pensâmos, que será o maior numero, que entenderão, que, não se tratando, nos termos litteraes da lei, de aggravar a pena do decreto, mas a dos trabalhos publicos com o decreto, deve este ser para as possessões occidentaes, em conformidade com o mesmo Art. 50.º, aliás teríamos aggravação sobre aggravação, que não se pôde concebir, pelas regras de interpretação, além do que o legislador litteralmente declarou.

Em reforço desta segunda opinião, poderá accrescentar-se, que não importa ao interprete examinar, se o legislador apreciou, bem ou mal, os elementos, que qualificou como de aggravação. Aos executores da lei sómente incumbe appli-

cal-os, como se acham prescritos. A crítica sómente pertence á ciéncias, a reforma ao poder legislativo.

Os trabalhos publicos podem ser comunitados ou relaxados, nas hypotheses do Art. 72.<sup>º</sup> e §. us., mas o *decredo*, que é a base principal da penalidade, permanece. Assim é expresso na cit. lei Fr., Art. 6.<sup>º</sup>, fazendo preponderar o decretado, mesmo pelo dôbro do tempo dos trabalhos forcados, temporarios, de menos de 8 annos, e por toda a vida, se excedem esse tempo.

§. 3.<sup>º</sup> A prisão perpetua será no Ultramar, ou com isolamento; e tanto nesta pena, como na de prisão temporaria, o isolamento pôde ser, ou durante o cumprimento da pena, ou pelo espaço de tempo que parecer aos juizes.

§. 4.<sup>º</sup> A pena de decretado por toda a vida será aggravada segundo o disposto no Art. 50.<sup>º</sup>; podendo, além disto, aggravar-se com a prisão no logar do decretado, por um espaço de tempo determinado, como parecer aos juizes.

§. 5.<sup>º</sup> A pena de decretado para a India aggrava-se sendo para a África.

Também não temos neste §. 3.<sup>º</sup> aggravação de pena, mas a acumulação de duas penas.

*Prisão perpetua no ultramar*, é precisamente, nada mais nem menos que, decretado perpetuo *com prisão*.

A base da penalidade é o decretado, e, quando se negue a acumulação, é na prisão que está a aggravação.

Esta mesma é, nem pôde deixar de ser, a ordem material e natural da execução das duas penas.

Faz-se primeiramente desembarcar o condenado no logar do decretado, e depois aggrava-se a sua situação nesse paiz, conduzindo-se a uma casa de prisão, donde tem de ficar recluso.

A perpetuidade dessa reclusão é ainda uma aggravação lelta.

Quanto ao isolamento, temos uma verdadeira aggravação à pena de prisão, tornado, por tanto, o isolamento, como aqui se temia, como pena accessória.

Nas devemos notar, que, sendo assim o isolamento um elemento de penalidade aproveitável, o Cud. o não compre-

hendeu, nem no numero das penas maiores, Art. 29.<sup>o</sup>; nem no numero das penas correccaoaes, Art. 30.<sup>o</sup>

E, contudo, a mesma razão, que houve, para se erigir em elemento de penalidade, distincto da prisão, a *aggravação dos trabalhos públicos*: procedia, com mais força, para que o mesmo se praticasse a respeito do isolamento, tal como se acha entendido no Art. 34.<sup>o</sup>, tornando o condenado absolutamente *incommunicável*, martyrio mais insopportável, e moralmente o mais doloroso e cruel.

Pelo menos; assim como nesse Art. 29.<sup>o</sup> se distinguia a prisão simples da prisão aggravada *com o trabalho*, devia distinguir-se a *prisão aggravada com isolamento*.

Pouco diremos aqui a respeito da faculdade, que se concede aos juizes de aggravar com o isolamento, determinando, que elle seja *perpetuo* ou *temporário*, e *pelo tempo* que parecer aos juizes.

Não é possível conceber o *isolamento perpetuo*, principalmente quando no Art. 34.<sup>o</sup> se não dá, nem nos regulamentos do governo, a possibilidade de se modilicar o isolamento, que fôr imposto pelos juizes.

O isolamento, nem pôde ser *perpetuo*, nem ter grande duração. Mata ou endoudece; é, pois, então peor que a morte, uma barbaridade.

É como o veneno, só cura em doses minimas.

Um acto do parlamento inglés, de 20 de Agosto de 1853, o reduziu ao maximo de nove meses, que não é alli senão um meio preparatorio, para dispor ao trabalho em outro periodo da pena, e depois para o degrado.

E de mais, mesmo quando temporario, mas sem maximo de limites, podem os juizes dante-mão marcar o tempo do *isolamento*? Como se considera aqui o *isolamento*; como pena *moralisadora*, ou como pena de *expiação*? Meio de *reforma*, ou meio de *tindicia*?

Na primeira suposição, expira a justica da aggravação, logo que se conheça evidentemente, que o remedio tem aproveitado ao enfermo, e esse momento é incerto, não cabe na esfera da intelligencia humana calculá-lo, nem para mais nem para menos; na segunda suposição, o isolamento é uma grande iniquidade, porque é a morte, mais directa ou indirecta, hoje reprovada geralmente pela sciencia e pel experientia, como ponderámos ao Art. 34.<sup>o</sup>

Quanto ao que dispõem os §§. 4.<sup>o</sup> e 5.<sup>o</sup>, confirmão

que temos dito. O degrado agrava-se, segundo o Art. 50.<sup>o</sup>, sendo para as pessoas *orientaes* da África.

Dos termos, por tanto, deste §. e do antecedente, combinados com os do Art. 50.<sup>o</sup> e seu §. 1.<sup>o</sup>, se conclue 1.<sup>o</sup> que o degrado, base de todas estas penalidades compostas, ou é simples ou é aggravado: 2.<sup>o</sup> que o degrado simples verifica-se quando é para a India; 3.<sup>o</sup> que a aggravação, no 1.<sup>o</sup> grão, se entende sempre, em regra, para as possessões occidentaes; 5.<sup>o</sup> que a do segundo grão, é para as ditas possessões orientaes da África.

ARTIGO 78.<sup>º</sup>

§.º 6.<sup>º</sup> As penas da perda de todos os direitos políticos, e da expulsão perpetua do reino, serão agravadas com a multa.

Já temos poderado, que a multa, ou como pena, ou como aggravação de pena, pode ser empregada com vantagem, mas que para isso cumpre, que seja *moderada*, e em proporção moral com o crime ou delito.

Este, porém, não foi o sistema seguido pelo Cod.

Em todos os casos, em que a multa é leve, e se tracta mais de fazer com ella uma admoestação ao réo, que impõe-lhe uma pena; assim, como em todos os crimes, em que se dá analogia, em razão do vicio da avareza, sede de ouro, sordidez de interesses pecuniários, e se não offendem direitos de família, a multa pode ser bom elemento de penalidade.

Mas, para ser empregada, como remedio universal, e em regra, sem selecção de crimes, como se determina neste §., é uma pena inadequada e injusta.

Isto procede muito principalmente na hypothese da expulsão do reino, verificada contra estrangeiros, em substituição das penas maiores temporárias, como permite o Art. 76.<sup>º</sup>, por isso que a multa correspondente á expulsão perpetua do reino, não pode deixar de tocar, muito de perto, o maximo da lei, e assim converter-se no confisco imediato, de toda ou parte, da propriedade dos estrangeiros, cujos bens podem ser logo sequestrados para segurança do fisco.

Os estrangeiros, nos casos de serem condenados por crimes, que mereçam alguma das penas maiores temporárias no seu maximo, Art. 79.<sup>º</sup> §. 1.<sup>º</sup> e 2.<sup>º</sup>, poderão voltar á sua patria, impunes, livres, e soltos; mas caso lhes poderá custar esse privilegio, esse favor, se os juizes lho quizerem conceder.

Terão de ir mendigando o seu sustento de porta em porta

ARTIGO 78.<sup>º</sup>

59

nos paizes, que atravessarem até chegar ao seu destino ou logar da sua escolha!

Não hade acontecer assinl, nós o esperâmos; porque a civilisação do seculo, e a prudencia dos juizes hade fazer com que o seu arbitrio não produza tão pessimos resultados.

Mas, por effeitos de perturbação na ordem politica, ou, pelo estado de guerra civil, ou estranha, pôde-se, por algum tempo, de maior ou menor duração, como que voltar aos horrores dos seculos 13 e 14, e para então é máo, e muito máo, ter um Cod., que authorise o arbitrio desenfreado, a perseguição.

ARTIGO 79.<sup>o</sup>

Na aggravação das penas temporarias não poderá prolongar-se a sua duração além do termo fixado pela lei, nem mudar-se a sua natureza.

§. 1.<sup>o</sup> Podem, contudo, as penas temporarias de trabalhos publicos, de prisão maior, e de degredo, ser agravadas dentro do termo legal, applicando-se as disposições dos §§ do artigo antecedente.

§. 2.<sup>o</sup> A aggravação declarada no § antecedente terá lugar sempre que houver de aggravar-se o maximo das mesmas penas temporarias, decretado na lei.

§. 3.<sup>o</sup> A pena de expulsão temporaria do reino aggrava-se também com a mulcta.

§. 4.<sup>o</sup> Se a Lei decretar o maximo de qualquer pena correccional, e houver lugar a aggravação, acrescentar-se-ha a pena de mulcta; e se a pena decretada for o maximo da mulcta, acrescentar-se-ha a prisão até um anno.

§. 5.<sup>o</sup> A demissão de qualquer empregado publico aggrava-se com a mulcta, ou com a prisão correccional.

§. 6.<sup>o</sup> A demissão de qualquer empregado publico, com a declaração de incapacidade absoluta para servir qualquer emprego, terá sómente lugar nos casos em que a lei especial a determinar, ou em que for effeito de outra pena.

A fonte proxima da determinação deste Art. parece haver sido textualmente o Cod. d'Aust., P. 1.<sup>a</sup> Art. 42.

« On ne peut, pour l'aggravation de la peine, ni en

ARTIGO 79.<sup>o</sup>

61

changer la nature, ni dépasser le maximum de durée prescrit par la loi. »

Mas esta delimitação é geral, e não restricta ás penas temporarias, como se faz neste nosso Art., e é procedente a determinação daquelle Cod., por isso que a prisão é sempre ali o segundo elemento principal da penalidade, e nunca admitidos, em caso algum, o degredo, nem os trabalhos publicos, senão como aggravação da prisão, como se vê do Art. 17.<sup>o</sup>

« La peine de la prison peut encore être aggravée, 1.<sup>o</sup> par le travail public. »

Também se nos oferece a notar, que a regra do Art. não fica verdadeira, quando se agrava a pena de prisão com a declaração de ser no ultramar; porque então converte-se a prisão em degredo com prisão, ou, sem dúvida, fica tendo uma natureza mista, e, por tanto, diverse de cada uma das duas, tomadas separadamente. O mesmo se verifica sempre que se agrava o degredo com a prisão; e, por tanto, na essencia, a determinação deste Art. é contrariada, tanto pelo sistema e combinação de penalidade, que o Cod. admittiu, como pelos preceitos de applicação e execução práticas, que estabeleceu..

Um dos grandes defeitos do Cod. foi o de não distinguir as penalidades em diversos graus, deixando um imenso arbitrio aos juizes, para regularem a sua applicação sómente dentro de um maximo e minimo. É outro grande defeito, em muitos casos, a fixação do maximo, despindo os mesmos juizes de todo o arbitrio. Aos inconvenientes, que resultam destas imperfeições, ocorrem as disposições deste Art. e seus §§., restituindo-se aos juizes, nas penas, ou aggravações accessórias, de que tratou o Art. antecedente e seus §§., e bem assim na mulcta, como adubo universal de qualquer penalidade; o arbitrio, que lhes recusou, ou que já lhes havia concedido dentro do maximo e minimo.

O Cod. de Bov. é digno de ser apontado especialmente no que a semelhante respeito determina, no Art. 96.<sup>o</sup>:

« Aucune des causes énoncées n'autorisera le juge à s'écartier de la peine légale même, ni à changer le genre ou à la prolonger ou à abréger la durée de la dite peine. »

« Les tribunaux, pourront seulement, après examen fait des circonstances ci-dessus exprimées, 1.<sup>o</sup> si la loi prononce une peine privative de la liberté et détermine le maxi-

«um de la durée, prolonger ou abréger la dite peine dans l'étendue de ses limites ; 2.º en cas de circonstances aggravantes, ils pourront augmenter la peine au moyen des additions accessoires, especialmente permises... 3.º ils pourront pareillement, en cas de circonstances atténuantes, ne pas prononcer contre le coupable les accessoires aggravantes joints à la peine principale.»

E se não ha circunstancias, nem aggravantes nem atténuantes, poderá o juiz impôr o maximo da pena ? Sem dúvida que pôde, e este arbitrio é um defeito neste, assim como o é, no nosso Cod.

Para obviar a este inconveniente sómente resta a discussão dos juizes. O commentario oficial daquelle Cod. lhes dá, nesse caso, o conselho de seguirem um termo medio. Por exemplo, se a duração legal da pena é de quatro a onto annos, deve ficar reduzida a seis. Tambem como conselho, é sem prender a consciencia dos juizes, cumpriria, que, por uma portaria ou instruções do Ministerio da Justiça, assim fosse explicado aos nossos juizes.

Especialmente, quanto ao §. 3.º, reproduzimos sempre o que ponderámos sobre esta penalidade. Abyssus abyssum invocat. A demissão do empregado publico, como pena perpétua, ou como maximo, não podia ser aggravado, senão com a muleta, ou com a prisão, como aqui se determina.

Mas, se se houvesse seguido outro sistema, excluindo-se do Cod. a penalidade,—demissão ou suspensão—de emprego, como devêra ter-se feito, facil era, cominhar, como pena principal, a muleta, ou a prisão correccional, aggravada com a inhabilitação, especial ou absoluta, ou interdição temporaria, especial ou absoluta, de emprego publico. Este foi o systema seguido nos mod. Cod. da Bav. e da Prus., e em muitos outros.

Aggravar, pelo contrario, a demissão ou suspensão com a muleta, é acumular duas penas da mesma especie. Se a perda e a suspensão, são, em si mesmas, uma penalidade composta, não só em rasão dos effeitos politicos, que o Cod. lhes atribue, mas da perda ou suspensão, correlativa, dos respectivos vencimentos, a penalidade importa *perdas pecuniárias*, e a que, nos casos de aggravação, se juntam as resultantes da muleta. Temos, por tanto, um confisco junto a outro confisco.

Se o empregado não tiver mais propriedade, que a do

seu emprego, o confisco de bens será completo. O resto de seus móveis será exentido, e para segurança dos direitos do fisco, mais adiante se encontrará o Art. 101.º §. 3.º, ordenando, que a muleta fique substituída por prisão, pelo tempo correspondente !

Em summa, é preciso conciliar, para fugir de tais inconvenientes, a applicação das multas, por tal forma, que não degenerem, ou se convertam, em confisco. Não foi o nome, mas a causa, o que a Carta Const. Art. 145.º §. 19.º aboliu :

«não haverá em caso algum confiscação de bens.»

ARTIGO 80.<sup>o</sup>

Concorrendo em algum crime circunstâncias atenuantes, que não tenham sido especialmente e expressamente consideradas na lei, para determinar a pena correspondente, observar-se-hão, segundo a maior ou menor influência na culpabilidade do criminoso, as regras seguintes. Art. 20.<sup>o</sup>; 71.<sup>o</sup> a 74.<sup>o</sup>; 81.<sup>o</sup> a 84.<sup>o</sup>; 88.<sup>o</sup> a 90.<sup>o</sup>; 175.<sup>o</sup>; 176.<sup>o</sup>; 179.<sup>o</sup> §. 4.<sup>o</sup>; 197.<sup>o</sup> §. 3.<sup>o</sup>; 209.<sup>o</sup>; 213.<sup>o</sup>; 222.<sup>o</sup> §. ult.; 232.<sup>o</sup>; 239.<sup>o</sup>; 283.<sup>o</sup> §. 2.<sup>o</sup>

O que tínhamos a ponderar sobre a matéria, virtualmente contida neste Art., já o deduzimos aos Art. 77.<sup>o</sup> e 78.<sup>o</sup>

Assim como o legislador se encarrega *especialmente* de determinar as penas, em razão de *designadas* circunstâncias aggravantes, o mesmo pratica, muitas vezes, em razão de *designadas* circunstâncias atenuantes. A regra, que então estabelece, é *especial*, para determinadas circunstâncias, mas é *geral*, com relação aos crimes, em que indeterminadamente se possam dar as mesmas circunstâncias. Sirva de ex. a *menoridade*, contemplada especialmente nos Art. 71.<sup>o</sup>, 72.<sup>o</sup> e 79.<sup>o</sup>, assim como a *embriaguez*, no Art. 74.<sup>o</sup>, com abstração de quaisquer crimes.

Mas a contemplação *especial* do legislador, pôde compreender, tanto *designadas* circunstâncias, como, ao mesmo tempo, *designados crimes*. É o que se verifica em muitos, e muitos casos, previstos pelo Cod. nos Art. 368.<sup>o</sup>, 369.<sup>o</sup>, 370.<sup>o</sup>, 371.<sup>o</sup>, etc.

São causas determinantes, assim da pena atenuada, como podem ser da pena agravada. São, por tanto, condições essenciais, ou elementos constitutivos, das respectivas incriminações.

Tanto umas como outras contemplações especiais de atenuação se comprehendem literalmente no presente Art.,

ARTIGO 80.<sup>o</sup>

65

assim como umas e outras de agravação se comprehendem no Art. 77.<sup>o</sup>

Mas, se não se comprehendem, e se por isso não é uma redundância a declaração feita no Art. 78.<sup>o</sup>, como regra de advertência aos executores da lei, falta aqui uma declaração semelhante, e, em todo o caso, se mostra na redacção destes Art., entre si comparados, uma notável incoherência.

O Cod. da Prus. andou neste objecto com summa prudência e acerto, convertendo, quasi sempre, as exceções em regra constante, praticada assim em cada espécie, em relação a circunstâncias atenuantes, quando indeterminadas. Já o demonstrámos no Art. 18.<sup>o</sup><sup>1</sup>

Por ultimo, devemos notar, que os juizes, devem dar toda a importância às palavras do presente Art. «segundo a maior, ou menor influência na culpabilidade do crimino-so,» e assim ter em vista o arrependimento, a confissão e declarações do culpado, a sua fragilidade, colera, exaltação, cegueira, tenuidade ou suscetibilidade de dano causado, manifestação e possibilidade de o reparar, causas impulsivas ou de provocação, e outras muitas variedades acessórias, que, em conformidade com o n.<sup>o</sup> 11.<sup>o</sup> do Art. 19.<sup>o</sup>, modificam, dada a mesma hypothese de facto considerado pelo legislador, a culpabilidade individual; principalmente quando os juizes, comparada a lei com o mesmo facto realizado, reconhecerem a nimia severidade da lei penal, estabelecida com abstração das suas aplicações possíveis, que o mesmo legislador não previu, nem podia prever.

Por este modo, a consideração das causas de attenuação, nem sempre se limita às intrínsecas ou extrínsecas, que possam transitoriamente alterar a liberdade ou reflexo do agente, para a imputação material das penas da lei, mas comprehende, em termos mais complexos e philosophicos, a confrontação do facto com as mesmas penas, por mais que o legislador queira coarctar o arbitrio dos juizes, para lhes fixar a priori.

Assim mesmo aos juizes não é possível antever as modificações, que a justiça pôde reclamar, durante o progresso da execução, e que devem ser contidas, como temos pon-

<sup>1</sup> Voi. I. a pag. 97. Assim o indicámos também na Istr. ao mesmo Cod. da Prus. pag. XVIII.—V. comum. ao Art. 81.<sup>o</sup>

derado, a quem superintender nesse objecto; sobre o que o nosso Cod. é omisso, e o não devêra ser, para que as penas, em lugar de remedio, não degenerem em oppressão e vingança, isto é, para que se não convertam em attentados de destruição, ou perversão, contra a vida, ou moralidade, dos homens, e assim se tornem contra-produtentes.

O Art. seguinte, a que este se refere, está bem longe de se conformar com estes princípios, como ponderaremos ao Art. 82.<sup>º</sup> — Delles se aproxima o Art. 463.<sup>º</sup> do Cod. Fr., reformado por virtude da lei de 1832, confiando dos jurados a declaração das circunstâncias atenuantes, sem lhes perguntar se a sua contemplação é restricta às circunstâncias do facto ou do agente, ou se ella é mais complexa, por haver influído na sua consciência a nimia severidade da lei, com applicação à culpabilidade moral do delinquente.

A pena de morte será substituída por alguma das penas perpetuas de trabalhos publicos, prisão, ou degrado.

§ 1.<sup>º</sup> A pena perpetua de trabalhos publicos será substituída pela temporaria de trabalhos publicos, ou pela prisão maior temporaria, com trabalho, ou sem elle, ou pelo degrado perpetuo, ou temporario, aggravado, ou não aggravado.

§ 2.<sup>º</sup> A prisão perpetua será substituída, ou pela prisão maior temporaria, ou pelo degrado perpetuo, ou temporario, aggravado, ou não aggravado.

§ 3.<sup>º</sup> A pena de degrado por toda a vida, será substituída pelo degrado temporario, aggravado, ou não aggravado, ou pelo maximo da prisão correccional.

§ 4.<sup>º</sup> A pena da perda dos direitos políticos será substituída pela da suspensão do seu exercício.

§ 5.<sup>º</sup> A pena perpetua de expulsão do reino será substituída pela temporaria, ou pela de prisão correccional, cuja duração não seja inferior a dois annos.

A pena de morte, nos termos deste Art., é sempre substituída por alguma das penas maiores por toda a vida, segundo a maior, ou menor, influencia das circunstâncias atenuantes na culpabilidade do criminoso, e conforme á regra estabelecida no Art. antecedente. O juiz só pôde escolher das tres uma, descendo, segundo a ordem porque se acham declaradas aqui e no Art. 29.<sup>º</sup>, mas nunca a ponto de as tornar temporarias.

Parece-nos, segundo os nossos princípios, que, por esta forma, não se avaliou devidamente a natureza e gravidade de uma pena *perpetua*, tão má, ou antes peor, que a morte; por

que esta, se abrevia os dias da vida, se faz approximar em termo, que é incerto, mas infallivel, tambem abrevia promptamente os sofrimentos do condenado; em quanto que aquella, destruindo a esperança e a liberdade, preciosos elementos da vida, prolonga os dias da existencia material e moral do condenado, sómente para a dor, para o martirio.

Na substituição, pois, da pena de morte pela perpetuidade de uma das penas maiores, aqui declaradas, não se pôde fazer justiça, na presença das circunstancias attenuantes.

Não é carebrina esta nossa opinião; nem carecemos, para sustentar, de recorrer ás razões, com que reprovamos as penas perpetuas. Nós a encontramos autorizada no novo Cod. dos Paizes-Baixos, com relação á menoridade de 18 annos, aonde, no Tit. 5.<sup>º</sup>, Art. 77.<sup>º</sup>, confundindo-se a pena de morte com a reclusão perpetua, se determina que ambas sejam substituídas pela reclusão a longo termo, e mesmo, na concordancia de outras circunstancias attenuantes, a menor pena temporaria.

O mesmo se acha determinado no mod. Cod. da Prus., §. 35.<sup>º</sup>, determinando, que, nos casos de participação em crime punível com a pena de morte, ou de prisão com trabalho forçado perpetuo, a pena, se a participação não foi positiva, desça á prisão com trabalho forçado temporaria.

A duração das penas maiores temporarias será abreviada, podendo reduzir-se até ao minimo.

§ unico. Poderão também os juizes, considerando o numero e importancia das circumstancias attenuantes, substituir qualquer das penas inferiores, e mesmo a prisão correccional não inferior a dois annos.

Sobre a disposição deste Art., se nos oferece a dizer, quanto á substituição nas penas maiores temporarias, que ficou sendo immenso o arbitrio dos juizes; em quanto que, mas perpetuas, ficou sendo muito restrito.

Não só podem reduzir-se os juizes até ao minimo, mas ainda passar além de termo, fixado pela lei, mudar-lhes a natureza, saltando á prisão correccional, sem outra restrição mais, que a de não ficar inferior a dois annos.

Assim um crime punível com tres a quinze annos, de trabalhos publicos, de prisão, ou degrado, pode ser punido só com dois annos de prisão correccional.

O arbitrio, pois, se não pecca no Art. 81.<sup>º</sup> por deminuto, aqui pecca por exagerado.

Nós entendemos, que esse arbitrio é, no Art. 81.<sup>º</sup>, mais que deminuto, deminutissimo, e aqui não é suficiente.

Concede-se facilmente a necessidade de se fixar na lei o maximo da duração das penas, a fim de conter a severidade dos juizes, dentro de justos limites, e sem prejuizo da execução regulada administrativamente pelos effets moraes da expiação ou correção penitenciarias.

Mas desde que esse maximo se acha regulado, o resto da duração das penas, descendo mesmo a zero, deveria ficar, como diz Dupin, á descrição do juiz *pro qualitate facti*.

As circumstancias attenuantes podem ser tais, que um delicto degenera em simples falta ou imprudencia; e se, em tais casos, ainda se torna necessaria a imposição de uma

pena, deve esta ser muito leve, para que na execução, seguindo-se o julgado, se não offenda a justiça, convertendo-se o remedio em oppressing.

Quando o *minimo* ainda é muito elevado, na presença dessas circunstâncias, o juiz se vê collocado na dura alternativa, ou de absolver inteiramente um accusado, que alias merecia algum castigo, ou de decretar a punição com uma severidade desproporcionada com o delicto.

Este incoveniente se torna ainda mais sensivel, na presença do jury. Debalde se repetirão aos jurados, que elles são juizes de facto, e não de Direito, que derem fazer abstracção da pena, para unicamente se ocuparem do facto. Os jurados consideram o facto, mas é impossivel convertê-los em machineas para os impedir de tomar em contemplação as consequencias da sua declaração.

Para que, pois, os jurados cumpram estritamente o seu dever, é indispensavel, que a lei, tirando ao juiz a possibilidade de ser cruel, lhe não tire, ao mesmo tempo, os meios de ser indulgente a proposito.

Todavia cumpre notar, quanto ao que se determina em o §. un. deste Art., que esta disposição revela a imperfeição do Cod., reconhecida pelo mesmo legislador, a qual praticamente, em cada especie, se pertende remediar, investindo os juizes de uma facultade, que, se pôde ter alguma utilidade, quando os penas legaes forem excessivas em demasia, pôde produzir pessimos resultados, quando essas penas forem, como são muitas vezes, excessivamente moderadas no Cod.; por que então teremos na condemnação não o remedio penal contra o mal do crime, mas uma applicação em favor de uma quasi impunidade.

O arbitrio dos juizes é somento bom em quanto necessário, e como mal tolerado, que se não pôde evitar completamente; mas a tolerancia deve ter justos limites, para que abertamente não possam os juizes converter-se em legisladores, ou em instrumentos, já do poder de aggraciar, já do de exercer uma vindicta publica, que elles mesmos ou outros, em identidade de circunstâncias, possam *ad libitum* não praticar. Causam escândalo, desauthorisam os tribunaes de justiça, todas as desigualdades relativas, na applicação das leis criminaes.

Muito sensato, por tanto, nos parece, a este respeito, o que determina o Cod. de Bay., Art. 96.<sup>o</sup>

— « Lorsque le nombre et l'importance des circonstances atténuantes réunies paraîtront devoir faire descendre la peine au dessous la penalté propre à l'espèce, les tribunaux en référeront à S. M., pour obtenir l'atténuation, qui peut toujours résulter du droit suprême de grâce. »

Efectivamente, quando pelo concurso e qualidade de muitas circunstâncias attenuantes, á consciencia dos juizes repugnar a imposição da pena legal, mesmo reduzida ao seu minimo, podem parar ahi em sua condemnação, e coneluir, recomendando o condemnado ao Poder Moderador. Com semelhante providencia, que temos por adoptavel, deve ser eliminado este §. un.

Regras mais sensatas, e mais precisas, se encontram no Cod. Hesp. Art. 47.<sup>o</sup>, aonde se establece:

1.<sup>o</sup> Que faltando o concurso de circumstâncias, quer aggravantes, quer attenuantes se imponha a penalidade no grao medio.

2.<sup>o</sup> Que concorrendo alguma circumstância attenuante se busque o grao minimo.

3.<sup>o</sup> Que quando concorra uma circumstância aggravante se imponha a pena no grao maximo.

4.<sup>o</sup> Que quando concorreram unhas e outras se compensem para se determinar a pena, segundo o seu valor respectivo.

5.<sup>o</sup> Que, quando o concurso for de duas ou mais circumstâncias attenuantes, sem o concurso de nenhuma outra aggravante, saíe o juiz á pena immediata inferior, e abai a graus dentro dos limites, que a lei prescreve.

E igualmente preferivel a disposição do Cod. Fr., no Art. 463.<sup>o</sup>, reformado pela lei de 1832, especificando quais as penas, que os juizes devem impôr em substituição das decretadas na lei, quando concorreram circumstâncias attenuantes, declaradas existir por declaração espontânea do jury.

Houve tempo em que, assim na França, como entre nós, a modificação dos supplieios se não fundava tanto nas circumstâncias accessóries, derivadas do facto, como nas que respeitavam á qualidade das pessoas dos delinquentes.

Assim seguimos a doutrina dos romanos, fazendo a distincção entre nobres e plebeus. Um cidadão romano não podia sofrer nem a pena do flagramento ás feras, nem a de açoutes. A nossa Ord. do Liv. 5.<sup>o</sup>, se encontra recheada de

semelhantes distinções. As composições pecuniárias, nos tempos em que vigoravam, também eram maiores ou menores, segundo a importância social da pessoa offendida.

A par deste abuso existia outro, qual o do immenso arbitrio, concedido aos juizes, ou tolerado pelas leis, que de facto tornavam arbitrárias todas as penas.

O primeiro destes abusos acha-se remediado, nas disposições do Cod., em harmonia com a lei fundamental do Estado, não sendo hoje admittidas outras circunstancias atenuantes pessosas aos delinquentes, além das especificadas na lei.

Mas pelo que respeita ao outro abuso, sómente foi remediado no Art. antecedente, quanto ás penas maiores perpetuas, cahindo-se, porém, no excesso opposto, por uma desconfiança exagerada contra os juizes, conforme ao sistema seguido pelos legisladores franceses de 1791, no Cod. de Brum., anno IV, e no de 1810.

Quanto ás penas temporarias, ficou subsistente em sua plenitude o mesmo abuso, comparado o presente Art. com o seguinte. Confiança amplissima a favor dos juizes, em tales crimes; nenhuma, ou muito pouca, em relação aos mais graves. O legislador deixa aqui em pé o arbitrio, embora se corra o risco de quasi impunidade, em quanto alli quiz se-gurar a punição dos culpados, embora possa ficar offendida a justiça.

Qualquer dos extremos é vicioso. Se os juizes merecem confiança a respeito de uns, devem merecer-a a respeito de outros crimes. As regras e limites, são necessarias, mas para serem justas, convenientes, e mostrarem coherencia de sistema e de principios, devem ou ser communs, como nos Cod. Fr., Hesp., e algumas vezes no da Prus., ou ser contempladas especificadamente em cada uma das incriminações, como se praticou, pela maior parte, neste ultimo Cod.

A duração das penas correccionalas nos crimes terá lugar sem que a pena desça dos termos seguintes:

1.<sup>º</sup> A prisão correccional, e a multa, a menos de tres dias;

2.<sup>º</sup> O desterro e a suspensão do emprego, a menos de tres mezes;

3.<sup>º</sup> A suspensão dos direitos politicos, a menos de dois annos.

§. unico. Nos casos declarados neste Art. poderá tambem, em lugar da mencionada reducção, ser substituída qualquer das penas correccionalas pela de multa; e bem assim poderá applicar-se sómente à pena de multa quando fôr decretada conjuntamente com outra.

O presente Art. vé-se formulado, nos termos da opinião, que acabâmos de produzir.

A fonte desta determinação, assim como a do Art. antecedente, é o Cod. Fr. Art. 463.<sup>º</sup>, reformado segundo a lei de 28 de Abril de 1832.

« Dans tous les cas où la peine de l'emprisonnement et celle de l'amende sont prononcées par le Cod. Pén., si les circonstances paraissent atténuantes, les tribunaux correctionnels sont autorisés, même en cas de récidive, à réduire l'emprisonnement, même au dessous de six jours, et l'amende même au dessous de seize francs; ils pourront aussi prononcer séparément, l'une ou l'autre de ces peines, et même substituer l'amende à l'emprisonnement, sans qu'en aucun cas elle puisse être au dessous des peines de simple police. »

Analogia disposição, e autorisação, concedida aos tri-

bunaeas, foi sancionada na Bélgica por lei de 15 de Maio de 1840: e especialmente ali foi também proposta pelo governo e adoptada pela Câmara dos representantes, em Dezembro de 1854, com applicação à nova lei preventiva e penal sobre polícia sanitária dos animais domésticos.<sup>1</sup>

Note-se, porém, com relação ao §. un. do presente Art. combinado com o n.º 5.º do Art. 21.º, que, sendo contada entre as penas correcccionaes, a de *reprehensão* pôde ser substituída pela de multa, mas não pôde a de multa ou qualquer das outras sel-o pela de *reprehensão*.

Esta falta de reciprocidade, ou incoherencia, vem de se adoptar a idéia do Cod. Fr. precisamente nos seus termos, quando este Cod. não comprehendeu, como o nosso, a *reprehensão* entre as penas correcccionaes ou de *policia*.

Todavia, os juizes poderão tirar partido desta disposição, para se dispensarem de impôr a pena de *reprehensão*, substituindo-a pela de multa; modificando assim na prática os inconvenientes, que temos ponderado, contra a primeira destas penalidades.

Da disposição do n.º 3.º do presente Art. combinado com o Art. 40.<sup>2</sup>, se conclui, que o *máximo* da suspensão temporaria dos direitos políticos não pôde exceder a *doze anos*, e que o *mínimo* não pôde descer de *dois annos*. E, contudo, em contradição com este n.º 3.º, supõe-se no n.º 3.º do Art. 5.º de outro Decreto, da mesma data, 10 de Dezembro de 1852, que existem crimes, a que pelo Cod. Pen. corresponde sómente, como pena correccional, a suspensão de direitos políticos, descendo de dois annos, porque nesse n.º 3.º, se considera a suspensão *até dois annos*, expressão que marca, sobre o *máximo* da penalidade nos tribunais de *policia* correccional, o limite da sua alçada, e consequentemente um *mínimo* correlativo, que alias não existe no Cod.

Deveremos também notar, que falta no Cod. uma importante declaração, que ficaria em harmonia com o Art. 401.<sup>3</sup> §. 3.º, e com este mesmo §., e é a de poderem, a requerimento do condenado, ser substituídas as penas de prisão

<sup>1</sup> A este respeito v. a Indep. Belga n.º 342:

L'excellence et les bons résultats de cette disposition ont été depuis long temps reconnus par les esprits pratiques et par tous les auteurs qui ont écrit sur les lois criminelles. »

pelas de multa, proporcional, ao tempo da pena, e ás faculdades, do mesmo condenado, com as seguintes restrições:

1.º De que a prisão seja simplesmente correccional, ou mera detenção, sem aggravação penitenciária;

2.º De sera importancia das multetas aplicada, não para o Estado, mas para os pobres, ou algum estabelecimento de beneficencia;

3.º De que, se a prisão for maior, mas simples, satisfeitos os tres annos della ou mais, possa o resto ser remido pela mesma forma;

4.º De que esta remissão seja o dobro, nos casos de primeira reincidencia, e negada completamente nos de segunda.

Sabemos, que esta remissão é um arremedo das tabelas do Cod. Pen. da China; um privilégio concedido á riqueza, semelhante ao que antigamente se concedia á nobreza; uma espécie de imposto exigido indirectamente dos ricos por ocasião de crime; uma offensa feita ao princípio salutar da igualdade das penas; mas, no fim de tudo, *mutatis mutandis*, as mesmas objecções se podem deduzir, contra a applicação das multetas, em si mesmas, que o rico paga, e que o pobre substitui pela prisão, e que o mesmo juiz pôde substituir como substituição da prisão.

A diferença está sómente em que o condenado possa provocar pelo seu requerimento aquillo mesmo, que pôde ter lugar por officio do juiz, ou pelo ministerio da lei. Os inconvenientes ficam ressalvados, desde que se limite a providencia aos casos menos graves; se conserve da pena corporal a parte indispensável ao remedio penal; e desde que a importancia do resgate seja distribuido em dado para esmolas ou obras pias.

A expiação do crime por meio de *esmolas*, tanto quanto seja compativel com o direito social de punir, está nos nossos costumes, à conforme aos dictames da religião do Estado; era o intrinseco fundamento da nossa Ord. de Liv. 5.º tit. 81.º §. 6.º, permitindo ao condenado á morte dispor da terça de seus bens para obras pias; consistia mesmo nas esmolas-multa vezes a condenação, segunho o antigo Direito francês, como elemento accessorio de penalidade, ou como substituição de outra.

ARTIGO 84.<sup>o</sup>

Concorrendo simultaneamente circunstâncias aggravantes e circunstâncias attenuantes, conforme umas ou outras predominarem, será aggravada, ou attenuada a pena.

Sob este ponto de vista ainda é muito judiciosa a disposição do Cod. da Prus., e o sistema da Leg. Belg. e Fr.

A questão, para juizes, e jurados, deve ser, única e simplesmente, a da existência ou não do facto, considerada subdividida a incriminação, em duas: uma em abstracto, sem circunstâncias de attenuação ou de agravação: outra em concreto, com relação ao mesmo crime, acompanhado de circunstâncias attenuantes.

Isto é, crime, em 1.<sup>o</sup> e 2.<sup>o</sup> grau. Resolvida a existência do crime no segundo grau, já se não pode invocar a pena ordinária. A pena é inferior, e no grau correspondente se deve graduar essa mesma pena, se, por ventura, colidem, ou concorrem, n'elle as circunstâncias aggravantes.

Qualificado, porém, o crime no 1.<sup>o</sup> grau, já não ha que fazer das circunstâncias attenuantes, que por essa qualificação ficaram excluídas.

Resta sómente attender às circunstâncias aggravantes, se algumas existirem.

Esta espécie de concurso, ou de combate, entre umas e outras circunstâncias, é absurdo, porque é moralmente impossível. É o ser e o não ao ser mesmo tempo.

As circunstâncias attenuantes, verdadeiras, são sempre preponderantes, porque, ou são relativas ao mal moral, ou ao mal material; attenuam o mal complexo do crime, ou em relação à causa, ou em relação aos efeitos. Os dois males são independentes, e essenciais, para a justiça social. Um não pode estar sem o outro. Nem se pune a intenção sem o dano, nem o dano sem a intenção: uma certa quantidade de dano sem a intenção correlativa, nem esta sem aquella.

ARTIGO 84.<sup>o</sup>

77

As circunstâncias attenuantes, ou não existem, são falsas, ou se existem, e são verdadeiras, produziram, necessariamente, uma deficiencia, ou no mal moral, ou no mal material, que se não equilibra, compensando-se com a excrecência do outro mal. O crime legal, para a pena ordinária, ficou imperfeito, ou incompleto; é indispensável leval-o a outra categoria.

O concurso, ou combate, sómente é admissível, quando as circunstâncias attenuantes e agravantes collidem, com relação restricta, a um só dos elementos do crime. Mas então, se houve preponderância, é porque as vencidas eram falsas: ficaram destruidas por outras, que demonstraram sobre a extenção e qualidade, ou do mal moral, ou do mal material, de que lado estava a verdade, a justiça. Como ainda resta mal moral e mal material, subsiste matrícia para a incriminação: mas se o mal complexo não é o mesmo; a pena também não deve ser a mesma.

Por ex., supponhamos um homem, que commette um homicídio, acompanhado, ou seguido, de outro crime, a que corresponda uma pena grave, hypothese figurada em o n.<sup>o</sup> 4.<sup>o</sup> do 351.<sup>o</sup>: supponhamos ainda, que não existia esta disposição: teríamos de um lado, nos termos do n.<sup>o</sup> 20.<sup>o</sup>, do Art. 19.<sup>o</sup>, uma circunstância agravante no concurso de crimes, e de outro lado, uma circunstância attenuante, por ser o homicídio sómente voluntário, e não pre-meditado: nos termos do n.<sup>o</sup> 11.<sup>o</sup> do Art. 20.<sup>o</sup>

Da teoria, então, do presente Art. resultaria, que o concurso podia predominar sobre a ausencia da premeditação, e consequentemente tomar lugar dest'a, para provocar a pena de morte, e não a pena perpetua dos trabalhos públicos. De facto assim discorreu o legislador no cit. n.<sup>o</sup> 4.<sup>o</sup> do Art. 355.<sup>o</sup>, mas outros devem ser os principios, porque se devem appreciar e moralizar os factos criminosos.

A preponderância não significa o mesmo que a existência das circunstâncias: só ha de mais nas agravantes tanto quanto delas produzir o desequilíbrio, e isso não basta, para desalojar a incriminação do campo, em que a collocaram as attenuantes.

A esse campo, e sómente a esse campo, irão aquellas agravar a situação do criminoso; com esse resto de forças, que lhes ficou, depois da victoria sobre estas.

A pena de morte já não pode ser a palma de combate.

O crime fica entrincheirado definitivamente, nos termos da pena perpetua, fulminada no Art. 349.<sup>º</sup>; não poderá ser agravada, senão, conforme ao Art. 84.<sup>º</sup>, e §. 2.<sup>º</sup>

Seria assim, se outra fosse a disposição especial do Cod., no caso, de que se trata. Mas o Cod. adoptou, na hypothese, conclusões diversas, com aberraçao dos principios, que estabeleceu. Em seus competentes logares examinaremos se haviam razões, que justificassem a excepção, especialmente, quando tendiam, não a restringir, mas a ampliar, a applicação da pena de morte!

De resto, e que se hade fazer, quando nem amas nem outras predominarem? Quando elles forem tales, que a consciencia do juiz fique indecisa, para onde se hade elle inclinar; a favor ou contra o réo? Parece que, nem contra, nem a favor; deve applicar a lei, como se nem amas, nem outras existissem, porque se neutralisam reciprocamente.

Isto deduz-se por uma interpretação racional; mas uma lei criminal, que deve ser clara e preeisa, seria melhor que não carecesse de tales interpretações, mormente quando no Cod. Pen. d'Aust. Part. I.<sup>º</sup> Cap. 5.<sup>º</sup> Art. 41.<sup>º</sup>, se previu e legislou, para ambas as hypotheses:

«On ne doit avoir égard aux circonstances aggravantes «qu'autant qu'il n'y a pas de circonstances atténuantes, «de même on ne doit accorder égard aux circonstances atténuantes qu'autant qu'il n'y a pas de circonstances aggravantes. Mais dans l'application c'est selon que les unes «ou les autres prédominent qu'il faut aggraver ou atténuer la peine.»

Cumpre, também, notar, que a regra estabelecida não é verdadeira, em toda a sua extensão, nos crimes em que a lei pronuncia a pena de morte; pois nestes crimes, quando mesmo concorram as circunstâncias aggravantes, prevalece sempre a favor do criminoso, como circunstância attenuante, a menoridade dos desassete anos e dos vinte anos completos, pois que os Art. 71.<sup>º</sup> e 81.<sup>º</sup> do Cod. obstante imperatamente à applicação da dita pena.

A pesar da antinomia, que parece resultar da disposição destes Art., por argumento a contrario sensu do Art. 71.<sup>º</sup>, parece, que não pode prevalecer contra a vida dos menores de vinte anos, com quanto maiores de desassete, a disposição do Art. 71.<sup>º</sup>, como ahi exposémos.

### CAPÍTULO III.

DA APLICAÇÃO DAS PENAS NOS CASOS DE REINCIDENCIA, ACCOMPLIÇÃO DE CRIMES, COMPETIÇÃO E TESTAFIVA.

#### ARTIGO 85.<sup>º</sup>

A reincidencia verifica-se todas as vezes que o criminoso, tendo sido condenado por sentença passada em julgado por algum crime, commette outro crime da mesma natureza antes de terem passado dez annos desde a dita condenação; e ainda que a pena do primeiro crime tenha sido perdoada.

§. 1.<sup>º</sup> Não se considera reincidencia quando o primeiro crime foi amnistiado, ou o criminoso foi rehabilitado.

§. 2.<sup>º</sup> Nas contravenções o termo é de um anno; e não se requer que a segunda contravenção seja da mesma natureza.

#### ARTIGO 86.<sup>º</sup>

No caso de reincidencia, se a pena do ultimo crime for perpetua, será o criminoso condenado na imediata superior perpetua, excepto na pena de morte. Se a pena do ultimo crime for temporaria, será condenado o criminoso no maximo da mesma pena temporaria aggraviada.

Neste Cap. foi imitado o systema adoptado no Cod. Pen. Fr., donde também se encontra, no Liv. 1.<sup>º</sup> Cap. 3.<sup>º</sup>, um

Cap. especial, « Des peines des récidives pour crimes et délits » das Duas Sicilias, Art. 78.<sup>o</sup> e 79.<sup>o</sup>; da Sard. Art. 111.<sup>o</sup> a 134.<sup>o</sup>; dos Paiz. Baix., tit. 6.<sup>o</sup> Art. 3.<sup>o</sup> a 9.<sup>o</sup>; d'Allem., extr. no Fr. — Et. de Leg. pén. comp.

Concordava o mod. Cod. da Prus., §. 58.<sup>o</sup> a 60.<sup>o</sup>; e da Bav. Art. 111.<sup>o</sup> a 117.<sup>o</sup>

Outros Cod., como o da Aust., Art. 37.<sup>o</sup>, do Braz. Art. 16.<sup>o</sup>, n.<sup>o</sup> 3.<sup>o</sup>, e Hesp. Art. 10.<sup>o</sup>, n.<sup>o</sup> 17.<sup>o</sup> e 18.<sup>o</sup>, adoptaram o sistema de considerar a reincidencia, como circunstancia geral, para o efeito de entrar nas *regras geraes* de agravação, com abstracção dos crimes, tomando-se por ponto de partida as penas ordinarias.

O nosso Cod. adoptou, inequerentemente, um e outro sistema, porque, em quanto, no Art. 19.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 21.<sup>o</sup>, comprehendeu as *reincidencias*, entre as circunstancias *geraes*, de que era consequencia legal a applicação das regras *geraes*, em conformidade com os Art. 78.<sup>o</sup> e 79.<sup>o</sup>, passou a contemplal-as neste Cap., por um modo *especial*, entrando assim na excepção dos termos *geraes* do Art. 77.<sup>o</sup>

Posto que seja com abstracção dos crimes, e, sem, portanto, característico algum de elemento constitutivo de incriminação especial, nos termos do Art. 78.<sup>o</sup>, o legislador considera aqui *especialmente* as penas, para elle mesmo determinar as de agravação, excluidas assim as regras *geraes*, cuja applicação é committida ao arbitrio dos juizes.

Se não ha antinomia entre a disposição do Art. 85.<sup>o</sup>, e seguinte, e o Art. 20.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 21.<sup>o</sup>, combinado com os Art. 77.<sup>o</sup>, 78.<sup>o</sup> e 79.<sup>o</sup>; se, pela excepção ou resalva do Art. 77.<sup>o</sup>, devem preponderar as *regras especies* de agravação estabelecidas no Art. 78.<sup>o</sup> e 79.<sup>o</sup>; ha, pelo menos, a nosso vér, uma manifesta incoherencia, e superfuidade.

Sómente se poderiam conciliar estas disposições, dizendo-se, que o n.<sup>o</sup> 21 do Art. 19.<sup>o</sup> tratou das *reincidencias em geral*, e que neste Cap. se trata das *reincidencias qualificadas*, isto é, especialmente caracterisadas pela definição dada no Art. 85.<sup>o</sup>

Mas desta interpretação resultaria:

1.<sup>o</sup> Que todos os crimes da mesma natureza, embora prescritos e expiados, e decorrido qualquer numero de annos, fariam carga ao criminoso, para se lhe aggravar a pena do novo crime, segundo as regras *geraes*:

2.<sup>o</sup> Que a palavra *reincidentia* teria no Cod. duas ac-

cepções distintas, uma *indefinida e obscura*, como no Art. 20.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 21.<sup>o</sup>, e outra *restricta e definida*, como no presente Art.

Isto, porém, é inadmissivel, em vista da mesma definição, que se mostra concebida em termos absolutos, e que, por tanto, ainda que ocasionalmente aqui seja dada, serve a fixar a significação legal da palavra — *reincidentia*, em qualquer lugar em que se encontre, como se verifica a respeito da definição da *premeditação*, que só é dada na parte especial do Cod., Art. 352.<sup>o</sup>

São, pois, as *reincidentias*, de que tratou estes Art., as mesmas *reincidentias*, de que tratou o n.<sup>o</sup> 19.<sup>o</sup> Para umas vigoram *regras especias*, para outras *regras geraes*. A contradição é manifesta. Salva-se pela declaração do Art. 77.<sup>o</sup>, assinada pelo princípio de Direito, que a regra *especial* prefere à *geral*; mas fica assim uma disposição do Cod. aniquilada por outra do mesmo Cod., apresentando sempre vivas duas determinações incompatíveis, de que resulta, em ultima analise, que o referido n.<sup>o</sup> 21.<sup>o</sup>, se deve ter, como não escrito, ou antes como lapso de cópia dos Cod. do Braz., d'Aust., e Hesp.

Accresce, que a contemplação especial das *reincidentias*, sempre como regra geral, e como se fôram um elemento constitutivo de incriminação, em qualquer crime, em que appareçam, assenta em uma errada suposição do legislador, ou sofisma legal, de que tantas vezes aparecem vestigios e applicação em todos os Cod. — *cum hoc ergo propter hoc*.

O princípio fundamental da agravação das penas, em relação ao elemento moral, é o estabelecido na regra *syntetica* do n.<sup>o</sup> 22.<sup>o</sup> do Art. 19.<sup>o</sup> « maior perversidade » na execução do crime, ou em relação ao mal social « o maior perigo à causa publica. »

Restaria, por tanto, provar, que as *reincidentias*, ou em razão da maior perversidade, que manifestam; ou em razão da propensão, que fazem presumir; devem sempre ser elemento constitutivo para determinação de penalidade, directamente indicada pelo legislador, em qualquer crime.

Mas semelhante prova não é moralmente possível. Qualquer das presunções do legislador não assenta na verdade moral das coisas, nem das causas possíveis dos factos criminosos, e, por tanto, é errada, e productiva de muitas injusti-

cas, materializar a circunstância da reincidência, tolhendo os juizes apreciar os factos, para a tomarem, ou não, em consideração, segundo a diversidade dos casos, e em conformidade com as regras geraes.

O legislador não pôde evitar o abuso, que pôde resultar do arbitrio; o seu abuso é peor; que o que resulta dos juizes, porque livra estes da responsabilidade da apreciação injusta; e porque converte o remedio penal em perigoso veneno social, que agrava o mal do crime.

Ha *perversos intelligentes*, que reflectem e premeditam friamente na presença de um Cod. Pen. as eventualidades da impunidade, e as vantagens do crime, comparadas com as penas d'a lei, comprehendidas as da reincidencia.

Ha outros *preversos habituados*, propensos ao mal, porque nunca pensaram nem reflectiram no bem, nem nas consequencias do mal. Ha outros *preversos embrutecidos, idiotas, ou sem educação*, que obram quasi mechanicamente, como animaes indomitos, que ficam, depois de punidos, no mesmo, senão em peior estado, de perversão. Ha outros perversos, em fim, que são incapazes de fazer mal por calculo de interesse pessoal, ou altrio, mas não de quaesquer excessos, quando irritados, ou movidos, por uma paixão violenta.

Todos estes malfitores podem ser reincidentes, mas não tem em suas reincidencias o mesmo grau de perversidade, que arraste uma regra geral e constante na determinação da pena por aggravação.

Pôde mesmo um perverso da primeira categoria ter praticado um crime, movido por uma causa mais digna de aggravação, e entrar nos das outras categorias, em relação a causas diversas, e até de attenuação, commettendo um segundo crime da mesma natureza.

O facto material da reincidencia, que, á primeira vista, parece dar-se, não existe, porque o *elemento moral*, é diverso.

São na realidade dois erimes distintos, com quanto analogos nos seus efeitos, ou mal phisico, que produziram.

Logo, é nossa opinião, que bem andaram os Cod., que deixaram sempre, a apreciação das reincidencias, para as regras geraes. O legislador não pôde moralisal-as *a priori*, e, por tanto, as suas regras geraes de *contemplação especial*, em todos os casos, e para todos os delinquentes, carece de base moral.

Sobre os dous modos diversos, de considerar a aggravação, ou *especial*, ou como circunstancia aggravante, segundo as regras geraes, diz-se, para justificar a severidade *especial* da lei, que as *reincidencias* são revestidas de um carácter muito mais grave, que a primeira perpetração; porque revelam o habito do crime e a incorrigibilidade do culpado. Que a maior perversidade, que fazem suppôr, as torna mais perigosas ao corpo social, e, por tanto, que a pena do novo crime deve ser muito mais grave, que a do primeiro.

Outros, porém, para não fazerem sair a aggravação das regras geraes, dizem, que, sem duvida, os individuos *reincidentes* não podem inspirar commiseração; mas que é preciso ser justo para com aqueles mesmos, que não são dignos de favor; e que repugna com os dictames de uma rigorosa justiça, aplicar-se-lhes uma pena extremamente mais severa, do que aquella, que corresponde á *especie* de crime, que tem commetido: que, se commetteram um primeiro crime, já foram punidos por causa d'elle; e que impõr-se-lhes *uma nova pena*, em razão desse mesmo crime; já punido, é violar manifestamente o — *non bis in idem*, — que faz una das bases fundamentaes de toda a legislação criminal; e que, por outra parte, a pena de um crime não pôde ser aggravada, senão era razão das circunstancias, que lhe são intrinsecamente *inherentes*, que lhe são *concomitantes*, e que constituem com o facto um todo *indivisivel*.

Isto procede tanto mais, quanto maiores terão de ser as dificuldades, para não dizer absurdos, que hão de seguirse da execução do disposto no Art. 86.<sup>º</sup>

Ahi se distingue, se a pena do primeiro crime foi *perpetua* ou *temporaria*. Mas que pena é esta de que falla o Art.? É a imposta na sentença da anterior condenação, ou é a comminada na lei penal?

É a decretada na Lei penal, o que evidentemente se colhe das palavras, empregadas pelo legislador no Art. 87.<sup>º</sup>, 89.<sup>º</sup>, e 90.<sup>º</sup>, deste mesmo Cap.

Então segue-se, que um delinquente, que, em razão de uma delicto, a que corresponde na lei uma pena maior temporaria, mas que, atendido o numero e importancia das circunstancias attenuantes, nos termos do Art. 82.<sup>º</sup> do antecedente Cap., teve a seu favor uma redução, que lhe substituiu a pena immediatamente inferior, e ainda menor que esta, e assim não sofreu mais que alguns annos de prisão cor-

reccional, terá que sofrer, pelo mesmo crime, o maximo da pena ordinaria da lei, e esta agravada, como se determina no Art. 86.<sup>º</sup>! Por ex., commeteu-se um *roubo*, ou subtração de coisa alheia, com violencia a determinada pessoa; mas as circunstancias attenuantes foram laes e tantas, que o juiz reduziu a pena a dous annos de prisão, correccional, em lugar de prisão maior com trabalho, que podia ser de 3 a 15 annos, nos termos do Art. 437.<sup>º</sup>

Depois, o mesmo réo, assim condenado, commette um roubo, da mesma natureza, com todas, ou algumas, ou nem umas das circunstancias attenuantes do primeiro crime, que da primeira vez preponderaram para a reducção da pena.

Nesta situação o juiz, que tem de o sentenciar, hâde impor-lhe 15 annos de prisão com trabalho, nos termos do mesmo Art. 437.<sup>º</sup>, e porque esta tem ainda de ser *aggravada*, conforme so Art. 86.<sup>º</sup>, hâde declarar, que a prisão é no *ultramar*, ou com *isolamento*, optando, assim, entre a acumulação da pena principal e a applicação de outra accessoria, nos termos do Art. 78.<sup>º</sup> §. 3.<sup>º</sup> e 79.<sup>º</sup> §. 1.<sup>º</sup>

Teremos, pois, neste caso, 15 annos de prisão com trabalho no ultramar, ou com o isolamento, imposta pelo mesmo crime e ao mesmo individuo, que por outro crime semelhante só sofreu dous annos de prisão correccional?

Poderá isto haver a menor sombra de justiça?

Mas supponhamos mesmo, que o condenado o foi com a pena ordinaria, mas dentro dos limites, marcados na lei. Sofreu 3, 5, 10 annos, ou o maximo da pena de prisão maior com trabalho. Hâde sofrer 15 annos d'essa mesma pena e ainda agravada, quer tenha sofrido 3, quer 5, quer 10 annos?

Que se agravasse o maximo da pena, quando esse maximo fosse o decretado na lei, ou imposto na sentença de condenação, isso intedia-se; mas que se decrete o maximo aggraviado, logo *ex abrupto*, e sem attenção ás circunstancias peculiares do primeiro ou do segundo crime, comparados entre si, não sabemos, porque principio de moral, ou de conveniencia, possa ser justificado.

Se no segundo crime houveram circunstancias attenuantes, que não existirem no primeiro crime? Não poderá o juiz attendê-las, para modificar o rigor da lei, segundo as regras geraes?

Não pôde, porque a Lei lhe tolhe esse arbitrio, e só permite o Art. 87.<sup>º</sup>, que se recorra a essas regras, no concur-

so de crimes, cometidos anteriormente á primeira condemnação. A *reincidentia* é considerada, como se fosse elemento essencialmente constitutivo do segundo crime, e, por tal modo *preponderante*, para agravar a pena, que exclui a contemplação das circunstancias attenuantes, quaesquer que elas sejam.

Este é um dos grandes absurdos, que resultam de semelhante disposição<sup>2</sup>, que Carnot apponta nas suas observações, §. 10.<sup>º</sup>, ao Art. 56.<sup>º</sup> do Cod. Fr., e que o novo Cod. dos Paizes-Raios remediou perfeitamente, no cit. tit. 6.<sup>º</sup> Art. 6.<sup>º</sup>

« Non obstant les articles, 1.<sup>º</sup>, 4.<sup>º</sup>, et 5.<sup>º</sup>, qui précédent, « le juge peut appliquer les dispositions du titre relatif aux « circonstances atténuantes, si les méfaits, concurrents au « méfait, commis en récidive, donnent lieu à l'application de « ses dispositions. »

A mesma doutrina se colhe do bem reflectido Cod. mod. da Prus.; §. 58.<sup>º</sup>:

« Quem, depois de condenado legalmente pelos tribunais prussianos por crime ou delicto, commeter o mesmo crime ou delicto, seja com *circumstancias aggravantes*, ou não, será considerado em estado de *reincidentia*. »

Nada declara este Cod., a respeito das circunstancias attenuantes, porque estas, no seu systema, alterando a incriminação, em regra geral, fazem desapparecer a *identidade*, no facto e na pena, e, consequentemente, desapparecer a reincidencia.

O Art. 85.<sup>º</sup>, nas palavras — *outro crime da mesma natureza*, — emendou o Cod. Fr., que, no Art. 56.<sup>º</sup>, não qualificava a reincidencia, em relação á qualidade do crime, que foi objecto da condenação, mas só em relação á quantidade e qualidade da pena decretada na lei para ambos os crimes.

Já o tinham assim emendado, mas só como circunstancia aggravante *geral*, e nos mesmos termos o Cod. do Braz., Art. 16.<sup>º</sup>; mas talvez melhor ainda o Cod. Hesp., Art. 10.<sup>º</sup> §. 18.<sup>º</sup>, nas palavras — *reincidentes de delito de la misma especie*.

Todavia, este ultimo Cod., no dito Art. 10.<sup>º</sup> §. 17.<sup>º</sup>, e sempre só como circunstancia aggravante *geral*, admitiu simultaneamente a doutrina do Cod. Fr., qual é ter o culpado já sido castigado anteriormente por outro crime, a que esteja decretada na lei uma pena igual ou maior.

O Cod. Pen. d'Austr., no Art. 37.<sup>o</sup>, considerou, como circunstância especialmente aggravante, a punição anterior por outro delito semelhante.

Os novos Cod. d'Allem. usam dos termos—segundo crime semelhante ao primeiro, ou da mesma natureza.

Mas que é o que se entende por crime da mesma natureza, segundo a intenção do legislador? Aonde é que estão marcados os requisitos, que devem dar-se no crime, para se lhe descobrir essa identidade? Talvez se possa responder com a doutrina do Art. 78.<sup>o</sup>, dizendo-se, que tem a mesma natureza aqueles crimes, a respeito dos quais se derem as mesmas circunstâncias, que a lei considera como elementos essencialmente constitutivos do crime.

Mas, isto não destroa a dificuldade, nem remedeia a omissão do Cod. em matéria tão grave, sujeita a tantas dúvidas, como é esta das reincidências, em que a parte técnica do Cod. devia ser, por tanto, muito clara e precisa.

O Art., pelo menos, ficaria mais intelligivel, se houvesse adoptado a expressão do Cod. Hesp.—da mesma especie, ou a redacção dos Cod. d'Austr. e novos d'Alem., acrescentando-se a palavra — ou semelhante.

Então se conheceria, que o legislador exigia analogia, em lugar da identidade, que, em relação a pessoas, coisas, quantidades, tempo, lugar, instrumentos, etc., é moral e materialmente tão impossível, como é achar nos indivíduos do gênero humano duas caras idênticas.<sup>1</sup>

Uma das condições essenciais, para que tenha lugar o que se dispõe no Art. 86.<sup>o</sup>, é segundo o Art. 85.<sup>o</sup>, que a reincidência se verifique antes de terem passado dez anos.

O Cod. Pen. Fr. considerou a reincidência, nos crimes e delitos, sem marcar prazo entre um e outro crime, e, por tanto, era punível especialmente, qualquer que fosse a época posterior, em que ella tivesse lugar. Este Art., porém, emendou também o Cod. Fr. nessa parte, o que é uma modificação importante.

<sup>1</sup> O cit. §. 58.<sup>o</sup> do Cod. da Prus. exige a identidade, mas restrições, como fui notado: 1.<sup>a</sup> abstraiendo da existência ou não existência das circunstâncias aggravantes; 2.<sup>a</sup> excluindo, virtualmente, a qualificação da identidade, quando existam circunstâncias atenuantes, no primeiro ou no segundo crime. A identidade só aparece então, se ambas as tem, porque ambos se consideram, quando dellas acompanhadas, pertencer a incriminação distinta.

Mas porque razão seria adoptado o prazo de dez anos? Seria porque se considerou, por esse lapso de tempo, esquecida a condenação do primeiro crime?

Pois é possível o esquecimento no criminoso, que estiver ainda sofrendo a pena, quando esta for permanente por ser perpetua em si, ou nos seus efeitos, ou por ser de mais de dez anos.

Será porque o legislador supôz a corriginabilidade no criminoso, que se absteve de praticar um semelhante delicto em tão largo espaço de anos? E se o cumprimento da pena reduziu o condenado ao estado de impotência para o mal, ou lhe tirou a occasião de praticar a repetição no crime nesses dez anos, não demonstra, pelo contrario, o facto posterior a constância maleficia, e, por tanto, o nenhum resultado moralizador da punição?

Seria para determinar, pela intimidação da maior pena da reincidência, o criminoso a abster-se, ao menos, por dez anos, de praticar os mesmos delictos? Fazemos justiça à intenção do legislador.

Essa não foi, certamente, a sua intenção. Não podemos, pois, atinhar com o motivo desta disposição. Todavia a consideramos útil, como restritiva do Art. 86.<sup>o</sup>, e só lamentámos, que o tempo da prescripção não fosse mais curto. O nosso Cod. de 1837, reduzia esse tempo a três anos.

Era este o prazo marcado na lei, para se poder prescrever uma querela, desde o Decreto de 16 de Maio de 1832, pensamento, que adoptaram os Cod. de Wurtemberg e de Hesse-Darmstadt, não admitindo a reincidencia, quando entre os dois delictos tivesse mediado um espaço de tempo equivalente a extinguir a ação do Ministério Pùblico.

O mesmo pensamento parece ter aqui existido, quando se marcou o intervallo de dez anos, pois que é o mesmo, que, no §. 1.<sup>o</sup> do Art. 123.<sup>o</sup> deste Cod., se estabelece para a prescripção de todo o qualquer procedimento judicial-criminal contra determinada pessoa, considerada assim a aggraviação da pena do segundo crime, como suplemento da pena imposta na condenação pelo primeiro: — «l'argumentation des peines attachées à la récidive n'est infligée au second crime, que comme un supplément devenu nécessaire pour l'efficacité de la première condamnation.» Subtiliza insustentável, o que se refere e refuta Carnot, no seu Comm. ao Art. 56.<sup>o</sup> do Cod. Fr.

E, se o condenado, por sentença, que passou em julgado, não tiver sofrido a condenação, em todo ou em parte; porque não tenha podido ser capturado, ou por que se tenha evadido da prisão, antes do cumprimento da sentença? O Cod. não deu neste Art. atenção alguma a estas hipóteses, tão possíveis, e tão frequentes, e, com tudo, nos novos Cod. d'Allem., exige-se que o condenado tenha cumprido, toda ou parte da pena do primeiro delicto.

E, em verdade, é só depois da efectiva execução da sentença na pessoa do condenado, que se pode avaliar, e concluir, a inefficacia da pena e o estado de incorrigibilidade, com que se pretende justificar a doutrina das reincidencias.<sup>1</sup> A disposição, por tanto, do Art., em quanto manda contar os 10 anos da data da condenação, e não da do seu cumprimento, também nos parece digna de emenda.

Na parte final do Art. se declara, que o perdão do primeiro crime nada inscreve para a qualificação da reincidencia, e com justo fundamento. Nisto são concordes todos os Cod. Alguns mesmo, como o novo Cod. da Prus., §. 58.<sup>o</sup>, e seguintes, guardam silêncio.

O perdão supõe necessariamente a culpa, não desfroe a existencia do facto criminoso; e, portanto, não obsta que uma segunda culpa, por outro facto criminoso da mesma natureza, se não verifique.

Demais, o perdão, nos termos do §. 7.<sup>o</sup> do Art. 74.<sup>o</sup>, da Carta, é só da pena, mas nada diminue dos effeitos necessarios, inevitaveis, e irrevogaveis, da sentença de condenação, que passou em julgado, como notámos no Art. 51.<sup>o</sup> A reincidencia, mesmo quando o primeiro crime foi perdoad, torna-se mais aggravante, porque ella demonstra, por uma parte, que o culpado não correspondeu á esperança da emenda para o futuro; promessa virtual, que se contém na aceitação de todo e qualquer perdão; e, por outra parte, que o perdão foi obtido, ou subrepticiamente, tendo o reincidente, ou alguém em seu nome, vindo surprehender o soberano.

<sup>1</sup> O novo Cod. da Prus., §. 60.<sup>o</sup> é expresso a semelhante respeito, não se satisfazendo mesmo com o cumprimento da pena em parte, como os outros Cod. d'Allem.

«O aumento da pena, em razão da reincidencia, não terá lugar, e se, desde a época em que foram satisfeitas as penas de privação de liberdade ou de multa, por crime ou delicto, houver decorrido o tempo de dez anos.»

Consequentemente, seria conforme á boa razão, fixados em regra, quanto ás penas maiores, os dez annos desde o cumprimento, e não desde a condenação, que este prazo se contasse, nos casos de perdão, desde a sua data, se uma parte da pena foi minorada, e o réo tinha já de prisão, ou de detenção, mais de três annos; e se a pena foi totalmente remittida, e o réo tinha de prisão ou detenção menos de cinco annos, fosse esse prazo elevado a quinze, a contar então da condenação.

Mas ainda assim, admitida a distinção entre crimes, e delictos, estes prazos devem ser reduzidos e harmonizados com ella. Mesmo, confundidos os crimes com os delictos, como se confundiram no Cod., havendo este feito distinção no Art. 124.<sup>o</sup>, quanto á prescripção das penas maiores e correcccionaes, a mesma distinção tinha todo o lugar, quanto aos prazos, para constituir o estado de reincidencia. E aqui aparece assim demonstrada mais uma razão, para se censurar a não adopção da divisão triple em crimes, delictos, e infrações. Se tivesse sido adoptada essa divisão, assim como no §. 2.<sup>o</sup> do Art. 85.<sup>o</sup> se fez distinção da reincidencia nas contraventões, era natural, qué se fizesse, quanto aos delictos, abaixando-se nestes o prazo de dez annos, que, em relação aos crimes punidos, segundo o Cod., com penas correcccionaes, ficou numicamente excessivo.

Mas se não sór o rei que perdoou, mas a parte, como nos casos do adulterio, Art. 402.<sup>o</sup> §. un.º A razão de decidir é a mesma, e a mulher que assim tão mal paga a generosidade do seu marido, é digna por certo de castigo mais severo.

Por ultimo, não podemos deixar de notar a omissão do Cod., em quanto não declara, se existe ou não o estado de reincidencia, quando algum dos factos, punidos e a punir, despidos de algum de seus elementos constitutivos de incriminação, ficam idênticos. Por ex.— furto, e roubo. — O roubo, abstraindo-se da violencia, tem perfeita analogia com o furto. O fim e objecto é o mesmo; deveria, pois, concluir-se o estado de reincidencia.

Ainda para este ponto é providentissimo o Cod. da Prus., no cit. §. 58, exigindo a identidade, mas com abstracção das circunstancias aggravantes, declarando, no §. 59.<sup>o</sup>, que:

«A reincidencia também existe, quando a acção acompanhada de circunstancias diversas, apresenta elementos constitutivos de participação em outro crime ou delicto.»

Outra omissão, não menos grave, é a de não se declarar, se a reincidência se deve também considerar, quando a comparação se dá entre crimes idênticos, tendo, porém, ficado um delles no grau de tentativa punível. O segundo crime é então primeiro, ou o primeiro é único, em relação à consumação ou plena execução do crime. O mesmo Cod. da Prus., no cit. §. 59, resolve a questão afirmativamente, acrescentando:

« ou a tentativa de outro crime ou delicto. »

Quanto à doutrina do §. 1.<sup>º</sup> do Art., é também certo, que a amnistia é um acto de alta política, da atribuição do Poder Moderador, consignada no Art. 74.<sup>º</sup>, §. 8.<sup>º</sup> da Carta, e concedida — « em caso urgente, e quando assim o aconselle a humanidade, e bem do Estado » — É mais que o perdão da pena, porque é o esquecimento perpetuo do crime, a abolição da culpa, quer antes, quer depois, da sentença condenatória; e, por tanto, não pôde ter-se em conta o primeiro crime, quando amnistiado, por isso que o crime, processo, sentença, não existindo juridicamente, ficaram fora do alcance ordinário das leis e da Justiça.

Mas o mesmo se não verifica nos casos da *reabilitação* do criminoso, se o segundo crime foi committedo no decurso, a contínua da primeira condenação.

Não podendo tomar-se a palavra *reabilitação*, senão nos termos, em que o Cod. a emprega, que são os que se acham expressos no Art. 129.<sup>º</sup>, definindo-o « o acto, que restitui ao condenado, que cumpriu a pena temporaria, ou a quem esta foi simplesmente perdoada, ou a que prescreverem, todos os direitos, que pela condenação perdera » a rehabilitação, tanto não destroem assim a culpa, que só pôde ser concedida, e só tem lugar, depois do cumprimento da pena imposta à mesma culpa.

Há mesmo uma incoherência, senão manifesta contradição, entre o Art. e este §., em quanto no Art. se diz que o perdão da pena não destroem o efeito, que resulta da primeira condenação, para a consideração da reincidência, e no §. 1.<sup>º</sup> diz, que o destroem em favor dos culpados de um segundo crime, quando rehabilitados, que o podem ser em consequência desse mesmo perdão, conforme ao §. 1.<sup>º</sup> do Art. 129.<sup>º</sup>

Pelo contrario, a reincidência depois da rehabilitação, demonstra, como no caso do perdão, que o condenado soube iludir, ou que se deixaram *illudir*, as autoridades admi-

nistrativas, que informaram o governo, nos termos do cit. Art. 129.<sup>º</sup> §. 2.<sup>º</sup>; assim como, que o remedio da pena foi ineficaz, porque nem depois de experimentado pôde servir ao criminoso de correção, nem de intimidação.

Quanto à matéria de reincidências em contravenções, cumple ter presente o Cod. Fr., Art. 483.<sup>º</sup>, donde se lê: « Il y a récidive dans tous les cas prévus par le présent livre, lors qu'il a été rendu contre le contrevenant, dans les douze mois précédents, au premier jugement pour contravention de police commise dans le ressort du même tribunal. »

Approveitou-se, pois, esta disposição, quanto ao prazo da prescrição, mas não a restrição com que remata o dito Art., e que muito limitava a consideração das reincidências em matéria de contravenções.

E não só isto, passou-se a qualificar differentemente nas contravenções a reincidência, quanto ao que é condição essencialíssima della nos crimes e delictos — *suum est os dois crimes da mesma natureza* — pois que esta circunstância não se requer nestas! 1

Ainda mais a cit. determinação do Art. 483.<sup>º</sup> do Cod. Fr., mesmo ampliada pela lei de 28 de 1832, limitava a qualificação das reincidências aos casos previstos, em quanto que este nosso §. 2.<sup>º</sup>, comparado com o Art. 3.<sup>º</sup>, abrange todas as contravenções a quaisquer outras disposições preventivas, e quer sejam de leis, quer de regulamentos!

Estas ampliações da lei Fr. sobre contravenções, nós as

<sup>1</sup> O que acabamos de notar, nós o temos confirmado na câmara dos representantes da Belgica, em sessão de 7 e 8 de Dezembro de 1854, que, tratando da regulamentar contravenções relativas ao estado sanitario dos animais domesticos, e de estabelecer as penalidades convenientes contra os réus dessas contravenções, nos casos de reincidência, julgou preciso desfuir qual devia assim intender-se.

A sessão geral da mesma câmara adicionando o projecto apresentado pelo governo, propôs se declarasse:

« Il y aura récidive quand le délinquant aura, dans les trois années à précédentes, subi un premier jugement pour contravention semblable: »

No caso especial, de que se tratava, apesar de se entender, que se devia ampliar o dispositivo no Art. 483.<sup>º</sup> do Cod. Pen. Fr., por um grande excepcion, a dita sessão ficou satisfeita ao princípio de que não ha reincidência, se o facto não é da mesma natureza, rejeitada, por tanto, a doutrina de Chauveau e Helie e os arrestos do Trib. de Cassação, que cita Salpiti, no mesmo Art. n.<sup>º</sup> 3.<sup>º</sup> A câmara não só aprovou a declaração, mas eliminou a pena de prisão, que o projecto comunicava contra os proprietários ou detentores, culpados em reincidência dos delictos previstos na lei. Vid. Indep. Belg. v.<sup>º</sup> 342 e 343.

jugâmos dignas de censura: porque em malefícios leves, como estes, seria melhor e mais justo abstrair, em regra, das condenações anteriores, salvo alguma determinada exceção.

É o que se acha prescripto: 1.<sup>o</sup> em o novo Cod. dos P. Baixos, tit. 6.<sup>o</sup> Art. 9.<sup>o</sup>

« En cas de contravention, on n'a point égard aux condamnations antérieures, à moins que la loi ou des ordonnances légales ne aient spécialement pourru. »

2.<sup>o</sup> em o novo Cod. da Prus., §. 336.<sup>o</sup>

« Nos casos de reincidencia não terá lugar a aggravação do maximo da pena. »

Finalmente, sobre as regras prescriptas no Art. 86.<sup>o</sup>, notámos, que o Cod. nada estabeleceu, para os casos de 2.<sup>a</sup>, 3.<sup>a</sup>, ou 4.<sup>a</sup> reincidencia.

E, todavia, o mesmo Cod. no Art. 421.<sup>o</sup>, tratando do furto, reconheceu a possibilidade das ulteriores reincidencias.

O Cod. de 1837 providencia efectivamente para a 2.<sup>a</sup>, 3.<sup>a</sup>, e mais reincidencias.

O novo Cod. da Prus. §. 58.<sup>o</sup>, determinou:

« Quando a lei não estabelecer penalidade especial em casos de reincidencia, poderá ser applicada maior pena, que a determinada por lei, mas, em nenhum caso deverá na aggravação exceder à metade da maior pena legal.

« A duração da prisão simples, em casos de reincidencia, poderá exceder a cinco annos. A respeito de crimes punidos com a privação da liberdade temporaria, nunca poderá ser excedido, mesmo em casos de reincidencias, o maximo de 20 annos. »

E, pois, ali facultativa a aggravação, que este nosso Art. estabeleceu como preceptiva.

Com justo fundamento procedeu assim o Cod. da Prus. A aggravação assenta na prova presumptiva, que resulta do hábito, tendencia, e incorrigibilidade do condenado, com relação a certa classe de malefícios. Ora é possível, que as causas moraes determinantes do segundo crime não tenham correlação alguma com as que produziram o primeiro, e, então, não podendo o legislador prevenir-as *a priori*, por meio de uma presunção fallivel, justo era, em harmonia com a sua propria intenção, entregar a qualificação do facto,

no seu elemento moral, em razão da reincidencia, à apreciação dos juizes e do jury.

Este Art., pois, merece também ser emendado.

E se a pena do ultimo crime for a maior perpetua?

Não tem aggravação de pena legalmente possível. Resta a impunidade com relação à reincidencia.

Eis o inconveniente das penas perpetuas, principalmente excluída a pena de morte, como elemento de aggravação nos casos de reincidencia.

ARTIGO 87.<sup>o</sup>

Salvo nos casos especialmente declarados não tem lugar a acumulação das penas, excepto a de multa, por crimes anteriores à primeira condenação; e se aplicará sómente a pena mais grave decretada na lei, agravando-se, segundo as regras geraes, em attenção à circumstância da acumulação dos crimes. Art. 19.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 19.<sup>o</sup> e 20.<sup>o</sup>; 78.<sup>o</sup>; 79.<sup>o</sup>; 80.<sup>o</sup>; 84.<sup>o</sup>; 198.<sup>o</sup>; 351.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 4.<sup>o</sup>; 388.<sup>o</sup>; 465.<sup>o</sup>

Este Art. podia ser dispensado. Ele ficou declarado no Art 10.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 20.<sup>o</sup> que a acumulação dos crimes, não é mais que uma circumstância aggravante, assim como no Art. 78.<sup>o</sup>, 79.<sup>o</sup> e 80 se acham as regras geraes, a que este aqui se refere.<sup>1</sup>

As palavras do Art. — *salvo nos casos especialmente declarados* — eram, outro sim, mais que inuteis; pois ninguém duvida, que a regra, ou disposição geral, sofre todas as modificações, que resultam da lei especial. Era já o princípio

<sup>1</sup> Deve advertir-se que, além dos inconvenientes, que ponderámos ao Art. 19.<sup>o</sup>, de se formularem exemplos da regra geral do n.<sup>o</sup> 22.<sup>o</sup> do mesmo Art., que parecem, ou repetidos substancialmente em um e outros n.<sup>o</sup>, ou comprehendidos todos em o n.<sup>o</sup> 22.<sup>o</sup>, resulta o perigo de se formularem ao jury quesitos distintos, como no caso do n.<sup>o</sup> 21.<sup>o</sup> sobre a acumulação de crime.

Assim o vinhos praticado, em processo crime; da comarca de Tondela, sentenciado em Março de 1855, Accumularam-se contra o réo diversos crimes; e sobre uns delles, e suas circumstâncias, fizêram-se ao jury quesitos especiais. Em vista do Cod., o juiz entendeu que na acumulação de crimes havia uma circunstância especial, que devia ser proposta ao jury como circunstância aggravante!

A acumulação é, porém, um facto material do processo; e é tão absurdo fazer sobre isso um quesito aos jurados, como seria o de se lhes perguntar, se existe ou não loda, ou parte, no mesmo processo. A apreciação de semelhante circunstância pertence exclusivamente ao juiz fazê-la, depois de declaradas pelo jury provadas os factos criminosos, cuja acumulação foi pôrta na acusação.

ARTIGO 87.<sup>o</sup>

do Dir. Rom. « *In toto iure, generi per speciem derogatur;* « *et illud potissimum habetur, quod ad speciem directum est.* » L. 80 D. de reg. jur.

As palavras do mesmo Art. — *e se applicará sómente a pena mais grave* — são equipolentes das do Art. 1173.<sup>o</sup> da Ref. Jud. « *se o réo for convidado de muitos crimes somente te he será imposta a pena maior.* »<sup>2</sup>

Concorda neste princípio o Art. 365.<sup>o</sup> do Cod. Fr. de Instr. Cr. « *En cas de conviction de plusieurs crimes ou dé-lits, la peine la plus forte sera seule prononcée.* »

Em conformidade com a antiga jurisprudência francesa, tinha lugar a acumulação das penas, segundo a regra estabelecida por Ulpiano na lei 2 II. de priv. del., e não só a respeito de malefícios cometidos em diverso tempo, mas ainda simultaneamente. Mas esta regra foi alterada pelo Art. 40.<sup>o</sup> do tit. 7.<sup>o</sup> da lei de 1791, douda passou para o Cod. Brum., e ficou no de 1810.

O antigo processo accusatorio dos romanos não ensinava a acumulação de crimes em um e mesmo processo; mas na idade media se introduziu a opinião e a prática de que era permitida essa acumulação perante o mesmo tribunal, e a sua decisão final por uma e mesma sentença.

Quanto à condenação vogaram dois sistemas diversos; uns, e principalmente os glossadores, cingindo-se ao texto da lei II ff. de del. priv. defendiam a acumulação das penas; outros, porém, seguiram a maxima « *Punitur solummodo delinquens poena majoris delicti.* »

O primeiro sistema, adoptado em termos absolutos, apresentava os inconvenientes da confusão e anarchia na economia das penalidades; de reunir penas incompatíveis, como a morte com a prisão, ou degradé, perpetuo ou temporário; e de tornar inevitáveis certas punições prévias, como a de açoites, etc.

Mas, por outro lado, parecia absurdo, e injusto, que o culpado, entregue ás mãos da Justiça, não saldasse plenamente as suas contas com ella, ficando impune em razão de mui-

<sup>2</sup> Vid. a nota do sr. Neto a este Art. da Ref. Muito lamentámos que, havendo elle tão judiciosamente feito votos para que este Art. fosse retocado, para se prevenirem as dificuldades por elle previstas, no Cod. Pen., de que foi colaborador, se não aproveitasse a occasião de os remover, já que a matéria do mesmo Art. aqui foi retocada.

tos malefícios. Para conciliar, pois, um com outro princípio, e remover todos os inconvenientes, é que os Cod. Pen. se tem ocupado de estabelecer regras precisas, para dirigir os juizes em caso de concurso de crimes.

O concurso de crimes ou é, simplesmente *formal*, ou *ideal*, ou *real*. O primeiro pôde dar-se em tres *hypotheses*, e sómente, quando restritas, ou connexas, a um e mesmo facto :

1.<sup>a</sup> Quando ha unidade de fim, mas pluralidade de crimes nos elementos componentes do facto, em raso do agente ou do paciente; como por ex., no de estupro entre pai e filha, que, além do crime *communum*, apresenta o de incesto;

2.<sup>a</sup> Quando o facto sendo um só, demonstra no agente diversidade de intenções; como por ex., o que *alcia* ou *trem*, para se passar ao inimigo, com a intenção de o expor às consequencias da pena de traição, ou ás das contingencias da guerra, o que, além do crime contra o Estado, envolve attentado contra a vida do homem;

- 3.<sup>a</sup> Quando um dos actos, *necessarios* ao complemento do crime, constitue, por si mesmo, crime ou delicto *sui generis*; como por ex., a *fabricação* de instrumento falso, e o uso desse instrumento em prejuizo de alguém.

O nosso Cod. não tratou de dar regras algumas especiais para este genero de concurso. São ou elementos constitutivos de incriminação, ou circunstancias aggravantes, do facto criminoso, tomadas, ou especialmente pelo legislador, para determinar a pena, ou que tem de ser apreciadas pelos juizes, segundo as regras geraes.

O presente Art. deve, pois, entender-se do concurso *real*, mas assim mesmo restrito à uma das suas espécies: para o que deve attender-se a que também se pôde oferecer em tres hypotheses, quando os actos são muitos, e todos, em si mesmos, são sempre crime ou delicto.

A primeira é quando, os actos, sendo muitos e diversos em tempo, são, todavia, *homogeneos* e *successivos*, e com as mesmas circunstancias, de objecto e pessoas; como por ex. a *bigamia*, o *proxenetismo*, o *furto doméstico* particular e diário de um criado a seu amo, etc. Mas então não ha concurso *real*, propriamente dito, mas a *continuação* do mesmo malfício.

A segunda é quando os actos criminosos são *homogeneos*

e *successivos*, mas com circunstancias *heterogeneas* de causa e pessoas, como, por ex., no de adulterio, com diversas mulheres casadas, ou de *polygamia*.

A terceira é quando a acumulação se verifica a respeito de actos criminosos *heterogeneos*, como de ferimento e morte, de roubo e incêndio, de estupro e furto, de falsificação de instrumento e de moeda falsa, etc.

O concurso *real*, na 1.<sup>a</sup> e 2.<sup>a</sup> hypothese, tambem se considera coacurso, impropriamente dito, e só serve, ou para o legislador determinar a pena *a priori*, ou os juizes se conduzirem na apreciação do elemento moral, segundo as regras geraes, avaliando, pela reiteração, de actos semelhantes, o estado chronico da esfermidade criminosa.

Fica, por tanto, reduzida a applicação do Art. aos actos em *concurso real*, na sua terceira hypothese. Só, fazendo-se estas distincções, é que, a nosso ver, se poderá comprehender todo o alcance e significação deste Art., que se acha fugitivamente redigido, sem que, pelo menos, dêsses, como cumpría, neste sentido, a definição legal de *concurso de crimes*, de que já tinha tratado nos n.<sup>os</sup> 19.<sup>º</sup> e 20.<sup>º</sup> do Art.<sup>º</sup> 19.<sup>º</sup>

A falta desta definição é talvez suprida pela restrição, que exprimem as referidas palavras — *saisse nos casos especialmente declarados*; — mas definido, como fica demonstrado, o que seja *concurso* de crimes, nos seus dois generos e especies, a regra a seguir sobre o concurso, devia reduzir-se á unica terceira hypothese dos crimes heterogeneos, em raso do tempo, ou do objecto, ou das pessoas, que poderiam ter um processo de instrucção e de accusação distincta, se tivessem sido conhecidos e processados, successivamente uns atraç de outros.

A definição de concurso de crimes, encontra-se legislada no Cod. da Bav., Art. 108.<sup>º</sup>

« Lorsque plusieurs crimes, non encore punis, et commis par un seul et même malfaiteur, se rencontrent, en telle sorte qu'il doive être prononcé sur eux par un même tribunal et par un seul jugement, il y a ce qu'on appelle *concours de crimes*. »

E, pois, essencial distinguir a *reincidentia*, do concurso ou acumulação de crimes. Na *reincidentia* é característico essencial: 1.<sup>a</sup> que os crimes anteriores ténham sido punidos; 2.<sup>a</sup> que estes sejam da mesma especie. No concurso,

nem se exige que os crimes sejam da mesma espécie, e entretanto que não tenham ainda sido punidos.

A acumulação das penas foi, todavia, conservada no Cod. do Braz., Art. 61.<sup>o</sup>, e ainda se nota no mod. da Prus., §. 36.<sup>o</sup>, guardando este, no §. 35.<sup>o</sup>, a doutrina do Cod. Fr. sómente para o caso do concurso de crimes na mesma ação.

Esta doutrina é fundada em erro. É a influência das falsas idéias da imputação, da vindicta pública, ou da justiça social. É a justiça de olhos vendados, espada na mão direita, dando tantas cutiladas, e tão fortes, quanto forem os crimes, e a sua gravidade, pesados materialmente na balança, e dando-se por completa a punição sómente quando as duas cochas, do mal por mal, se achem em perfeito equilíbrio.<sup>1</sup>

Consideradas, porém, as penas, como *remedio contra o mal do crime*; e desmentida a idéia de *mal nas penas*; desaparece toda esta teoria: e só fica ao legislador e aos juizes a necessidade e o dever de considerar, para a punição dos malfiteiros, a sua maior perversidade, manifestada pela complicação de mais de um malefício, assim como á sociedade e de relachar na execução, segundo os progressos benéficos e reparadores da expiação.

Aflasta-se, pois, menos deste princípio o Cod. Fr., e o nesso que o seguirá, que os Cod. do Braz., da Prus., e outros, que contêm disposições análogas.

Não se mostra, todavia, no presente Art. uma perfeita conformidade com o mesmo princípio, porque, além de não ser predominante no Cod. a regrá da aggravação, imprete-

<sup>1</sup> São as falsas idéias de imputação, em relação à pena, como consequência infeliz da imputação, em relação ao crime. A imputação, quanto ao facto criminoso e suas circunstâncias, é indispensável, para que se não cometia a enorme atrocidade de um *qui pro quo*, punindo-se o inocente em lugar do culpado, isto é, segundo os nossos princípios, de se curar como enfermo um homem em estado de saúde, deixando-se em abandono e nas trêvas do esquecimento outro, que realmente se acha enfermo.

Mas a imputação, em sentido mercantil, como conta corrente de *dé* e *béde haver*, em que a sociedade se debita para com o culpado pela importância penal dos crimes cometidos, e este é creditado pela das penas correspondentes, cujo pagamento bade necessariamente sofrer: consagrada assim em Direito criminal, para significar amplamente tanto a responsabilidade activa da parte da sociedade, como a responsabilidade penal passiva da parte do malfitador: é um erro, em matéria do mesmo Direito criminal, considerado só tunc da philosophia, da lógica, da moral, e das conveniências sociais.

tivamente aplicada pelo simples facio material do concurso de crimes, pode conduzir praticamente a resultados iniquos, por ser contrário á realidade moral dos factos comparados com outros da mesma natureza. Um criminoso pode revelar maior perversidade por um só crime, do que outro por mais de um crime, e, por consequência, precisar o primeiro de maior repressão que o segundo. A regra, por tanto, do presente Art., para ser verdadeira, não pode ser absoluta, nem constituir, como aqui constitue, uma presunção do legislador, *juris et de jure*, que exclui toda a prova e apreciação em contrario.

Além disso, como se vê do contexto do mesmo Art., a acumulação das penas, quanto aos crimes anteriores a uma primeira condenação, que não foram nella comprehendidos, sómente deixa de ter lugar em relação ás penas corporaes, pois que tem de ficar substituídas pela multa. O Cod. do Braz. mais austero, menos philosophical nesta parte, mas mais coerente, admittindo sempre a acumulação das penas, e a sua imposição successiva, começando-se pela mais grave, na intensidade e não na duração, não exceptuou mesmo as condenações á pena de morte, que mandou então aggravar com a multa. Como semelhante aggravação se não acha aqui, em casos taes, autorizada *especialmente*, e a pena de morte, conforme ao §. 1.<sup>o</sup> do Art. 78.<sup>o</sup>, não se agrava *em caso algum*, a exceção, de que se trata no presente Art., não é tão absoluta como se acha redigida, por isso que a multa não pode ser acumulada, como no Cod. do Braz., á pena capital.

Mesmo nos crimes posteriores a uma primeira condenação, a acumulação tem lugar em casos especialmente declarados, como diz o Art., quacs os cometidos durante o cumprimento de uma pena, nos termos do Art. 94.<sup>o</sup> e 198.<sup>o</sup>, e, a respeito dos empregados publicos, facultativa, segundo o Art. 388.<sup>o</sup>, e preceptiva, segundo o Art. 465.<sup>o</sup>

O Cod. d'Aust., Art. 27.<sup>o</sup>, é mais racional, que os que ficam notados, pois que, no concurso de crimes de diferente especie, determinou, como regra invariável, que, se um criminoso é culpado por diferentes malefícios distintos, deve ser punido sómente em razão do que tiver pena mais grave, tendo-se em contemplação o concurso dos outros crimes.

Por ultimo, cumpre notar, que o presente Art., mandando tomar em contemplação especial no concurso dos crimes,

a circunstância de serem anteriores a uma primeira condenação, para o efeito de ordenar, que, além da pena mais forte, que corresponder ao crime mais grave, se imponha então a multa, não só cahe no defeito da acumulação das penas, que repreva, mas offende o princípio da não reiteração da punição em razão de outro crime, que já foi objecto da condenação — *non bis in idem*.

A hypothese assim prevista, oferece na acumulação, ou crimes anteriores, todos a uma primeira condenação, mas ignorados ao tempo della, e, por isso, não fôram seu objecto, ou os oferece anteriores e posteriores.

Se todos são anteriores, cumpria distinguir a sua gravidade, comparados com o que fez objecto do já julgado. Se todos, sendo anteriores são mais graves, não ha necessidade de aggravação pela multa: a nova condenação escolhe a pena mais grave, e é, como um supplemento, compondo a penalidade, como se fosse uma só condenação, e deveria mesmo suspender-se, durante o processo, a execução, se as penalidades fossem incompatíveis, tendo-se em conta a pena já cumprida, em todo ou em parte.

Por ex., o crime posterior ao objecto da primeira condenação, produzia o sofrimento de 10, ou 15 annos, de trabalhos públicos, mas entre os crimes acumulados ha um, que tem pena capital; ha-de esta ser imposta sem attenção à expiação do ultimo crime punido?

Em rigor teríamos então a pena de morte aggravada, contra o preceito do Art. 78.<sup>º</sup> §. 1.<sup>º</sup>, não permitindo essa aggravação *em caso algum*, o que importaria absurdo moral e grave injustiça, por isso que outro réo, que teve a fortuna de ter um só processo, e uma só sentença, não sofrerá, no concurso dos mesmos crimes mais, que a pena de morte não aggraviada.

O mesmo inconveniente se manifesta a respeito de outras penas gravíssimas, como todas as perpetuas, quando a da condenação, já transitada em julgado, é inferior, que fica absorvida pela pena maior, que vai corresponder ao crime mais grave dos acumulados em novo processo. Haver o mesmo delinquente já sido condenado, se ainda não foi executada a pena, não é senão uma circunstância a considerar no concurso, e longe de ser uma causa especial de aggravação, torna-se de attenuação, em razão da expiação já sofrida, principalmente quando o remedio da pena produziu

os seus resultados penitenciários, fim essencial de toda a penalidade, nas visíveis demonstrações de emenda, arrependimento, e rehabilitação.

Se esses crimes anteriores são todos do inferior gravidade, o réo condenado, tenha ou não, cumprido a pena, parcial ou inteiramente, não devendo mesmo ficar sujeito a novo processo, que seria sem fim, nem objecto mais que a imposição supplementar da multa, pena correccional, excepto quando a pena, posto que inferior na duração, fosse superior na intensidade, como por exemplo, se a pena a impôr fosse aggraviada, mas *temporária*, e a já imposta fosse *perpetua*, mas *simples*.

Se os crimes, objecto do concurso, são anteriores e posteriores, noda mais, do mesmo modo, temos, que uma nova condenação, em que uns e outros devem ser tomados em contemplação, os primeiros em presença da primeira condenação, se já foi cumprida ou ainda não começou o seu cumprimento; os segundos, sómente, para o efeito de se avaliar, pelo estado de propensão à continuação na carreira do crime, o estado de incorrigibilidade do criminoso.

Em outros termos, e em summa: 1.<sup>º</sup> os crimes anteriores não devem fazer objecto do concurso, se o delinquente foi condenado a uma pena mais grave em intensidade e duração, que os que correspondiam a cada um desses crimes, se fossem conhecidos e julgados na condenação: 2.<sup>º</sup> os crimes anteriores, se formam exclusivamente o concurso, e tem algum, ou alguns uma condenação superior em intensidade, ou duração, sómente devem produzir uma, como *revisão do julgado*, tendo-se em conta o tempo da expiação já sofrida: 3.<sup>º</sup> os crimes posteriores devem ser considerados e processados distintamente, quando os anteriores, como de pena menos grave, ficariam absorvidos pela condenação já decretada, se tivessem sido conhecidos ou acumulados, tendo os juizes sómente em contemplação, na appreciação do elemento moral para a nova condenação, o hábito do crime.<sup>1</sup>

<sup>1</sup> Escusado é advertir, que tudo o que fica ponderado é restrito a crimes anteriores ainda não julgados, embora já processados, mas antes da sentença final; porque, a respeito destes, se acia empiricamente providenciado no Art. 1177.<sup>º</sup> e 1178.<sup>º</sup> da Ref. Jud.—Vid. Carnot, e Ragon, do Art. 285.<sup>º</sup> do Cod. Fr.

Devemos ainda notar, que a regra estabelecida, da não acumulação das penas sofre ainda limitação, em alguns casos, para o efeito de se impôr pena mais forte, que a que corresponde ao crime mais grave. Sirva de exemplo o disposto no Art. 351.<sup>º</sup> n.<sup>º</sup> 4.<sup>º</sup>, nos casos de *homicídio*.

No concurso de crimes, que precedam, acompanhem, ou sigam, o crime de *homicídio*, embora lhes não corresponda mais, que o máximo de prisão correctional, deve ser aplicada, não a pena mais grave, que, segundo o Art. 349.<sup>º</sup> corresponde ao crime mais grave, mas à de morte.

Aos cúmplices de qualquer crime será aplicada a pena, que segundo as regras prescritas para os casos em que concorrem circunstâncias atenuantes, se deve aplicar a esse crime. Art. 21.<sup>º</sup>; 24.<sup>º</sup>; 25.<sup>º</sup>; 26.<sup>º</sup>; 81.<sup>º</sup>; 82.<sup>º</sup>; 83.<sup>º</sup>

Este Art. e o seguinte parecem haver tido presente o Cod. do Braz., Art. 35.<sup>º</sup>, e o Hesp., Art. 63.<sup>º</sup>

O Cod. do Braz. diz:

«A cumplicidade será punida com as penas da tentativa; e a cumplicidade da tentativa com as mesmas penas desta.»

As penas da tentativa regula-as o mesmo Cod. no Art. 34.<sup>º</sup>

O Cod. Hesp. diz:

«A los cómplices se impondrá la pena inferior en un grado a la correspondiente a los autores del delito.»

Mas adoptando a disposição, na parte essencial, quanto a punir, com penas menos severas, a cumplicidade do delito, equiparou esta às circunstâncias atenuantes, e mandou aplicar a pena, segundo as regras gerais prescritas para os casos, em que as mesmas circunstâncias concorram.

<sup>1</sup> Este Cod. é previdente em contemplar a cumplicidade na tentativa, mandando, no dito Art. 35.<sup>º</sup>, que seja posta diminuindo-se na pena um terço da duração. O presente Art. não é claro a semelhante respeito, como cumpria que fosse, para que, dadas as hypotheses de ter o crime sómente chegado à altura de frustrado ou de tentado, a cumplicidade desse também uma penalidade em proporção das penas impostas aos autores principais. Assim, porém, deve praticar-se, para que da inteligência literal da lei não resulte absurdo.

Se o author principal no grau de tentativa, é favorecido por essa circunstância considerada como atenuante, o cúmplice tem a seu favor não só a mesma, mas a que resulta da cumplicidade, que tem a mesma consideração. Nós temos, portanto, do Art. 92.<sup>º</sup> e seu §, podem os juizes reduzir as penas da cumplicidade.

Considerámos acertada esta disposição, por isso que na cumplicidade se podem dar circunstâncias, que a atenuem ou agravem, mais ou menos. — O concurso, ou a co-operação indirecta, pode ser maior ou menor, mais ou menos efeçz; e se nela se dão assim necessariamente diversos grados, diversos deviam ser os da pena a impôr aos culpados.

O Cod. Fr., Art. 59.<sup>o</sup>, establecia, em regra, que os cumplices de um crime ou delicto seriam punidos com a mesma pena, que os próprios autores, salvo quando a lei determinasse especialmente o contrario.

Esta disposição sempre se entendeu, que o mesmo gênero de pena devia ser aplicado, mas nunca na mesma duração; e assim, pela prática dos tribunais, se tem trazido a execução do mesmo Art. aos verdadeiros princípios do Direito criminal.

Por outra parte, a imputação do cumplice não é tão intimamente ligada à imputação do autor do crime, que não possa, e não deva, mesmo, existir independentemente desta. — Ainda que o crime seja collectivo, a imputação é sempre individual, pessoal, a cada um dos co-autores, ou cumplices, do delicto.

Assim, em quanto o autor directo do crime, em razão da idade ou de alguma circunstância, ou attenuante ou direitamente, pode sofrer uma pena leve, e mesmo ser relevado de pena criminal, segundo as regras geraes, o seu cumplice pôde e deve ser punido com a pena da lei, sómente attenuada em razão da cumplicidade, se outras circunstâncias attenuantes, e individuais, lhe não aproveitarem.

Assim, também, em quanto fica impune o autor directo do crime, por se não poder averiguar determinadamente quem elle é, ou por se ter evadido, o cumplice pôde e deve ser punido, quando o seu concurso para o delicto é provado.<sup>1</sup>

A diferença de castigo entre executores do crime, e seus cumplices, abstrahindo das circunstâncias peculiares a

cada um dos criminosos, assenta em uma opinião emitida por Beccaria, Tr. de del. e pen., Cap. 14.<sup>o</sup>, assim concebida:

« Quando muitos homens se unem para affrontar um perigo commun, quanto maior é esse perigo, tanto mais se esforçam para o tornar igual para todos. Se as leis punirem mais severamente os executores do crime, que os simples cumplices, será mais difícil aos que meditarem qualquer attentado, encontrar um d'entre elles, que se encarregue da perpetração; porque o risco, a que este se expõe, é maior em razão da diferença das penas. »

Compre mosis notar, que neste nosso Art. 88.<sup>o</sup>, é para lamentar, se não tenha declarado, que a cumplicidade se refere ao crime, tal como foi concertado, como foi meditado, e com abstracção das circunstâncias, mais ou menos aggravantes, com que foi executado.

Por ex., concertou-se a perpetração do farto com arrombamento, mas seu violencia a pessoas; no entretanto os executores do crime excederam o pactuado, matando, ferindo, ou espancando. A cumplicidade existe então unicamente no roubo, e não nos outros attentados, que se praticaram para o realizar. O crime em relação à cumplicidade não seria o qualificado nos Art. 432.<sup>o</sup> e 433.<sup>o</sup>, mas sim no Art. 434.<sup>o</sup> do Cod. Pen. A moralidade das actões humanas, tem suas gradações (diz Moleres sobre as leis crim.) desde a inocência absoluta até ao maior dos crimes; e o dever da justiça penal é distinguir esses diversos grados, evitando assim a confusão funesta, que fere com as mesmas penas infrações essencialmente diferentes, e que não exprimem nos malfeitos o mesmo grau de enfermidade moral.

Para tirar todas as duvidas seria para desejar, que neste logar se acrescentasse um Art. no qual se estabelecesse, como propõe Moleres cit.:

« Aos cumplices de qualquer crime não será imposta a pena immediata relativa às circunstâncias da execução do mesmo crime, que não foram por elles previstas, nem subidas antes da execução. Os co-rios ou co-autores, não ficam sujeitos à agravação da pena imposta pessoalmente ao author do crime. »

Verdade, que pelos princípios geraes da sciencia criminal, e por argumento de analogia, tirado da disposição do Art. 25.<sup>o</sup> § un., se pode corrigir na applicação das pe-

<sup>1</sup> Neste sentido o Tribunal Supr. de Justiza, por Acordão de 21 de Out. de 1855, negou a revista em processo crime, no qual uma mulher havia sido condenada de haver com outros concordado para o envenenamento de seu marido, mas que, não podendo ser accusada, como autora do delicto, o fôr cominado, como havendo concertido para elle, e condenada, consequentemente, como cumplice.

nas, esta omissão do Cod.; mas como n'esta mesma disposição há gravíssimo defeito, como notámos, mal pode servir-nos de guia seguro, para uma justa apreciação da criminalidade e imputabilidade dos cumplices.

No novo Cod. dos Países Baixos Tit. 40.<sup>o</sup>, Art. 57.<sup>o</sup>, se providenciou sobre este objecto, nos termos seguintes:

« Os authores, co-authores, ou cumplices, de um malefício, não serão punidos em razão das circunstâncias e aggravantes ou de outros malefícios, que acompanharam a ação principal, a menos que não sejam *contencidos* de « ter conhecido ou previsto tais circumstâncias ou malefícios, ou de as ter devido conhecer ou prever. »

« Serão imputáveis a cada um dos authores ou cumplices « do malefício: as circumstâncias aggravantes *pessoas*. Neste « caso será cada um delles individualmente punido como « autor, ou como cumplice de um malefício committedo « com as circumstâncias, que lhe respeitem pessoalmente. »

No moderno Cod. do Ducado de Brunswick também se encontra uma disposição semelhante, determinando, em substância, que as circumstâncias aggravantes ou atenuantes, pessoas a um dos agentes, não prejudicam nem aproveitam aos outros participantes do crime.<sup>1</sup>

O mod. Cod. da Prussia não nos pode servir de modelo a respeito do que neste Art. se determina. Não distingue, nos §§ 34.<sup>o</sup> e 35.<sup>o</sup>, a cumplicidade em principal, e secundaria, para os efeitos de considerar os criminosos da primeira, *authores principaes*, e os da segunda, *cumplices*, propriamente ditos. Todos comprehende debaixo do termo genérico = *participantes* = e a todos manda aplicar a mesma lei penal. Sómente, por exceção, se a participação não foi *positiva*, e se tratar de crime, a que corresponda pena de morte ou de prisão com trabalho forçado perpetuo, é que manda descer esta ultima pena à temporária; podendo, contudo, ainda baixar á prisão simples de 2 a 10 anos, se concorrem circumstâncias atenuantes.

São, porém, sobre maneira dignas de ser imitadas e consultadas as disposições do Cod. da Baviera desde o Art. 73.<sup>o</sup> até 89.<sup>o</sup> Em Cod. nenhum se trata melhor, nem mais filosófica e exuberantemente, a difícil matéria da cumplici-

dade, do que neste Cod., para com justiça se graduar a pena, nos diversos graus, espécies, e fases, da mesma cumplicidade, partindo-se do princípio, de que os cumplices ficam sempre depois dos authores principaes do crime.

O nosso Cod., como vimos aos Art. 23.<sup>o</sup>, 24.<sup>o</sup>, e 25.<sup>o</sup>, distinguiu tres classes de participantes no crime; 1.<sup>o</sup> authores; 2.<sup>o</sup> co-authores; 3.<sup>o</sup> cumplices.

Os authores e co-authores são equiparados inteiramente para a pena; os cumplices são castigados do mesmo modo, mas com modificação, como se houvessem circumstâncias atenuantes, a que a cumplicidade, assim como a tentativa, fica equiparada. É a doutrina, que resulta da confrontação do presente Art. com o antecedente, e este com o Art. 81.<sup>o</sup>

Restringida assim a cumplicidade legal, sómente à participação remota, indirecta, não determinante, ou não positiva, parece-nos dura a simples assomelhação, para os efeitos penais, aos authores principaes do crime, praticado com circumstância atenuante, porque entre uns e outros se deveriam meter os co-authores, que estão no segundo grau de participação.

Por ex., se acontecesse um assassinato, em que participaram trinta criminosos, dos quais vinte deliberaram o crime, e prestaram os instrumentos dele, o mandato, o conselho, ou o auxilio necessário nos meios preparatórios; dez destes tomaram parte por acto *phísico* na execução; dez não a tomaram, nem no concerto, nem na execução, mas concorreram de fôra com o seu conselho, ou, na intenção de se commetter o crime, podendo-o impedir, não o impediram.

Os dez, que tomaram parte, tanto por acto *phísico*, como *moral*, são, sem dúvida, *authores principaes*, e assim devem sofrer a pena de morte; mas os dez, que tomaram parte, sómente por acto *moral*, deveriam sofrer uma atenuação; porque, se a perversidade, causa remota, é a mesma, a ação, causa proxima, é facto voluntário dos authores principaes. Assim os co-authores deveriam sofrer a pena, que aqui se estabelece para os cumplices, como se a cumplicidade no 1.<sup>o</sup> grau equivalesse a uma circumstância atenuante, d'onde seria coerente concluir, que a cumplicidade no 2.<sup>o</sup> grau equivale ao commetimento do crime acompanhado de mais de uma circumstância atenuante.

Além disso, não nos parece justa a imposição da mesma pena aos participantes do crime por acto *moral*, porque

<sup>1</sup> Veja-se a este respeito o coment. ao Art. 21.<sup>o</sup>

a execução do crime podia ser suspeita por determinação da vontade dos participantes por *acto phisico*. Se não cooperaram por *acto phisico*, com o autor principal, e não concorrem circunstâncias pessas, que, preponderando na agravação, os niveis com os autores directos e imediatos, não podem, a nosso ver, ser considerados na mesma linha de criminalidade.

Sejam embora estes co-réos considerados autores de um crime, devem-se, em regra geral, distinguir dos autores principaes, que são, não só os que consolidam em si mesmos a resolução e a execução do crime, independentemente do concurso de outra vontade, como os que consolidam a mesma resolução e execução, instigados, ou provocados, pela vontade alheia. Sempre é certo, que n'um e n'outro caso, o agente principal entrou com a sua propria vontade e força phisica na execução do crime, e que delle dependeu passar o crime do estado de projecto, ao da tentativa, e desta ao da consumação.

Na hypothese, que figurámos, os vinte culpados devem, nos restrictos termos do Cod., ser condenados à morte, e a trabalhos publicos perpetuos: que deveriam ser temporarios, se a perpetuidade ficasse reservada para os participantes, considerados autores, mas sómente por *acto moral*. Assim se exagera a applicação da pena de morte. Aos males de um homem tem de ser immolados vinte, ou mais, ou tantos, quantos forem qualificados autores, embora não tomassem materialmente parte na execução do crime! Nesta mesma proporção se exagera a aplicação das penas perpetuas, e outras afflictivas em outros crimes. Que esta e não outra foi a intenção do legislador, não pôde duvidar-se, principalmente em vista dos Art. 171.<sup>º</sup> e 174.<sup>º</sup>

O legislador parece haver seguido a doutrina e distinções, que expendeu M. Haas no novo Proj. do Cod. Belga, estabelecendo, que, em relação aos factos de co-operação, a participação podia ser ou puramente moral ou phisica. Mas a participação pôde ser moral e phisica ao mesmo tempo.

Há, sem dúvida, culpa resultante da participação, quando, por meio de esforços criminosos, se exerce uma influencia, mais ou menos activa, mais ou menos directa, sobre a vontade do agente, seja provocando-o ao crime, seja fortalecendo as suas intenções de o cometer: mas distam muito estes actos, dos factos materiaes de execução, com que o agen-

te, sciente e voluntariamente, gera e acompanha a existência do mesmo crime.

É certo que a perversidade e concurso de muitos, é, em si mesma, uma causa de agravação: mas sendo este uma circunstância aggravante, já mandada tomar em consideração, segundo as regras gerais, não pôde ser uma razão, para que a cumplicidade do primeiro ou do segundo grau se aproximasse tanto da culpabilidade dos autores principaes; porque seriam duas agravações diversas e simultâneas pelo mesmo fundamento.

A doutrina do Cod. se acha, além disso, em desharmónia, com os exemplos do Art. 162.<sup>º</sup> e §. 2.<sup>º</sup>; Art. 177.<sup>º</sup>; Art. 180.<sup>º</sup> §. 1.<sup>º</sup>; Art. 267; Art. 282.<sup>º</sup>; Art. 283.<sup>º</sup>; etc., em que se faz distinção entre co-autores de um crime e os seus autores principaes, chefes ou cabeças: sendo mais para notar a impropriade dos termos, que se mostram empregados no Art. 177.<sup>º</sup>, *cumplicidade dos autores*, quando nos Art. 25.<sup>º</sup> e 26.<sup>º</sup> se distinguiram os *autores dos cumplices*. Se fosse exacta a expressão, e por ella se devesse concluir, que os *autores* são uma espécie de *cumplices*, seguir-se-lia, que, empregando o presente Art., sem distinção, a palavra *cumplices*, comprehenderia no género as suas duas especies: e assim ficariam os termos — *cumplicidade dos autores* — antinómicos em relação ao presente Art. e aos ditos Art. 25.<sup>º</sup> e 26.

ARTIGO 89.<sup>o</sup>

A disposição do Art. antecedente terá lugar na applicação da pena á tentativa de qualquer crime.

§. unico. No caso de delicto frustrado, se a pena do crime for perpetua, será applicada a pena temporaria da mesma especie, ou a pena perpetua imediatamente inferior. Se a pena do crime for temporaria, reduzir-se-ha dentro dos termos fixados pela lei. Art. 9.<sup>o</sup> a 11.<sup>o</sup>; 130.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 2.<sup>o</sup> e 3.<sup>o</sup>; 131.<sup>o</sup>; 742.<sup>o</sup>; 143.<sup>o</sup>; 465.<sup>o</sup> §. 1.<sup>o</sup> e 2.<sup>o</sup>; 166.<sup>o</sup>; 170.<sup>o</sup>; 171.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 1.<sup>o</sup> e 4.<sup>o</sup>; 183.<sup>o</sup> §. 3.<sup>o</sup>; 190.<sup>o</sup>; 191.<sup>o</sup>; 233.<sup>o</sup>; 277.<sup>o</sup> §. 1.<sup>o</sup> e 2.<sup>o</sup>; 350.<sup>o</sup>; 353.<sup>o</sup>; 355.<sup>o</sup> §. 3.<sup>o</sup>; 433.<sup>o</sup>; 434.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 1.<sup>o</sup> e 2.<sup>o</sup>; 470.<sup>o</sup>

Coberente se manifesta o Cod. no presente Art., com o que dispõz no Art. 7.<sup>o</sup> até 11.<sup>o</sup>, fazendo distinção entre a tentativa, e o crime frustrado.

Com justa razão pune mais severamente o delicto frustrado que a tentativa, por isso que nesta havia possibilidade de arrependimento, que impedisce a execução, em quanto que naquelle a consummação do crime não dependeu da vontade do agente. O elemento moral é seguramente o mesmo no crime frustrado, que no crime consummado; mas, se desaparece inteiramente o elemento material, a idéa complexa do crime não é a mesma, e consequentemente a pena deve ser diversa; e, por isso, também com justa razão, sob o ponto de vista social, a pena deve ser menor no crime frustrado que no crime consummado. As razões intrínsecas da distinção já nós as exposcemos ao Art. 11.<sup>o</sup>

O §. un. do presente Art. considera o crime frustrado em duas hypotheses:

1.<sup>o</sup> Quando a pena do crime é perpetua, e então man-

ARTIGO 89.<sup>o</sup>

111

da applicar a temporaria da mesma especie, ou a perpetua imediatamente inferior.

2.<sup>o</sup> Quando a pena é temporaria, e então só é reducível dentro dos termos marcados na lei.

Mas, se a pena do crime frustrado for a de morte, o Cod. guarda silêncio! Deonde é óbvio que, em contradição com o que estabelece a respeito das penas em geral, a respeito da de morte, não há distinção entre crime consummado e crime frustrado! O assassino, que premeditou a morte de alguém, e que descarregou o primeiro golpe, sabe que nenhum interesse tem, para deixar de reiterar os golpes, até que veja expirar a sua vítima! A mesma pena o espera!

O homicídio voluntario, mas frustrado, sofrerá trabalhos publicos temporarios, ou a prisão simples perpetua; mas o assassino premeditado, quer mate quer não mate, se praticou o ultimo acto de execução, haverá morrer na forca! A sociedade, que teve a fortuna de não perder um cidadão, que correu risco de vida, haverá em compensação dessa fortuna, soportar a calamidade de matar o cidadão, que lhe fez correr esse perigo! É para que se não veja mais exposta a outros semelhantes, que trata, não de curar a enfermidade moral do criminoso, mas de extinguir a molestia pela destruição do delinquente! É morte de prevenção, e não de expiação!

Já expozemos ao Art. 29.<sup>o</sup> os vícios deste modo de pensar.

Todavia, pena *perpetua* deve ser considerada a de morte, e embora se faça dizer ao legislador o que elle talvez não teve em vista, se deve concluir, para se afastar do crime frustrado a pena de morte, que, sempre que a lei especial não igualou o crime frustrado ao consummado, dada a hypothese do crime frustrado, se deve buscar a pena imediatamente inferior na escala das penas. Assim teremos, em lugar da pena de morte a dos trabalhos publicos perpetuos, segundo o Art. 47.<sup>o</sup>, ou mesmo alguma das maiores perpetuas, da prisão ou de degredo, conforme ao Art. 81.<sup>o</sup>

Mas esta interpretação fica repugnante a este mesmo Art. e antecedente, pois que a punição da tentativa e da cumplicidade, apreciadas segundo as regras gerais, darão, por esta forma, iguais resultados comparados com a imputação no crime frustrado, quando este é superior em gravidade. Assim fica repugnante e problemático, pelo silêncio do Cod.,

este ponto de doutrina e applicação pratica da pena de morte, sem que se possa dar uma expressa violação de lei, quer pela interpretação restritiva, quer extensiva, da mais grave das penas!

Involve, pois, este Art. um mixto de idéas contraditorias. Diziam alguns criminalistas, que não é facil marcar a diferença, que ha entre crime consumado e frustrado, e d'ahi concluiam a identidade penal; mas a diferença é sensivel, porque, nem o dano material existiu, nem o alarme social teve o mesmo grao de intensidade.'

As disposições dos Art. antecedentes entendem-se salvos os casos especiaes em que a lei decretar pena determinada.

A disposição deste Art. não é mais que uma declaração de advertencia, para que os juizes fiquem intendo, que as regras estabelecidas neste Cap. sobre reincidência, acumulação de crimes, cumplicidade, tentativa, e crime frustrado, não são tão absolutas, que não sofram todas as exceções, que se derivam de outros Art. especiaes do Cod.: declaração esta redundante, com relação à acumulação de crimes, de que tratou o Art. 87.<sup>o</sup>, pois que já ali se fez igual advertencia.

Essas exceções, porém, são mais aberrações das regras deste Cap., que determinações, que se fundem em razão justificada, que vence o fundamento, em que assentam as mesmas regras. Transcritas ou imitadas do Cod. Fr. ou Hesp., que, pela maior parte, não seguiram sistema fixo, mas contemplavam isoladamente cada uma das incriminações nos seus casos especiaes, necessariamente ofereceriam a cada passo anatinomias de applicação, ou incoherencia de doutrina, com relação ao legislador.

A ressalva, por tanto, feita neste Art., torna independentes das regras geraes as regras especiaes, fundadas no arbitrio, ou na diversidade de sistemas, que as produziram. As regras geraes ficam, por esta fórmula, constituinte um Direito subsidiario na falta de disposição especial.

A utilidade praticas deste metodo de codificação, quando imperfeita, cheia de incoherencias, e em que a logica foi muito menos que rigorosa, é incontestavel; porque evita aos juizes um sem numero de dificuldades, e ao legislador a censura de contradicção. É a harmonia no caos, a centralização artificial de idéas e de princípios heterogeneos. Não é o imperio da justica e da verdade moral a que produz a ot-

<sup>1</sup> V. Filadegieri Sc. de la Leg. tom. 4.<sup>o</sup> Cap. 1.<sup>o</sup>, e M. Haes, com o Proj. do Cod. Belg., Estudo de Leg. comp. O Cod. das Duas Sicilias distingue, para efeitos penais de summa gravidade, as tres situações do criminoso, em relação à execução do crime, em consumado, frustrado, e tentado, como se vê dos Art. 128.<sup>o</sup>, 354.<sup>o</sup>, e 355.<sup>o</sup> Vld. Rossi Tr. de Dr. Pén. Liv. 2.<sup>o</sup> Cap. 33.<sup>o</sup>; Sr. Levi Comun. a este Art.

dem, mas a omnipotência do legislador & que produz a obediência. *Dura lex, sed lex.*

Oxalá que ainda se possa chegar a ver estabelecidas e fixadas regras geraes, tão absolutas, e de tão inexorável e constante applicação, como os eternos e immutaveis princípios de moral, em que as leis criminaes devem ser fundadas, como nos prometeu a lei fundamental do Estado!

#### CAPÍTULO IV.

DA EXECUÇÃO DAS PENAS.

A pena de morte será executada na forca, em logar público da cidade, ou villa em que for proferida a sentença, ou da comarca em que tiver sido commetido o crime, como a sentença declarar, precedendo e concorrendo os actos e formalidades necessarias para que haja a maior publicidade.

Não só o presente Art., mas todos os do presente Cap. estariam melhor em um Cod. de processo Cr., de que no Cod. Pen. As disposições do mesmo Art. e seus §§. se encontram effectivamente nos Art. 1201.<sup>o</sup>, 1203.<sup>o</sup> e 1204.<sup>o</sup>, da Nov. Ref. Jud., em tanto quanto bastava, para que se pudesse saber como e quando se deviam executar as condenações de pena de morte. Podiam, por tanto, ser omitidas, como desnecessarias, além de deslocadas.

A sua reprodução só poderia dar logar a poder-se intender, que aqueles Art. são substituidos inteiramente, e assim que não existe mais o preceito:

1.<sup>o</sup> De se não poder executar a pena de morte senão depois de resolução negativa do Poder Moderador;

2.<sup>o</sup> De se dever executar 48 horas depois de se receber essa resolução, não sendo dia de festividade religiosa ou nacional;

3.<sup>o</sup> De se dever acompanhar sempre o condenado de um ministro do culto, que professar;

\*

4.<sup>o</sup> De se lhe subministrarem todos os socorros da religião, e os mais, que elle requerer.

Não eram menos dignas estas disposições, que o Cod. omitti, de serem repetidas, que as outras, que reproduziu, maxime não tendo esquecido a ressalva, do cit. Art. 1203.<sup>o</sup>, quanto aos domingos, dias santos, e de festividade nacional.

Quanto á primeira omissão, a Ord. do Liv. 5.<sup>o</sup> tit. 35.<sup>o</sup>: proibia, que, se o matador fosse fidalgo de grande solar, não fosse julgado á morte, sem que os tribunais o fizessem saber a El-Rei, que, segundo as circunstâncias das pessoas, do criminoso e do morto, e as do delito, resolvêria o que fosse serviço de Deus, e bem da república. Em muitos casos especiais se determinava também, em geral, que a pena de morte se não desse á execução, sem que a condenação se participasse ao Príncipe.

Mello Freire havia proposto, *Ensaio do Cod. Cr.* tit. 65.<sup>o</sup> §. 4.<sup>o</sup>, o dizer-se:

« Não se executará a pena capital no lugar donde nós e estivermos, e cinco legoas ao redor, sem nos dar parte. »

A dependencia da resolução do Poder Moderador foi estabelecida terminantemente no Decr. de 16 de Maio de 1832, Art. 225.<sup>o</sup>; passou para a Ref. Jud. de 1837, I. 3.<sup>o</sup>, Art. 288; e depois para a Nov., cit. Art. 1202.<sup>o</sup>

Encontra-se no Cod. Cr. d'Aust., Art. 444.<sup>o</sup>, assim concebido:

» Lorsque, d'après la loi, la peine de mort est prononcée, le Tr. Supr. de Just. doit soumettre sa sentence avec toutes les pièces et les motifs, qui militent en faveur du coupable, pour l'adoucissement de la peine, ou sourcain, qui seul a le droit de faire grâce. »

É omitida no Cod. do Braz., Resp., Fr., e outros. Mas existe naquelles Estados da America, em que ainda se não acha abolida esta pena. Lê-se no Art. 380.<sup>o</sup> do Cod. de Processo Cr. da Bav. « Toute sentence de mort, avant de recevoir son exécution, sera adressée au ministre de la justice et ce par le tribunal supérieur d'appel, avec l'ensemble des actes et des rapports. » E finalmente é um correctivo indispensável, tanto para attenuar os clamores da consciência contra a justiça da pena de morte, e defender o Estado da impressão prejudicial, que podem produzir os espectaculos de sangue, segundo as pessoas, o lugar, ou tempo, como para se evitarem injustiças relativas, e o perigo da usur-

pação do Poder Moderador, exercido pelos jurados ou pelos juizes.<sup>1</sup>

« Se o direito de fazer graça é a mais gloriosa das prerrogativas da coroa, a faculdade de recurso ao Rei é, de todos os direitos do cidadão, o mais digno de respeito. » Ora, para que esse direito, duplicadamente precioso do throne e do cidadão, possa ser exercido em toda a sua plenitude, é evidente que nenhuma pena corporal deve ser executada, sem que o soberano dispensador da misericórdia social esteja habilitado, seja por modo oficial, seja a requerimento do condenado, para poder pronunciar sobre a oportunidade da graça. Logo é de intuição palpável que o direito de graça ficaria ilusorio, em todo ou em parte, se a execução da pena podesse começar, não só, na pendencia do recurso em graça, mas, antes de o rei haver tido a possibilidade material de receber a participação da condenação, ou o recurso.<sup>2</sup>

Prova de mais está esta reflexão, mas não a favor, contra a omissão de semelhante dependencia na execução da pena de morte, por ser de todas as penas corporaes a que é absolutamente irreparavel. O argumento conduz necessariamente a aconselhar a mesma providencia a respeito de todas as penas corporaes, que não podem ter começo de execução sem que ao condenado se siga danuo irreparavel, e sem que, salva a detenção indispensável para segurança da sua pessoa e da pena, a atribuição constitucional do Poder Moderador, fique, no todo ou em parte, inutilizada.

Assim a mesma dependencia deve ser ampliada aos trabalhos publicos, ao degrado, à expulsão do reino, à prisão com trabalho, ou com isolamento, em fortaleza, ou em praça de guerra, e outras, em que é impossível eximir daquelle a parte da pena, que já tiver passado á ordem dos factos consumados.

<sup>1</sup> Acha-se prescripção pela Legislação e regulamentos em vigor, que a execução da pena de morte se verifique 48 horas depois que for recebido na respectiva Relação, ou julgado a resolução do Poder Moderador; e é especialmente recomendada, que haja o maior segredo em se occultar ao condenado essa resolução, quando desfavorável, ate ao momento de elle entrar no oratório, não requisitando, senão depois disto, os presidentes das Relações, das autoridades civis e militares, o auxilio necessário para a execução, como se vê do Reg. das cadeias, de 16 de Janeiro de 1843, e Port. do Min. da Just. de 20 de Setembro do mesmo anno.

<sup>2</sup> Bonneville Syst. Crimin. I. 2.<sup>o</sup> Tit. 3.<sup>o</sup> Cap. IV. Secç. 1.<sup>o</sup>

Esta ampliação faria, a nosso ver, pois, muita honra à nossa legislação criminal, e seria sem inconveniente, desde que o condenado se acha em prisão, e que, em conformidade com o Art. 95.<sup>o</sup>, todas as penas, que devem ter uma duração qualquer, começam a correr da data da condenação.

Quanto à segunda omissão, ella é coerente com o disposto no Art. 52.<sup>o</sup> e seu §. un. Se o condenado não pôde, nem mesmo, na conformidade da Ord. do Liv. 4.<sup>o</sup> tit. 81.<sup>o</sup> §. 6.<sup>o</sup>, dispôr de seus bens para bem da sua alma, para suffragios, ou esmolas, é inútil dar-lhe espaço algum, pôde partir, nada tem que fazer neste mundo. O intervallo entre a condenação e execução pôde ficar ao arbitrio dos executores da lei. O prazo das 48 horas estabelecido na Ref. Jud., sem sancção alguma, fica sendo leitura morta, ainda que prejudicado se não considere pelo silêncio do Cod. Pen.

O cit. Cod. de Proc. da Bar. marca, no Art. 381.<sup>o</sup>, o prazo de 24 horas, a contar da notificação da sentença; mas, se o condenado requer maior espaço, é ampliado a mais 48 horas, fazendo só todo tres vezes 24 horas, a contar da mesma notificação; e, contudo, também nesse paiz, nos termos do Art. 5.<sup>o</sup> do Cod. Pen., não pôde o condenado fazer disposição alguma dos seus bens, se a não tiver feito até ao momento do transito da condenação em julgado.

Quanto à terceira omissão, é indesculpável; porque exprime o seu objecto um espírito de morosidade, de religião, e de humanidade, muito digno de ser escrito com letras de ouro em um Cod. Pen.—O mod. Cod. da Prus. o consigna expressamente no §. 8.<sup>o</sup> Fica, por tanto, intacta a glorria, que resulta aos colaboradores da Ref. Jud., porque ella servirá, porque é impossível, moral e religioso, deixar de servir, de complemento ao presente Art., não obstante o seu silêncio.<sup>1</sup>

<sup>1</sup> A Ord. do Liv. 5.<sup>o</sup> tit. 137.<sup>o</sup>, §. 2.<sup>o</sup>, exprime-se a este respeito nos seguintes termos:

« E as pessoas, que por justiça houverem de padecer, se notificárá a sentença a um dia & hora, que lhes fique tempo para se confessarem, e pedirem a Nossa Senhor perdão dos seus pecados.

« E depois que forem confessados, estarão com elles algumas pessoas religiosas, para os consolarem e animarem a bem morrer, e assim mais outras pessoas que os guardam.

« E ao outro dia seguinte pela manhã lhes darão o Santíssimo Sacramento, e se continuará em consolar com elles as pessoas religiosas, e as que os guardam.

A par das omissões apontadas, que tornam complementar do Cod., no objecto do Art., a Ref. Jud., aparece aqui uma novidade, que temos por um desacerto. O Art. não se limitou a declarar, que a execução se verificaria em *logar público*, como estava dito na mesma Ref., acrescentou —

« E ao terceiro dia pelo manhã se fará no condenado a execução de morte com efeito, segundo o a sentença fôr conteúdo.

« E se no lugar houver confissão da misericordia, seja-lhe notificado para irem com elle, e o consolarem.

« E havendo-se de fazer execução de morte no logar, em que estiver cada uma das relações, o capelão dello será obrigado a confessar os condenados, e ir com elles até o logar deputado para a tal justiça, esforçando-se com palavras, com que morram bons cristãos, e recebam a morte com paciencia. »

A Ord. Man., no Art. 80.<sup>o</sup>, não marcava tempo algum de demora entre a intimação ao condenado e a execução da sentença, e antes determinava, que logo fosse feita o mais cedo que honestamente se pudesse fazer dando-lhe tempo que rassalvadamente se podessem confessar; ou que a intimação se lhes fizesse a duas horas, que lhes fique tempo para se confessarem e reconciliarem ante Nosso Senhor suas culpas.

Vê-se destes dois Cod., comparados, entre si, e com o silêncio guardado a semelhante respeito no Cod. Afonso, a repugnância progressiva à pena de morte: e que, para ser conciliada com a Religião, e com a honestidade pública, se devia converter a morte dos condenados, em meio de salvação eterna. Esta penalidade, por tanto, ficou considerada um benefício, para a sociedade, em quanto a librava de um criminoso, e para o condenado, em quanto, com mais promptidão e probabilidade, era compensação da perda da vida, lhe abria as portas do Céo. A idéia de vingança pública, que dictava a lei, e longava a condenação, desaparecia na execução, acompanhada de actos de indulgência e commiseração! Notável contradição!

Decreto de 6 de Julho de 1752, nas expressões, que emprega, sustentando os encargos à sentença de morte, ainda, que simultaneamente com a petição ao rei, manifesta « o mesmo pensamento de salvaguarda eterna por meio do supplicio, dando aos condenados por esses encargos, nemeho um recurso contra o julgado, quer o tempo necessário para alcançarem a felicidade eterna por meio do ultimo desagravo, e praticarem todos os actos católicos, conducentes a impetrar da misericordia Divina o perdão de suas culpas, e acabarem justificados com a graça final. »

Neste sentido, pena de morte é eminentemente moral e reparadora: e assim aprovada pela legislatura, perde toda a sua força com relação ao princípio da intumidação e do exemplo, pregada, digamos, pelo pão cruento do legislador, e não por uma idéia de hypocrisia política. Mas se esta praetérente, não pôde exprimir um resultado tão feliz de salvação, e unicamente a esperança, que tremenda responsabilidade não assumem os homens, que pensam na vida futura, em correr o risco de aggravar a pena de morte com uma série de males sem fin? Abysmo insaudável, e incomprehensível, é este, que o legislador cristão deveria ter presente ao derribar a extinção de um criminoso!

Note-se, todavia, que os socorros da Religião, que se mandam subministrar aos condenados à morte, são, como é expresso neste decreto, os da Penitência e Eucaristia. O da Extrema-Unção não se lhes subministra, e isto pela razão de que tales condenados se não reputam enfermos.

« procedendo e concorrendo todos os actos e formalidades necessárias para que haja a maior publicidade. »

É precisamente o contrário o que convinha estabelecer.

« La peine de mort doit être exécutée avec l'appareil salutaire et redoutable, que réclament la gravité du crime et celle du supplice, » se diz também no Comm. Off. do Cod. da Bav.

Pachem, no seu comm. ao Cod. Pen. Hesp., diz, que a publicidade é uma condição triste, mas necessária, do castigo, de que se trata; que impôr, e dar a morte em segredo, seria uma crueldade horrível, porque seria despojar a pena do que mais a recomenda, o exemplo e a intimidação, que, sem publicidade, a pena ficaria reduzida a um acto de mera vingança, e nos transportaria da justiça à barbaridade; do século XIX ao século XI.

Mas, 1.<sup>o</sup> vai muita diferença de uma execução, que consiste de um modo authentico e solemne, a outra, que seja feita mysteriosamente ou em segredo; 2.<sup>o</sup> o que val esse exemplo e essa intimidação já nós o apreciamos; 3.<sup>o</sup> deve-se evitar que o povo corra a assistir ao apparato de um supplicio, como correria a ver uma grande curiosidade, uma feira, uma romaria, uma corrida de touros; 4.<sup>o</sup> que é o bairo povo, os homens das ínfimas classes, que ou vão presenciar, com indiferença ou compaixão, semelhantes espectaculos, ou que, sem sentimentos de piedade, vão aggravar, perda sua presença, a dolorosa situação do padecente, demonstrando já nisso mesmo um coração endurecido, um grande passo para o crime; 5.<sup>o</sup> que a consciencia publica, a opinião dos homens illustrados, ou de melhores sentimentos e educação, reprovam esse apparato de publicidade, por isso que em tais occasões fogem para longe dos logares do supplicio, evitando até passar pelas ruas, em que se possam encontrar com o padecente.

Dos assistentes uns concorrem ao supplicio, como concorriam os romanos a ver lutar os condenados com as feras; outros concorrem levados da curiosidade, ou por ociosidade, e

<sup>1</sup> « D'ailleurs est-ce uniquement d'après les sentiments des spectateurs d'un supplice qu'on doit juger les effets de la menace et de l'exécution de la peine? La connaissance de la loi, la connaissance du jugement, le récit de l'exécution, sont tous des faits qui produisent leur résultat. » Rossi, Liv. 3.<sup>o</sup>, Cap. vi, vol. 3.<sup>o</sup>

voltam cheios de horror, não contra o crime cometido, mas contra o intentado á vida do homem, perpetrado á sombra da lei; outros, dominados de sentimentos baixos de atroz vingança, aplaudem, quando a sociedade se cohre de luto, e clamam: « é bem feito, mil vidas que tivesse, mil vidas a devia perder, pena foi que a operação da força fosse tão a rapida, e o executor tão dextro; » outros fogem espavoridos, ou evitam o espectaculo, dominados de sentimentos de compaixão e de piedade, e salvaiam a vida ao condenado, se podesseem, e censuram, por tanto, indirectamente a indiferença, ou a injustiça relativa, do Poder Moderador; outros possuidos de sentimento religioso, passam os momentos da execução em preces dirigidas ao Supremo Author da vida, rececendo pela salvação eterna do suppliciado, e fundando esse receio em que, por entre as agoniais da morte, mal poderá elle ter o recolhimento da alma necessario para se compenetrar de um sincero arrependimento de seus crimes; outros, incapazes de remorsos, endurecidos nas intenções maleficas, ou enhebudos nas doutrinas utilitaristas, quer concorram, quer não concorram, a tomar parte directa na cumplicidade legal da morte de seu semelhante, dirão friamente: « é uma triste necessidade, é um monstro de meus que fica, é o direito de defesa individual exercido pela espada da lei, é o corte do membro pôde para mais não infectar o corpo social; » e outros theoremas solisticos, com que mal se pode hoje, não dizemos justificar, cohonestar, o assassinato legal.

Eis-aqui a que se reduz a moralização de um destes spectaculos, que horrorizam e não emendam, que espantam e não corrigem, que provocam ao crime e não intimidam!

Nesta recommendation da maior publicidade, feita no presente Art., se manifesta a preocupação do legislador, que lhe faz preponderar o desejo de prevenir o contagio do crime pela intimidação.

Quer elle, sobre tudo, ferir a imaginação dos homens pelo grande e solemne apparato do supplicio. A intenção é boa, mas os resultados não lhe tem correspondido, não lhe pôdem corresponder.

A maior publicidade é uma exageração perniciosa, que só pôde ser exemplar para contagio de crimes analogos á tragedia, que ao vivo assim se representa. Ao exemplo dado pelo crime se junta o exemplo dado pelos executores da

condenação penal. É, não só o criminoso, mas a sociedade, que pelo exemplo denuncia, que não é só Deus quem, *de facto*, pôde dispôr da vida dos homens.

Todos os autores, diz Carnot, são acordes em afirmar, que os mortes e assassinatos, que se commetteram no século xv, não se reproduziram de uma maneira tão afflictiva para a humanidade, senão em consequência dos espectáculos de sangue, que nesses tempos desregulados, acostumaram o *povo à ferocidade*.

Apesar do que se diz no cit. comm. off. do Cod. da Bav., vê-se do Cod. de Proc. Cr. daquelle paiz, Art. 381.<sup>o</sup>, que a execução de morte se mandava fazer no romper da aurora « *l'execution aura lieu de grand matin*, » isto é quando quasi toda a gente se acha ainda entregue ás doçuras do sono.

O regicida, que tentou contra a vida do Imperador Napoleão II, foi executado tão cedo, que Paris, apenas acordava, quando teve notícia do acontecimento. Em Bruxellas deu-se há pouco o facto de se combinarem todos os mestres das escolas publicas em exigir, sob pena de exadição, que todos os alumnos estivessem presentes nas mesmas escolas durante uma execução de pena ultima. Também recentemente o governo da Bav. resolvem acabar com essa *maior publicidade*, ordenando que a execução não tivesse lugar, se não dentro dos muros das prisões.

Quanto ao modo de se dar a morte concorda o Art. 89.<sup>o</sup> do Cod. Resp., e outros.

<sup>1</sup> Desde o reinado de Luiz Filipe, a pena de morte cessou em França de se fazer com a maior publicidade, que tão inadequadamente o Art. aquit determina e recomenda.

Foi despedida, esbulhada, da praça publica, e deportada para os subúrbios mais remotos. Hoje se dissimula e se esconde, quanto é possível. E durante a noite, que se eleva defronte da cadeia ou cadafalso, e para a cadeia, que, terminado o seu ofício, não vira a luz da noite, se vai encantar.

Faz-se tecnicamente, tímida, vergonhosa, e cobarda. « Elle fut le moins et le plus vite possible, comme un assassin qui peur de son sortant. »

Na referida época de Luiz Filipe, em presencia da ordemança formal, que assim abolia a maior publicidade, discordavam dois magistrados sobre a conveniencia do lugar de uma execução. No calor da discussão, um d'elles advertiu, que, fazendo-se a mesma execução em lugar contrario à ordenança, ella seria nulla.

Como talvez? exclamou o magistrado superior, e não podendo deixar de soltar uma gargalhada, acrescentou: « Elle ne serait pas nulle pour le public, j'imagine. »

Final rassas. Entre os vicios da pena de morte, o maior é, o de ser irreparável. O processo da sua creação não pode ser anulável.

A Lei Romana, admitia a força, o fogo, e a decapitação, o devoramento pelas feras e outros modos.

O Cod. Fr., Art. 12.<sup>o</sup>, conservou a decapitação na guilhotina. — « *Tout condamné à mort aura la tête tranchée.* »

O Cod. Napol., Art. 4.<sup>o</sup>, admitiu a decapitação, a força, o fuzilamento. A decapitação tem lugar sempre que a Lei não disponha expressamente, que a morte se execute na força. O fuzilamento tem lugar, quando imposta a pena de morte por uma comissão militar ou conselho de guerra. Concorda com estes tres modos de maltratar o Cod. das Duas Sicilias.

Em todos os Cod. mod. de Allem. adoptou-se a decapitação ou degolação.

Houve tempo na França, que a decapitação era um privilégio da nobreza, e a estrangulação só era partilha dos plebeos. O primeiro modo de execução não era infamante, como se reputava o segundo; antes o haver em uma família muitas decapitações era demonstração segura de nobreza!

Por um Decr. de 21 de Janeiro de 1790 foi assentado, que a decapitação, e por meio de um machinismo, a que se deu o nome de guilhotina, por ser uma imitação de outro aperfeiçoado pelo Dr. Guillotin e praticado na Escócia, seria o único genero de execução da pena de morte; não para destruir a idéia infamante do supplicio, mas por um sentimento de humanidade, e para abreviar e tornar menos dolorosos os ultimos instantes do paciente.<sup>1</sup>

<sup>1</sup> Já expozemos no Art. 32.<sup>o</sup>, vol. II, pag. 323, que a morte pela decapitação, ou pela estrangulação, é sempre morte cruel, e dolorosa; e que alguns doutores sustentam, que, por mais rápido, que seja, o método da guilhotina, não sempre uma é de preferência:

- Em tím se a cabeça se separa
- Do corpo, este não ainda morre;
- O calor, e da vida também restam;
- Faces animadas, olhos abertos;
- Até que o restante de sua alma
- Pelos ares voo, e se dissipar.

Lacerdo Claro, pelo sr. Ferreira.

Mas force, ou guilhotina, a lei é igual hoje para todos, é exceção dos crimes militares de pena capital. Assim como em França se democratizou pela guilhotina a degolação, que era um privilégio dos nobres, também entre nós ficou generalizada a força, para que infame todos os criminosos, qualquer que seja a classe a que pertencem. De resto,

Entre nós achou-se hoje estabelecido em regra, desde o Decreto de 16 de Maio de 1832, Art. 227.<sup>o</sup>, que a execução da pena de morte se faça na *forca*, o que se conservou até a Ref. Jud. em vigor, Art. 1203.<sup>o</sup>

Do que lheia exposto se vê, que a morte na *forca* não é a simples privação da vida, mas é morte affrontosa, morte sempre aggravada. E tanto isto é assim, que para os militares, conservámos, em regra, o *fuzilamento*, como privilégio, como gênero de morte menos affrontosa.<sup>2</sup>

em vista do Art. 32.<sup>o</sup>, os fidalgos não poderiam reclamar a menor exceção, por isso que no momento da execução, e desde que a sentença transatuem em julgado, ficaram reduzidos à condição de plebeus.

Mello Fr., no seu Ens. de Cod. Cr. tit. LXV, §. 2<sup>a</sup>, descrevendo a execução da pena de morte, quer que o condenado seja conduzido pelas ruas e praças públicas ao logar do suplício; com as mãos presas; uma corda ao pescoço; alva blanca; e rotulo nas costas, que declare o seu crime. Desse mesmo a prescrever todo o mais apparaço deste lugubre cortejo, exigindo que dous Encanastros fagam parte dele para ajudarem o condenado a bem morrer; e ate marca o objecto de uma breve oração, que um delles, no momento mais próximo do suplício, lhe deve dirigir. E, em fin, conclue por ordenar, que no dia da execução se pratiquem *processos públicos* em todas as igrejas e convenções da cidade. E assim, que os legisladores Christãos fazem calar os clamores da sua consciência, procurando conciliar a Religião com a Política.

Tanto isto assim é, e assim se reputava, que os nobres, como isentos de pena vil, eram, por isso, reservados de receber a morte na *forca*. Argüiuava-se com a Ordem do Liv. 5.<sup>o</sup> tit. 138.<sup>o</sup> pr., ainda que mal e indevidamente, pois que abri sólamente se considerava pena vil a de acoutes ou degrados com barba e pregão. Quanto à pena de morte somente era privilégio da nobreza, que não pudesse ter lugar execução sem ordem expressa d'El-Rei.

Efectivamente, assim como há exemplos de execuções pela degolação, também o há pela *forca*, e outras methodos praticados contra os nobres, e principalmente quando, por virtude da lei, ou pela sentença, eram exauthorizadas da nobreza.

Todavia, é certo, que, entre uns, se liga a idéia de *cilice* à morte dada na *forca*, e por isso, ainda hoje, salvos os casos exceptuados, os militares recebem pelo *fuzilamento*. Basta, para manter esta opinião vulgar, a idéia desfavorável, que ligamos à pessoa e ao mestre de um *carrasco*, ou de assassino legal, quando exerce o seu ofício pelo método, que lhe é precisa empregar.

Sem dúvida, que nenhum gênero de morte violenta dispensa a co-operation dos agentes legais, mas faz diferença armaziar um machiavismo, empregar um instrumento contante, ou disparar um fuzil, de montar sobre o corpo do seu semelhante, para segurar a estrangulação. A ríleza do carrasco se transmuita a seus substitutos, segundo a prate. O juiz na falta delle podia obrigar um carniceiro, um cortador, um estofador, um molerio, etc., donde vinha, e ainda hoje vem, o maior favor, com que são consideradas essas profissões. Hoje ninguém, na falta de lei, que assim o ordene, pode ser obrigado a prestar semelhante serviço; nem mesmo outro condenado à morte. Grande será o grau de corrupção da parte destes, se voluntariamente preferir vivere perpet-

Aos outros motivos, pois, de aggravação de pena resultantes dos pretendidos efeitos, que, segundo o Art. 32.<sup>o</sup>, nascem da pena antes da pena, acresce este modo de execução.

Além do horror, que entre nós inspira a morte na *forca*, não infelizmente borror ao crime, que assim é punido, mas á corda, e ao executor d'alta justiça, torna-se mais condenável este gênero de morte, se o contemplamos com relação ás mulheres criminosas, e condenadas a esse suplício.

No convênio nacional de França, M. Villettard havia proposto, que se pronunciasse a abolição da pena de morte, quanto ás mulheres. Justa ou injusta, aos olhos da moral, esta pena não podia ser propiciada ao sexo feminino, com quanto digno, por certo, de toda a contemplação do Legislador, sendo a mesma pena sustentada para os homens.

Não tinha, pois, Villettard, na proposta exceção, e razão que teria, se geralmente propusesse a abolição da pena de morte para todo e qualquer cidadão.

Mas, sem prejudicar a execução da pena por outro meio, a força para as mulheres tem o quer que seja de tão contrário á decencia e á moralidade publica, que podia ser abolida, sem ser offendido o princípio da igualdade perante a lei penal; pela mesma razão, que o Cod. no Art. 72.<sup>o</sup>, não considerou offensida essa igualdade, declarando, que não poderão ser condenadas a *trabalhos públicos* como os homens.

Antes da revolução francesa já na Allemânia os executores d'alta justiça se distinguiam na capacidade e pericia, que tinham, para decapitar com rapidez pela prática adquirida em decapitar as mulheres, que fosse qual fosse a sua condição, não sofriam de outro modo o ultimo supplicio.

Por ultimo notaremos sobre a matéria, que o Cod. da Bav., Art. 105.<sup>o</sup>, determina:

«En matière de crimes capitaux... si la durée de la dé-

tuamente em prisão com semelhante encargo. Contraria, por esse facto, a escravidão mais affrontosa, e mais imperial, das que tem vindo ao mundo; e gosa, por tal preço, o prestigio exclusivo de viver como instrumento de sangue: privilégio, que outros condenados não podem gozar, senão quando o limitado numero dos carrascos e seus substitutos tenha vagabundo! Seja mais esta uma pedra lançada contra semelhante gênero de morte, e contra a pena em si mesma!

« tention souffrira à tort est de deux ans ou plus, elle empêchera l'application de la peine de mort elle-même. »

Por analogia desta disposição, desejariamos ver consignado: 1.<sup>o</sup> que, decorridos dous annos ou mais, contados da data da condenação, sem baixar Resolução do Poder Moderador, se presume concedida a commutação na pena imediata, estando o réo preso; 2.<sup>o</sup> que, não estando o réo preso, porque se tenha evadido, ou tirado da prisão, se subintenda a mesma commutação, passados dez annos, a contar da mesma condenação, não havendo elle commetido nesse intervallo algum crime ou delicto.

Na primeira hypothese, devem-se tomar em conta as agonias do condenado, entre a esperança da vida e o temor da morte. Na segunda, deva-se tomar em consideração, que o alarme social tem muito perdido da sua intensidade, passados muitos annos depois do crime, e que a conducta inofensiva posterior do criminoso, estabelece a presunção do seu arrependimento, além das suas inquietações e remorsos durante o seu homisio, désterro, ou emigração. A hypothese prevista no Cod. da Bav. também seria digna de ser atendida. Sempre que a detenção preventiva, for excessiva, ou a prisão de segurança depois da condenação for exorbitante, ou houver decorrido metade do prazo prescripcional ordinaria, a execução da pena de morte de ser impedida como *extempore*; porque já é mais q<sup>ue</sup> simples privação da vida. E sempre *aggravada de facto* co os incommodos já soportados.

§. 1.<sup>o</sup> Não se executará a pena de morte nos domingos, dias santos, semana santa, e dias de gala.

Transcreveu-se para aqui, por outras palavras, o que dispôz a Ref. Jud. Art. 1202.<sup>o</sup>: « Salvo sendo domingo, dia santo, ou de festividade nacional. »

Concorda o Cod. Hisp. Art. 89.<sup>o</sup>; Fr. Art. 25.<sup>o</sup>, e Cod. do Braz., Art. 39.<sup>o</sup>

A pena de morte não é, pois, um acto de justiça absoluta. Se o fosse nada teria de repugnante com a religião. Se é nos dias santificados, que, especialmente, os fieis buscam o tribunal da penitencia, satisfazem ás penas canonicas, a justiça social não deveria ser impedida de impôr as suas penalidades aos que offendem a mesma justiça.

Importa, mesmo, uma restrição á maior *publicidade*, que o Cod. exige, por isso que é nos domingos e dias santos, que o povo interrompe o seu trabalho, e nos dias não santificados é distraí-lo desse mesmo trabalho, querer que elle concorra a presenciar os supplicios.

Assim como os actos judiciais de arrematação, que são de execução de sentenças *cíveis*, não só se authorisam, mas

<sup>1</sup> A Ord. Fr. de 1670 Art. 26.<sup>o</sup> Art. 21.<sup>o</sup>, queria, que as sentenças, fossem executadas no mesmo dia, em que fossem proferidas. O Cod. Fr., no lugar citado, não alterou esta disposição sómente com relações á pena de morte, pois é concebido em termos geraes, comprehendendo todas as condenações sem excepcion, e particularmente as que respeitam á pena de prisão. Entre nos dada h<sup>a</sup> legislado para esta hypothese, que é possível dar-se, quando um réo qualquer, por não estar presente na audiencia de julgamento, se livrar solto, ou for processado, como absente, tenha de ser capturado depois da sentença. Motivos de segurança da pessoa e da pena podem justificar a prisão, posto que em dia feriado: mas não é menos certo, que a execução começa desde esse momento, assim como, que a regra do Art. deveria ampliar-se aos casos da fiança, que não deve de facto ser quebrada em tais dias.

se ordenam preceptivamente, nos domingos, ou dias santi-  
ficados, como é expresso no Art. 600.<sup>º</sup> da Ref. Jud. ex-  
ceptuando Lisboa e Porto, porque é nesses dias, que se veri-  
fica a maior publicidade, assim também, pela mesma razão,  
para que o exemplo do supplicio pudesse ter mais especta-  
dores, se deveria ordenar, ou, pelo menos, não prohibir, que  
tivesse lugar em tais dias.

Se o supplicio da pena de morte é uma lição prática de  
moral social, que veem em auxílio da que ensinam e pregam  
os ministros do altar, que tem essa lição de repugnante à  
religião?

É se repugna, se se intende, que se ultraja a Divindade,  
derramando-se o sangue dos homens, porque hede essa con-  
sideração ter menos força nos dias consagrados ao trabalho?  
O trabalho é o pai de todas as virtudes, assim como a ocio-  
sidade é a mãe de todos os vícios: e não quereis distrahir os  
spectadores da oração, e os quereis distrahir do trabalho?

Responda-se, como se quizer. São tantos, os inconve-  
nientes e contradições, que acompanham a pena de morte,  
que será muito difícil salvar delles a execução da mesma  
pena.

Quanto à proibição nos dias de festividade nacional,  
política ou religiosa, por uma razão especial, mas mais verda-  
deira, a execução se torna incompatível com a moral publi-  
ca. Não se compadece uma cena de luto e dor com as ga-  
lás e alegria, que devem inspirar dias de jubilo ou de re-  
cordações gloriosas.

§. 2.<sup>º</sup> Os corpos dos suppliciados serão entregues  
aos seus parentes, se os reclamarem, para lhes fazerem  
o enterro sem pompa alguma. Art. 32.<sup>º</sup>; 52.<sup>º</sup>  
78.<sup>º</sup>, §. 1.<sup>º</sup>; 102.<sup>º</sup>

A Ref. Jud., no Art. 1204.<sup>º</sup>, determinava já — *os cor-  
pos dos enforcados serão entregues aos seus parentes, sendo  
reclamados por ellos.*

O presente §. transcreve a mesma disposição, mas acrescenta: — *para lhes fazerem o enterro sem pompa alguma.*<sup>i</sup>

Há, portanto, novidade nesta segunda parte, o que pare-  
ce ter por fim reproduzir a disposição textual do Cod. Fr.  
Art. 1.<sup>º</sup> — *à la charge de les faire inhumer sans aucun ap-  
pareil.*

Mas este additamento, que não se achava no Proj. d-  
Cod. Fr. de 1810, tendo sido adoptado, coim so vé da dis-  
cussão, que houve no conselho de estado, para se prevenir o  
escândalo, que, algumas vezes, haviam dado famílias pode-  
rosas, de fazer enterrar com pompa os cadáveres dos culpa-  
dos, que lhes pertenciam, a fim de provocar a compaixão pu-  
blica, segundo a observação do conselheiro Fermont, não tem,

<sup>i</sup> O Cod. Hesp. Art. 33.<sup>º</sup>, assim como, do Braz., Art. 42.<sup>º</sup>, contentavam-  
se com proibir a — pompa —. O presente §., admitindo o termo, como  
tradução de — appareil — não o julgou suficiente, acrescentando-lhe o  
exclusivo — enterro — para assim tornar mais absoluta a sua proibição.

Entre um enterro singelo e o pomposo por excellencia, ou fóra  
do commun e ordinario, há diversas graduações, tanto nas encarnelhadas e  
e officios religiosos, como na condução, acompanhamento, e depósito do  
cadáver. O §., assim concebido, parece excluir toda e qualquer demonstra-  
ção publica, que seja superior à que costumam praticar, a respeito dos seus  
finados, as pessoas mais pobres da sociedade. Exagerações semelhantes não  
tem utilidade alguma, mesmo apparente, como bem nota Pachano, ac. cit.  
Art. 93.<sup>º</sup> do Cod. Hesp.

a nosso ver, fundamento sólido, e boas razões tiveram os redactores da Ref. Jud., para o suprimir.

*Treillard*, esse mesmo orador, que tinha advogado a morte civil, a confiscação de bens, a marca de ferro quente, etc., refutou essa consideração, com dizer, que a vingança da lei não devia, em caso algum, ser exercida sobre um cadáver; que não podia presumir-se, que as famílias tivessem grande complacência em renovar as recordações do supplicio pelo contraste da pompa dos funeráres; que, se acintosamente os quiserem fazer assim para causar escândalo, facil seria impedil-o pelos meios policiais; e que, de resto, semelhante acontecimento não viria mais que uma vez em cada século.

Além destas razões ponderámos: 1.º que, se os direitos da sociedade sobre o homem morto se extinguem, com relação ao crime, que não chegou a ser punido, como é expresso no Art. 119.<sup>3</sup>, com mais forte razão se devem julgar extintos, quando o crime foi punido, e com a maior das penas.

2.º Que o cadáver, se pertencem a um indivíduo, que teve uma família, pertence a essa família; e se a disposição da 1.ª parte do §., não é um factor da lei, mas o reconhecimento de um direito, deve esta consideração produzir todas as suas legítimas consequências, sem outras restrições mais que as justificadas por uma necessidade, *moral ou social*, bem demonstrada.

3.º Que, se o Art. 52.<sup>4</sup> reconhece nos herdeiros o direito de suceder ao falecido, era efectivamente lógico reconhecer-lhes o dever de o dar à sepultura, e, por tanto, o direito não só sobre o cadáver, mas aos meios decentes e inofensivos de ordenarem os obsequios funerários, ultima consolação de parentes desolados por uma desgraça, que não pode deixar de afectar profundamente uma família.<sup>5</sup>

4.º Que as idéias morais e religiosas reprovam semelhante restrição.

Se a sociedade acredita plamente na efficacia dos auxílios, que presta ao condenado, para que o arrependimen-

<sup>3</sup> Além do parentesco de sangue, ou da afinidade, há o parentesco de afecção, ou de amizade. Podem os consanguineos, ou affins, envergonhar-se de reclamar o cadáver de um suppliciado, que ihes é ligado; pode mesmo este não ter parente algum, uns tais amigos, ou conhecidos, que desejem prestar os despojos mortais da acção da justiça social os últimos officios fúne-

to o acompanhe nos ultimos momentos da vida, a sociedade não deve ser inexorável, quando a Divindade perde. O homem, que morre na força, em seu pleno estado de razão, assistido de todos os socorros espirituais, é mais digno de ser enterrado com pompa, que outro homem, não criminoso, nem condenado, mas de costumes despregrados, que passou por irreligioso, e morreu sem confissão. A presunção de arrependimento final é mais forte no primeiro, que no segundo, e se nada obsta para que este seja pelos seus parentes enterado com pompa, com mais razão, o deve ser aquele.

4.º Que semelhante disposição é inadmissivel nos seus termos vagos e indefinidos — *sem pompa alguma* — porque, esses termos absolutos excluem toda a sorte de acompanhamento, ou demonstração, civil ou religiosa, que tenha publicidade.

Se a familia do suppliciado, ou algum dos seus parentes, quiser fazer celebrar em uma igreja officios de *corpo presente*; com missa resada ou cantada; a cantoria ou com instrumental; se depois fizer conduzir o cadáver ao cemiterio publico, em berlinda maior ou menor; se os amigos ou parentes do falecido ou da família, quiserem acompanhá-lo a pé ou de sege; que hade fazer a autoridade publica?

Hade interromper a cerimonia religiosa; perturbar e dissipar o sequito; fazer retirar o cadáver da berlinda; apesar os acompanhadores; promover o processo, como de contravenção ou assuada, contra todos os co-authores da infracção da lei; prevenindo assim um escândalo com outros maiores?

O Cod. do Braz., Art. 42.<sup>6</sup>, tinha melhor providenciação sobre o caso, porque, ao meus, acompanhou a sua disposição, concorde com o Cod. Fr., da competente sancção, comunicando a prisão aos infractores, adoptando assim a emenda, que Cambaceres havia proposto.

bres e de piedade christã. Nesse caso a lei deveria, por uma consideração de moralidade, autorizar a entrega do cadáver a esses amigos ou conhecidos. Assim o providenciam expressamente o Cod. das Paixes Baixas, tit. 2.<sup>9</sup>, Art. 9.<sup>2</sup> — «Les corps des suppliciés seront délivrés à leurs familles, « amis ou connaissances. » — O mesmo se encontra no Cod. Hosp. Art. 92.<sup>7</sup> « entregando-lo à sus parentes & amigos» como era já consignado nas leis das partidas, Lei II, tit. 31.<sup>8</sup>, P. VII «sus parentes, ó homes religiosos ó outros quaisquier» e no Cod. de 1822, Art. 46.<sup>9</sup>, exceptuados os dos condenados por traição ou parricídio.

Além disso, pode entrar em dúvida, se as palavras — *enterramento sem pompa alguma* — comprehendem a proibição da compra de um bocado de terreno no cemiterio público, donde sepultura possa ser coberta com uma lage, ou lença, contendo algum epitafio, como a amizade, a piedade, ou a gratidão de parentes, ou amigos, possa inspirar.

O §. sómente proíbe toda a sorte de pompa no enterramento: fóra desse acto pode ser entendido, que não é lícito aggravar essa disposição, e que, por tanto, pode ser subrogada a pompa do enterramento, pela construção e erecção de um sumptuoso monumento, que cubra a sepultura.

Outros, porém, argumentando com o espírito da lei entenderão o contrario. O Cod. Hesp. de 1822, Art. 46.<sup>º</sup>, prohíbe expressamente semelhante procedimento; pois ordenava, que a sepultura eclesiástica fosse dada no campo; fóra dos cemiterios públicos; sem que podesse collocar-se signal algum, que designasse o sítio em que se tinha aberto e fechado a cova. No cemiterio do P. Lachaise, em Paris, ainda hoje se mostra o sepulcro do marechal Ney, coberto com uma lousa sómente, na qual o governo de então não havia permitido se gravasse, nem se quer o nome.

Acerca: 1.<sup>º</sup> que a pompa funebre pode consistir, não só no enterramento e na sepultura, mas nos funeraes ou exequias, que os parentes e amigos do condenado podem, depois do enterramento, fazer celebrar com todo o apparato, sem que possam ser arguidos de violar a disposição da lei: e assim fica a descuberto um meio de subrogação da pompa funebre proibida;

2.<sup>º</sup> que o §. é inutil, se a pompa dos enterramentos, sendo arbitrária, consiste nos actos reprovados pela pragmática de 24 de Maio de 1791, Cap. 17.<sup>º</sup>; ou se consiste nas honras civis ou militares, devidas ou inherentes à posição social do condenado, e entram assim na ordem das consequências da morte civil, perda de direitos políticos, e de distinções de nobreza, que acompanham a pena de morte, conforme ao Art. 52.<sup>º</sup> e 67.<sup>º</sup> do Cod. Em ambos os casos a disposição do §. era desnecessária;

3.<sup>º</sup> que se a pompa consiste nas ditas ceremonias religiosas, não previstas nem proibidas pela cit. Pragmática, ou consiste no cortejo de pessoas que assistam aos officios e orações ou encomendações na igreja, ou consiste no acompanhamento do cadáver ao cemiterio, o §. não pô-

de prohibir semelhantes actos sem manifesta violação contra os cidadãos, que assim praticam, não só um acto religioso, mas inocente, e louvável, como fundado em afição, gratidão, amizade, ou reconhecimento de injuria, pessoal ou social, para com o suppliciado ou pessoas da sua família.

Esses cidadãos consolam também por semelhante forma, parentes desolados, e lhes significam, que nada perdem na estima pública, pela desgraça, que sofreram n'um dos membros da sua família, pois que as penas não passam da pessoa do delinquente.

O abuso, se pôde existir, não é motivo justo, para fundamentar, em termos absolutos, a proibição da pompa no enterro dos suppliciados. Esse abuso deve ser considerado em si mesmo, e declarado então punível, mas não a pompa, que, em si mesma, é inofensiva.<sup>1</sup> Esse abuso só poderia, quanto aos crimes políticos, ser considerado punível, tomado como signal de desaprovação pública, manifestado por um partido ou facção: mas, achendo-se abolida a pena de morte em crimes tais, o abuso é tão impossível, como é legal a mesma pena.

Antigamente uma das penalidades em uso, era a da privação da sepultura. Na China, entre os spartas, entre os franceses mesmo, foi ella prescrita.

Povos tem havido, que tem mandado queimar os criminosos, e espalhar as cinzas, para que o vento as leve: outros que tem ordenado, que sejam expostos os cadáveres no campo, para pasto dos abutres e dos cães: outros, que se tem limitado á interdição da sepultura religiosa ou canônica.<sup>2</sup> O fanatismo religioso tem levado muitos padres católicos, mesmo em nossos dias, a negar a sepultura com as

<sup>1</sup> Os I. C. fr. procuram justificar esta proibição, dizendo, que a pompa seria um escândalo: *Sulpici* ao Art. 14.<sup>º</sup> do Cod. Fr.—Rogron diz ao mesmo Art.:

« Il ne fallait pas que l'inhumation d'un homme tombé sous le glaive de la loi fut telle, qu'elle pût paraître un insulte aux arrières de la justice. »

Mas é sempre contraria à verdade moral toda a proibição da lei, que assenta sómente na possibilidade, ou no perigo, do abuso. A religião, a imprensa, a liberdade, é susceptível tanto do uso, como de abuso: e será política e moralmente lícito confundir as causas inocentes com as maúseis, ou condenar o uso por causa do abuso?

<sup>2</sup> Em França, sob o imperio da Ord. de 1670, os cadáveres dos suppliciados, se não ficavam expostos em postes particulares para aí ser consumidos pela ação do tempo, eram enterrados em lugar especial, fértil

cerimônias ecclesiasticas, aos duelistas, suicidas, e outros pecedores, que acreditam empedernidos ou impenitentes, e marcados assim com o ferrete da condenação eterna.

Tudo isto são, e tem sido, vinganças, estereis e cobardes, ou procedimentos, pouco reflectidos, que perseguem um criminoso, sobre o seu cadáver, além da morte.

A disposição penal já não tem objecto, mesmo como vingança, por que a individualidade criminosa, tendo desaparecido da face da terra, já não pôde sentir os efeitos desse excesso de egravação penal. O exemplo de taes excessos, longe de aumentar o horror contra o crime, sómente serve, para uns, de indignação, e para outros, de incentivo a semelhantes actos.

Hoje taes penalidades são banidas dos Cod. civilizados da Europa, mas ainda se considera um favor a entrega dos cadáveres aos parentes do morto. Se os não reclamam podem ser levados a um theatro anatomico, para os processos phrenologicos ; como se fossem uma *propriedade* do Estado.

A nossa Ref. Jud., no cit. Art. 1204.<sup>o</sup>, conservou a disposição do Art. 14.<sup>o</sup> do Cod. Fr., mas repeliu os seus termos condicionaes, considerando o direito dos parentes como restrição alguma. O nosso Cod. Pen., recuando, restituui a restrição. Assim ficaram no Cod. vestígios da vingança pública sobre os cadáveres dos suppliciados !

Entendemos, pois, que a disposição da nov. Ref. Jud. é preferivel à do Cod. nesta parte, e que merece, por tanto, ser restituída. Felizmente não pôde vir daqui grande mal, nem escândalos, porque ainda, que não fossim rarissimos os supplicios na força, rarissimos, quando não inverosímeis, seriam os casos, em que a restrição deste §. 2.<sup>o</sup> do Art. pudesse ter applicação ; o que demonstra a sua completa inutilidade !

logar commun. Estes postes foram abolidos pela assembléa constituinte, Decr. de 13 de Abril de 1793. Alguns tribunais de justiça haviam proposto então que fossem enterrados os cadáveres ao correr das grandes estradas, e junto um grande mastro com um letreiro, que designasse o nome, sobre nome, residencia, e crime, do suppliciado. Mas essa proposta foi unanimemente rejeitada ; por que seria um modo indireto de se resuscitar o prejuizo, que se queria combater, e affligir famílias inocentes em razão do crime de um de seus membros, como nata Carnot, ao cit. Art. 14.<sup>o</sup> do Cod. Fr.

Os Cod., que imitaram o Cod. Fr. nesta parte, não merecem ser seguidos.

Julgamos muito mais acertada a disposição, muito diversa, adoptada pela assembléa constituinte, na lei de 21 de Janeiro de 1791. Art. 4.<sup>o</sup>, autorizando a entrega do cadáver, sem outra restrição nenhuma, que de se não fazer menção alguma, nos respectivos assentos ou registos do decesso, nem do genero de morte, que o produziu.

ARTIGO 92.<sup>a</sup>

Nas mulheres gravidas não se executarão as penas corporais, excepto a pena de prisão correccional, senão passado um mez depois de terminado o estadio de gravidez. Art. 32.<sup>o</sup>; 78.<sup>o</sup> §. 1.<sup>o</sup>; 102.<sup>o</sup>; Carta Const. Art. 145.<sup>o</sup> §§. 17.<sup>o</sup>, 18.<sup>o</sup>, e 19.<sup>o</sup>.

Era omissa a nossa legislação a semelhante respeito, e, com tudo, na pratica não poderia ter logar a execução da pena de morte, em taes circumstancias, sem que fossem feridos os mais sagrados principios da justica e da humanidade.<sup>1</sup>

Matar uma mulher grávida seria assassinar o ente racional, que ella traz no ventre: punir um inocente, fazer transceder a pena além da pessoa do delinquente: e aggravar a penalidade, que não ficaria assim a *simples privação da vida*; contra o preceito dos Art. 32.<sup>o</sup>; 78.<sup>o</sup> §. 1.<sup>o</sup>; 102.<sup>o</sup>; e da C. Const. Art. 145.<sup>o</sup>, §§ 17.<sup>o</sup>, 18.<sup>o</sup>, e 19.<sup>o</sup>.

Copcorda o Cod. Fr., Art. 27.<sup>o</sup>, quanto á pena de

<sup>1</sup> Se não se reputava permitido a um homem, injustamente condenada à morte, matar em sua defesa, para se livrar da injustiça, o seu carneiro; porque seria autorizar a morte de um inocente: menos permitido podia ser à sociedade, em sua defesa, matar uma mulher, cuja morte envolve a de um filho inocente, quando a vida social não corre perigo algum pela demora ou suspensão da pena. Ferr. prat. Cr. tr. 2.<sup>o</sup> Cap. 2.<sup>o</sup> D.<sup>o</sup> 9.<sup>o</sup>

Se, mesmo, sem lei expressa e especial para o infanticídio, este se considerava compreendido nas leis penais sobre o homicídio, como abrandando tudo quanto respeitava ao embrião, e feto encerrado na matriz, e consequentemente tudo quanto podesse produzir o aborto por factio violento do homem: Sous. Class. Cr.; com mais forte razão não podia ser permitido à sociedade causar, pela morte da mãe, o aborto do filho.

De resto, como a hypothese se achava regulada por Direito romano, e não podesse pôr-se em dúvida a sua razão, em que, a respeito dela, é fundado, devia o mesmo Direito ser observado, nos termos que prescrevia a Ord. de Liv. 3.<sup>o</sup> tit. 64.<sup>o</sup> pr. e a lei de 18 de Agosto de 1780, §. 6.<sup>o</sup>

ARTIGO 92.<sup>a</sup>

137

morte, prohibindo a execução, se a mulher declara, e se verifica, estar prenhe.

A execução deve então ser deferida para depois do parto, *après sa délivrance*. E o que também prescreve o Cod. Napol. Art. 67.<sup>o</sup>

Esta disposição tem por fonte remota o Direito Romano, e proxima uma Orden. franc. de 1670. A lei de 23 germ., anno III, tinha sido mais longe, não permitindo, que as mulheres, nesse estado, fossem submettidas a julgamento, sempre que ao crime, de que fossem accusadas, podesse corresponder a pena capital.

Carnot lamenta, que o Tribunal de Cassação, por uma decisão de 7 de Novembro de 1811, tenta julgada, que esta Ord. estava *implicitamente* derogada pelo Art. 27.<sup>o</sup> do Cod. Pen., porque, diz elle, a Ord. funda-se na suposição bem natural de que uma mulher pejala, sendo coagida a comparecer aos debates de uma audiencia de julgamento, cujo resultado pôde ser a sua condenação á morte, não conserva todo o sangue frio, toda a presença de espirito, de que imperiosamente carece em occasião tão melindrosa e solene.

Carnot critica a referida decisão do Tribunal de Cassação, porque, não regendo o Art. 27.<sup>o</sup> do Cod. Pen., senão a execução da condenação, nada dispõe que seja incompatível com a Ord. no que determinava, quanto ao *jugamento*. Mas, se a Ord. não foi derogada *implicitamente* pelo cit. Art., o foi pelo Cod. de Instr. Cr., que, formulando novas regras de processo e de julgamento, revogou todas as que se achavam prescriptas anteriormente. Assim o sustentam outros jurisconsultos; todavia dizem, que, se a mulher, accusada de crime capital, se achar, em razão do seu estado de gravidez, na impossibilidade de soportar os debates, e ficasse assim exposta a comprometer os interesses da sua defesa, pôde ter logar o adiamento até á sessão seguinte.<sup>2</sup>

<sup>1</sup> D. Liv. 1.<sup>o</sup> tit. 5.<sup>o</sup> l. 18.<sup>o</sup>: « Imperator Hadrianus Publicio Marcello & rescripsit fibram quæ praegnans ultimo supplicio damnata est, liberum & parere, et solituus esse servari dum partu ederet. » E. Liv. 48, tit. 19.<sup>o</sup> l. 3.<sup>o</sup> « Praegnantis mulieris consumendas poena differunt quoad partu. »

<sup>2</sup> A mesma disposição se encontrava em Espanha, na lei das partidas, l. 1.<sup>o</sup>, tit. 31, P. 1.<sup>o</sup>, e dà a razão: « Ca si el hijo que es nacido non debe res-  
cibir pena por el verro del padre, mucho menos la merecer el que está  
en el ventre por el verro de su madre. »

<sup>2</sup> Assim o demonstram Favard, v.<sup>o</sup> grossesse; Merlin, Repert. v.<sup>o</sup> gros-

Concorda mais, quanto à pena de morte, o Cod. do Braz., Art. 43.<sup>o</sup>, nos seguintes termos:

« Na mulher prenhe não se executará a pena de morte, nem mesmo elle será julgada, em caso de a merecer, se não quarenta dias depois do parto. »<sup>1</sup>

Concorda mais o Cod. Hesp., Art. 93.<sup>o</sup>, nos seguintes termos:

« No se ejecutará la pena de muerte en la mujer que se halle encinta, ni se le notificará la sentencia, en que se la impone, hasta que hayan pasado cuarenta días desde la alumbramiento. »

O Cod. Hesp. de 1822, Art. 68.<sup>o</sup>, contém exactamente a mesma disposição, exceptuava, porém, o caso de expressamente consentir a mulher no julgamento, mas nunca permitindo, que a sentença de pena ultima, lhe podesse ser intimada, senão depois de decorridos os quarenta dias.

O nosso Art. affastou-se muito do que dispõe os Cod. do Braz. e Hesp., porque, nem suspendeu, durante a gravidez, o julgamento da pena capital, nem a intimação da sentença, nem a execução, passados trinta dias depois do parto. Deixámos aos homens da sciencia o decidir se depois do parto o prazo de trinta dias é suficiente, ou se o de quarenta é exagerado. É mesmo possível, e muito natural, quanto ao julgamento e intimação, fosse intenção do legislador regular essa matéria em novo Cod. do Proc. Crim. Em todo o

mesmo Bourguignon, Mem. de Jurispr.: Charr. et Hesp., Théor. do Cod. Pen., tit. I.<sup>o</sup> p. 316; Suplici, so Cod. Pen.; etc.

<sup>1</sup> E digo de todo o elogio este Cod. em assim redigir a sua disposição, em conformidade com a cit. lei de 23 germinal, anno III, assim concertada:

« A l'avenir, aucune femme prévenue d'un crime emportant peine de mort ne pourra être mise en jugement, qu'il n'ait été vérifié de la manière ordinaire, qu'elle n'est pas enceinte. »

« L'intérêt de la société réclame que l'on diffère des débats, et surtout une condamnation à la peine capitale, lorsqu'il s'agit d'une femme enceinte, chez laquelle des emotions fortes peuvent déterminer l'avortement et d'autres effets fâcheux : » diz Orfila, trait. de Méd. Lég.: concordam Bayard Mas. de Méd. Lég.: Duverg. Méd. Lég., e outros muitos autores competentes sobre a matéria.

O Cod. do Braz. não seguiu os passos retrogrados do Cod. Fr. a este respeito, como nos seguimos! Felizmente a nossa civilização e costumes, assim como a humanidade e moralidade dos juizes e jurados, podem muito suportar entre nós a deficiência das leis penais. De resto, todo este objecto, que muito participa da competência das leis de processo crime, poderá por elles ser, não só modificado, mas ampliado, conforme aos princípios da boa razão, da moralidade, da justiça, e da philosophia.

caso é certo que este Art. tirou à mulher, que deu à luz um cidadão, que talvez possa um dia vir a ser útil à sua pátria, se o supplicio de sua mãe, não for uma nodosa, *de facto*, indelevel, que o faça repelir do commun dos homens, dez dias de vida, que ella teria ainda, se fosse condenada em Hespanha ou no Brazil.

Se não considerámos a pena de morte, nem justa, nem necessaria, menos podemos considerar justa, ou necessaria, a pressa na execução: — *nulla de hominis morte cunctatio*. Quizermos que, na hypothese da pena de morte, não calçalasse o legislador friamente sobre a sufficiencia do prazo de trinta dias, e que antes, segundo os impulsos de humanidade, que moveram os legisladores daquellas nações, ao menos os imitassemos plenamente. O Cod., porém, de 1837, Art. 15.<sup>o</sup>, ainda foi mais severo, porque, passada a gravidez, permite a execução, sem mais demora!<sup>2</sup>

Sómente num ponto seguiu o presente Art. os Cod. do Braz. e Hesp., com acerto, e foi o de não dar atenção ao Art. 27.<sup>o</sup> do Cod. Fr., em quanto exige, que a mulher se declare pejada, *si une femme... se déclare... enceinte*: donde resulta, que não é necessaria a *declaração* da mulher, para que indispensavelmente seja visitada ou examinada antes da execução, e esta se suspenda verificando-se a gravidez.<sup>3</sup>

Em compensação o legislador foi mais longe, em favor das mulheres nesse estado, ampliando a sua disposição a todas as penas corporaes.

É redundante esta ampliação, quanto aos trabalhos públicos, por isso que as mulheres são isentas de tal penalidade, por virtude do Art. 72.<sup>o</sup> Mas é util a respeito da prisão maior, simples, ou aggravada. Donde resulta, que nos ter-

<sup>2</sup> Isto, porém, é logico. Se a mulher é contemplada unicamente em razão do filho, só se deve esperar, que elle possa, por seu pé, caminhar ao supplicio!

<sup>3</sup> O Cod. Fr., exigindo a declaração da mulher, prevenia a hypothese de ella simular a gravidez, e deixava no silencio da lei o caso em que a mulher tivesse motivos para a dissimular. Assim podia acontecer, que ella occultando o seu estado, durante os debates, ou mesmo até no momento do supplicio, tardivamente o declarasse, e tivesse, consequentemente, de se suspender a execução. Como dependente a suspensão, dessa declaração, a mulher, que a não fizesse, podia ser executada, embora o seu estado de gravidez se suspeitasse, ou se manifestasse por signos não equivocos. Isto importava, certamente, um absurdo, e bém fiz, por tanto, o nosso Cod. em se afastar, n'esta parte, do Cod. Fr.

bios deste Art., as mulheres gravidas não devem sair das casas de detenção preventiva, para os estabelecimentos ou lugares, em que tem de cumprir a sua pena, a menos que esta não seja a de prisão correccional.

Não podemos deixar de louvar a razão e sentimento, que, nesta parte, generalizou a disposição, mas quizeramos, que ella fosse mais ampla, comprehendendo a prisão correccional, e mesmo as multas, quando excedentes a certa quantia. A prisão correccional, principalmente nas nossas cadeias, e ainda as gueltas, que se resolvem em prisão, por deficiencia de meios, podem muito affectar as mulheres em tal estado, e consequentemente, muito mais moral e acertada nos parece a determinação cit. de Mello Freire, assim como a do Cod. Hesp. de 1822, dispondo, em geral, a respeito de qualquer pena.<sup>1</sup>

Quanto, porém, às verdadeiras reformas, de que carece a matéria legislada no presente Art., não podemos dispensar-nos de fazer mais algumas observações.

<sup>1</sup> A expressão, de que o Cod. aqui se serve — *penas corporais* — carece de ser commentada e explicada. Quais são, no sentido do Art., as penas *corporais*, e as não *corporais*? O Cod. não as delinui em parte alguma.

As penas *corporais* eram a de morte e a de róte de membro, os aguotes, a tortura, a marca de ferro quente, e outras destinadas a fazer sofrer um mal, uma dor, toda vileza infantil, mas puramente corporal, donde lhe vinha nome. Assim se acham enumeradas e descriptas no Tit. 137.º da Ord. que se inscreve — *da execução das penas corporais*.

São o castigo corporal, que trata o Cod. d'Aust. Art. 17.º, como aggravamento da prisão dura, nas varredas ou bastonadas. O da Bav. Art. 4.º, nos aguotes: bem como as punições, da mesma natureza, cujo restabelecimento solicita o governo, em sessão de 6 de Dezembro de 1855, a dieta do duqueado de Góis. São as que constituem os aguotes da China, 1.ª Div. Secc. 1.º do Cod., como sistema principal e unico da penalidade, começando pela parte mais delicada do azurrage, e progredindo pela parte mais grossa, num escala ascendente até à morte. Mas, se todos estes castigos corporais, como cruéis, de que tratava a cit. Ord., foram abolidos pela Carta, e sómente delles foi conservada no Cod. a pena de morte, como pôde ser conservada no Cod. a expressão — *penas corporais*, — como se outras ainda existissem?

Logo o legislador entendeu falar de outras penas, que admittiu, além da de morte; e quais serão elas? Por argumento de exclusão, deduzido das palavras — *à exceção da prisão correccional*, — parece comprehender todas aquellas, cuja execução material depende de execução phísica, feita á pessoa do condenado, uma vez que não consistem em prisão correccional, como é, ou como meio, da mesma execução; em harmonia com o emprego, que da mesma expressão se acha feita no Art. 350.º e 353.º da Ref. Ind., em contraposição a *penas cívis*, a que se refere o Art. 354.º

Sobejam as razões que, condenam a pena de morte, como immoral, e contra-producente, em these geral e absoluta. Mas applicada a uma mulher tem alguma causa de especialmente repugnante, que é mais forte sentir, que demonstrar.

A pena de morte é um attentado, não só contra a vida de um condenado, mas contra a vida dos homens, que estão por vir. Matar um homem é estancar uma fonte de reprodução da humanidade.

Mas esta razão, sendo da mesma força nos homens, quanto á geração, nas mulheres procede com triplicada vehemência a outros respeitos, porque são elles o campo em que germina e se desenvolve a humanidade, e subministram de si mesmas a única alimentação, que a natureza oferece, para sustentar tanto a primeira organização do homem, como o seu ingresso na vida.

Se toda a destruição, que se resolve em destruição de subsistencias, é um attentado contra a vida humana, como demonstra logicamente Achille Guillard, Elem. de Stat. Hum., a morte voluntária de uma uma mulher é um attentado dessa natureza, ainda mais grave, que qualquer outro, porque ataca a geração e a primeira alimentação da humanidade.

O attentado, porém, desce do campo da esperança, e da possibilidade, ao positivo da realidade, quando se trata da pena de morte a uma mulher pejada. Não basta dizer-se, que ella não será punida, senão depois do parto. A pena ainda vai reflectir sobre o filho, porque o priva da primeira subsistencia, a mais adequada, contrariando-se a natureza na destruição do alimento e carinhos, que a mãe mais persa versa não deixa de subministrar.

A determinação do Art. 102.º do Cod., de que as penas não passarão em caso algum da pessoa do delinquente, fica sendo falsa e desmentida pela imposição da pena de morte ás mães, em quanto os filhos dellas carecerem.

A substituição por amas mercenárias e estranhas não é um modo de reparação a este mal, que se possa dizer completo e cabal, por muitos motivos, que inutil é ponderar aqui, porque são vulgarmente conhecidos.

Não basta mesmo a remover a inconveniente do attentado directo contra a vida do inocente, o não se permitir, que a sentença seja intimada á mulher pejada, como está

no cit. Art. 93.<sup>o</sup> do Cod. Hesp. Desde que a mãe sabe, que foi processada, que assistiu aos debates; e que praticou crime, porque pode ser condenada à morte; e que se lhe suspende a intimação da sentença; interpreta, de um modo sínistro e positivo, esse mesmo silêncio judicial; e a impressão moral, que vai effectuar, compromete horrivelmente a existência do filho, ou filhos, que traz no ventre. De resto, como este Cod. não proíbe o *jugamento*, mas só a *intimação*, nada obsta a que a mãe não obtenha imediatamente a notícia extrajudicial. Custa-nos a crer, que o legislador hespânhol assim o não pensasse e previsse!

Entre nós, na presença da legislação actual, nem o processo com jurados pode ter lugar sem que o réo esteja presente, nem a condenação adiar-se, nem o juiz deixar de publicar imediatamente a sentença, dirigindo ao mesmo réo uma breve allocução, em que o exhorta à resignação e conformidade com a lei. Se, pois, o réo for uma mulher pejada, pode nesse acto ficar morta, ou, pelo menos, matar, desorganizar, ou deturpar um inocente.

Menos prejudicial, mais philosophico, e menos atentatório dos direitos da natureza e da innocéncia, foi o Cod. do Braz., e havia sido o Hesp. de 1822, prohibindo o *julgamento* da mulher pejada.

Mas isto ainda não basta, para declinar a tremenda responsabilidade do legislador, dos juizes, e dos jurados. Estes últimos, principalmente, hão de estremecer de pronunciar a condenação, quando sentirem que não podem ferir a criminoso sem ferir o inocente. A absolvição, e a consequente impunidade, é, para as suas consciencias, a única taboa de salvação. Este inconveniente perde uma grande parte da sua força em França; porque os jurados podem tomar qualquer circunstância como atenuante, e assim dar ao seu *verdicto* a força exclusiva da pena de morte.

Em conclusão, pois, é nosso parecer, que, mesmo conservada a pena de morte, deve, sem reserva nem exceção, ser abolida a respeito das mulheres gravidas, durante o processo, e até ao momento da sentença. Saibam ellos, e saibam os jurados, que a lei não quer, nem tolera, a impunidade, mas que não entra, em caso algum, na intenção do legislador prejudicar a vida do inocente.

Não só isto, os cuidados, que a mãe empregar na con-

servação da sua saúde, de que depende a conservação de seu filho; e na sua criação, e nutrição; que podem ter lugar mesmo dentro de uma prisão; devem ser considerados, como um serviço feito ao Estado, um acto de moralidade tal, que, nos termos do n.<sup>o</sup> 11.<sup>o</sup> do Art. 20.<sup>o</sup> do Cod., constituam uma nova circunstância attenuante, das que seguem o crime, que deva ser tomada em linha de conta, para se modificar a mesma pena, que substituir a de morte.<sup>1</sup>

Semelhante disposição, entendemos nós, conforme aos principios de moral e da logica, em que assentam as modificações dos Cod. cit., especialmente do Braz., faria honra a qualquer Cod.

Por ultimo, devemos ponderar, que no relatorio de 30 de Setembro de 1852, que precede o Cod. Pen., se declara, que não sendo ainda chegado o tempo, em que a pena de morte possa ser de todo eliminada das nossas leis penas, sómente se admittiu, nos muitos raros casos, em que a justiça, e indispensável necessidade, não pôde ser rasoavelmente contestada.

Mas, admittida a indispensável necessidade da pena de morte em alguns casos, ella pôde ser rasoavelmente contestada, quando tenha de ser applicada ás mulheres gravidas, embora se reserve a execução, para depois do parto, e mais trinta dias, porque o espaço de seis, oito, ou dez meses, decorridos desde a condenação, a larga detenção do condenado, e os agonijs e incommodos inherentes á sua posição, agravada com a perspectiva do futuro supplicio, faz preceder a pena de torturas morais, mais cruéis que as abolidas pela Carta, e torna assim falsa, em tales hypotheses, a disposição do Art. 78.<sup>o</sup> §. 1.<sup>o</sup>, para que a pena de morte se não agrave em caso algum.

E preciso entender a indispensável necessidade com relação ás exigencias do sentimento nacional, da moral publica, a qual não pôde tolerar, em tales circunstâncias, a exo-

<sup>1</sup> Pachano, commentando o Art. 93.<sup>o</sup> do Cod. Hesp., diz:—« Por nuestra parte, confessamos que no nos muere mucho el temor de un aborto producido por una notificación de pena no capital. La delinquiente á quien se haya seguido el proceso, y que no conozca lo que en su contra se ha reunido no podrá menos de seguirlo lo que se le imponiere. Quizá todavía podrá esperar más y sentirá un consuelo y un alivio, quando se encuentre peinado con menos de que temió por razones de su culpa. »

enção da pena de morte. Mesmo com abstração daquelas *torturas morais*, que a precedem, a simples *prolongação da detenção*, dos ditos seis, oito, ou nove meses, depois da condenação seria motivo bastante para excluir a mesma execução, como se estabelece no Cod. da Bav., Art. 105.<sup>o</sup>

Nos loucos, que commetterem crimes em lucidos intervallos, se executarão as penas quando elles estiverem nos mesmos lucidos intervallos.

§. único. Nos que enlouquecerem depois de commetido o crime, se sobre-estarão, ou no processo de execução, ou na execução da pena, até que elles recuperem as suas faculdades intellectuaes. Art. 22.<sup>o</sup>; 23.<sup>o</sup>, §. 1.<sup>o</sup>

Concordam os Art. 88.<sup>o</sup> do Cod. Hesp. e 64.<sup>o</sup> do Cod. do Brasil.

O presente Art. e seu §. providencia para duas hypotheses; a 1.<sup>a</sup> é a dos loucos, que commetterem o crime em lucido intervallo; a 2.<sup>a</sup> é a dos loucos, que enlouqueceram, depois de commetido o crime.

Tanto em uma como em outra hypothesis, considerada a pena como remedio, é preciso applicá-la com as respectivas modificações, que requer esta qualidade de criminosos. É preciso, quanto à primeira hypothesis, notar que o homem sujeito a accessos irregulares, ou periódicos, de loucura, é muito difícil ser apreciado fora desses accessos, para se concluir, que, no momento do crime, se achava no pleno uso das suas faculdades intellectuaes; — ou que nesse estado se acha nos momentos do processo ou da execução: — e, na dúvida, se deve concluir a favor da doença, e sempre por uma attenuação na penalidade commun, por se não poder tirar uma conclusão segura. Os loucos intermitentes, ou com lucidos intervallos, sendo mui curta a distância, que os separa do estado chronico ou permanente, devem ser equiparados aos menores de 14 annos, no 1.<sup>o</sup> grão, e aos de 17, no 2.<sup>o</sup> grão, e nunca ser condenados em outra pena, que não seja a da reclusão em casa de alienados, onde separadamente sejam tratados da molestia, ou pu-

nidos nos lucidos intervallos, de modo que as duas qualidades de doença moral e material, ou mixta, tenham o curativo, que lhes fôr adequado.

Se se trata da pena de morte, é barbaro, é puramente uma vindicta, esperar-se o lucido intervallo para se executar. A humanidade pediria, que antes fosse no estado de loucura, ou desse adormecimento, que a pena lhes fosse aplicada; a morte, o apparato do suppicio, não lhes seriam tão sensíveis. A sociedade, conseguira, sem a dor moral, o corte do membro pôdre, cuja existencia destroem como prejudicial ao bem estar dos outros homens. Mas se o exemplo perde toda a sua força praticado em um louco, também a sua efficacia se torna sem importancia nos lucidos intervallos; porque o povo ficará sempre em duvida, se o condenado estaria, ou não, em seu juízo perfeito, nos momentos da execução.

Demais, supponhâmos que o condenado, que tem noticia do seu estado de loucura intermitente, a simula, para evitar a morte, mesmo nas escadas do patibulo; não se hâde suspender a execução até se verificar a simulação? E quem a hâde declarar ou decidir?

Serão os juizes de que emanou a condenação? Assim o parece determinar, nos seus termos geraes, o Art. 100.<sup>º</sup> desse Cod. E se, depois, repetida a mesma scena, se originar a mesma questão de demencia, verdadeira ou simulada, hâde repetir-se o mesmo processo e declaração? Os juizes não a pôderão fazer de um modo definitivo e permanente, porque ninguém pôde afirmar, que um novo accesso não hâde sobrevir, não obstante a simulação anterior.

Para que, pois, esta pena possa executar-se nos lucidos intervallos, e mesmo porque o abalo resultante do apparato do ultimo suppicio, pôde ter a consequencia, ou da loucura permanente, ou do apparecimento do accesso, é preciso que os juizes, de que emanou a condenação, se transportem ao logar da execução, e ali façam examinar por facultativos o condenado, e como que authorisem, ou ordenem, a suspensão. E será isto possível, não seria um escândalo?

Ou, se não se considerar applicável ao caso o Art. 100.<sup>º</sup>, quem, ou que autoridade administrativa, quererá, ou deverá, assumir a responsabilidade, directa e immediata, do suppicio, ou da sua suspensão, pronunciando-se pela existencia, ou não existencia, da superrente loucura?

Estas ponderações, e o mais que deduzimos ao Art. 23.<sup>º</sup> n.<sup>º</sup> 1.<sup>º</sup>, demonstram, ou os inconvenientes, ou o absurdo, da disposição do presente Art., quanto à pena de morte; e que se carece, para o caso, de providencias especiales, mais bem pensadas e reflectidas.

E pelo que respeita ás outras penas corporaes, como hâde suspender-se a execução, sempre que o condenado têha o acceso? Hâde nos trabalhos publicos, ser livre então dos ferros, para ser de novo agrilhado, logo que volte o lucido intervallo? Hâde ter-se o mesmo procedimento na prisão simples, com trabalho, ou isolamento? Se a pena fôr a de degredo, não fica sendo falsissima, por ser *materialemente impossivel*, a suspensão da execução, de trato permanente e sucessivo, no logar do mesmo degredo?

Quanto á segunda hypothese, que se subdivide em duas, 1.<sup>a</sup> da superveniencia da loucura antes, ou depois, de instaurado o processo, 2.<sup>a</sup> da mesma superveniencia durante a execução, não oferece difficultades a disposição do §. un. do Art., menos na parte em que, sem se designar termo nem limite algum, se manda instaurar ou continuar o mesmo processo ou a execução, logo que o criminoso recupere as suas faculdades intellectuaes.

Em primeiro logar, deve, contudo, entender-se sobordiada ao que dispõem o Art. 123.<sup>º</sup> e 124.<sup>º</sup> sobre prescrições. O tempo da loucura deverá ser contado em favor do réo; a sociedade já não tem o mesmo interesse em o punir; o sentimento religioso pôde considerar na loucura uma substituição pela Providencia ás penas do Cod.; e a medecina contempla a probabilidade, ou a possibilidade, de uma recuperação.

Em segundo logar, não decorrido ainda o tempo da prescrição, mas passados dous, tres, ou mais annos, no estado de loucura, as penas legaes devem ser substituidas por outras muito mais benignas, tomando-se como tempo de expiação o da loucura, e fazendo-se sentir ao condenado, que a sua desgraça temporaria foi para elle um beneficio, que deve agradecer, tanto á Providencia, como á humanidade do legislador, o que longe de lhe promover uma recaída na doença, lhe subministrará a resigação e paciencia, de que precisa, pará que, pela sua rehabilitação, possa, em favor da sociedade, um dia aproveitar a restituição da sua rasão.

ARTIGO 94.<sup>o</sup>

A pena do crime, commettido durante o cumprimento da primeira condenação, será executada, se o cumprimento de ambas as penas fôr compatível, ou simultaneamente, ou successivamente; e, no caso contrário, será agravada a pena mais grave.

Este Art., com quanto regule para uma hypothese diversa da do Art. 87.<sup>o</sup>, tendo cogitado a harmonizar com este a sua disposição.

Pôdem figurar-se diversas hypotheses:

1.<sup>a</sup> Se as penas são heterogeneas e não pôdem refundir-se n'uma, são sempre incompatíveis, porque a mais forte hâde ir prejudicar o cumprimento da mais leve, e, por tanto, substituir-a com aggravação.

2.<sup>a</sup> Se são compatíveis, por serem da mesma natureza, como é a de prisão correccional com outra correccional, ou de degrado com outro degrado e é temporário, a execução é successive, e, acabado o tempo da primeira, começa a correr o da segunda.

3.<sup>a</sup> Se as penas são idênticas na sua base, mas diversas nos seus accessórios de aggravação, então a execução é simultanea, como acontece na concordância da prisão maior simples com a prisão maior aggravada, seja com o trabalho, seja com o isolamento, ou com o degrado.

4.<sup>a</sup> Se as penas são heterogeneas em si, mas homogêneas, ou diversas, na duração, podem refundir-se, e então a duração corre simultanea. Assim o degradado pôde sofrer a superveniente prisão, ou preso no reino passar a continual-a, em superveniente degrado.

A distinção destas diversas hypotheses demonstra a deficiência do legislador.

Se a pena do crime commettido, durante o cumprimento da primeira condenação, fôr a de morte, é incompati-

ARTIGO 94.<sup>o</sup>

## 149

vel; e, se não pôde por isso esperar pelo cumprimento de nenhuma outra, tem de ser imposta. Mas como se hâde ter, nesse caso, em atenção a condenação anterior?

Aggravando-se a mesma pena. É como se hâde agravar a pena de morte?

Se esta questão houvesse de ser decidida, em conformidade com o mod. Cod. da Prus., §. 8.<sup>o</sup>, a solução seria fácil, pois que então se adicionaria à pena de morte a da perda da honra civil, ou alguma das aggravações accessórias (*effets*) mencionadas no Art. 52.<sup>o</sup> do nosso Cod.

Ou se, mesmo, tivesse de ser resolvida nos termos do Cod. das Duas Sicílias, a aggravação poderia ter lugar, escolhendo-se algum dos modos especiais de execução, de exemplo publico, de 1.<sup>o</sup>, 2.<sup>o</sup>, ou 3.<sup>o</sup> grão, descriptos no Art. 6.<sup>o</sup> do mesmo Cod.

Ou, ainda, se podesse regular o mod. Cod. da Bav., que no Art. 6.<sup>o</sup>, determina o qué se deve praticar, quando, em conformidade com a lei, cumpre fazer a execução da pena de morte com aggravação.

Mas, nos termos do nosso Cod., sendo expresso no Art. 78.<sup>o</sup> §. 1.<sup>o</sup>, que — a pena de morte se não aggrave em caso algum, — a disposição do presente Art. — será aggravada a pena mais grave, — ou fica antinómica em relação ao mesmo §., ou se deve modificar por elle. Em todo o caso os termos *literæ*, absolutos, são aqui um defeito de redacção, porque ficam inexactos, e dependentes, para a sua conciliação dos esforços do interprete.

Não é só quanto à pena de morte, que aparece uma semelhante inexatidão. A mesma impossibilidade de cumprimento da regra, que o Art. estabelece, se verifica sempre que ao crime commettido, durante o cumprimento da pena, corresponder, depois da pena de morte, a pena imediata no seu maior grão de aggravação, qual é a dos trabalhos públicos perpetuos no ultramar, nos termos do cit. Art. 78.<sup>o</sup> §.—2.<sup>o</sup> Se fôr essa a pena do crime, commettido durante o cumprimento da pena do crime anterior, não pôde impôr-se aggravada, porque já não ha com que. Restaria a pena de morte, mas esta não serve para se aggravar pena alguma perpetua, como determina em matéria de reincidências o Art. 86.<sup>o</sup><sup>1</sup>

<sup>1</sup> Por esta forma, na concordância da pena de morte, ou da trabalhos

Além desse defeito o Art. oferece outro nos casos da execução das penas temporárias e homogêneas, que por ser successiva, tem de começar por umas e continuar nas outras. Assim um condenado pelo primeiro crime a trabalhos públicos, prisão maior, ou degredo, por 10, ou 15 anos, terá de sofrer a somma total de 20, ou 30 anos das mesmas penas, na hypothese do Art. Mas esta sucessão repugna com

públicos, desaparece o cumprimento da pena de prisão, correctional, maior, com trabalho, etc., não já, porém, assim a da multa, que em si não tem incompatibilidade com as penas corporais, por ferir objectos materialmente estranhos à pessoa do condenado.

Note-se, com tudo, que estas induções falham completamente nos casos de homicídio voluntário, no concurso com outro crime anterior, posterior, ou simultâneo, em conformidade com o Art. 351.<sup>o</sup>, quando esse outro crime tiver pena menor, que a de tres anos de prisão: porque então esta, junta ás dos trabalhos públicos perpetua, imposta po Art. 349.<sup>o</sup>, desaparece para dar lugar á pena de morte.

Isto mesmo é confirmado no Art. 433.<sup>o</sup>, em que pelo homicídio e roubo, o concurso de duas penas homogêneas em si, mas diversas na duração, sendo uma perpetua e outra temporária, produz á de morte. Como a vida é necessaria para o cumprimento da perpetua, o falta assim para o da temporária, e legislador proferiu á vida do condenado, para que nem uma nem outra se cumpril.

Outro sim, além de outros muitos, se verifica nos casos de incêndio, enumerados nos Art. 466.<sup>o</sup>, e 467.<sup>o</sup>, se concorre o homicídio, mesmo culposo, ou ocasional, em que a pena do incêndio, quer seja perpetua, quer temporária, e quer o homicídio seja voluntário, quer culposo, qualquer cumulo ou agravação das penalidades respectivas é dispensada, adoptando-se o mero expeditivo, e mais curto, da extinção do criminoso.

A demonstração da justica destas disposições é, segundo alguns ex-minimalistas, a seguinte: a teoria da justica abusiva é que o culpado merece castigo; a qualidade e quantidade delle determina-se pelas necessidades de existência e conservação social; estas necessidades pedem que a condição do exemplo acompanhe sempre o castigo social; o exemplo deve ser sempre tal que corresponda á tranquilidade social perturbada, no alarme causado pelo concurso de tais crimes; a esse exemplo só pode satisfazer o espetáculo do sangue: na colisão de sacrificar um tal exemplo á expiação penitenciária, por mais grave que seja, deve, por tanto, ser esta sacrificada áquelle. Nada ha, dizem, de injusto neste procedimento social. (Ortolan, Elem. de Dr. Pén., Liv. I, tit. I, Cap. II).

O culpado não pode, como homem, queixar-se da injustiça, por isso que cometeu os crimes: só lhe resta queixar-se do excesso, mas desse, como cidadão, também não pode levantar o menor tumulto, porque esse excesso é necessário ao exemplo!

Em tais casos, pois, já se vê, que não temos outra causa mais que o predominio do exemplo, e da sua necessidade, vencendo esta a injustiça absoluta da pena, quanto ao excesso della.

Pelo que haveremos expediido em diversos lugares deste livro 1.<sup>o</sup> do Cod. se mostra, quanto repudiano inadmissível, e iniqua, semelhante doutrina, que aliás besta expõe ás tota á sua simplicidade, para se conhecer a sua inconveniencia.

o disposto, para o caso das reincidencias, no cit. Art. 86.<sup>o</sup> donde taes penas somente são mandadas, não acumular, mas impôr refundidas em uma só, da mesma natureza, no seu maximo com agravação.

A dizer a verdade, sobre este ponto os Cod. são silenciosos ou muito deficientes.

No Cod. da China Seq. 26, temos:

« Si l'accusation de plusieurs délits a été successive et que la peine de celui qu'on a commis le premier a été infligée, le coupable ne sera sujet à aucune peine ultérieure pour les derniers, à moins qu'ils ne soient plus considérables que le premier, auquel cas il subira la différence « ce qu'il y aura entre la peine due au plus fort délit et celle qui lui a été infligée. »

O mod. Cod. da Prus. também, nos §§. 56.<sup>o</sup> e 57.<sup>o</sup>, estabelece regras sobre a acumulação das penas, mas nenhum delles trata de crimes committidos durante o cumprimento de uma pena.

Uma outra reflexão nos ocorre, e é que a legislação de todos os Cod., repressiva de crimes, mal se pôde aplicar aos committidos durante o cumprimento de uma pena, quando esta é restrictiva da liberdade do condenado.

Se se trata de degradados em plena liberdade no lugar do degredo, ou de simples desterrados, a impunidade é exclusiva e plenissima. Mas não acontece assim nos crimes committidos por presos, quer com trabalhos públicos, quer não; porque elles devem ser bem vigiados, bem guardados, fôra do contacto de outros presos, ou pessoas, que possam offendê-los.

Se, nessa situação, as offensas apparem, é porque o cumprimento da pena lhes não tirou a occasião de as commeter. Os agentes do Estado são cúmplices, por falta de cuidado, ou por negligencia, dos crimes que outros agentes do Estado procuraram punir. A causa remota vem da lei, ou da insuficiencia dos regulamentos penitenciários, ou dos vícios das penalidades, que nem seguram nem corrigem os condenados, ou vem dos encarregados da sua execução.

Por ultimo, resta-nos advertir, que as falsas idéias de *derece e haverá haver*, continuam aqui a ser o objecto de cálculo para os efeitos da *cindicta publica*, medida pela *impunidade*, conciliada, pelo modo possível, com a *capacidade passiva* dos criminosos, em relação á *qualidade e quantida-*

*de de muitas e diversas penas, devidas por mais de um crime, que o legislador qualificou distinta e abstractamente.*

Não haveriam tantas dificuldades, nem tantas incoherências, se o objecto das penas fosse attente e exclusivamente considerado debaixo do seu unico ponto de vista, de remedio contra o mal do crime, a fin de se tornar esse *remedio mais heroico, ou mais forte*, em razão do maior grão de enfermidade moral, revelada por mais de um crime, commetido antes, ou depois, do cumprimento de uma pena.

Todas as penas que devem durar por um tempo determinado, começam a correr desde o dia em que passar em julgado a sentença condemnatoria. Art. 18.<sup>º</sup>; 46.<sup>º</sup>; 70.<sup>º</sup>; 82.<sup>º</sup>; 96.<sup>º</sup>; 124.<sup>º</sup>; 125.<sup>º</sup>; 129.<sup>º</sup>; e 291.<sup>º</sup> §. 3.<sup>º</sup>

Antes de tudo, quanto á redacção do presente Art. em logar das palavras — *todas as penas que devem durar por um tempo determinado* — parece-nos, que deveria dizer-se — *todas as penas temporarias*, — não só para se evitar uma periphrase inutil, mas porque assim se praticou no Cod. constantemente em outros logares, como são os do Art. 46.<sup>º</sup>, 54.<sup>º</sup>, 82.<sup>º</sup>, 124.<sup>º</sup>, e 129.<sup>º</sup>, e §. 1.<sup>º</sup>; e se praticou tambem no Cod. Fr., Art 23.<sup>º</sup>:

« La durée des peines temporaires comptera du jour où la condamnation sera devenue irréversible. »

No Cod. Hesp., Art. 28.<sup>º</sup>:

« La duracion de las penas temporales empezara a contarse desde el dia en que la sentencia condenatoria quedó de ejecutoriada. »

Em segundo logar, omittiu-se no Art., como no do Cod. Fr., e na primeira edição do Cod. Hesp., declarar, se a disposição comprehende todos os condenados, estejam ou não presos. O Cod. das Duas Sicilias, Art. 52.<sup>º</sup>, é explicito a semelhante respeito: « Toute condamnation commencera a courir, pour les détenus, du jour où elle sera détenue irreversible, et pour les non détenus, du moment de l'execution effective. » O Cod. Hesp. não o foi menos, na sua segunda edição, por virtude do Decr. de 22 de Setembro de 1848, Art. 2.<sup>º</sup>, acrescentando-se ao Art. 28.<sup>º</sup> as palavras « lo cual en las penas personales se entenderá si el reo que dare desde luego en poder de la autoridad, y sino, des de que se presentare ó fuere aprehendido. »

Ainda que nenhuma sentença condemnatoria a pena cor-

poral possa passar em julgado, sem publicação e intimação ao réo, estando preso, ou depois de preso, estando afiançado, como prescrevem os Art. 933.<sup>º</sup> a 1175.<sup>º</sup> §. un. da Ref. Jud., é possível, que seja solto da cadeia, por facto accidental, ou extraordinário, de arrombamento, de sedição, de remoção de presos, ou de transferência para um hospital, ou de naufrágio em navio de transporte, e outras causas semelhantes.<sup>1</sup>

<sup>1</sup> Em Ponta Delgada aconteceu em 1853, que, pelo máo estado das prisões, reduzidas hoje, não a casas de custódia, mas a horrentas e insalubres masmorras, foram removidos os presos, pelo risco de vida, em que se achavam. A equidade e a disposição da Ord. Liv. 5.<sup>º</sup> tit. 132.<sup>º</sup> §. 1.<sup>º</sup>, tinha permitido, que o réu condenado a cinco anos de degredo só concedesse fiança, para melhor se apropriação a partir para o seu destino. A sentença da condenação havia passado em julgado desde 14 de Dezembro de 1847.

O condenado pertendeu então valer-se do benefício do presente Art. respeitando em Maio de 1853, que lhe fosse declarada extinta a sua pena. Nesta pretensão duas questões se moveram, 1.<sup>º</sup> se o Art. devia ter efeito retroativo, combinada a sua disposição, com a do Art. 70.<sup>º</sup>; 2.<sup>º</sup> se, mesmo tendo esse efeito, era aplicável ao condenado, tendo-lhe sido subrogada a prisão detectiva pela fiança. Com ambos estes fundamentos, aduzidos negativamente, foi indeferida a mesma pretensão, e deste indeferimento pendem recursos nos tribunais superiores. Não ponderaram, se o Art. 95.<sup>º</sup> fosse mais explícito, assim no sentido, em que se acha redigido e cit. Art. 52.<sup>º</sup> Cod. dos Dous Sicil., como sobre a retroactividade ou não retroactividade de seus efeitos. Contra a retroactividade de estão os termos literais do Art.; a favor da retroactividade estão as razões intrínsecas, em que se funda o Art. 70.<sup>º</sup> cuja ampliação a cassos semelhantes, não é das redadas pelo Art. 18.<sup>º</sup> Esta questão complicada foi proposta em conferênciu do Supremo Tribunal de Justiça, em Sessão de 27 de Novembro de 1855, e se venceu, por desempate do presidente, a favor do réo, annullando-se o acordo da Relação dos Açores em contrario.

Pode mesmo reconcer, que uma sentença não transitada em julgado, techa, com quanto condonatória, produzido os efeitos de soltura do réo, e que, depois agraviada a pena nos tribunais superiores, se carega de se promover a captura dele para a intimação do novo julgado. O risco deu-se a respeito de um escrivão, cujo processo foi julgado no Supremo Tribunal de Justiça em sessão de 26 de Novembro de 1855. O juiz da primeira instância havia levado em conta o longo tempo de prisão sofrida, e limitou a condenação à demissão do ofício. A Relação de Lisboa havia confirmado a sentença, mas adicionando as penas de degredo de 5 anos para a África Oriental, e de inhabilitade perpetua. Tive, por tanto, de se expedir ordem para novamente o réo ver preso, pois havia sido solto por virtude da primeira sentença.

Isto era tanto mais necessário prever, que a cit. Ord. permitisse seis desembargadores da Suplilitação o Ponto conceder fianças aos degraudados, se o degredo não excedia a seis anos.

Esta Ord., e a razão em que se funda, não está revogada, e as modernas Relações podem considerar-se investidas no poder de conceder fianças no mesmo caso.

Em terceiro lugar, quanto à doutrina, fundada, como é, na equidade, pois que o legislador parece tomar em conta o tempo da prisão, ou de segurança em poder da autoridade pública, até ao efectivo cumprimento da pena, lamentámos, que seja restrita a sua aplicação às sentenças transitadas em julgado. O processo pôde ter corrido todas as instâncias, e todavia, em recurso de revista, ser mandado reformar todo ou parte, ou julgar de novo, por falsa ou errada applicação da lei.

Quer seja recorrente o réo, quer o ministerio publico, ao réo não devem ser impunitivos, nem os erros do processo, nem a violação da lei, que deram fundamento à anulação, ou à concessão da revista, e assim produziram a inevitável demora, ou de um novo processo, ou de um novo julgamento.

Esta omissão é tanto mais de sentir, quanto eram, a semelhante respeito, deficientes os Art. 1104.<sup>º</sup> e 1197.<sup>º</sup> da Ref. Jud., pois que as sentenças condonatórias sómente são exequíveis, sem dependencia de recurso de apelação, nos casos hoje de degredo, menor que de cinco anos, e a revista suspende a execução em todos os casos de degredo ou de trabalhos públicos, embora o réo queira resignar-se à condenação.

Mas não é só nestes pontos que julgamos digno de emenda este Art.

Duplo, nas suas observações sobre a legislação do Cod. Fr., depõe e condemna o abuso de se não considerar, como atenuante da pena, o tempo que o réo sofreu de prisão, quando é a pena de prisão, que depois tem de lhe ser aplicada, ou mesmo para o efeito de se lhe abreviar a duração de outras penas mais graves.

Suponhamos, que, nos termos do Art. 82.<sup>º</sup>, um crime, a que corresponde uma pena maior, é esta atenuada a ponto de que os juizes entendem não poder impôr ao réo, mais que o mínimo de dois anos de prisão simples, e que o réo esteve esses dois anos e mais preso durante a instrucção e andamento do seu processo.

Pouco importa, nos termos deste Art. 95.<sup>º</sup>, ao legislador essa circunstância. Os juizes não podem, por um texto preciso do Cod. Pen., levar em conta o tempo de prisão. As penas temporárias parece que só devem correr, por mui-

ta equidade, desde o dia em que passar em julgado a sentença condenatória.

E, contudo, pela prática seguida nos tribunais criminais, havia-se introduzido um como Direito consuetudinário de levarem os juizes em conta o tempo de prisão, julgando muitas vezes inteiramente expida a culpa com esse tempo, quando entendiam ser já demasiado sofrimento para a gravidade do delicto.<sup>1</sup>

Hoje, com fundamento no silêncio do Cod., deverá julgar-se ilegal tão rasoável arbitrio?

« Je trouve cette législation injuste, » diz Dupin com referência à legislação do seu paiz, e nós dizemos outro tanto deste nosso Art. e com mais razão ainda, por vir restabelecer um abuso, que a prática equitativa de nossos tribunais havia abolido.

Esta injustiça estava prevenida no Cod. Hisp. de 1822, Art. 38.<sup>º</sup>, acrescentando: « pero el tiempo que hubiese estado preso le será contado como parte de la pena, quando se cada seis meses de arresto ó prison por tres de obras publicas, ó por quatro de reclusion ó presidio. »

Ao menos seria muito digna de ser adopada na reforma do presente Cod. a disposição do Cod. de Bav., Art. 104.<sup>º</sup> e 105.<sup>º</sup> Conforme a estes Art., se a condenação é a pena de morte, e o tempo de prisão de segurança, que se tem sofrido, é de dois anos ou mais, é commutada na pena de ferros, ou, segundo as circunstâncias, na prisão com trabalho.

Se é alguma das penas perpetuas, serve o tempo decorrido além de seis meses, para aproximar na proporção delle o prazo requerido para se poder formar a petição de recurso em graça.

Se são temporarias, esse excesso diminue, e até extingue, a pena.

O Cod., pois, de Bav., foi muito além do pensamento de Dupin; o nosso Cod., porém, ficou muito á quem destes modelos!

<sup>1</sup> Ainda hoje insistem nesse arbitrio, como causa de attenuação e, algumas, de extinção da pena. O n.º 11.<sup>º</sup> do Art. 20.<sup>º</sup> do Cod., nas palavras — « Em geral circunstâncias que... seguem o crime, e enriquecem a culpabilidade, ou diminuem por qualquer modo os efeitos do crime; » presenta-se a legitimar este procedimento, porque se se considera verificada em parte a expiação, a culpabilidade se enriquece assim com relação ao mal moral, e mesmo social, que resultou do crime.

E convém a este respeito notar-se:

1.<sup>º</sup> Que, neste mesmo sentido, e com relação aos presos, sentenceados a trabalhos públicos, declarou o Decr. de 6 de Junho de 1842, que fosse contado o tempo da cadeia, como se fosse em efectivo presídio de galés;

2.<sup>º</sup> Que já o mesmo Direito romano não desconhecia esta jurisprudencia, pois que, depois de um anno de demora na prisão, dava como cumprida a pena de um anno do degrado — *relegatio ad insulam*.

A adopção, clara e terminante, destas providencias, ou de outras analogas, seria eminentemente justa, attendendo-se, não só a que a detenção é, em si mesma, a primeira phase do castigo legal, por isso que a sociedade não deve reparação alguma ao réo, nos casos de sentença condenatória, devendo elle considerar-a como uma das primeiras consequências afflictivas do malefício, que commeteu; mas também aos horrores, insalubridade, falta de commodidades, e outros inconvenientes, que, em geral, se dão nas cadeias do reino.

Em rigor, considerada a pena *subjectivamente*, com abstracção da respectiva lei especial, *malum passionis ob malum actionis*, a condenação legitima a detenção sofrida, convertendo-a em pena. Não se levar esta em conta, principalmente quando excede os prazos, ordinariamente precisos, para o processo e recursos, é ferir o princípio, inviolável e sagrado — *non bis in idem*.

Todavia, é inegável, que não pequeno beneficio resulta da disposição do presente Art., porque veio preencher uma lacuna, que existia na nossa legislação, estabelecendo uma prescrição indirecta das penas impostas por sentença.

Ainda que a Justiça, ou o governo, deixasse de fazer cumprir, por muitos e muitos annos, as condenações degrado, ou a trabalhos públicos, os condenados iam a todo o tempo, e por todo o tempo das mesmas condenações, ser levados ou transportados ao seu destino, para ahi expiar crimes ou delictos, que já haviam expiado, ou soltos, mas privados dos direitos políticos e outros civis, de que gosa o homem livre, além da anciedade, ciñndidos, e desesperação, em que essa situação provisória é anormal, imputável só ao governo e seus agentes, os havia collocado; e deve advertir-se, que com este Art. prende a disposição do Art. 46.<sup>º</sup>

determinando que a duração das penas não possa ser abreviada nem excedida: o que impede que os executores da lei possam illudir-a por modo algum; e, para que o abuso não fique impune, no Art. 291.<sup>º</sup> §. 3.<sup>º</sup> se estabelece a pena, em que incorrem os infractores.

Por ultimo, deve ainda notar-se, que este Art. tem uma limitação, assim como o Art. 40.<sup>º</sup>, tanto no caso previsto no Art. 96.<sup>º</sup>, como em todos os previstos nos Art. 124.<sup>º</sup> e 125.<sup>º</sup>, para os efeitos da prescrição directa, cujos prazos permitem, ou dão, como decorridos, os das penas temporárias, impostas por sentenças transitadas em julgado; e no Art. 129.<sup>º</sup>, em relação aos efeitos da reabilitação.

Se algum condenado a trabalhos públicos, ou a prisão com trabalho, se recusar a trabalhar por algum tempo, não lhe será contado esse tempo no cumprimento da pena, e será constrangido ao trabalho com as penas disciplinares estabelecidas pelo governo.

As penas são justificadas, não só pela necessidade da reparação e expiação social, mas como remedio em relação aos criminosos, para se combater o mal do crime na sua causa moral. Todo o tratamento de enfermidade exige da parte do enfermo a obediencia e sujeição ás prescrições e applicações praticas dos facultativos; principalmente quando esse tratamento é realizado em um hospital, em que estes não podem declinar a responsabilidade do cursivo pelas resistencias dos doentes, e em que podem e devem empregar todos os meios indispensaveis, para que os remedios sejam tomados em tempo opportuno, e nas doses convenientes.

Se a applicação dos remedios depende absolutamente da resignação ou annuencia de vontade dos enfermos, toda a violencia agrava a resistencia, e com ella a intensidade da molestia. É do dever então dos facultativos o emprego dos meios persuasivos ou a troca por outras applicações, que dispensem o concurso daquella vontade. Os meios indirectos são sempre, em tais casos, os unicos mais adequados.

Repugna com estes princípios, que são absoluta e rigorosamente verdadeiros em matéria penal, a coação material ao trabalho penal, como se estabelece no presente Art. O trabalho, além de ser um elemento vicioso de penalidade quando de expiação exclusiva, não pôde chegar a ser amado sendo violentado, porque toda a violencia directa ao tra-

lho gera o seu ódio, e assim se torna contra-producente o remedio penal.

A expressão, por tanto, do Art. — *será constrangido ao trabalho com as penas disciplinares estabelecidas pelo governo* — involve, nos seus termos absolutos e vagos, toda a sorte de violencia e arbitrariedades no emprego dos meios, que se tiverem por indispensáveis, para que, posto de uma parte o cumprimento da condenação, e da outra o sofrimento, que resulta dos meios de coacção, o condenado, no seu proprio interesse e comodidade, experimente, por um modo material ou moralmente sensível, que, na colisão de dois males, é menor o da resignação.

Isto posto, de duas causas uma ; ou esses sofrimentos são inferiores ou são mais intensos, que o da penalidade.

No primeiro caso, são ineficazes ; no segundo, degeneram em cruéis, e, como taes, além de ser um attentado, mais ou menos directo, mais proximo ou mais remoto, contra a vida do homem, são repugnantes á lei fundamental do Estado, que aboliu todas as penas crucis. Seria absurdo que taes penas fossem prohibidas aos tribunais para a condenação, e ficassem permitidas ao governo para a execução.

Ora, a prisão com trabalho, principalmente publico, nos termos, que é descripta no Art. 34.<sup>º</sup>, é já tão cruel em si mesma, como temos demonstrado, que, ou não pôde ser executada, sempre que os condenados opoñham ao seu cumprimento uma resistência negativa, ou tem de ser commutada pela administração em outros sofrimentos todos corporais e afflictivos, que, para serem mais intensos e capazes de domar essa resistência, necessariamente hão de ser mais cruéis e exterminadores.

O Art., é verdade, sómente authoriza *penas disciplinares*, mas como não indica a natureza dessas penas, pôde dar occasião, ou a immensas arbitrariedades da parte dos directores das prisões, ou ao monoscabo e inexecução de penas tão viciosas como são as aggravadas à priori com o trabalho, quer pelo legislador, quer pelos juízes.

O jejum, a abstinencia, o isolamento, a cama dura, a privação de ler, de escrever, de conversar com quem quer que seja, até que o preso requeira voltar ao trabalho, devem ser as penas unicas a empregar para disciplina das prisões.

Carregar o preso de ferros, mettel-o à tortura, espanel-o com pranchadas, com varadas, ou com o azorrague, não podemos nós approvar, porque não podem regular-se licitas, segundo a Carta, na execução, e além da execução, aquellas mesmas penas, cuja imposição a mesma Carta prohíbe se pronunciem na sentença condamnatoria.

Cumpria, por tanto, que o Cod. declarasse, em summa, quacs os elementos de penalidade disciplinar, de que legitimamente pôde o governo fazer uso, para execução das penas impostas por sentença, substituindo-se umas por outras aggravações, sempre como equivalentes, e não como meios de coacção.

A revolução moral, que a troca de meios disciplinares e penitenciarios pôde produzir, deve mesmo instaurar muitas vezes a administração de que é melhor continuar no mesmo tratamento, do que insistir na pura formula do trabalho forçado, segundo a condenação.

A essencia da penalidade é a prisão aggravada. Um dos elementos da penalidade composta, a prisão, fica sempre, porque não depende da vontade do criminoso. O outro elemento pôde e deve ser substituído e variado na execução, e tantas vezes, quantas for conveniente. O cumprimento cego da condenação é um gravissimo erro em matéria penitenciaria.

O Cod. d'Aust. determina no Art. 20.<sup>º</sup>, que a pena de prisão pôde ser aggravada com bastonadas para os homens adultos, e varadas para os rôos menores de 18 anos e para as mulheres, e não só uma vez, nigitas, durante o cumprimento da pena, mas é como elemento de penalidade, e não meio disciplinar ; e, por tanto, é uma punição, que sómente a sentença e a decisão do juiz pôde authorizar, nunca excedendo o numero de 50 bastonadas ou varadas, nem por arbitrio da administração.

O Cod. da Bav. tambem admite, Art. 25.<sup>º</sup>, os açoites, como aggravação de pena nas prisões, e mesmo como pena principal, com as mesmas restrições.

No Cod. da China também, como já notámos, são admitidos os agujotes (coups de bambou) como pena principal em todos os crimes, em variados graus, até ao maximo de 100, a que segue a morte, em 1.<sup>º</sup> grau, por estrangulación, e em 2.<sup>º</sup>, por degolação ; mas 1.<sup>º</sup> é a sentença tambem que os determina, e não se dividem, nem se repetem ; porque a

prisão arriba com a pena; e 2.º são remissíveis pela somma correspondente, menor para as classes pobres, e maior para as abastadas; donde se vê que não só é excluído o arbitrio, mas que a penalidade dos açoutes se reduz alli a mal pecuniário indirecto, como meio positivo de enriquecer o fisco á custa dos delinquentes.

Entre nós, que felizmente se acham banidas da legislação as penas corporaes desta ordem, ou como pena principal, ou como pena accessória, não podem ser toleradas, sem o mais horrivel contra-senso, a pretexto de penas disciplinares, na execução e cumprimento das penas legaes. É, todavia, o que resulta dos termos vagos e absolutos do presente Art. E nem se diga, que o Art. não authorisa o abuso, e que, como garantia do uso honesto, fica o Art. 145.<sup>º</sup> §. 18.<sup>º</sup> da Carta: porque, apesar da mesma lei, assim no exercito, como sobre os degradados, se tem presenceado, quasi como sanctificado, esse abuso.

O que acabámos de ponderar confirma o que dissemos sobre os vicios destas penalidades assim *compostas*, ou em these ou na hypothese, por um modo invariavel. Nem o tempo, nem a intensidade das penas, pôde calcular-se por um modo impreterivel, assim pelos legisladores, como pelos juizes. São, além disso, inadequados, falsos meios de repressão aquelles que a sociedade estabelece e determina, sem que tenha á sua disposição os meios moraes e materiaes de se fazer obedecer.

O mesmo Art., que analysâmos, reconhece a insuficiencia dos seus meios de constrangimento disciplinar, qualquer que elle seja, porque a estes acrescenta a cominação de que o tempo que um condenado se recusar a trabalhar não lhe será contado no tempo do cumprimento da pena.

Esta disposição supplemental, porém, é *injusta e absurda*, com relação a tais penas quando *temporarias*; deficiente e irrisoria, ou atrocissima, com relação ás mesmas penas, quando *perpetuas*.

Com relação ás *temporarias*:

1.º Porque o tempo da duração de um dos elementos da pena, a *privação da liberdade*, não ficou prejudicado pela resistencia do condenado;

2.º Porque o outro elemento, o *trabalho forçado*, ficou preenchido por outro sofrimento de aggravação, que tomou o mesmo espaço, com igual ou maior intensidade;

3.º Porque a softura e rehabilitação dos condenados deve restringir-se ou ampliar-se, não em razão das alternativas de impaciencia ou de reflectancia, que manifestem os condenados em algumas ou algumas das phases da penalidade, mas em presença dos resultados moraes definitivos do melhoramento, que apresentem no completo das medidas penitenciarias.

Com relação ás *perpetuas*, porque nestas não pôde ser tomado em conta o tempo da resistencia ao trabalho; e fica assim a descuberto a insuficiencia dos meios disciplinares, ou necessariamente hão-de ser mais fortes em aggravação, que a do *trabalho perpetuo*, para não ser completamente iludido o fim, que se tem em vista.

Em summa, o presente Art. é incompativel e repugnante com os verdadeiros principios do Direito penal, que visam aos mais vitios interesses da sociedade, e devem abstrahir de toda a expressão de colera e de vingança inexorável, de que ainda se acham impregnadas muitas das disposições criminaes de todos os Cód. do mundo civilizado.

Por ultimo, convinha prevenir o caso de ter o condenado justos motivos para se recusar ao trabalho. Pôde elle nas prisões ser constrangido, não a um trabalho productor,<sup>1</sup> mas aviltante, de serviço a outros presos, de cozinha, de limpeza; pôde esse mesmo trabalho ser de natureza tal, que elle entenda seja imediatamente nocivo, superior ás suas forças, ou incompativel com outros mais analogos á sua profissão habitual, com quanto mecanicos e tanto ou mais pesados. Mesmo, no trabalho *publico*, pôde ou ser-lhe ordenado no de minas, esgotamento de pantanos, limpeza de aqueductos, ou em presença de pessoas, que por malevolas ou offendidas por algum crime, ou indispostas, se regozijem com o seu sofrimento, e insultem, ou escarnegam. Em

<sup>1</sup> O trabalho nas prisões deve ser com relação a artesfatos, ou objectos da industria, porque só este pôde ser útil á entendida dos culpados, as despesas da administração das cadeias, e as reservas que devem fazer-se, em favor dos mesmos culpados. Em França, pelo governo prorisorio de 1848, foi este trabalho suprimido, como prejudicial ao trabalho livre, mas depois restabelecido pela assembléa nacional sob condições adequadas a impedir uma connotacion nociva, como se vê da lei de 9 de Janeiro de 1849. A ocisidade dos presos, como a experientia logo fez ver pelas numerosas reincidencias, era mal de muito mais funestas consequencias do que o que pertendes evitar o referido governo, pelo Decr. de 24 de Março de 1848.

taes hypotheses podem dar-se boas razões, que especialmente devem ser attendidas, porque o seu desrespeito, ao passo que offenderia a moral publica, se deve julgar contrario á intenção do legislador, sem se prejudicar o cumprimento da condenação.

Teremos então um incidente, que sobrevem na execução da pena, e que, tornado contencioso pelo indeferimento da administração, deve, segundo os bons princípios, ser decidido, ou por um conselho superior de administração, ou pelo poder judiciário.

Mas como, e a quem hade requerer o condenado? Quem lhe hade fazer o requerimento, lho hade aceitar, promover a sua decisão?

Como, se não tem meios alguns pecuniarios, de que possa dispor, e está sujeito á disciplina de uma prisão?

Isto é tão incompatible, como é possível toda a casta de barbaridade e de crueldade, que a fereza ou a ignorância e impossibilidade dos directores, carcereiros, ou guardas das prisões, pôde occasionar.

Do Art. 100.<sup>º</sup> deste Cap. parece deduzir-se, que semelhantes incidentes devem ser resolvidos pelos mesmos juizes de que emanou a condenação; mas esta disposição, além dos defeitos, que em si tem, é impraticavel, não só porque o condenado, como servo da pena, se acha, de facto, privado de todos os meios morais e materiais de ação em juizo; mas também porque: 1.<sup>º</sup> se o regulamento e direcção da execução penal pertence á administração, e nem pôde deixar de lhe pertencer, a divisão dos poderes políticos veda a competencia dos juizes; 2.<sup>º</sup> porque a conhecerelem estes, o remedio deve ser rapido e prempto, e, por tanto, é ás Justiças do lugar do cumprimento da pena, e não áquelles juizes, como determina o Art. 100.<sup>º</sup>, que deveria pertencer a decisão, muito particularmente quando o trabalho forçado tem de ser executado no ultramar.

ARTIGO 97.<sup>º</sup>

As casas destinadas para a execução da pena de prisão com trabalho serão distintas das cadeias destinadas para o cumprimento da pena de prisão simples: e umas e outras distintas das cadeias destinadas para o cumprimento da pena de prisão correcional, e para a retenção dos pronunciados até á condenação. Cart. Const., Art. 145.<sup>º</sup> §. 20.<sup>º</sup>

ARTIGO 98.<sup>º</sup>

A conveniente separação dos presos, e a polícia das prisões, assim como as penas disciplinares contra os presos que usarem de ameaças, injurias, ou violencias contra os carcereiros, ou seus prepostos, ou contra outros presos, ou que por outro qualquer modo infringirem os Regulamentos das prisões, serão determinadas nos Regulamentos administrativos do governo, salva a ação em juizo que pessa ter lugar.

Da matéria mais difícil, e complicada do Direito Penal, a que respeita ao sistema penitenciario, à construção, regimen, economia, e polícia das prisões, desembaraçou-se o Cod., fugindo de dar regras algumas, a semelhante respeito, como já advertimos ao Art. 34.<sup>º</sup>

A questão, porém, do sistema penitenciario, que convém adoptar, é de alta política, e de summa importância social. Não devia, por tanto, entregar-a o Cod., como entregou, aos regulamentos administrativos.

Outro caminho, como já notámos, seguiu o novo Cod. dos Paiz. Bair., estabelecendo desde o Art. 26.<sup>º</sup> até ao Art.

40.<sup>o</sup> as regras essenciais do sistema penitenciário, que deviam ser seguidas e desenvolvidas nos respectivos regulamentos.

O Cod. devia também conter as bases do desenvolvimento da pronta feita no §. 20.<sup>o</sup> do Art. 145.<sup>o</sup> da Carta: «As cadeias serão seguras, limpas, e bem grejadas, havendo de terem casas para separação dos réos, conforme suas circumstâncias e natureza de seus crimes. »<sup>1</sup>

Em França, apesar do grande desenvolvimento, que se tem dado ao que, vulgarmente, se chama *melhoramentos materiais, em obras de criação e comunicação pública*, não tem havido o menor desleixo na construção dos edifícios penitenciários, indispensáveis, para se satisfazer aos fins preventivos e reparadores, que deve ter a verdadeira penalidade.

Tendo mostrado a experiência, que era diminuto o cálculo da populaçāo permanente de presos, para que são destinadas as 21 casas centrais, cuja capacidade foi fixada em 1837, muitas outras foram depois construídas e se vão construindo, da mesma ordem, com o fim de conter um número de condenados equivalente às necessidades normais da Justiça criminal.

Trata-se alli de centralizar distintamente os condenados militares, antes conservados nos portos do mediterrâneo, ou repartidos pelas prisões centrais communs. Casas especiais se destinam para as mulheres, e só dois estabelecimentos existem apenas em que na contiguidade se tolere a separação dos sexos. Outros muitos correccionalas, ou agrícolas, para jovens condenados se acham dissimilados por todo o paiz e suas colônias.

Quanto ao regimen, economia, e disciplina das prisões, é digna de todos os elogios a solicitude do governo, e dos respectivos directores e empregados. O estado sanitario e alimentício pôde excitar, com justo fundamento, a inveja e a emulação de todos os estadistas, que sintam batec no peito um coração de homem e de cidadão.

O sistema penitenciário, sempre relativo e subjectiva-

<sup>1</sup> Recomendamos, a semelhante respeito, as excellentes observações do Sr. Levi, no Art. 34.<sup>o</sup>

Devem igualmente ter-se presentes as obras classicas de Ch. Lurac, *Système Penitencier; Bonneville, régime pénit. l'arrus, des prisonniers de l'empris, et des pris.; Lepelletier, système pén.*

mente considerado nas suas applicações praticas, alli caminha triunfante das opiniões, que o tem posto em devida. A regra do silêncio, a enchovia, a residencia cellular, as mulertas, o pão e agua, e, como remedio heroico, o isolamento, são, excluídos como inuteis e até prejudiciais, além de barbaros, os castigos corporais, as unicas penas, que se empregam.

Em summa, a disciplina das prisões, um pouco relaxada em 1848, por occasião dos acontecimentos políticos dessa época, acha-se restabelecida em toda a sua *justa severidade*, que não pôde existir sem que se conciliem os principios da humanidade com as necessidades da repressão.

A estatística, ou parte histórica, do movimento, administração, e resultados morais e materiais, desses estabelecimentos, é ordenada, registada, e compilada, com o maior desvelo. O trabalho, principal elemento de disciplina no interior das prisões, e de regeneração física e moral, e que ao mesmo tempo procura aos condenados alívios durante o seu captiveiro, e lhessegura uma reserva para depois da soltura, não só garante assim a sociedade contra o mal das reincidencias, ou novos crimes, mas serve a diminuir os encargos pecuniários do Estado, que exigem os mesmos estabelecimentos.

Em uma palavra, não é uma teoria, é uma prática autorizada pelas leis, e pelos actos do governo, a conversão das casas de segurança, em hospitais penitenciários, em que as applicações dos remedios variam em qualidade e quantidade, segundo o gênero ou intensidade da enfermidade, a saude, forças, idade, sexo, profissões, e corrigibilidade, dos enfermos.

Na Inglaterra, na Belgica, na Hollanda, na Alemanha, prisões analogas se tem estabelecido e se vão estabelecendo, corrigindo, e aperfeiçoando. Oxalá que ainda possamos ter em nossos dias alguma causa semelhante entre nós!

ARTIGO 99.<sup>a</sup>

Em quanto não houverem estabelecimentos próprios para os trabalhos dos presos, a prisão com trabalho será substituída pelo degrado aggravado, acrescentando-se a prisão nos termos do §. 4.<sup>º</sup> do Art. 78.<sup>º</sup>, e do §. 1.<sup>º</sup> do Art. 79.<sup>º</sup>—Art. 29.<sup>º</sup>, n.<sup>º</sup> 3.<sup>º</sup>; 34.<sup>º</sup>; 53.<sup>º</sup>; 54.<sup>º</sup>; 71.<sup>º</sup>

Em vista do que se determina no presente Art., ficamos entendendo, que sempre que no Cod. se imponer a pena de prisão com trabalho, significa o mesmo que degrado para as possessões orientais da África (Art. 50.<sup>º</sup>), acrescentando-se a prisão no lugar do degrado por um determinado espaço de tempo, a arbitrio dos juizes.

E quando a prisão für com isolamento, como é que se substitue a falta de estabelecimentos adequados?

Nada se diz no Cod. a este respeito. Todavia no sistema do Cod., o trabalho e o isolamento sendo considerados igualmente como agravação da pena, o que se estabelece em substituição de trabalho em prisão poderia aplicar-se à substituição da prisão com isolamento, se não obstasse a determinação dos dois Art. 68.<sup>º</sup> e 69.<sup>º</sup>, impedindo não só a applicação de pena, que não esteja decretada na lei, mas também que alguma possa ser substituída, salvo nos casos em que a lei o autorizar.

Assim nos casos em que a lei commina determinadamente a prisão com isolamento, não sendo este possível por falta de casas penitenciárias adequadas a semelhante agravação ou elemento de penalidade, poderá o juiz prescindir da agravação, e restringir-se à prisão simples, graduando-a dentro do maximo e minimo, se a lei a não imponer perpetua, ou determinadamente não fixar um maximo.

Aqui temos, pois, uma grave omissão, cujos inconvenientes aparecem na penalidade imposta no §. 3.<sup>º</sup> do Art. 855.<sup>º</sup>,

de prisão perpetua com isolamento contra a tentativa do parcidio. O juiz não pode, nem substituir o isolamento com o trabalho, nem este pelo degrado aggravado, em conformidade com o presente Art. Cingindo-se, por tanto, à letra da lei, a execução da sentença sómente será possível, entendendo-se que o condenado no isolamento deve, por exceção, ficar não só perpetua ou temporariamente separado dos outros presos, mas inhibido de comunicar com quaisquer outras pessoas, como se define em o Art. 34.<sup>º</sup>

Não é menor o defeito que resulta de se não declarar, por um modo claro, quem hado fazer a substituição da pena; se os juizes, se os agentes da administração encarregados do cumprimento das sentenças? A prisão pôde ser de 10, 12, 15 annos, ou perpetua, e sempre com trabalho, tempo mais que bastante para a construção de algumas cadeias adequadas; e se a razão da substituição é transitória, *em quanto não houverem estabelecimentos próprios*, como diz o Art., os efeitos da sentença podem também considerar-se temporarias e condicionaes. Mas toda a sentença se deve reputar de efeitos invariáveis e permanentes, salvas as modificações penitenciárias, que forem justas em presença dos melhoramentos morais produzidos pelo cumprimento da pena; e, consequentemente, pôde parecer aos juizes, que devem cingir-se à letra do Cod., impondo a pena respectiva como se os estabelecimentos existissem, e reduzir o seu officio a declarar, porque tempo a prisão deverá ter lugar no degrado, em conformidade do §. 4.<sup>º</sup> do Art. 78.<sup>º</sup>, a que este se refere, se os ditos estabelecimentos, não existirem, ou em quanto não existirem.

Alguns juizes tem intedido, que não lhes cumpre averiguar se existem, ou não existem ainda, os estabelecimentos próprios para o trabalho dos presos, e por isso tem pronunciado a pena da lei, sem declaração alguma; outros, porém, tem intedido, que devem logo na sentença fazer a substituição, nos termos prescriptos no presente Art., presumindo, que não existem os ditos estabelecimentos, em quanto por lei, ou por um modo oficial, lhes não conste essa existencia, ou seja ordenado o contrario. Esta ultima opinião é a que oferece menos inconvenientes, porque a primeira coloca os agentes do governo em grande embaraço, como já a experiência tem mostrado.

No Cod. do Braz., Art. 311.<sup>º</sup>, se encontra declarado

também que a pena de galés será substituída pela de prisão e com trabalho pelo mesmo tempo, logo que houverem casas de correção nos logares, em que os réos estiverem cumprindo as sentenças. » Vem, por tanto, no Braz, as galés temporárias a substituir a prisão com trabalho por em quanto, e esta a substituir aquelas, logo que existam, nos respectivos logares do cumprimento da pena, casas de correção.

Entre nós, porém, embora se construam casas de correção, mesmo nos logares do degrado, durante o cumprimento da penalidade substituída: o condenado não pôde ser peorado em sua condição, porque as duas aggravações, que sofreu, quanto ao local do degrado, e à prisão preliminar no mesmo local, lhe garantem a sua liberdade no mesmo degrado: e a sentença de sua condenação deve ser cumprida nos seus termos litteraes, em que já foi tomada em consideração a falta dos estabelecimentos, tanto para a fixação do tempo de prisão, como do tempo do degrado, quando a pena for temporária.

O mesmo Cod. do Braz., Art. 49.<sup>o</sup>, para substituir a prisão com trabalho, na falta de estabelecimentos adequados, não transitou para outra pena diversa, agravando-a: pelo contrário, ficou na prisão simples, acrescentando-lhe mais a sexta parte do tempo. Isto nos parece mais natural e razoável.

Por ultimo, chamámos a este logar a observação, que fizemos ao Art. 71.<sup>o</sup><sup>1</sup> quanto aos menores de 17 annos e maiores de 14, aos quais, sendo substituída a pena de morte pela de prisão perpetua com trabalho, tem, por este Art., de ser subrogada essa substituição pelo degrado, aggravado aumentado com prisão no logar do mesmo degrado. Triste generosidade, principalmente porque, depois de alguns annos de prisão até à idade de sentarem praça no exercito, a escravidão militar os espera, com todo o rigor da disciplina e das varadas, que os desmoralisará, e lhes cortará mais breve os fios da existência!!

Se na execução de qualquer pena se suscitar algum incidente contencioso, será resolvido pelos juizes, dos quais emanou a condenação.

Este Art. ou é deficiente, ou de impossível execução, além de fugitivo e absolutamente estranho à execução das sentenças, consideradas em si mesmas, principalmente na generalidade com que se acha redigido.

Na execução, isto é *para a execução, ou durante a execução*, de qualquer pena, não podem suscitar-se incidentes contenciosos, que devam ser resolvidos pelo poder judicário: porque a condenação, que transitou em julgado, quer seja de pena ultima, quer de degrado, quer de prisão, ou outra das comprehendidas, ou adoptadas no Cod., é sempre clara, e explicita. O Cod. define em que essas penas consistem, assim como os seus efeitos, que vêm da imediata disposição da lei, ou independentemente de se declararem, ou não, na sentença.

Se a condenação é obscura, ou injusta, tem as partes ou o Ministério Publico, os recursos competentes, e até lhe podem oppôr embargos de declaração, como sempre foi de Direito, e é expresso na Ord. do Liv. 3.<sup>o</sup>, tit. 66.<sup>o</sup> §. 6.<sup>o</sup>, Ref. Jud. Art. 717.<sup>o</sup>, e lei de 31 de Dezembro de 1843, Art. 13.<sup>o</sup>

Mesmo nos casos, em que se verifique condenação de multa, e que os juizes, não se julgando autorizados, por falta de regras, a arbitrar o rendimento diário de cada um, e, nos termos do Art. 41.<sup>o</sup>, seja preciso proceder-se à liquidação, tem ella de fazer-se no juizo inferior, salvo os recursos, para o superior legítimo, e é um processo, que precede a execução, que pôde ser chamado princípio dela, mas nunca seu incidente.

A regra de Direito é a que estabelece a cit. Ord., que depois que os juizes preferirem sentença definitiva, e que es-

<sup>1</sup> Neste vol. a pag. 19.

ta passou em julgado, não tem mais poder pelos mesmos autos.

De mais, as palavras *pelos mesmos juizes*, tendo a significação jurídica de exprimir os juizes certos, ou que julgaram, ou que tiveram voto na causa, careciam de ser aplicadas para que a lei pudesse ser cumprida, quando nos juizes correcccionaes de Direito, nas Relações, ou no Supremo Tribunal, não estivessem esses juizes, por descesso, ausência, impedimento, ou deslocação; e são sempre impossíveis, quando aplicadas aos juizes de facto, se houve intervenção de jurados. Por tanto, o Art. para não ser absurdo, se deve entender, não precisamente dos *mesmos juizes*, que julgaram, ou fizeram vencimento na causa, mas do *mesmo juiz ou tribunal*.

Também nas palavras — *na execução* — se dá uma notável obscuridade, porque delas se não percebe, se querem dizer — *antes da execução* — se durante a execução — ou se comprehendem uma e outra hypothese.

A disposição deste Art. poderia ter lugar e alguma aplicação útil, se sancionasse o princípio da nova instrução de processo, na presença de novas provas, fosse para que o crime não ficasse impune, fosse para que se patenteasse e não opprimisse a innocence.

O Cod. d'Instr. Cr. Fr. Art. 443.<sup>º</sup> e seguintes, assim como o Cr. d'Austr. P. 1.<sup>a</sup> Art. 471.<sup>º</sup> e seguintes, trataram desta matéria.

O Cod. de Proc. Cr. das D. Sic., Art. 607.<sup>º</sup> e 608.<sup>º</sup> tratou da revisão dos processos crimes, no caso de colisão entre duas sentenças, cuja conciliação, ou annullação é cometida não aos mesmos juizes, o que é impossível, por serem diversos, mas sim ao Supremo Tribunal de Justiça.

No Cod. do Proc. Cr. do Braz. nada se encontra a semelhante respeito. Pelo contrario proíbe, no Art. 327.<sup>º</sup>, expressamente a nova instrução contra os réos:

« O que for uma vez absolvido não tornará a ser acusado pelo mesmo crime. »

Concorda o Art. 883.<sup>º</sup> da nossa lei de processo. É o — non bis idem — mas, se o sentimento de segurança individual dos cidadãos pede, que se sustente esta regra nos casos de absolvição; esse mesmo sentimento exige, com mais forte razão, dadas certas garantias, e por exceção à mesma

regra, a revisão do processo, quando fôr reclamada a favor da innocence, que por fatalidade não pode ser demonstrada em um primeiro processo.

O contrario seria uma gravíssima injustiça. Os exemplos são abundantes na história judiciária, e bastava que houvesse um caso unico durante cada século, para dever consignar-se a providencia necessaria, em um Cod. Pen. ou de Proc. Cr.

Sem essa providencia, todas as penas, mesmo as *repatriis* de sua natureza, se tornam impraticáveis, depois da condenação.

Que as sentenças, com transito em julgado, convertam o *prato em branco*, o *pão em pedra*, em matéria civil, e nescio crime quando absolutórias, concebe-se; mas que uma sentença possa fazer, sem remedio judicial, de um *innocente um criminoso*, não pode admitir-se, sem estremecimento da razão humana, sem violação dos direitos da humanidade. As sentenças constituem uma verdade legal, mas podem não ser, nem a verdade real, nem a verdade moral, em suas decisões.

Lamentámos, que o Cod. Pen. guardasse silêncio a semelhante respeito; e nem se desculpa esta omissão com o remedio do Poder Moderador. O perdão do Rei supõe culpa. A sentença é sempre sentença, em quanto não revogada. Tanto a justiça social, como a moral universal, pede, que sejam os tribunais os mesmos, que emanem o proprio mal, que causaram. A innocence não exige perdão, mas uma *reparação*.

Além disto, o Art. diz, em termos absolutos, na execução de qualquer pena: comprehendendo-as, por tanto, todas, assim as *corporais* como as *pecuniárias*. Mas a execução por multas impostas por sentença no juizo criminal, ou correccional, faz-se no juizo civil, em conformidade com o Art. 1206.<sup>º</sup> da Ref. Jud.; e nela há os *incidentes*, que podem sobrevir nas execuções, quae os de embargos de terceiro, ou de preferencias ou de habilitação, etc.; e há de esses incidentes passar do juizo civil para o criminal, ou correccional, ou directamente para a Relação do distrito, se foi desta que emanou a condenação definitiva? Seria isso impraticável, e não é possível acreditar, que o legislador quisesse por tal modo, e sem razão plausivel, nem suffi-

ciente, derrogar as regras de competência estabelecidas na Ref. Jud.<sup>1</sup>

Este Art., pois, como está redigido, e na falta de outras disposições, que o esclareçam e tornem applicável, parece-nos impraticável, inintelligível, e sem objecto.

Talvez que involva um pensamento nobre, que terá de ser desenvolvido por lei especial, ou em novo Cod. de Proc. Veremos, se tanto vivermos.

Voltaremos a este assunto, quando chegarmos ao Art. 129.<sup>º</sup>

Todavia, cumpre notar, que já se deu o caso de ser invocado o presente Art., e que por elle se fez obra, tornando-se para se suprirem erros de sentença, e do Ministério Publico. Nos autos crimes n.º 3303 (numeração do S. Tr. de J.) se mostra, que foram F. e F. condenados por accordão da Relação de Lisboa de 14 de Janeiro de 1854, como culpados de roubo, na pena de prisão com trabalho, por applicação do Art. 347.<sup>º</sup> do Cod. Pen.

No Sup. Tr. de Just. foi negada a revista por accordão de 12 de Junho do mesmo anno. Baixando os autos à Relação de Lisboa, só então o Ministério Publico conheceu a impossibilidade de dar à execução a pena imposta na sentença; a sua omissão de não ter deduzido em tempo embargos de declaração; e que existia no Cod. o Art. 99.<sup>º</sup> substituindo por outra pena a de prisão com trabalho; e para dar remedio a este inconveniente, requereu perante a mesma Relação aos respectivos juizes, que, por applicação do Art. 100.<sup>º</sup>, fosse a substituição da pena feita em conformidade com a lei pelos mesmos juizes.

Assim se praticou por accordão de 26 de Agosto seguinte. Neste segundo accordão sómente dois juizes, o relator e um adjunto, foram os mesmos; a maioria, porém, foi de juizes diversos; não podiam ser os mesmos, porque um tinha falecido, e outro se achava afectado de molestia grave e incurável. O Ministério Publico requereu nova intimação aos réos, e assim fez reviver o processo findo, e deu causa a que interposessem novo recurso de revista, que desbalde se impugnou, sendo recebido por outro accordão de 2 de Dezembro.

<sup>1</sup> Vid. o Com. do Sr. Levi, donde excellentemente se desenvolve esta consideração.

O Sup. Tr. de Just. não teve outro caminho a seguir, mais que o de negar revista neste segundo recurso.

Este exemplo, porém, nada conclue a favor da conveniencia do presente Art. Como se vê dos seus mesmos termos, não foi este feito, nem para substituir os embargos de declaração, nem para remediar as omissões dos juizes ou do Ministério Publico, no processo principal, de cujos incidentes se não trata, mas dos da execução.

ARTIGO 101.<sup>o</sup>

Quando a lei decretar a pena de multa, se o crime for cometido por muitos co-réos, a cada um delles deve ser imposta essa pena, salvo os casos em que a lei declarar que uma só multa seja distribuída por todos.

§. 1.<sup>o</sup> Todos os autores ou cúmplices do mesmo crime, ou da mesma contravenção, que forem condenados em uma só multa na mesma sentença, sem que nella se declare a parte que deve pagar cada um, são solidariamente responsáveis pelo pagamento da mesma multa. Art. 30.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 5.<sup>o</sup>; 41.<sup>o</sup>; 78.<sup>o</sup> §. 6.<sup>o</sup>; 79.<sup>o</sup> §. 4.<sup>o</sup>; 83.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 1.<sup>o</sup>, e §. un.

O Art. e seu §. 1.<sup>o</sup> contém três hipóteses, todas para o caso do crime ser cometido por muitos.

1.<sup>a</sup> Quando a multa é imposta ao crime, seja qual for o criminoso, um ou muitos.

2.<sup>a</sup> Quando a multa é cominada por lei, com declaração de ser dividida pelos co-réos.

3.<sup>a</sup> Quando a todos os co-réos é imposta na sentença uma só multa, sem declaração de divisão.

Na primeira hipótese, é paga a multa integralmente por cada um deles, declara o Art. -- Esta declaração, era escusada; porque, se as penas não passam da pessoa do delinquente; se a participação de cada um dos co-réos, é um fato distinto, pessoal, intencional, que se aprecia singularmente em cada individuo, para se lhe proporcionar a pena, e a multa entra no número das penas: cada co-réo sofre a pena corporal, ou pecuniária, que lhe respeita, maxime quando em regra geral, no sistema do Cod., as multas se regulam por dias de rendimento, que são tão variáveis, como várias são as profissões, seu grau de desenvolvimento

ARTIGO 101.<sup>o</sup>

e procura de seus produtos ou serviços, nos diversos indivíduos.

Na segunda hypothese, que é a da exceção, deve a multa ser dividida por todos os co-réos, determina o Art. -- Esta hypothese, porém, é moralmente impossível e absurda. A lei que assim o decretasse seria inqualificável. Se a lei estabelecesse, por exceção, uma multa de determinada quantia, a dividir por todos os co-réos de um crime, seguir-se-ia que a multa seria a respeito de cada um tanto maior, quanto menor o numero deles, e vice-versa tanto menor, quanto maior fosse esse numero. Precisamente o contrario do que se acha estabelecido no n.<sup>o</sup> 5.<sup>o</sup> do Art. 19.<sup>o</sup>, seguido pelo Cod. praticamente em muitas de suas incriminações especiais, e do que ensina a teoria do Direito penal: isto é, que o crime é tanto mais grave, quanto maior o numero dos co-réos, a não ser nos casos de uma rebelião triunfante, em que toda a pena cessa, ou porque a victoria sanctifica o facto, ou porque a politica provoca a amnistia, ou porque cessa o direito, em razão da impossibilidade moral ou material, de punir.

O que, pois, justifica a regra refuta a exceção.

Em relação à imposição de uma pena qualquer, os crimes, com quanto o facto seja um só, são tantos quantos os co-réos, e todos devem ser punidos com justiça e igualdade.

Efectivamente, no sentido da exceção prevista no Art., encontra-se no Cod. o Art. 319.<sup>o</sup>, determinando contra os juizes ou jurados, que em causa crime forem corrompidos, a multa de um conto de réis, distribuída por todos os co-réos. Que o jury se componha de 6, de 9, ou de 12, que todos sejam co-réos, ou sómente a maioria, que fez vencimento, a multa a repartir é sempre um conto de réis. Quanto maior, pois, e, por tanto, mais perigosa, contra ou a favor de um culpado, foi a corrupção, menor quota de multa tem cada um dos co-réos a solver. Desgraçado daquele que se deixou corromper, sabendo que não tinha compâneiros!

Outro exemplo se encontra na multa de 300\$000 réis cominada no Art. 455.<sup>o</sup>, nos casos de simulação em prejuízo de terceiro ou do Estado; se o concerto não passou de dois, a divisão não tem inconveniente, porque a multa se reduz a 150\$000 réis; mas se interviveram tres, a multa é de 100\$000 réis, e, emfim, desce sempre na proporção de ta-

teio por maior numero. Em um contracto simulado, em que de uma parte intervém marido e mulher, e da outra um homem solteiro, a pessoa moral dos dois contrahentes terá de solver o díbolo da multa, e a outra individual um terço da mesma pena.

Na terceira hypothese, que é a do §. 1.<sup>º</sup>, a multa imposta a todos deve reputar-se *solidaria*, isto é, exige-se indistintamente, de alguns ou de todos. Esta hypothese, porém, ainda é mais aggravatede, que a antecedente; porque aos defeitos daquelle, quando também lograr um rateio, que a obrigação solidaria não exclui, acrescem os da injustiça, de, fóra do rateio, se exigir a pena do mais rico; e maior é a injustiça se este é poupadão, e, em todo o caso, vêm algumas dos co-réos a ficar impunes, se a multa é a unica pena, ou a ficar punidos, mas levemente, se foi accessória, sem distinção se os co-réos foram somente cumplices e não co-autores, por forma que pôde acontecer, que o cumplice pague a multa, por virtude da obrigaçao solidaria, e os autores principaes fiquem impunes ou menos punidos.

Esta disposição é copiada, ou modelada, tendo-se em vista o Art. 55.<sup>º</sup> do Cod. Fr. que estabelece esta solidariedade nos termos seguintes :

« Tous les individus condamnés pour un même crime ou pour un même délit, seront tenus solidairement des amendes, des restitutions, des dommages intérêts et des frais. »

Mas esta solidariedade, assim constituída, foi repellida, e com justo fundamento do Cod. e do presente Art., em que se estabelece uma regra contraria. Se os juizes não podem deixar de cumprir a lei, que incrimina um facto, e estabelece as penas correspondentes, como é que podem, como supõe o Art., condenar na mesma sentença em uma só multa a muitos co-réos, para ter logar o que se dispõe no §. 3.<sup>º</sup>?

Fóra dos casos excepcionaes, em que a lei, afastando-se do sistema do Cod., Art. 41.<sup>º</sup>, não estabelece multa em determinada quantia, é legalmente impossivel aos juizes a condenação em uma só multa para todos, porque são tantas quantos os co-réos, e para cada um é indispensável calcular-as em proporção com o respectivo rendimento e culpa.

Por tanto, mesmo nestes casos excepcionaes, vigora sempre o principio inviolavel da theoria do Direito penal, de

que as penas impostas pela lei são sempre directas e pesadas na sua applicação a cada individuo.<sup>1</sup>

Não deve confundir-se a reparação civil com a expiação do crime. Por aquella todos os co-réos são responsaveis solidariamente, como se determina no Art. 106.<sup>º</sup>, e com razão, porque o danno material é um só, mas quanto a esta, como remedio applicado ao mal moral do crime na pessoa do delinquente, a obrigaçao solidaria é incompativel. É como se existindo dois doentes atacados da mesma molestia se fizesse tomar dóce dobrada a um delles, para curar o outro, ou a dóce simples, que a sciencia prescreve, se subministrasse dividida a cada um!

Temos, pois, na hypothese, que figura o §., uma impossivel moral, e na sua conclusão, ou determinação, uma antinomia do que este Art. estabelece com o disposto no Art. 102.<sup>º</sup> e Art. 41.<sup>º</sup>; e acrescentaremos, que a mesma disposição é perfeita inutilidade, porque nenhuma disposição do Cod. autoriza o procedimento dos juizes, como o §. supõe.

Resta-nos fazer uma pergunta, ou antes responder a uma objecção. Fica salvo ao co-réo solvente o direito a haver dos outros a multa integralmente por elle paga? Será então divisível por quotas?

Deverão ser excluídos do rateio aquelles co-réos, que não tiverem meios de pagar? Será o co-réo, que pagou, considerado cessionario da fazenda publica, para delles fazer semelhante cobrança? Poderá exigir que se lhe pague da cadaia? Nada disto; 1.<sup>º</sup>, porque a pena satisfacta legalmente, por uma obrigaçao pessoal, posto que solidaria, imposta por lei, e por um facto, a que se deu causa, não se pôde repetir no tudo, ou em parte, de outro co-réo, em que não recaiu; 2.<sup>º</sup>, porque esse regresso não foi aqui ressalvado, como foi na hypothese do Art. 106.<sup>º</sup>

<sup>1</sup> Fritot Dr. Publ. tom. I. pag. 347.

ARTIGO 101.<sup>o</sup>

§. 2.<sup>o</sup> A obrigação de pagar a multa passa aos herdeiros do condenado, se em vida deste a sentença da condenação tiver passado em julgado.

As multas no sistema do Cod. representam, em regra geral,<sup>1</sup> dias de rendimento do condenado. É assim a lei, exigindo-as, além dos dias, que o condenado viver, e em que podia ter rendimento, prolonga-lhe por uma ficção legal os dias da vida; e fere, por tanto, directa e materialmente o Art. 119.<sup>o</sup>; pois que a duração da pena não acaba, quanto às multas, pela morte do criminoso; e offende manifestamente o Art. 102.<sup>o</sup>; porque a pena passa da pessoa delle. São os seus herdeiros, que a pagam, c, se ella absorver os bens do condenado, não ha herança, ha confisco.

O mod. Cod. da Prus. formula, no §. 20.<sup>o</sup>, a mesma disposição, declarando:

As multas não poderão executar-se sobre a herança e de um accusado, se durante a sua vida não foi condenada legalmente.

Apparece então, como temos notado, a offensa do Art. 145.<sup>o</sup> §.º 9.<sup>o</sup> da Carta, que é a disposição do Cod. da Bav. Art. 35.<sup>o</sup>:

« La confiscation de la fortune d'un criminel ne peut être prononcée, aux termes de la constitution du royaume (tit. v., §. 6.<sup>o</sup>) ni comme peine principale, ni comme accessoire d'autres peines principales. »

A multa tem essencialmente os efeitos do confisco abso-

<sup>1</sup> Mesmo fora da regra geral, estabelecida no Art. 41.<sup>o</sup>, e das exceções, a que ali se referiu, há outras calculadas sobre o valor de objectos do crime, como é expresso em diversas leis especiais, especialmente as francesas.

Mas, em ultima analyse, nos termos do §.º 4.<sup>o</sup> do presente Art., todas elas, são reducíveis a valor pecuniário por dias, distribuídas na razão de 500 réis por cada dia, maximo fixo para os casos excepcionais.

ARTIGO 101.<sup>o</sup>

181

luto, sempre que absorve a fortuna de um criminoso, e este confisco os da transmissão da pena, sempre que a mesma herança desaparece pelo encargo da multa, contra a maxima, que era já do Direito romano — « Nullus alieni « criminis successor constitutur. »

A palavra *multa* não cobre, nem justifica, a *excessão da causa*; porque os seus efeitos são directos, e absolutos, como os do *confisco* geral de bens, na *hypothese*, de que se trata, e, pelo menos, e sempre, em tanto quanto fôr a parte dos bens, que exigir o direito do fisco.

A transmissão das multas aos herdeiros só poderia legítima e logicamente ser exigida, se, em casos de superveniente morte do condenado se contasse e exigisse por tantos dias, quantos foram os que decorreram até ao falecimento, ou que coubessem em sua vida, desde o momento da condenação.

Ainda assim quando acontecesse, que o réo tenha estado preso, e os juizes não imponham a multa com attenção ao tempo de prisão preventiva, deviam ser eliminados os dias, que houverem decorrido na mesma prisão, em razão do impedimento ao trabalho, que d'ahi resultou ao mesmo réo.

ARTIGO 101.<sup>o</sup>

§. 3.<sup>o</sup> Se a hypotheca legal pela multa concorrer com a que compete ao offendido pela satisfação do dano, será esta ultima preferível; e para todo o outro concurso de preferências com o da multa se observará o que é disposto por direito civil. Art. 110.<sup>o</sup>

Supõem-se, pois, nesta Art. a hypothese de um concurso formado entre dois credores com hypotheca legal: de uma parte o Estado, ou a fazenda, pela multa, e da outra o offendido, pela satisfação do dano: ora como não ha concurso quando os bens chegam para pagamento de todos os credores, Art. 644<sup>o</sup> da Ref. Jud., é claro que, graduado em primeiro lugar a pessoa lesada, ou seus herdeiros, o fisco absorve o resto dos bens.

Temos, pois, indubitavelmente, neste caso, a multa convertida em *confisco de todos os bens* disponíveis do condenado. Mas a Carta Const. da Mon., no Art. 145.<sup>o</sup> §. 19.<sup>o</sup>, havia-nos prometido que mais não haveria confiscação de bens — *em caso algum*.

De resto, na graduação dos dois preferentes necessariamente devia preferir o lesado como credor com hypotheca legal mais antiga que a do Estado. Os direitos do fisco vem da sentença transitada em julgado, nos termos do §. 2.<sup>o</sup> deste Art., em quanto que os daquelle veem *ípso jure* do momento da consumação do dano.

Em rigor de princípios, tanto a obrigação de compôr o dano causado, como a de sofrer a multa correspondente, são da mesma data, como consequências resultantes do mesmo facto. Assim podia entrar em dúvida, se o fisco devia preferir pelo seu privilégio.

Mas, nos termos que declarou o Art. 110.<sup>o</sup>, a hypotheca legal a favor do lesado, começa no momento em que foi cometido o crime, o que é tirado do Art. 27 do Cod. do Brazil.

ARTIGO 101.<sup>o</sup>ARTIGO 101.<sup>o</sup>

§. 4.<sup>o</sup> Na falta de bens suficientes e desembargados para pagamento da multa, será esta pena substituída por prisão pelo tempo correspondente. Quando a multa for de quantia taxada pela lei, e o condenado não tiver bens suficientes e desembargados, será esta pena substituída pela de prisão, a razão de 500 réis por dia. Art. 30.<sup>o</sup>, n.<sup>o</sup> 4.<sup>o</sup>; 41.<sup>o</sup>

A substituição pela prisão tem, pois, lugar sempre que não hajam bens suficientes e desembargados.

Tem, pois, de correr a execução para se verificar a execução: hão-de ser penhorados todos os bens do condenado, e depois de executados, o suplemento da execução é o corpo, a liberdade, do condenado. Temos assim, nesta hypothese alguma causa por que o *confisco de todos os bens*. Depois della temos a prisão. Temos neste caso o *confisco* agravado com a prisão, só porque o condenado tem a desgraça de ser pobre: quando pelo direito velho só podíamos ter a prisão *aggravada* com o *confisco*. A prisão torna-se uma pena supplementar ao *confisco*, em quanto que, antes da Carta, o *confisco* entrava sempre como pena accessória!

«Está aqui<sup>4</sup> o *confisco* tão patente e claro, que no §. «4.<sup>o</sup> do Art. 101.<sup>o</sup> se suppõe que haverá casos, em que as «multas pecuniárias absolvam completamente os bens do con- «denadado! E tanto isto é exacto, que ahí se providencia «para essa hypothese, estabelecendo-se o direito hypothecá- «rio, e regulando-se o direito de preferência entre credo- «res. E pode acontecer que mesmo, depois de executidos to-

<sup>4</sup> Dissémos já na Câmara dos Pares, em sessão de 15 de maio de Maio de 1883.

« dos os bens do condenado, ainda tenha elle de estar na prisão por tanto tempo quanto seja necessário para satisfazer a total quantia, em que forá multado. »

Mas se, feita a substituição, por se verificar ao momento della que o condenado não tem bens suficientes para pagamento, foi elle recolhido á prisão, e ali morreu sem que houvessem decorrido tantos dias quantos correspondessem ao tempo ou á quantia; e acontecer, que, ou por se desembarracarem bens de outros encargos; ou por não serem conhecidos ao tempo da execução da sentença; ou por se vencerm litígios a favor do preso; ou por algum meio de transmissão *mortis causa*, ou *interreiros*; os bens aparecem ao tempo da morte, terá ainda o fisco o direito a haver dos herdeiros do condenado o resto da multa em relação ao tempo não cumprido pela prisão? Ou deve-se julgar extinta a pena pois que o condenado lhe prestou quanto tinha de vida? Não será claríssimo que neste caso, em relação aos herdeiros, não é a multa que se lhes transmite substituída pela prisão, mas a prisão substituída pela multa? E pois a pena, a passar aos herdeiros, que não foram delinqüentes, em oposição ao Art. 102.<sup>º</sup>, subsequente: é não só multa que não aceaba, mas a pena que revive, que ressurge, pela morte do condenado, em reluctância com o Art. 119.<sup>º</sup>

O Cod. é omisso sobre cada uma destas dificuldades, que muitas questões, e decisões diversas poderão produzir nos tribunais.

Se, no sistema do Cod., as penas devem sempre ser certas e definidas na sentença, para que não sejam arbitrárias ou inadequadas na sua aplicação, a substituição da prisão pela multa, feita *ipso jure*, repugna com este princípio. Ou o delinquente tem, ou não tem, meios conhecidos de pagar; se os não tem, se é conhecida a sua pobreza ao momento da sentença, o juiz deve logo abandonar a multa, quando pena principal, escolhendo outra pena. — Assim se acha providenciado em o nov. Cod. da Pris. Art. 17.<sup>º</sup>, mandando então impôr a prisão simples, calculado cada dia de prisão de um a trez escudos.

Se é duridoso, que tenha esses meios, e o juiz impõe a multa, ou como pena accessória, ou como pena principal, então, se é principal, e o réo não paga dentro de um prazo, que o mesmo juiz deve marcar na sentença, deve o con-

denado ser recolhido á prisão e nela conservar-se até que sejam executados os seus bens, devendo, porém, a execução terminar-se dentro de outro prazo, que o mesmo juiz deve fixar. Cortados os prazos fixados, ou executados os bens, e verificada assim a pobreza do réo, deve elle ser solto, levando-se-lhe em conta na execução futura o tempo da prisão calculado a raso de 1\$000 rs. por dia.

Se a multa é sómente accessoria, basta a garantir os direitos do Estado, a sua execução apparelhada. Deve conceder-se á pobreza, que já soportou a privação do trabalho, pela expiação do delicto, a remissão do agravio da prisão, que improdutivamente lhe agrava a pena corporal, que já soffrem.

« Cumpre mais notar, que neste §. 4.<sup>º</sup> estabelecem-se duas hypotheses para se substituiram as multas por prisões: uma é para quando a multa houver sido imposta, segundo as provisões geraes do Cod., que mandou regular a penalidade na razão de certos dias de rendimento, calculado entre o minimo de 100 réis, e o maximo de 2\$000 réis, e querendo que, nesta hypothese, a substituição da prisão corresponda aos dias aos da condenação em multa. A outra hypothese é quando a quantia da multa já está taxada no Cod., e nesta quiz que a substituição fosse tambem a correspondente, mas regulada na razão de 500 réis por cada dia de prisão: resultando daqui uma grande injustiça, e uma desigualdade espantosa! »

« Um homem, por exemplo, condenado em um anno de multa, mas que o juiz calculou em 100 réis, ou total de 36\$500 réis, tem de estar, por substituição, na prisão tan-

<sup>1</sup> Miltiades, um dos maiores capitães de Athenas, o vencedor dos barbaros e dos persas; o companheiro de Aristides, de Temistocles, e de outros capilares celebres; teve de responder a um processo, perante seus ingratos concidadãos, como responsável do terror panico de seus soldados, e das feridas que haviam impossibilitado de alcançar mais uma vitória. O magistrado da assemblea popular comunicou-lhe a pena de morte, *brachum*, em multa de 50 talentos; e o condenado, não podendo pagar, foi recolhido a uma prisão (an. de Roma, 265), aonde morreu cheio de pesar e de miseria.

Eis o que importa, ou que pôde importar a multa substituída pela prisão! Recordamos milhares de séculos!! Os Alcibiades dos nossos dias não terão igual sorte, mas pôdem tel-a os mais cidadãos, que, por sua pobreza, não possam pagar as multas, em que forem condenados.

<sup>2</sup> Dissemos nós mais na referida sessão. Vid. Comiss. ao Art. 30.<sup>º</sup> n.<sup>º</sup> 5.<sup>º</sup>, e Art. 41.<sup>º</sup>

«to tempo, como outro, condenado em um anno de multa, que o juiz calculou em 23000 réis diarios, ou total 730\$000 réis.

« Este mesmo sofre menos que outro, que foi logo condenado em multa, não arbitrada pelo juiz, mas taxada « na lei, porque imposta, por exemplo, nos termos do Art. « 319.<sup>º</sup>, na quantia de um conto de réis, tem de estar pre- « sa 2:000 dias, calculados cada dia a 500 réis, em quanto « que o primeiro para pagar a mesma quantia calculada na « sentença no maximo de 23000 réis por dia, tem de estar « preso apenas 500 dias; correspondendo sómente à quarta « parte do tempo. Isto é injusto! Injustissimo! Quando aliás « o Cod. deveria ter-se fundado nas solidas bases da justiça, « e da equidade, como nos fôra promettido na Carta Const. « da Mon.

« Muito pelo contrario, neste ponto, longe de se legislar, « segundo a sá philosophia do Direito criminal, foi-se aggra- « var a nossa legislacão actual!

« Na Ref. Jud., não só no Art. 935.<sup>º</sup>, como em muitos ou- « tros, está avaliado cada dia da prisão em 13000 réis; é claro, « pois, que o Cod. taxando cada um dia de prisão na quan- « tia de 500 réis, veio agravar esta penalidade. A lei da li- « berdade de imprensa de 1834, estabelecia também a mul- « ta na razão de 500 réis por dia, mas esta lei foi alterada « pela de 3 de Agosto de 1850, o que foi um reconhecimen- « to-sólennem, feito então pelo parlamento, de que era pre- « ferivel a regrá estabelecida na Ref. Jud., com quanto esta « ultima lei fosse revogada por um dos decretos da dictadura.

« Muitos são os Art. da Ref. Jud., em que a multa paga « com a prisão é calculada a 13000 réis por dia; mas lem- « brarei até aquelle Art., que tratando da jurisdição da po- « lícia correccional equipara 20 dias de prisão a 20\$000 réis « de multa.

« Em verdade, sr. presidente, em muito ponto se ava- « lia a liberdade do homem, quando se calcula em 500 réis « cada dia de prisão! A Carta Const. aprecia mais a libe- « rade do cidadão, porque não quer que ninguem vá à pri- « sia logo que preste fiança, nos casos em que a lei a ad- « multa [apoiados].

« A Carta tem todo o respeito pela liberdade do cida- « dão, a Ref. Jud. nos seus Art. respeita a Carta, e vai em har- « monia com os seus bons principios, e estes mereciam ser

« mais respeitados que despresados por este modo! O fátor; « por exemplo, nas fianças criminais, pôde, segundo a Ref. Jud.; « ser preso, e cada dia de prisão lhe é contado a 13000 réis; « mas essa prisão não pôde nunca, diz esta lei, exceder a « um anno.

« Os principios contrários, que se adoptaram no Cod., pa- « recem mais um meio indirecto, para obrigar as mulhères, « filhos, ou amigos, a retribuir os condenados, como se ro- « miam os captivos em Argel, em proveito do fisco! É por « conseguinte uma provisão financeira!

« Mas isto é um erro condenado já por Beccaria, di- « zendo que os delictos não devem ser o patrimônio do prin- « cipe, aliás que o poder destinado a defender a sociedade, « tem todo o interesse, tanto em que ella seja atacada, como « na punição dos delinquentes.

« Estas palavras de Beccaria, quando pronunciadas, fo- « ram aplaudidas por toda a Europa.

« O nosso Cod. imitou nesta parte os defeitos do Cod. « de Napoleão, a respeito dos quaes se diz e se escreve em « França, que a Carta de 1814 aboliu, é verdade, o confisco « dos bens, mas que essa abolição só foi no nome, porque « ella ficou nas multas, acumuladas á custas.

« Do mesmo modo, e pelo mesmo argumento, a confis- « coção, e despeito da Carta Const., fica existindo entre nós. « Se foi abolido o mesmo confisco foi só em proveito dos « ricos; porque para os pobres as multas, juntas á despe- « zas, e custas de um processo é crime, só servem do redimir « muitas e muitas famílias inocentes á miseria, e á indigen- « cia! [apoiados].

« Este negocio é muito grave! Sr. presidente, pelo cal- « culo que perfuntoriamente fiz, ha no Cod. nada menos do « que cento e sessenta e cinco casos, em que a multa se ap- « plica, ou como pena principal, ou como pena accessoria!

« Esta prodigialidade perverte, e faz degenerar a pena, e « por isso considero indispensavel, que fique reduzida aos « casos de contravenção, a algumas de polícia correccional, e « aos crimes, que revelam no culpado o espírito da avaresa, « ou sede de ouro.

« Além disso, em harmonia com o Cod. da Aust., que « consigna estes principios, sempre tempos attender ás cir- « cunstancias da familia dos réus, e ver se as multas pâdem « ou não, affectar interesses de terceiro, para que se não fira

« o princípio, de que as penas não devem passar da pessoa « do delinquente. »

Sem considerarmos perfeito o Cod. do Braz. no que respeita a satisfação das multas, nem adoptaveis as suas disposições, seriam com tudo muito melhores que a do nosso Cod. porque ali, se previnem muitos inconvenientes e dificuldades, que deste §. hão de resultar necessariamente, como se vê dos Art. 55.<sup>º</sup>, 56.<sup>º</sup>, 57.<sup>º</sup>, e 32.<sup>º</sup>

Em primeiro lugar, para remover a idéia de confisco, em vez de aplicar as multas para o Estado, como faz o nosso Cod. no Art. 41.<sup>º</sup>, manda-as recolher aos cofres das camaras municipaes. O Cod. d'Aust. P. 2.<sup>a</sup> Art. 9.<sup>º</sup> as manda applicar sempre em beneficio dos pobres do logar, em que se cometeer o delito.

Em segundo lugar, ao condenado são concedidos oito dias, para dentro delles pagar, e se não ha esperança de possibilidade de pagamento, é logo commutada a multa na terça parte mais da pena de prisão, quando esta é comminada nos respectivos Art. do Cod., segundo a disposição do Cod. do Proc. Crim. Art. 291.<sup>º</sup>, que não tem repugnancia alguma com os ditos Art. 55.<sup>º</sup>, 56.<sup>º</sup>, e 57.<sup>º</sup> do Cod. Pen., como bem se declarou no Aviso de 17 de Junho de 1836, não obstante o de 15 de Fevereiro de 1837, porque o Art. 56.<sup>º</sup> e 57.<sup>º</sup> supõe sempre a possibilidade do pagamento por meios, que o condenado possa adquirir pelo seu officio ou profissão, ou qualquer outra industria, e o Art. 291.<sup>º</sup> do Cod. de Proc. Crim. contempla a hypothese da impossibilidade, não na actualidade, mas absoluta, assim como a da multa ser imposta como accessoria à pena de prisão, para poder esta dispensar aquella, aggravando-se com um terço mais.

Quando a multa não for accessoria à pena de prisão, mas a outras de diversa natureza, como no caso do Art. 149.<sup>º</sup> do Cod. Pen., ou quando for pena unica e principal, como no Art. 152.<sup>º</sup> do mesmo Cod., não pôde ter lugar o que dispõe o dito Art. 291.<sup>º</sup> do Cod. de Proc. Cr., mas sim o Art. 56.<sup>º</sup> do Cod. Pen., não derogado, pôr tanto, por aquelle como pretendeu o cit. Aviso de 1837.

Accresce, que, nos termos illimitados da disposição desse nosso Art., acrescentado com o Art. 41.<sup>º</sup>, um condenado pôde estar preso por tempo de tres annos em substituição de multa. O Cod. Hesp., no Art. 49.<sup>º</sup> determina, que nunca a detenção por semelhante motivo possa exceder

a dois annos. O Cod. da Bav., Art. 36.<sup>º</sup>, mais justo apreendor da liberdade do cidadão, estabelece que a duração da incarceração por tal motivo nunca possa exceder a tres meses. O Cod. do Braz., mais logico, e mais coerente com a natureza da pena, determinou no Art. 57.<sup>º</sup>, não a substituição de prisão simples, correspondente aos dias da multa, mas a prisão com trabalho, em tanto tempo quanto for necessário para os condemnados ganharem a importância della. O Cod. das Duas Sic., mais philosophico, e mais justo nesta parte, que os antecedentes, ao passo que no Art. 30.<sup>º</sup> prohibiu as multas, como pena principal, em matéria criminal, no Art. 49.<sup>º</sup> estabeleceu:

« Dans les cas d'amende ou de dépens prononcées au profit de l'Etat, le condamné constitue en prison... obtient « dra sa liberté, s'il prouve, conformément aux règlements « en vigueur, l'impossibilité absolue, où il est de payer, souf « toujours l'action réelle, s'il lui survient quelque moyen de « solvabilité. »

O nosso Art., admitindo a multa, tanto em matérias criminais, como correccaoaes, ou policiaes, e quer como pena principal, quer como pena accessoria, e estabelecendo sempre a substituição, segue-se quando accessoria nas penas perpetuas de trabalhos publicos ou de prisão, ou nas temporarias tornadas perpetuas, por sobrevir a morte do culpado, se torna ella de impossivel cobrança, na insuficiencia de bens; e nas outras penas restrictivas da liberdade, é um meio de elles prolongar a duração, em contradicção com o principio estabelecido no Art. 79.<sup>º</sup>

Nesta contradicção não labora o Cod. Hesp., no cit. Art. 49.<sup>º</sup>, quanto às penas de prisão por quatro annos, ou outras mais graves, determinando que então não possa ter lugar a ordenada substituição, que, como fica notado, nunca pôde, quando fôra desses casos, exceder o tempo de dois annos.

O nosso Art., por tanto, só pôde ser comparado com o mod. Cod. da Prus., que no §. 17.<sup>º</sup>, mandou que o culpado, em razão da sua indigencia, podesse sofrer a prisão, até quatro annos! <sup>1</sup> Ou com o Cod. da China, donde irre-

<sup>1</sup> Este Cod. tão philosophico a muitos respeitos, contém, entre outras, esta gravissima injustiça. E não se isto, pois que no mesmo §. manda commutar a multa na prolongação da pena da prisão cygra-

missivelmente elle sofre a pena corporal (*coups de bambou*), se não é paga a somma pecuniária, proporcional ao numero dos *açoutes*, em conformidade com tabelas penais, em dez grãos, desde 10 até 100!

Finalmente, o presente Art., ou não previu, ou não julgou dignas de atenção as duas hypotheses previstas no Art. 34.<sup>o</sup> do Cod. da Bav.: 1.<sup>a</sup> a de se tratar de menores de 16 annos; 2.<sup>a</sup> de prodigos em curatella legal. Nem uns nem outros podem ser feridos na bolsa, que não tem, ou de que não dispõe, donde resulta, que nunca devem ser condenados em multa, e, por tanto, nuncia pôde a respeito delles ter lugar a substituição feita depois da sentença, mas só na mesma sentença; o que pelo mesmo Art. se amplia aos réos reconhecidamente pobres, ou quando estes mesmos requererem nos juizes essa commutação.

Em conclusão, pois, e além do que já ponderámos, ao Art. 30.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 4.<sup>a</sup>, e Art. 41.<sup>o</sup>, não criticámos sómente, refutámos as determinações do Cod. no que diz respeito a este elemento de penalidade, sua applicação e execução; e provocámos instantaneamente a sua reforma.

reduz de trabalhos forçados, se esta foi conjuncta com aquela na condenação?

De sorte, que, em tais casos, as penas, não são duas, mas uma só, removível uma parte da sua duração pelo dinheiro, se o condenado puder pagar, ou tiver quem por elle pague, a importancia da multa. Privilégio favor dos ricos, rigor contra os pobres!

As penas não passarão em caso algum da pessoa do delinquente. Art. 54.<sup>o</sup> e §. 1.<sup>a</sup>; 53.<sup>o</sup>; 101.<sup>o</sup>, §. 2.<sup>a</sup>.

É esta uma condição essencial, de que depende a legitimidade de toda e qualquer pena.

« La repression des délit, » havia dito Rossi, Tr. de Dr. Pén., Liv. 1.<sup>o</sup> C. 13.<sup>o</sup> par la peine n'est donc légitime « qu'à la condition que la peine s'appliquera aux coupables, & es aux coupables seulement »

A demonstração é facil, não só pelos princípios da imputação das acções humanas, e da justiça, mas pela natureza mesma do objecto das penas. Degeneram de *remedio em mal*, quando, além das necessidades sociais, recebam ou reflectem, directa ou indirectamente, sobre pessoas, que não commetteram os malefícios, nem para elles concorrerão. Se as penas devem ser um *remedio* contra a *doença moral*, que revela o crime, seria *absurdo* não restrinjir a applicação do mesmo *remedio* ao individuo ou individuos afectados da doença, ampliando-o a outros em *estado de saúde*.

Assim o havia estabelecido a Carta, Art. 145.<sup>o</sup> §. 19.<sup>a</sup>. Assim se acha consignado em muitos Cod. da Europa como no da Aust.: P. 1.<sup>o</sup> Art. 25.<sup>o</sup> « La enlpabilité comme la peine ne peuvent atteindre aucun autre que le delinquent. »

Mas o Cod., como temos demonstrado em muitos lugares, não foi fiel a este princípio, que é, não só um dogma do Dir. Pen., mas um preceito da Const. do Estado.

É mesmo *impossível*, que as penas em seus efeitos necessários e naturais deixem de reflectir em pessoas, que não commetteram o crime. O legislador não pôde evitar a falta, o dano material, que, em razão do cumprimento de uma

pena, pode sofrer uma esposa, um filho, um credor, um protegido, do condenado.

Considerada a pena, um *remedio contra o mal do crime*, esses efeitos quando naturaes, quando *essenciais* à penalidade, são desastres inevitaveis, como os que resultam da morte, da ausencia, ou das doenças naturaes. Os lesados tem motivos de lamentar a sua desgraça, mas não o *direito de se queixar*.

Mas quando a lei, não só não attenta o mal alheio resultante necessariamente da applicação do remedio penal, mas ainda o agrava em razão de accessórios, que estabelece, só porque o legislador assim o teve por conveniente, a lei é injusta, porque a pena, ou aggravação della, em seus efeitos, aparece passando da pessoa do delinquente, posto que a sentença só a este condenue.<sup>1</sup>

Este Art., por tanto, assim como o §. 19.<sup>o</sup> do Art. 145.<sup>o</sup> da Carta, não passa de um bello ideal, constantemente violado na pratica.

Violado, na imposição das penas pecuniárias, que saem do monte *comum*, e que poderiam constituir ou aumentar o acréscimo da herança, para a meação ou legítima dos filhos, a respeito de todos os condenados, que tenham uma família, e por onde paguem: violado o respeito de todas as penas corporaes, que se apossam da vida, ou liberdade dos condenados, inhabilitando-os pelo mesmo cumprimento delas, de reparar o danno individual, que causaram, tanto quanto lhes teria sido possível, se a penalidade fosse combinada de modo, que essa reparação fosse considerada umas das suas condições e elementos essenciais.

Todavia, este princípio, se não tem produzido todas as consequencias, que delle deviam derivar-se, é um grande passo dado na carreira da civilisação e da reforma do Dir.

<sup>1</sup> Cad. Pen. da China, Div. 1.<sup>o</sup> Seg. 18.<sup>o</sup>, não quer, por isso, que sofra a morte o criminoso, que tiver um pai, mãe, filho ou filha ou outro ascendente a que sirva de único amparo: 100 varadas e a correspondente multa subsistente então a pena.

O Cad. da Aust. Part. 2.<sup>o</sup> Art. 23.<sup>o</sup>, nas graves infracções de polícia, manda substituir e abreviar a pena de prisão e as multas quando da sua maior duração ou quantidade resulta prejuízo aos metos de subsistência do condenado, e de sua família. No mesmo sentido é redigido o Art. 443.<sup>o</sup> do mesmo Cad., mandando que as autoridades judiciais, conciliem, em tal caso, a execução das penas com os interesses das famílias.

Pen. Por elle, anfimemos, acabou o *confisco directo*, assim como acabou a *infamia e perda da nobreza*, que se transmíltia de pais a filhos, a toda a geração de um condenado por certos crimes.

A *intimidation* e a *vingança* eram os fins predominantes, exclusivos, da penalidade; e, o que é mais de admirar, nos crimes de lesa magestade, a nossa legislação admittia a opinião dos *antigos salteadores* qualificando a *doença mortal* do criminoso como se fosse *lepra*; — «porque assim como essa enfermidade enche todo o corpo, sem nunca mais se poder curar, e empêce ainda os descendentes de quem a tem, e aos que com elle conversam, polo que é apartado da comunicação da gente: assim o erro da traição condensa o que a commete, e empêce e infama os que de sua linhagem descendem, posto que não tenham culpa.» como se vê da Ord. Liv. 5.<sup>o</sup> tit. 6.<sup>o</sup> pr. copiada da Man. mesmo Liv., tit. 3.<sup>o</sup> pr.<sup>1</sup>

E assim se executava e julgava, como aconteceu a respeito dos crimes, a que se refere o Decr. de 17 de janeiro de

Por faltas de regras e preceitos claros a semelhante respeito; quantas vezes os jurados em França não absolvem um culpado, ou, pelo menos, não declarão a existencia de circunstâncias attenuantes? Quantas entre os não poderão culpar a absoluta impunitude? Se toda a destruição de meios de subsistência importa um offensivo contra a vida humana, como denuncia Achiles Guillard, Statist. hum., toda a pena destrutiva desses meios, quando relata sobre terceiras pessoas, faz necessariamente pesar a pena da pessoa do delinquente.

Esta Ord., barbara em todo o sentido, ainda ampliaria a mesma idéia nos §§. 9.<sup>o</sup>, 13.<sup>o</sup>, e 14.<sup>o</sup>, determinando L.<sup>o</sup>, que o confisco de todos os bens se realizaria em prejuízo dos descendentes, ou ascendentes, heróis antes ou depois do cometimento do malfeito: 2.<sup>o</sup> que a infâmia perpetua, nos filhos, sendo curável, importaria inhabilitação, para nunca haverem honra de cavalaria, nem outra dignidade, ou officio, 3.<sup>o</sup> que não poderiam adquiri heres de algum parente, ou estranhos, nem por testamento, nem ab intestato, nem por doação. Era também consequencia da infâmia, por outras leis, a incapacidade de ser tutor, procurador em juiz, etc.

Assim copiaram os Filipistas a Ord. Man. do mesmo Liv. tit. 5.<sup>o</sup> §. 9.<sup>o</sup> e 13.<sup>o</sup>, com quanto adaptassem ao mesmo tempo a modifcação — «salvo o rendo primeiramente restituídos por o rey e sua primeira femme e estado» espécie de rehabilitação, concedida por grata especialissima aos inocentes!

A mesma Ord., no seu pen. §., levava tão longe o rigor, que mandava processar por crimes tales os culpados, ainda que morressem antes de ser presos, acusados, e infamados, e isto para o efeito do confisco e para que sua memória ficasse damnada. Era logico; pois se não existiam os criminosos, existiam os direitos do fisco, assim como os filhos para a transmissão da infâmia. Os Filipistas conservaram semelhantes disposição!

1759, ainda que, em contradição com estas ideias, se ressalvava a sucessão nos bens de morgado, feudo, ou fôro, que não era prejudicada, quando os bens não tinham proveniência da corda. Notável contrasenso, que a lei de 3 de Agosto de 1770 veio destruir, nos §§. 11.<sup>o</sup> e 12.<sup>o</sup>, quanto aos bens vinculados.

Efectivamente, convertidos os morgados, de Direito commun que eram, em privilégio da nobreza, era lógico não respeitar mais a vontade dos instituidores, e considerar as linhas dos traidores, como *avidas, secas, e caducas*, assim como privar os mesmos instituidores, quando vivos, do direito de transmitir a pobreza perdida por tais crimes, embora tivessem já passado os morgados a terceiros.

Apesar, porém, das palavras, com que as cit. Ord. e leis parecem cônuster a transmissão das penas em seus efeitos, as verdadeiras causas impulsivas do legislador são manifestamente, como fica dito, a expressão da colera e do receio: a vingança e a intimidação. Quiz que os que projectassem semelhantes crimes pensassem bem, que não só comprometiam a sua existência, mas que prejudicavam horrivelmente a civil e política dos seus descendentes, e, não confiando assim na eficácia da maior e mais cruel das penalidades, buscou maior somma de protecção, escudando-se nos

Por uma inconsequência, porém, dos Filipistas, se as mães eram escafadas, a pena de infâmia da Ord. não passava dos filhos, ficando livres todos os netos. E por outra inconsequência da Ord. Man. os filhos podiam suceder a suas mães, e outros parentes que estavam, se estes não eram co-cretos.

Estas determinações tinham, em geral, por fonte remota uma lei de D. Afonso II, deque foi extraída a Ord. de D. Afonso V, mesmo liv. tit. 2<sup>o</sup> donde se diz, que a traição — « degenera e mazella a fama daquelle, e que daquelle fiafugem nem, posto que non ajuam em ello culpa, de quisa si que todavia facam emfanizadas por etia. »

O mesmo D. Afonso II não havia feito mais, que adoptar a disposição da Const. dos imperadores *artabio e Honorio*, inserta no Cod. Lib. 9.<sup>o</sup> ad legem Iul. mag. l. 5.<sup>o</sup>; reproduzida no Decr. de Graciano, C. VI Q. 4.<sup>o</sup> C. 22.<sup>o</sup>; ou antes a lei das Part. do rei Afonso de Castela, Part. VII Cap. 2.<sup>o</sup>

Muitas outras dentro as nações modernas imitaram o exemplo? Constituição, porém, foi esta dos imperadores exorbitante dos princípios de Dir. natural, adoptados, e proclamados, no mesmo Dir. Rom., 2.<sup>o</sup>, Cap. 3.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 6.<sup>o</sup> e seg. Vid. Mello Fr. Jur. Cr. tit. III, §. 2.<sup>o</sup> e 3.<sup>o</sup>

<sup>1</sup> Nos termos da citada Ord. §. 1.<sup>o</sup>, a que corresponde a Man. §. 14.<sup>o</sup>

sentimentos da ambição, que a natureza gravou no coração dos homens. Adoptado este sítive de defesa, a consequência era a sua execução, a vingança, sem a qual ficaria estéril para outros a intimidação.<sup>1</sup>

Por isso em toda a parte do mundo a clemencia dos principes, e principalmente dos que, por timidez ou tyrania, recearam pela sua existencia, individual ou política, era muito rara nos antigos tempos, dada a hypothese de semelhantes crimes.

O Cod. Pen. da China, que na Divis. 1.<sup>a</sup> Secç. 22.<sup>a</sup> establece a regra geral de que um menor de 7 annos, ou um velho de 90, não é sujeito a pena alguma, except-

<sup>1</sup> Rossi, no liv. 3.<sup>o</sup> Cap. III diz:  
« L'effet préventif du mal indirect n'est pas moins variable, selon les circonstances où se trouve placé celui, qui medite un crime. Plus d'un conspirateur a reculé devant la perspective d'une famille plongée dans le mystère; plus d'un projet criminel a été dissipé par les mains d'un enfant courroux le front d'un père qu'une passion malfaisante avait presque subjugué. »

É verdade: mas será justo tirar desses factos a consequencia de que as penas devem, *sem moderação alguma*, passar da pessoa dos delinqüentes, quando em seus efeitos, ou mal indireto, ferem uma família, por tal modo, que a reduzem à miseria? Será, mesmo convenientemente, interesses sociais, arrajar à perpetração do crime, pela desgraça, os membros dessa família? Reduzil-o à mendicidade, ou criar, pelos efeitos da penalidade, novos encargos sobre a caridade pública ou privada?

O certo é que, se a perspectiva da miseria de uma família, e as caóticas de um filho, podem algumas vezes dissipar um projeto criminoso, a mesma causa, muitas mais vezes, como provam as estatísticas criminais, condiz, por um modo quasi irresistível, à perpetração dos crimes.

O certo é que, como diz Rossi no mesmo Cap.

« Les effets accessoires ne se vérifient pas tous dans tous les cas ni avec la même intensité pour tous les hommes. »

Dondé, consequencia logica, que legislador, juizes jurados, devem tomar em contemplação a intensidade relativa das penas, no interesse da justiça, da prevenção, e da igualdade na distribuição das mesmas penas, que na prática se torna desigualdade, quando as circunstâncias pessoais, directas ou indiretas, são diversas.

O bem e segurança social exigem, que se evite o contagio e se cure a enfermidade malefica, mas também se deve evitar, tanto quanto a aplicação do remedio gere causas produtivas de crime, como que, tanto quanto possível, a pena, degenerando em mal nos seus efeitos, vá punir o inocente de envolto com o culpado.

Couiliar todos os princípios de justiça moral com os da justiça social em tais casos, é problema difícil da legislação criminal; mas a protecção, que a lei deve a todos os cidadãos não pode ser sacrificada pela execução da penalidade, sem que uma necessidade absoluta e bem demonstrada de preponderante interesse geral exija esse sacrifício.

tua os casos de traição e de revolta, com quanto, em geral, determinasse, que, nos casos de pena capital, o menor de 10, e o velho de 80, fosse particularmente recomendado à commiseração do imperador !

Quanto ás penas não é admissível transacção nem compensação. Art. 13.<sup>o</sup>; 19.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 22.<sup>o</sup>; 20.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 9.<sup>o</sup>, e 11.<sup>o</sup>; 122.<sup>o</sup>; 400.<sup>o</sup>; 402.<sup>o</sup>.

O princípio, nos termos absolutos, em que se acha redigido, não é verdadeiro a respeito da transacção nos crimes, cujo processo ou excepção depende da vontade do offendido, como veremos em muitos casos do Cod., e desde já spontâneos o Art. 400.<sup>o</sup> e 402.<sup>o</sup>; pois, nos casos de estupro ou violação, o criminoso se evade à pena transigindo mediante o casamento com a pessoa offendida; nos da adulterio, transigindo o marido com a mulher, por meio de coabitacão ou de perdão.

Os nomes não influem na essencia das causas; desde que o Cod. admite o perdão, ou a desistência, da parte offendida pelo crime, como circunstancia dirimente de todo o processo e pena em certos casos, admite virtualmente, nesses casos, a transacção, como se conclui do Art. 122.<sup>o</sup>

Isto procede tanto mais, quando nos casos de danno individual o culpado reparou o danno, e foi, em consequencia dessa reparação, que o offendido desistiu plenamente da accusação.

A reparação, é verdade, não foi espontânea, como se requer em o n.<sup>o</sup> 9.<sup>o</sup> do Art. 20.<sup>o</sup>, mas como o direito social de punir depende da vontade do offendido, e a vingança social, não é, em tais casos, senão o exercício autorizado da *tingança privada*, a lei e os tribunais não devem ser mais inexoráveis, que essa vontade, importando pouco ao legislador saber se o perdão ou desistência teve por causa um sentimento de generosidade, ou de piedade christã, ou um interesse, ou transacção onerosa, que houvesse entre a parte e o delinquente.

Efectivamente o Art. 122.<sup>o</sup> é concebido em termos geraes, e por essa razão comprehende sem confundir, tanto

*O perdão contra a desistência*, que pode ser o resultado de outro motivo, muito diverso do *perdão*, que de sua natureza é sempre gratuito.

Assim, pois, ficam autorisadas, nestes casos, as *compensações pecuniárias*, não só durante o processo, mas na pendência delle, como vestígios do antiquíssimo Direito criminal, outr' ora praticado, mais ou menos, pelas nações tanto antigas como modernas.

Demais, mesmo nos casos graves, em que sempre tem lugar a accção da Justiça, independentemente do perdão ou desistência da parte accusadora, esse perdão ou desistência, posto que não seja dado antes da denuncia ou querella em juizo, muito deve influir, como circunstância attenuante, para a modificação da pena, sempre que importe reparação do dano, e se possa demonstrar, que os factos de processo não são exclusivos da espontaneidade, que requer o art. n.º 9.º do Art. 20.º

Temos, por tanto, menos exata a proposição do presente Art., mesmo a respeito de qualquer crime, em que o offensor tenha transigido com o offendido sobre os danmos resultantes do mesmo crime.

Assim resulta da combinação do dito n.º 9.º do Art. 20.º com o Art. 122.º, que ficam pugnando com o presente Art.

Quanto à compensação das penas, em crimes ou delitos, pelos preempos devidos a serviços prestados antes ou depois dos mesmos crimes ou delitos, também o princípio não é verdadeiro, nos termos absolutos, em que é concebido. Tem o Cod. muitos exemplos autorizados, no Art. 176.º, em favor dos co-réos dos crimes previstos nos Art. 144.º, 145.º, 172.º, e 184.º, no Art. 213.º, e Art. 283.º §. 2.º

Nada ha, diz Pastoret, menos digno de favor que a denuncia, feita por um dos co-réos; mas os exemplos citados demonstram, que, ou o Cod. não foi fiel ao princípio, que estabeleceu, ou que, para coerencia com semelhantes declarações em outros logares, e se evitar a menor sombra de antinomia, devia no presente Art. ser modificada a nimia generalidade.

Também não é absolutamente verdadeiro o princípio, quanto à compensação em parte das penas, em consideração das acções boas ou serviços prestados á patria anteriormen-

te ao crime, posto que sem relação directa com o mesmo crime. O comportamento anterior do condenado, manifestado por seus serviços, ou acções boas, pode muitas vezes ter muita correlação com a apreciação do *elemento moral*, que constitue o crime. Esse comportamento pode demonstrar aos juizes um menor grau de perversidade na pessoa do delinquente, em conformidade com o n.º 19.º do Art. 22.º, precisamente, por uma razão oposta á que faz considerar maior grau de perversidade, na concorrência de crimes ou nas reincidências.

Não é por isso inteiramente inutil, e se está praticando, ao Ministério Publico articular a má conducta anterior, assim como aos réos allegar e provar o contrario.

Se a prova favorável ao réo conduz os juizes a attenuar a pena, em conformidade com o Art. 80.º, temos na essência uma compensação na parte da pena, que se remite.<sup>1</sup>

<sup>1</sup> A compensação é até certo ponto de justiça: porque tratando-se da apreciação do elemento maléfico, o cidadão compõe a dar contas do seu procedimento com relação ao crime; e não pode então ser privado de alugar a provar, amplamente, toda a sua defesa, em todas aquelas circunstâncias, que precederam ou seguiram o crime, para mostrar que a sua perversidade, que a sua enfermidade moral, manifestada pelo crime, não é tanta, como esse crime posterior revelar á primeira vista, se fosse considerado isolada ou abstractamente.

O n.º 11.º do Art. 20.º autoriza expressamente essa defesa, e acirria injustificável o procedimento do legislador se punisse com agravação o facto criminoso, em passo de outros factos anteriores já punidos, como na hypothese das reincidências, conforme ao n.º 21.º do Art. 19.º, ou ao Art. 85.º e 86.º, e desprezasse a contemplação das acções meritórias, com quanto anteriores ou posteriores.

Por ex., um homem, com premeditação matou outro homem, mas, antes ou depois do crime, expôz rorajosamente a sua vida, para salvar, e efectivamente salvou, das vagas do incêndio, ou da voragem do incêndio, um velho, uma criança, um príncipe, uma cidadão: lide, contudo, ser condenado á morte pelo assassinato? Não seria semelhante pena uma insensibilidade, reprovada pelo sentimento universal?

Quem dirá que esse homem é o maior dos perversos, inacessível a todo o desejo do bem, todas as inspirações da virtude ou de actos de heroísmo e dedicação á beat de sociedade e da humanidade? E se não pode isto dizer-se, em tais circunstâncias, como é que pode declarar-se que em matéria de penas não há compensação?

Se no Art. 12.º se acrescentasse, que, contra a disposição da lei penal não é causa justificativa, qualquer genro de compensação, assim como o não é o perigo ou desistência do offendido, nos casos em que a Justiça tem lugar independentemente da acusação da parte: ficaria verdadeira semelhante declaração; mas assim genérica, como aqui se está, não pode admitir-se: porque, pela compensação; nem os circunstâncias attenuantes, se podem reduzir as penas segundo as regras gerais, é o que então resta da pena ordinária representa o saldo positivo, reduzida uma parte do débito penal, absorvida, ou comprimida.

O que os juízes não podem fazer em tais casos é moderar ou compensar as penas além dos limites prescritos na lei. Para a compensação ser completa só pôde aproveitar ao delinquente a resolução do Poder Moderador.

O mod. Cod. da Prus., §. 153.<sup>o</sup>, também admite a compensação nas penas, no caso das injúrias, correspondidas *in continentia*, assim como no §. 188.<sup>o</sup> se determina o respeito de ofensas e micos traços corporais. É menos justificável semelhante compensação, porque vem de circunstâncias estranhas à pessoa do mesmo delinquente; mas não deixa de ser attendível em casos menos graves, porque, por ex., em uma briga, em que saíram contusos, ou feridos, dois ou mais contendores, se cada um delles toma por suas mãos o cuidado de se vingar, ou se mesmo a briga degenerou em estado reciproco de defesa, cada um delles recebeu um castigo corporal, e entre ellos ficaram assim saldadas as suas contas, restando sómente à sociedade punir a desordem em si mesma, distinguindo o autor ou autores della, e o excesso, maior ou menor, de provocação ou de retribuição, com que se houveram.

O Cod. Pen. da China admite uma espécie de compensação nas penas, ou para as diminuir ou attenuar, quando os delictos são commetidos por pessoas privilegiadas. O mesmo processo não pôde ser instaurado sem ordem expressa do imperador.

Pô fundamentos ao *privilegio*, e, por tanto, à compensação, entre outros motivos: 1.<sup>o</sup>, uma longa carreira de serviços; porque prova uma fidelidade inabalável; 2.<sup>o</sup>, as grandes ações, ou de heroísmo e dedicação cívica; porque o seu exemplo deve ser honrado e respeitado; 3.<sup>o</sup>, uma sabedoria e prudência não commun, empregada em benefício

pelo crédito merecido: segundo os faise os princípios da imputação, que, aliás, não adoptámos, como temos ponderado.

No Supremo Tr. de Just. tem sido, algumas vezes, reconhecida esta doutrina. Em 1º de Maio de 1856 ali se apresentou um processo crime, em que o reo, acusado de crime de pena capital, allegou como defesa a sua conduta anterior, regular e constante, que o júri descreveu provada. Fundado nesta circunstância o juiz da 1.<sup>a</sup> instância desceu na penalidade até ao máximo do degrado temporário. Os juízes da apelação acharam excessiva a redução, e, em conformidade com o Art. 81.<sup>o</sup>, elevaram a mesma pena à perpétuidade, excluindo, porém, sempre a pena de morte. Em grau de revisão foi julgado, que, na aplicação da lei ao facto, não havia violação.

do Estado; porque semelhantes homens pôdem ser desgraçados, mas não grandes preversos; 4.<sup>o</sup>, grandes talentos manifestados na guerra ou na administração do Estado; porque a raridade dessas qualidades obsta a que a sociedade os desfrute; 5.<sup>o</sup>, grande zelo e assiduidade em desempenho de deveres públicos; porque assim se contempla a distinção de comportamento nessa situação.

São, porém, exceptuados de toda a contemplação os crimes de *traição, revolta, rapto, roubo, homicídio*, ou de *corrupção* com relação a objecto proibido pelas leis. Em tais casos nenhum privilégio é admissível.

O mesmo Cod. admite em favor dos culpados a remissão da pena de morte, e o castigo corporal em lugar della, além da multa, no caso de servirem de amparo a seus pais ou avós, enfermos ou de idade de mais de 70 anos, não tendo outros filhos ou netos maiores de 16 anos, que lhes prestem socorro!

Há nestas bizarras disposições alguma causa de moral, que accusa as leis criminais da Europa, por attenderem tão pouco ao reflexo da penalidade além da pessoa do delinquente, proclamando, todavia, esse princípio, como fez o nosso Cod. no Art. antecedente.

## TÍTULO IV.

DA RESPONSABILIDADE CIVIL, E DA EXTINGÇÃO DOS CRIMES  
E PÉNAS.

## CAPÍTULO I.

DA RESPONSABILIDADE CIVIL.

ARTIGO 104.<sup>o</sup>

Aquelle, que por sua falta ou negligencia, causou a outrem algum danno, é responsável pela sua reparação.

ARTIGO 105.<sup>o</sup>

Aquelle, que fôr offendido por algum crime, tem direito à restituição das cousas, de que por esse crime foi privado, ou à reparação pelo seu valor legalmente verificado, se a restituição não fôr possível; e além disto tem direito à indemnização de qualquer outro danno e perda que sofreu.

§. único. Nesta reparação comprehendem-se os lucros cessantes.

A disposição destes Art. é de Direito natural, romano, patrio, universal. Não carece de comentário, nem pôde ser objecto de critica.

Dois cousas são indispensaveis, para que possa ter lugar a responsabilidade pelo danno: 1.<sup>o</sup> a sua existência material; 2.<sup>o</sup> facto positivo ou negligencia, de que provinha.

O Cod. Civ. Fr., no Art. 1383.<sup>o</sup>, havia dito: « Chacun est responsable du dommage, qu'il a causé, non seulement par son fait, mais encore par négligence ou par son imprudence »

Não é este, porém, o sentido, em que se emprega no Art. 15.<sup>o</sup> do Cod. Hesp. a expressão, « delito é falta » porque significa o mesmo, que o nosso Cod. qualificou — contravenções — e, por tanto, com relação sempre a um facto punível.

O Cod. do Braz. trata largamente nos Art. 21.<sup>o</sup> e seg., da reparação do danno, mas debaixo do ponto de vista — satisfação — fugindo da qualificação — responsabilidade civil — de que se usou neste nosso Cod.

Sem prejudicar em causa alguma as reparações civis, da que não tratou, cingiu-se à satisfação, como consequencia do facto criminoso.

Acertada consideramos esta doutrina. Se, conforme aos princípios, que temos estabelecido, o mal do crime se compõe, além do mal moral, do danno causado, quer indivi-

<sup>1</sup> O sr. Levi, no seu commentario a este Art., considera o emprego da palavra — falta —, como de uma grande impropriedade, porque a culpa ou se toma em sentido lato e comprehende ações e omissões, ou em sentido restrito, comprehendendo só a negligencia; — e que assim, quer tomada no 1.<sup>o</sup>, quer no 2.<sup>o</sup> sentido, o emprego da mesma palavra a par da de — negligencia — é redundante e inutil; judicioso nos parece esta observação. Mas o defeito provém, à nosso vêr, de se não haver adoptado no Cod. Art. 1.<sup>o</sup> e seu §, melhor expressão, isto é a repetição de factos, como de omissões reprehensíveis. A palavra — falta —, falta, como vem definida no Dicc. Univer. Fr., significa sempre um facto voluntário e positivo, quer concreto em agendo, quer in non agendo, e exclus, por tanto, a negligencia, que é imputável, ainda que incotunditaria, quanto às suas consequencias. Assim desaparece a redundância. O Art. não faz mais que rebaixar em uma só disposição as duas dos Art. 1383.<sup>o</sup> e 1383 do Cod. civ. Fr., em que a palavra — falta — se torna muito significativa de facto reprehensível, distinto da negligencia e imprudencia, a que, por isso, julgou preciso ampliar a declaração de responsabilidade.

O mesmo Art. não diz — falta punível —, e assim parece ter por objecto impetrar 1.<sup>o</sup> declarar, que, para ter lugar a reparação do danno, não é preciso a existência de um texto preciso da lei penal, que que imponha ao facto ou omissão aquella responsabilidade; bastando a existência de que os jurisconsultos qualificam quasi delito; 2.<sup>o</sup> que a actio em responsabilidade pelo danno causado pode acumular-se no processo criminal como acessoria delle, evitando-se por essa forma o rodeio e multiplicidade de demandas provenientes do mesmo facto quando punível;

A nossa lei de processo, Art. 1164.<sup>o</sup>, ainda vai mais longe, admitindo a condenação por perdas e danos, nos casos de absolvitoria, pelo mesmo juiz e júri da causa crime, contra a parte acusadora.

dual quer social, e se a pena deve ser o remedio contra todo o mal, resultante do facto criminoso, um dos elementos essenciais da penalidade é a reparação. Neste princípio é fundado o Art. 369.<sup>º</sup> e o Cod. do Braz., Art. 32.<sup>º</sup> A pena pessoal, com relação exclusiva ao delinquente, ou à sociedade offeudida, pôde algumas vezes dispensar-se, mas a reparação nunca, se é possível, em relação ao causador do danno. Era uma sociedade bem organizada, na falta do causador, é das cofres do Estado, que deveria sair a reparação em todos os casos de offensa individual.

O Art. 105.<sup>º</sup> contém, com relação a factos puníveis, a mesma doutrina, que se encontra no Art. 104.<sup>º</sup>, de que não é mais que uma applicação.

Todo o author de um danno fica responsável a compol-o, embora não estivesse na sua intenção; embora o facto causa se reduza a uma negligencia ou imprudencia, como se diz no cit. Art. 1383.<sup>º</sup> do Cod. Civ. Fr.; embora, enfim, não exista um texto preciso na lei penal.

O Art. 105.<sup>º</sup> desenvolve em casos crimes o mesmo princípio, que já havia estabelecido. A redundância, pois, e imutilidade deste Art. parece-nos evidente. A mesma disposição do §. un. quanto a *lucros cessantes* podia ser dispensada; por que a reparação, para existir, carece de ser completa. O negociante a quem se rouba uma porção de dinheiro ou de valores, sofre danno, não só em relação ao capital roubado, mas à falta de interesses correspondentes, que a subtração produziu no giro do seu commercio, em quanto que a subtração de meios de ouro ou prata, etc., como de valores improductivos, se limita à restituição, indemnização da deterioração, ou à prestação do equivalente.

Esta doutrina é excellentemente tractada no Cod. do Braz. Art. 21.<sup>º</sup>, 22.<sup>º</sup>, 23.<sup>º</sup>, 24.<sup>º</sup>, 25.<sup>º</sup>, e 26.<sup>º</sup>, nada deixando a desejar. Ao Art. 107.<sup>º</sup> voltaremos sobre esta matéria.

Todos os co-réos, autores ou cumplices de qualquer crime, são solidariamente responsáveis pela reparação do danno e perda que desse crime resultou; salvo o recurso contra os outros co-réos que compete pela quota parte áquelle que satisfez. Art. 24.<sup>º</sup>; 25.<sup>º</sup>; 26.<sup>º</sup>; 88.<sup>º</sup>

A fonte proxima desta disposição é o Art. 55.<sup>º</sup> do Cod. Pen. Fr., e concorda o Art. 858.<sup>º</sup> da Ref. Jud. Cade um dos individuos, que participam de um crime, assume sobre si a responsabilidade integral dos seus resultados materiais. Todavia, a responsabilidade solidaria não exclui a individual, ou o rateio, quando todos possam compôr o danno: assim se acha estabelecido no Art. 27.<sup>º</sup> do Cod. do Braz., e igual regra foi alli estabelecida no crime de importação de escravos, pela lei de 7 de Novembro de 1831, Art. 2.<sup>º</sup> É tão verdadeira esta obrigação solidaria, com relação à satisfação do danno, quanto é falsa e absurdo, a respeito das multas, como pessoas, individuais e directas.

Concorda mais o Cod. Hosp., Art. 120.<sup>º</sup>, e 121.<sup>º</sup>, impondo aos tribunais a obrigação de pronunciar na sentença a quota de indemnização, sem prejuizo da obrigação integral, a que ficam sujeitos, um por todos e todos por um, — *sunt in omnibus una etiam responsables.* —

O Cod. das Duas Sic., Art. 51.<sup>º</sup>, é cópia fiel do Art. 55.<sup>º</sup> do Cod. Fr., comprehendendo na responsabilidade solidaria, tanto a reparação, como as multas e custas.

Todavia cumpre notar, que sempre, que a reparação do danno não seja somente uma condição essencial, commun a qualquer penalidade, mas constitua elemento *único* della, como na *hypothese* do Art. 369.<sup>º</sup>, participando então da natureza de multa, não deveria ser repartida por todos os delinquentes, mas satisfeita duplicada, ou triplicadamen-

te, ou tantas vezes, quantos estes forem, não em proveito do offendido, que só tem direito à composição equivalente ao dano, que sofreu, mas para obras pías.

Se todos os co-reos tem igualdade na culpa, cada um a deve ter na distribuição da pena, qual fica sendo a reparação, quando isoladamente imposta por sentença. Não achámos esta disposição em Cod. algum, mas deriva-se dos princípios, que estabelecemos.

A reparação do dano e perda deve ser requerida pelo offendido.

« La peine serait radicalement insuffisante, si elle n'était accompagnée de la réparation civile; ou plutôt la réparation civile doit faire partie intégrante de la peine; leur réunion seule peut constituer cette satisfaction pleine et entière, qui doit assurer le repos de la société. »<sup>1</sup>

A sociedade cumpre um dever, derivado do direito de punir, mandando satisfazer o dano, quer o offendido requeira quer não.

A penalidade não deve separar-se do seu *accessorio — surcroit de peine* —<sup>2</sup> — *Poena est delictorum SATISFACTIO.* —<sup>3</sup>

Pode dizer-se que a falta de requerimento da parte do offendido induz a presunção de que ou elle se dá por satisfeito, ou renuncia à reparação, ou prefere usar da ação civil. Sem dúvida que a realidade destes factos deve permitir a ação da Justiça no processo crime, mas a presunção derivada desta simples omissão é fraca base de indução, principalmente quando ella não importa, como consequência necessária, a desistência do direito, e assim autoriza o *bis in idem*: — pela possibilidade de se fazer reviver a imputação e prova do mesmo crime, para a ação do dano.

O mod. Cod. da Prus., §. 6.<sup>o</sup>, declarou expressamente que « o direito do offendido à reparação do dano é independente da imposição da pena. »

<sup>1</sup> Bonaparte, Cap. I.<sup>o</sup> pag. 5.<sup>o</sup>, com quem concorda Bentham, Trat. de Leg. Civ. e Pen.

<sup>2</sup> Sulpici n.<sup>o</sup> 1. ao Art. 35.<sup>o</sup> do Cod. Pen,

<sup>3</sup> Azo, in summa de poenis.

Mais razoável e mais justa nos parece, porém, a disposição do Cod. d'Austria Part. 1.<sup>a</sup>, Art. 514.<sup>a</sup>, « Le tribunal « criminel est obligé, par devoir de sa charge, de pronon- « cer.... » e no Art. 522.<sup>a</sup> « Le tribunal doit éclaircir d'of- « fice.... »

Os efeitos desta decisão officiosa são constituir direito à reparação do danno, e sómente, se este consiste em mais alguma causa, que a restituição, ou é o equivalente della, e o tribunal não pode fixar a importância, ou a parte offendida entende poder provar, que lhe é devida uma somma mais forte, é que tem lugar proceder-se em julgo civil, terminada a causa crime, a instâncias e por acção civil promovida pela mesma parte ou seus herdeiros: Art. 522.<sup>a</sup>, 523.<sup>a</sup>, 524.<sup>a</sup> e 525.<sup>a</sup>

Se um elemento *communum* e essencial a toda e qualquer pena é a reparação do danno, porque toda a pena, como remedio, deve corresponder ao mal do crime, e no mal complexo do crime se comprehende o mal material, resulante do mesmo crime: a penalidade, não seria completa, se inteiramente se abstrahisse da satisfação do offendido, por tal forma, que, não requerendo elle, os juizes a não prenhessem.

A reparação, pois, nos processos etimes, que não dependem, de requerimento, nem de accusação, da parte offendida, deve ter sempre lugar, ou espontânea da parte do offensor, como é obrigado pela lei moral e positiva, ou officiosa, pela sociedade, ou a diligencias da sociedade. A questão não é só entre dois individuos, offensor e offendido, de que a sociedade é o juiz, é também entre dois individuos, pertencentes à grande familia, que, nesta qualidade, tem uma ação e responsabilidade tanto directa como subsidiaria. Por tanto não é ou não deve ser preciso, que o lesado requeira.

Em harmonia com o Cod. d'Aust. está o Cod. de Nap., Art. 47.<sup>a</sup>:

« Le coupable sera condamné non seulement aux restituitions qui seront dues, mais même à des indemnités. Le juge les déterminera et les liquidera sans pouvoir prononcer, même du consentement de la partie, l'application à une œuvre quelconque. »

E preciso, diz Bonneville, abstrair do interesse privado, para contemplar a satisfação sob o ponto de vista do grande e eminente interesse social.

« Le sort de cette expiation, si éminemment répressive et expiatrice, ne peut plus être abandonné à l'insouciance ou à la abnégation des parties lésées. »

A condenação, pois, à reparação do danno, parte integrante da pena, deve sempre ter lugar, não só, quer o offendido requeira quer não, mas ainda quando ao condenado seja impossível, não absolutamente, mas pela natureza da pena imposta pela sociedade.

Que importa á esposa, aos filhos, que ficaram privados do esposo, ou pai, por efeitos do crime, que o assassino seja punido de morte, condenado a degredo, ou a trabalhos públicos, se a justica dos homens, lhes impede assim toda a reparação? lhes mala toda a esperança de satisfação?

Qualquer destas penalidades produz a restituição, ou a indemnização, com refação aos bens que o criminoso roubou, ou consumiu?

Que incentivo pôde ter o offendido em promover o castigo do delinquente? O da vingança? Fraco interesse, que, em geral, a moral publica repelle, e que o perigo de insucesso, e de novo mal material, pelo pagamento de custas, perdas e danos, ainda torna mais estéril.

A disposição, pois, deste Art., longe de ser protectora, é restrictiva da reparação do danno causado pelo crime.

Por isso se está vendo, diz o mesmo Bonneville, em consequencia da lei Fr., impregnada dos mesmos vicios, « que a sobre tem causas submettidas aos tribunaes repressivos, ha apenas uma, em materia criminal, e seis em materia correctional, que tenham parte civil: — tant est dure et défavorable la position que la loi fait aux parties lésées par le crime! »<sup>1</sup>

Outro tanto nos demonstra a nossa experiência de todos os dias.

Se o delicto, além do mal moral na pessoa de seu author, se compõe de mal social na violação da lei, e material ou mixto na violação do direito privado, a pena deve, pelo menos, conter, sempre que seja possível, dois elementos paralelos de expiação, um social e outro individual. A re-

<sup>1</sup> Tit. 2.<sup>a</sup> Cap. I<sup>a</sup> — Por isso no Cod. Hesp. Art. 123.<sup>a</sup> se considerou que uma lei especial determinaria os casos e a forma em que o Estado hade indemnizar os offendidos pelo crime, quando os participantes nello carecessem de meios para fazer essa indemnização. O Cod.

paração, denominada civil, é então essencialmente penal, porque faz parte complementar da pena; « la réparation civile « doit faire partie intégrante de la peine. »

Esta regra sómente pode ter limitação: 1.<sup>o</sup> quando o mal é de natureza tal, que não sofre reparação alguma, ou o culpado se acha em circunstâncias tais, que o não pode de reparar a favor, nem do offendido pelo crime, nem de terceiros feridos pelas consequências do mesmo crime; 2.<sup>o</sup> quando a pena é tal, que o mesmo seu cumprimento impede a reparação; 3.<sup>o</sup> quando a offensa não é individual directa, mas é feita contra a sociedade.

Na 1.<sup>a</sup> hipótese a reparação é dispensada como absolutamente impossível; na 3.<sup>a</sup> a sociedade remite-a, por um sentimento, ou de justiça, ou de generosidade, ou para não ferir pelo confisco os parentes do condenado; na 2.<sup>a</sup>, porém, se o dano social prepondera para a imposição de uma certa quantidade de pena, que inhabilita o condenado a prestar a reparação, a sociedade a deve da justiça; porque, no interesse da causa pública, despoja o offendido do seu direito.

As leis criminais, todas ou pela maior parte, impregnadas do espírito de vingança; assumindo um direito, que incompatibilizaram nos individuos; esqueceram-se das victimas do crime, para contemplar directa e especialmente, e, com preferencia, a pessoa do criminoso.

Hoje que a *vidicatio publica* é geralmente reprovada; que a sociedade, se diz, puni, mas não se vinga; é preciso ser coerente com as verdadeiras noções do crime e da pena. O crime é um mal composto de dous factos; dorava moral que o crime revela na pessoa do agente, e dano que o crime causou na pessoa do paciente. Se a pena é o *remédio, a satisfação inteira, ou possível, em relação ao mal, efeito do crime* deve ser o primeiro objecto da solicitude do legislador; e o segundo é o de remontar ao mal *causa*, removendo-o, para que não produza, nem pela repetição dos accessos, nem pelo contagio, effícitos semelhantes, ou pedres pela aggravação da molestia. Este princípio, que temos as-

do Brasil para remover do Estado esta obrigação *subsidiaria*, determinou também no Art. 32.<sup>o</sup>, que o delinquente, falso de meios, fosse coadjuvado a trabalhar em prisão pelo tempo necessário para ganhar a quantia da *satisfação*, o que cessaria, pagando alguma por elle, presscendo fiança a tempo resolvível, ou remittendo o offendido.

sentado, e que reproduziremos sem cessar, remove todas as dificuldades no direito, extensão, e limites, de punir.

Além disso, deve advertir-se, que o presente Art., tratando da reparação do danno, causado *pelo crime*, não tratou da reparação do danno, causado injustamente *pelo processo*, quando não ha offendido que nello requeira, ou seja *causa* da instrução e acusação criminal.

Mas se é princípio incontrovertido do direito natural, que todo e qualquer facto de que resulta danno a terceiro, obriga o que é causa desse facto a uma condigna reparação; se é esta uma verdade prática, de mera intuição, para com os cidadãos entre si, e dos cidadãos para com a sociedade: não haveria de passar de uma estéril teoria, quando se trata da sociedade para com os cidadãos?

Aonde ficam, nesta horrivel desigualdade, a moral, e a justiça?

Já em 1781 a academia de Chalon tinha posto a concurso esta questão, não sobre o princípio em si, mas sobre « os meios mais praticaveis e menos dispendiosos de procurar ao cidadão reconhecido inocente, a reparação que lhe é devida por direito natural. »

Em 1852 apparece, porém, o nosso Cod., não só sem resolver esta questão, não só guardando silêncio sobre o princípio mesmo, mas até applicando para o Estado, sem a attenuação de uma applicação especial, as multas pecuniarias, que se tornariam menos odiosas, ou com menos resabios de confisco, se fossem applicadas não só ás castas, a que o réo não deu causa, como já se acha na legislação do império do Brasil, mas também a realizar a reparação, de que se trata, bem entendido, entrando sempre o producto em cofre especial, sem dependência do tesouro público, não só para se facilitar a reparação, mas também para esta ficar garantida, e se não tornar illusoria....

A obscuridade, com que se acha redigido o Art. 118.<sup>o</sup> sobre a reparação ou satisfação, quanto ás castas, acresce, pois, a grave omissão, sobre o que se deve praticar, quando, não havendo parte que acuse, ou o crime seja de natureza tal, que, bouncesse ou não parte acusadora, sempre a intervenção directa do ministerio publico devia ter lugar, a final foi o réo reconhecido e julgado inocente.

Quem lhe hade reparar os danos, provenientes de uma prisão ou longa detenção, assim como da privação da admi-

nistração dos seus bens? Quem o hâde indemnizar da falta do producto do seu trabalho, agencia, industria, ou commercio, resultante para elle, e para a sua familia?

Depois de dois annos, de dezoito meses, ou de um anno, de detenção, é o réo absolvido; abrem-se-lhe as portas da prisão; volta para o seio da sua familia, que tudo vendeu, que tudo liquidou, ou a quem tudo foi penhorado e arrebatado!

O pobre réo é livre, mas vê-se, para si e para os sens, inteiramente privado de recursos; sem meios alguns de satisfazer ás precisões da vida; e assim levado ao maior grau de desesperação. Que quer a sociedade, que este homem faça?

Quer que antes peça esmolas, que cometella alguma violencia contra as pessoas ou contra a propriedade dos cidadãos? Assim o exige o dever, a moral, mas é a injustiça da sociedade, o seu abandono, que o provoca ao crime....

Se o Art. 118.<sup>º</sup> quer que ninguém pague custas sem ter dada *causa a elas*, muito mais que as *custas*, são os danos desta natureza e a que a sociedade deu *causa*, e não o réo, absolvido ou julgado inocente.

O Cod. Pen. considera na sociedade o direito a exigir do criminoso uma reparação do mal causado pelo malefício, verificada tanto na pessoa delle, pela imposição das penas corporais e outras mordes accessórias, como nos seus próprios bens e propriedade, pelo sistema da accumulação ou applicação das multas pecuniárias, em favor do fisco; e não corresponderá a este direito social a obrigação correlativa de prestar essa reparação, tanto quanto fôr possível, ao inocente?

Os males phisicos, e mordes, resultantes, de uma longa prisão, não podem ser absolutamente reparados; mas a impossibilidade da reparação absoluta é uma razão de mais, para aggravar a injustiça da sociedade em não reparar, tanto quanto pôde.

Em todo o caso é sempre necessário não perder de vista, que se a sociedade estremece, e se horroriza, na presença do crime; ella sofre mais abalo quando descobre que tem opprimido, perseguido, e processado um inocente.

Se chegou a penil-o, a boa fé nacional, o erro jurídico, não a consolem, não lhe fazem esquecer em tempo algum o mal, que causou, posto que involuntário.

A impressão é mais duradoura que a do crime; e re-

sultam do attentado males sociaes, materiaes e mordes, de uma natureza não menos perigosa e sensivel. Deplora o dano, que a si mesma atribue, e conhece por elle o perigo e a possibilidade de outros semelhantes.

Dohi vem que, de ordinario, não eleva os meros indícios á categoria de provas, senão quando aproveitam á inocencia, e tem assentado, que, na collisão, deve preferir a impunidade.

A lei para ser logica, e prestar homenagem a este sentimento social, deve, primeiro que tudo, ordenar a reparação.

ARTIGO 108.<sup>o</sup>

O direito de exigir a restituição e a reparação, e bem assim a obrigação de satisfaçel-as, passam aos herdeiros.

Quanto à doutrina do presente Art., concordam diversos Cod., como o da Bav. Art. 188.<sup>o</sup>, e do Pr. Cr. Fr. Art. 2.<sup>o</sup> do Braz. guarda silêncio a semelhante respeito, contentando-se em consignar o direito de hypotheca, nos Art. 27.<sup>o</sup>, e 30.<sup>o</sup>.

Sobre a transmissão *passiva* nenhuma dúvida pôde haver. É uma consequência da hypotheca legal, reconhecida no Art. seguinte, como já o foi no Art. 101.<sup>o</sup> §. 3.<sup>o</sup>. Os bens assim onerados passam aos herdeiros com este seu encargo.

Pela mesma razão se deve considerar a transmissão *activa*, porque a herança se compõe do baver de qualquer falecido, e nesse haver se comprehendem todas as ações e direitos utéis, como é de Direito corrente.

Todavia, comparado o presente Art. com o antecedente, há manifesta contradição entre as duas determinações, tomadas literalmente.

OU a disposição do Art. antecedente exclui a transmissão *activa* dos herdeiros do offendido; ou a torna dependente do requerimento deste, conciliados, por esta fórmula, ambos os Art.

Poderá, contudo, entender-se, que é o Art. antecedente que deve modificar-se por este, ampliando-se a palavra *offendido*, aos que o representam, ou seus herdeiros.

Mas então deveria ter-se conservado a redação da Ref. Jud. Art. 855.<sup>o</sup>, dizendo-se, como alli se diz:

« A ação de perdas e danos, provenientes de qualquer crime, compete aos offendidos e a seus herdeiros. »

Pelo menos há muita ambiguidade nestas disposições, e é sempre preciso forçar o Art. 107.<sup>o</sup> na sua letra; por-

que a restrição ou condição, que estabelece, pugna com os termos absolutos do presente Art.

O mesmo Art. deve ser ampliado, declarando-se, que, na falta de herdeiros, sempre que a reparação for consequência de um crime, cuja acusação não dependa de requerimento nem de acusação da parte offendida, o Estado tem direito a exigir a reparação, porque a sociedade é a herdeira daquella, e seria absurdo e immoral que o malfeitor ou seus herdeiros, por falta de indivíduos interessados, lucrasse, ou os produtos do crime, ou a importância do dano causado, com que os bens ficaram gravados; mas, em tal caso, esta exigência deve ter lugar sempre com aplicação a obras pias.

ARTIGO 109.<sup>o</sup>

Os bens de meação da mulher, e quaisquer outros que a ella pertençam por qualquer título, não são obrigados à restituição e à reparação do dano resultante do crime do marido.

Se um dos elementos, essencial e commun a toda a penalidade, por facto, de que resultou dano, é a reparação; é consequente, que a mulher, que foi estranha ao crime do marido, não pode ser obrigada à satisfação pelo sua meação, ou quaisquer outros bens pessoais, sem que seja violado o princípio, de que as penas não passam da pessoa do delinquente em caso algum. Art. 102.<sup>o</sup> — Carta Const. Art. 145.<sup>o</sup> §. 19.<sup>o</sup>

Mesmo abstraindo da satisfação, ou reparação, como elemento de penalidade, e considerando-a como obrigação civil, ninguém pode ser obrigado a responder por seus bens, ou a que tem um direito necessário, pelas consequências prejudiciais de factos, que não praticou. Por tanto, um cônjuge, nem pelo seu dote, nem pela sua meação, é obrigado ao dano causado pelo outro cônjuge.

É, porém, incontroverso, a contrario sensu, do que dispõe o Art., que a meação, ou bens pessoais, do cônjuge delinquente estão integralmente afectados à mesma reparação, com hypotheca legal, que começa a sua antiguidade desde o momento do crime, como se declarar no Art. seguinte, e tão priviliagiada se considera essa hypotheca, que prefere á do fisco pela multa, como se determina no §. 3.<sup>o</sup> do Art. 101.<sup>o</sup>

Os bens pessoais ou dotaes do delinquente afectados da dívida resultante da restituição e reparação, passam aos herdeiros com o seu encargo, segundo a expressa disposição da lei. Os herdeiros necessários do delinquente, mesmo quanto ás suas legítimas, não são exceptuados, e com justa razão;

ARTIGO 109.<sup>o</sup>

217

porque tem elles direito a ser contemplados em dois terços dos bens: mas este direito não passa de uma *esperança* e cuja realidade depende de uma condição essencial, qual a de que exista herança disponível, ou livre de encargos.

O homem obrigado à restituição possue indevidamente o alheio, que não pode fazer cumulo em sua propriedade: e o que contraria a obrigação de reparar o mal, que causou, alienou tanta parte de seus bens, quanta for necessária a indemnizar o lesado. A proporção que esse homem assim grava a sua propriedade, faz murchar a esperança de seus filhos, e aniquila para o momento da sucessão a realização daquella.

O prejuizo, que os filhos então sofrem, não vem da disposição da lei penal ou civil, vem do direito natural, em consequencia do facto de seu pai ou mãe, contraindo obrigação sobre os bens, ou parte dos bens, de que são soberos.

Logo não ha herança para os filhos, nem por consequencia legitima, que passe livre das restituições e reparações, que os pais tinham obrigação de satisfazer, desde o momento do crime.

A doutrina, pois, do Art. não sofre objecção alguma, nem pela obrigação, que no Art. antecedente transmite, sem distinção, aos herdeiros do criminoso, nem pela excepção, que reconhece, a favor dos bens pessoais da mulher quanto á reparação.

Mas é digna de critica: 1.<sup>o</sup>, porque comprehende na excepção da meação a restituição. A fazenda, ou objecto alheio, que entrou no monte commun, não pode restituise por metade, mas integralmente, porque a restituição incompleta não é restituição. Se, por tanto, a restituição, não poder verificar-se senão sobre os bens partíveis de um ou de outro dos conjuges, e se a causa alheia por qualquer delles se destruiu ou consumiu, deve ter lugar a indemnização pelo seu equivalente; e ambos respondem in solidum.

Também a nossa Ord. do Liv. 5.<sup>o</sup> tit. 6.<sup>o</sup> §. 20.<sup>o</sup>, queria que ficasse salva do confisco, assim a meação, como o dote da mulher, mas, em todo o caso, antes da separação e divisão de bens, mandava pagar primeiro o que o criminoso tivesse mal tirado; e o Art. 64.<sup>o</sup> do Cod. igualmente salvava de confisco especial, que ali estabelece, os casos em que o offendido, ou um terceiro, tivessem direito á restituição.

A mulher, pois, quanto à restituição ou seu equivalente, pôde, com justa razão, não ser obrigada pelos seus bens pessoais; mas nunca a título de meação, pois que os bens comuns vêm ao acto da partilha indistintamente afectados de todos os encargos, e sómente poderia ficar salva a meação, quanto aos bens de raiz propriamente ditos, porque sem facto e consentimento da mulher não podem, em seu prejuízo, ser alienados pelo marido, se ella não foi participante do crime, que elle commeteu.

É digna de critica: 2.<sup>o</sup>, porque se a declaração era necessária a respeito da meação e bens pessoais da mulher, a mesma razão colhe, vice-versa, a respeito dos mesmos bens do marido. Esta omissão pôde fazer suppor, que o legislador quiz estabelecer o contrario, e pôde argumentar-se com o disposto no Art. 115.<sup>o</sup>, mesmo para a reparação de qualquer danno, pois que o marido é o chefe da família, e, nessa qualidade, responde por quaisquer bens pelos danos causados pelos seus familiares, entre os quais se conta a mulher. Assim, porém, um dos elementos penas da penalidade, a reparação, passa além do marido para a mulher, mas não passa além da mulher para o marido, em contradição com os princípios estabelecidos. Poderá, pois, seguir-se já uma, já outra intelligencia. O legislador, por tanto, devia ser mais explícito a semelhante respeito.<sup>1</sup>

É digna de critica: 3.<sup>o</sup>, porque faz uma declaração, ou exceção explícita a favor das mulheres dos delinquentes, quanto à restituição e reparação, que não fez quanto às mulatas, que podem também absorver ou prejudicar a meação. Não bastava o dever moral, que tem uma mulher de libertar seu marido, preso, em conformidade com o Art. 101.<sup>o</sup> §. 4.<sup>o</sup>, para pagamento da multa, ainda era pereiso, no caso de ser mecia, e não chegarem todos os bens do casal

<sup>1</sup> Esta matéria tem sido gravemente questionada em França; desde, segundo as melhores opiniões, e em conformidade com o Cód. Civ. Art. 1383.<sup>o</sup>, e 1384.<sup>o</sup>, se tem assentado, como regra, que a reparação pode ser exigível pelos bens da comunidade, excluídos os bens pessoais, e que a hipótese se verifica o respeito do marido, quer da mulher, à exceção dos delitos rurais. Era, pois, convenientemente fixada também aqui, para remover questões futuras. Viz. Toullier, tom. 6.<sup>o</sup>, ff. 4.<sup>o</sup>, n.<sup>o</sup> 231.

C'est donc, diz elle, en point de jurisprudence bien constant, que le fâche ne rend pas, en général, le mari responsable civilement des délit de sa femme. »

para pagamento das condenações pecuniárias, que ella corresse com os maiores herdeiros a favor do fisco, pois que tanto a meação, como a herança, não existem, de facto, senão nos bens não afectados da hypotheca, e todos o ficam nos bens possuidos *pro indiviso*.

Se assim se entender veios confirmada a disposição da cit. Ord. do Liv. 5.<sup>o</sup> ut. 6.<sup>o</sup> §. 20.<sup>o</sup>, que se mandava separar a meação pagas primeiramente todas as dívidas, entre as quais terá cabimento a que resulta da multa, se houve condenação transitada em julgado em vida do marido, conforme estabelece o §. 2.<sup>o</sup> do referido Art. 102.<sup>o</sup> — O Cod. também carecia de ser explícito a semelhante respeito.

ARTIGO 110.<sup>o</sup>

A hypotheca por estas obrigações nos bens do criminoso começa no momento, em que foi committedo o crime.

§. unico. A execução e a preferencia regulam-se pelas regras do direito civil. Art. 101.<sup>o</sup>, §. 3.<sup>o</sup>

Se é um dever social assegurar a execução de todos os elementos da pena, a hypotheca legal, que assim garante a satisfação, é uma providência de justiça. Quanto ao tempo donde deve começar a hypotheca também é certo que deve ser do momento do crime; porque, sendo desse momento que nasce a obrigação principal da reparação, é perfeitamente lógico, que d'ahi parta a hypotheca, que é um accessório dessa mesma obrigação.

Mas terá efeitos esta hypotheca legal, independentemente de registo? Feito o registo devem os efeitos dela retrohir-se ao tempo do delicto? Como haver o oficial do registo tomar o sem título de condenação em causa civil ou crime? O Cod. revogou o Decreto de 6 de Outubro de 1846? O Cod., pois, foi omisso a estes respeitos, e se torna impudica assim a disposição deste Art., quando seja preciso ao offendido concorrer com outros credores que tenham hypotheca posterior, mas anteriormente registada.

Para o legislador tornar eficaz e fácil a reparação do dano, entendemos, com Bonneville,<sup>1</sup> que eram precisas providências mais protectoras, do que as prescriptas nos Art. do presente tit. Entre estas seria a de que o Estado se encarregasse da execução e cobrança, como de tributos.

Por um lado a cobrança seria mais económica, mais prompta, e mais segura; por outro, a sociedade completa assim a expiação do crime, promovendo a execução tan-

ARTIGO 110.<sup>o</sup>

## 221

to da pena, propriamente dita, como da reparação do dano causado, que é um elemento e complemento de toda a personalidade por crime, de que resultou prejuízo determinado, e suscetível de um valor.

O citado criminalista invoca, para exemplo, e como oferecendo analogia de razões, o disposto em favor dos mestres das escolas primárias, no Art. 14.<sup>o</sup> da lei de 28 de Junho de 1833, para a cobrança da retribuição, paga pelos chefes de famílias abastados, que tiverem discípulos nas mesmas escolas:

« Le retribution mensuelle.... qui sera perçue dans la même forme et selon les mêmes règles que les contributions directes. »

Efectivamente a vítima do crime não é menos digna do interesse e contemplação social, assim como a reparação, que se lhe deve, não é menos sagrada, porque importa à segurança commun. É, por tanto, justo, que ella também alcance com celeridade, sem dificuldades, nem grandes despesas, a composição do dano, que sofre.

Por ultimo, devemos notar, que o Cod. tão solícito em segurar no Art. 101.<sup>o</sup> §. 4.<sup>o</sup> a efectividade do pagamento da multa, em favor do fisco, submettendo, na falta de bens, o condenado à prisão, nenhuma providencia adoptou, para, na mesma hypothese, se tornar efectiva a reparação do dano.

O Cod. do Braz., todavia, contém no Art. 32.<sup>o</sup> a semelhante respeito uma disposição, que muita honra lhe faz.

O condenado deve ser intimado para dentro de oito dias, que lhe são assignados, satisfazer com a comminacão de ser recolhido a prisão e de ahí trabalhar, por tanto tempo quanto for necessário, para ganhar a importância da sua responsabilidade. Esta prisão cessa pelo pagamento efectivo, ou se o interessado se dá por satisfeito.

Assim parece haver predominado neste omission do nosso Cod. o espírito da vindicta publica, não curando, senão de um modo secundário da reparação do dano, visto que já notámos em geral, em outro lugar.<sup>2</sup>

<sup>1</sup> Tít. 2.<sup>o</sup>, Cap. IV.

<sup>2</sup> Disc. Prel. pag. XXXII e ss. Art. 101.<sup>o</sup>

ARTIGO 111.<sup>o</sup>

Aquelle que podia, e devia impedir o danno causado por outrem, é por elle responsavel.

ARTIGO 112.<sup>o</sup>

Para se aplicar a disposição do Art. antecedente, deve em regra provar-se a negligencia, excepto nos casos em que a lei a presume.

ARTIGO 113.<sup>o</sup>

Os pais, e, depois da morte destes, os mais são responsaveis pelo danno causado por seus filhos menores, que com elles habitam, ainda mesmo que sejam impuberes, se obrarem com discernimento; salva a prova de que lhes foi impossivel impedir esse danno.

ARTIGO 114.<sup>o</sup>

Salva igualmente a prova da impossibilidade, os mestres de educação, ou de qualquer arte ou mester, respondem pelo danno causado pelos seus discípulos e aprendizes, durante o tempo em que estes estão debaixo da sua inspecção e direcção.

Se alguém foi omisso podendo deixar de o ser, e com malicia, é culpavel, e, como tal, não pode deixar de res-

ponder pela parte da pena, que respeita à reparação do danno.

Se foi omisso, não só podendo deixar de o ser, sem malicia, mas com violação de decretos especiais, é igualmente responsavel, porque é author de crime por negligencia.

Se podia evitar o crime, não ha malicia nem preterição voluntaria de dever especial, mas unicamente violação ou preterição das disposições preventivas de leis e regulamentos, ainda é responsavel, porque a satisfação é uma parte essencial da penitidade respectiva às contravenções.

Mas se houve possibilidade de impedir o crime e não houve, nem malicia, nem preterição voluntaria do dever especial, nem inobservância de disposição preventiva de lei, ou regulamento, o negligente, não é responsavel, parece dizer o Art. 111.<sup>o</sup>: porque em todo o caso, são precisas duas condições, a do poder e dever.

Mas esta conclusão ficaria antinomica com o Art. 104.<sup>o</sup>, donde o negligente, causa do danno, é em todo o caso, declarado responsavel á reparação, e com o Art. subsequente, em que se exige a prova da negligencia, e nenhuma acerca da preterição de dever, geral ou especialmente, decretado.

O Art. 111.<sup>o</sup> pareceria não dever entender-se dos deveres morais, mas só dos legislados; porque, nos termos do Art. 145.<sup>o</sup> da lei fundamental do Estado, ninguém é obrigado a fazer, ou suspender o emprego da sua actividade sem uma lei positiva, que assim o determine, ou especial ou geralmente; e o Art. 5.<sup>o</sup> do Cod. exige a existencia da mesma lei.

Todavia, não é este o direito, em matéria civil. O author de um facto ou omissão qualquer, posto que não seja réu nem de simples contravenção, responde pelos danos que causou. A lei não submette a repressão alguma cri-

<sup>1</sup> O Cod. é openso, porque, mencionando a hipótese da morte do pai, não mencionou: 1.<sup>o</sup> o caso de divórcio ou de separação, em que se repartam os filhos entre ambos. A responsabilidade não pode caber, com justiça, senão ao conjugue, que tem a seu cargo a direcção e guarda do filho, pelo fundamento intrínseco do Art. 111.<sup>o</sup> e 117.<sup>o</sup>

<sup>2</sup> O de demência, interdição, condenação, ou ausência, em que cessa inteiramente aquele fundamental.

Qu se hão-de resolver estas questões por argumento de analogia, equiparando-se aos casos de morte, é applicando-se a regra do Art. 114.<sup>o</sup>, da letra do Art. Ista antinomica e repugnante aos princípios, que fundamentam as mais disposições deste Cap.

Com tudo, estas omissões facilmente se conciliam, já excluindo-se a

ninal, correccional, ou policial, o culpado; mas este não deixa de ter commetido uma infração de deveres moraes, de propósito ou por negligencia, e de ser punido *civilmente*, com a pena civil, qual é nesse caso a *reparação*.

E um *delicto moral* *civilmente punível*, por essa unica forma, em razão do *dano ocasional*, como são os mais *malefícios occasionales*, compreendidos no mesmo Cod., para serem punidos criminal, correccional, ou policialmente, e como nos factos de danno, quando *voluntario*, sobre *propriedade individual*, geralmente incriminados no Art. 184.<sup>o</sup>

Na proposição, que o Art. 112.<sup>o</sup> estabelece acerca da necessidade da prova da *negligencia*, vai auctorizada a prova exclusiva da *possibilidade*; aliás ficaria em contradição com a restrição feita nos dois Art. subsequentes. Negligencia que exprime o mesmo, que falta de cuidado, de exame ou de applicação, pode não se dar, e, com tudo, seguir-se o danno, sem que humanamente fosse possível evitá-lo.

O Art. 112.<sup>o</sup> admite, assim como o Art. 114.<sup>o</sup>, contra

responsabilidade dos pais, nos casos da sua ausencia, entendendo-se as palavras, que *com elles habitam*, com relação ao tempo do danno, já recordando-se a prova da impossibilidade ressalvada no mesmo Art.

O Cod. reconhece o princípio de Direito Natural, ou primitivo, que é absoluto, que não carece da lei positiva, para obrigar os homens. A lei fundamental não destroç a obrigação natural, deixa intacta a sua liberdade, para fazer ou deixar de fazer o que a honestidade exige em certas circunstâncias não previstas. Se o facto ou omissão é um abuso dessa liberdade, a reparação denominada civil e independente, porque é amissão daquele Direito. Todavia seria conveniente, que o Cod. não empregasse a palavra *deixa*, por um modo vago e indeterminado, como já empregou, e assim o houveram no Art. 2.<sup>o</sup>, e que o princípio do Direito Natural fosse expressamente consagrado, ou em acréscimo ao Art. 5.<sup>o</sup>, em qualquer lugar deste Cap., declarando-se que todos os homens respondem civilmente pelos danos causados, ainda que os factos ou omissões não sejam previstos ou intencionados no Cod., com tanto que esses factos ou omissões, sejam moralmente imputáveis. Assim a comprehensão da palavra — dever ou deixa — ficaria clara.

É este o pensamento do legislador no Art. 1165.<sup>o</sup> da Ref. Jud. Pode o júry não declarar o *facto criminoso*, em presença de suas circunstâncias, e disposição da lei, mas pode entender, que o *facto material*, imputável existiu para a reparação do danno, se foi pedida na mesma libellio.

Então a reparação aparece com todos os caracteres de *verdadeira e unica penalidade*, como se aduísse expressamente no mesmo Cod., nos casos do Art. 394.<sup>o</sup> nas appropriações distíctas, que devem, sem perder o seu carácter penal, ser propostas distinguadamente ao júry, em conformidade com a lei, e, neste sentido, foi julgado pelo Supr. Trib. em acordado do 9 de Maio de 1856, B. do G. r.º 187.<sup>o</sup>; e que podem, se não foram acumuladas em processo criminis, ser feitas em processo civil, quando se mostre a existência de acto ou omissão prejudicial, mas não prevista pela lei penal positiva.

a arguição de negligencia, a prova da impossibilidade de se evitar o danno, o que é tirado textualmente do Cod. Hesp. Art. 16.<sup>o</sup>, confirmado nesta parte pelo Decreto de reforma de 7 de Junho de 1850. Art. 6.<sup>o</sup>, e, por tanto, reconhece que esta prova exclui semelhante imputação, não bastando a prova da negligencia, mas que se mostre que dela e não de força maior ou diversa causa resultou o danno.

O mesmo Art. 112.<sup>o</sup> (mal redigido porque as palavras, em regra, são redundantes) exceptua os casos em que a lei presume a negligencia; mas, se a presunção não pôde ter maior força que a realidade presumida, a prova da impossibilidade exclui tanto uma como outra.

O que dispõe o Art. 113.<sup>o</sup>, que vai, até certo ponto, de acordo com os Art. antecedentes, tem dois grandes defeitos:

1.<sup>o</sup> o de exceptuar implicitamente os pais e mães da responsabilidade pelos danos commetidos por seus filhos impuberes, quando estes obraram sem discernimento. Não deveria baster aos pais a prova da falta de discernimento; cumpria que fossem obrigados a provar que não foram negligentes na guarda e vigilancia que deviam ter, para que prevenissem o danno, e bem assim que tem feito, quanto era possível, por lhes desenvolver as facultades intellectuales e que, longe de lhes dar maus exemplos, tem tido todo o cuidado na sua educação e instrução moral e religiosa;

2.<sup>o</sup> o de tornar extensiva a responsabilidade às mães, na falta dos pais.

Sem dúvida que aos pais, porque lhes compete o patrio poder e como chefes da família, pertence responder pelos danos commetidos por seus filhos menores. Mas, que depois da morte dos pais essa responsabilidade passe às mães, é injustiça contraria ao Direito.

A razão, que legitima a responsabilidade nos pais, não se transmite às mães, nessa simples qualidate.

Aos pais sómente sucedem na autoridade os tutores, por elles nomeados, ou confirmados pelos conselhos de família, como é expresso no Art. 424.<sup>o</sup> e seguintes da Ref. Jud. As mães, pois, deveriam responder pelos danos causados pelos seus filhos menores, se forem tutores, confirmada a sua tutela legítima, pouco importando a co-habitação; porque é mais preciso que os menores estejam debaixo da sua inspecção e direcção, como se exige no Art. seguinte, excepto se, pelos principios geraes, se provar que as mães

por seus conselhos, maiores exemplos, ou participação na má educação de seus filhos, tem com os pais cumpridade remota nos factos damnosos.

Contudo, as más podem, quando não forem *tutoras*, recorrer sempre à prova da impossibilidade de evitar o dano, como lhes permite este mesmo Art., declinando-o para quem tiver a tutela ou teve a direcção dos filhos.

Quanto ao Art. 114.<sup>º</sup>, a razão, em que se funda a sua disposição, é a mesma, em que se bases o Art. antecedente. Todos estes responsáveis só são, porque sucedem aos pais, ou fazem as suas vezes, e em quanto dirigem a educação. Por esse motivo era essencial a circunstância da *co-habitação*, que alli se mencionou e aqui não devia ser omitida. Contudo, como aqui se lhes resalva a prova da impossibilidade, e os discípulos externos de um colégio ou oficina, fora das horas da lição ou da aprendizagem, tem pais ou tutores que devem responder, aos mestres resta sempre uma justa defesa, para declinar a sua responsabilidade, sendo, todavia, para notar que o Cod., comprehendendo os pais, e na falta deles as mães, não mencionasse os tutores.

Em todo o caso cumpre não perder de vista, que, nos termos do Art. 104.<sup>º</sup>, não basta que a *negligência* exista e se siga o dano, é preciso que seja a causa dele, dando-se entre os dois factos as relações de *causa e efeito*, aliás corre-se o grande risco theorico e pratico do sofisma — *cum hoc ergo propter hoc*. — Este foi sem dúvida o espírito com que foram dictadas as disposições de todo este Cap.

ARTIGO 115.<sup>º</sup>

Os chefes de família, os amos, e os committentes respondem pelo dano causado pelos seus familiares, criados, e prepostos, nas funções em que por elles estão empregados, salvo o caso fortuito, que a nenhum dos referidos possa ser imputado, ou a força maior.

ARTIGO 116.<sup>º</sup>

Da mesma forma os estalajadeiros, ou quaequer pessoas que em sua casa recolhem e agasalham outras por dinheiro, são responsáveis pelo dano causado por qualquer que tiverem recolhido, e agasalhado por mais de 24 horas, se não houverem satisfeito aos regulamentos policiais.

ARTIGO 117.<sup>º</sup>

Eis todos os outros casos em que a responsabilidade pelos factos de outro provém de convenção tacita, ou expressa; e bem assim quando o dano, sem intenção criminosa de pessoa alguma, é causado pelas cousas que qualquer tem debaixo da sua guarda, ou por animaes, se observarão as regras de Direito civil.

A disposição do Art. 115.<sup>º</sup> justifica-se pelo mesmo princípio que a do Art. antecedente. E debaixo da direcção e

inspeção dos responsáveis, e em funções que estes ordenaram ou autorisaram, que foi causado o dano, e, por tanto, devem responder pela reparação.

É necessário, porém, que da parte do offendido senão dé também a negligência ou imprudência em acreditar o mandato além dos seus justos e naturaes limites. Assim o criado, que mete em si o dinheiro da compra de generos para abastecimento de uma casa, e que leva esses generos a crédito de seu amo, com abuso de confiança, excede os limites das suas funções ordinarias, e não pôde o fornecedor haver, por tanto, do amo a importancia do dano. O credor a si deve imputar não haver previamente exigido a prova da authorização especial, que, em regra, se não presume. É mesmo responsável em não se haver certificado da existencia da authorização, porque podia e devia impedir o crime do referido abuso, recorrendo ao amo ou chefe de familia.

Quanto á disposição do Art. 116.<sup>º</sup>, justifica-se, não pelos princípios consignados neste Cap., mas como elemento de penalidade inherente á violação dos regulamentos de polícia. E, por tanto, uma disposição inteiramente deslocada. Os estalajadeiros e outros que dão agasalho por dinheiro devem dar parte á polícia com relação a seus hóspedes dentro das vinte e quatro horas. A contravenção deve ter uma pena, agravada com a responsabilidade por perdas e danos causados pelos mesmos hóspedes, nos casos em que esses danos se sigam durante a illegal hospedagem. Isto devia ser objecto de disposição especial; porque não tem ligação directa com a negligência causa do dano, mas com a omissão voluntaria ou involuntaria do dever especial na inobservância dos regulamentos de polícia.<sup>1</sup>

O Art. 117.<sup>º</sup> é remissivo às regras de direito civil: 1.<sup>º</sup>, quando a responsabilidade provém de convenção tacita ou expressa; 2.<sup>º</sup>, quando o dano é causado, sem intenção criminosa de pessoa alguma, por causas ou animaes que alguém tiver debaixo de sua guarda.

A remissão é acertada na 1.<sup>a</sup> hypothese; porque é da competencia exclusiva do Direito Civil, não assim, porém, na 2.<sup>a</sup>. Pode não haver intenção criminosa ou malefica, segun-

do os termos do Art. 3.<sup>º</sup>, mas haver omissão voluntaria de algum dever, geral ou especialmente decretado, ou de regulamentos preventivos, ou em fim dar-se negligencia, e então a matéria carecia de regras, que são, sem duvida, da competencia do Cod. Pen., como se praticou na especie prevista no Art. antecedente.

<sup>1</sup>. Confira-se o Art. 368.<sup>º</sup>, e 369.<sup>º</sup>

ARTIGO 118.<sup>o</sup>

Ninguem poderá ser condenado a pagar as custas, sem ter dado causa a elles.

Em lugar da regra estabelecida neste Art., entendemos que teria sido melhor que se observasse a legislação actual com algumas modificações, em quanto outras providências mais justas se não adoptassem, como imperiosamente reclamam a moral, a justiça, e o interesse social.

Em todo o caso é preciso que um dia se evitem escândalos tais, como o acontecido em França, com a desgraçada viúva de marechal *Brunet*, alevosamente assassinado, a quem se devia uma justica prompta, exemplar, e gratuita, e que, sendo forzada a vir a juizo reclamar a execução das leis contra os assassinos do seu marido, porque assim o exigiam os deveres de esposa, foi obrigada a adiantar as custas do processo, desde o seu começo.

O pai, o filho, o irmão, etc., estão hoje entre nós no mesmo caso, e tem a lutar entre o mal de opinião, resulante do abandono da queixa, e o mal phisico e pecuniário das despezas a que se sujeitam, sendo partes na causa ; por que tem de fazer os competentes preparam para seguimento do processo e de seus recursos.

E quando é que se pode conhecer e determinar quem é causa das custas ? Será pelo facto de absolvição, qualquer que seja o seu fundamento ? Será quando este fundamento seja o da falta ou nullidade do corpo de delicto ? Será quando o facto não seja qualificado crime ? Será também quando o processo for annullado por vício de sumário ?

Comprehenderá as custas do processo annullado por incompetência ? Ou será sómente nos casos de declaração absolutoria ou condenatoria no plenário da accusação sobre declaração do jury ?

Este Art. tem dado lugar a grandes dificuldades nos juizes criminais; porque, em lugar de favorecer o livremente

dos réos, ou a sua prompta condenação, entorpece o regular andamento dos processos. Os escrivães não tem meios de empregar papel e trabalho gratuito, e os agentes do ministerio publico não estão habilitados para indemnizar os escrivães.

Os presos ou as partes interessadas tem então de empregar, directa ou indirectamente, outros meios mais dispendiosos, (por não serem regulados pela tabella de salarios, nem dependentes do contador do juizo...); para fazer caminhar os seus processos !....

A proposição do Art. — *ninguem poderá ser condenado em custas sem ter dado causa a elles* — é, pois, tão confusa, que se não pôde bem fixar o alcance da sua significação.

A causa do processo, e, por tanto, das custas não é o ministerio publico, nem a parte civil, que quereriam contra determinada ou indeterminada pessoa, mas o facto material do crime, e, por tanto, a responsabilidade é daquelle que o commeteu.

Sendo assim, deixando o ministerio publico e a parte civil, por não haver prova suficiente contra determinada pessoa, nem o réo nem as partes querellantes podem pagar as custas, por que não deram causa a elles.

Será, porém, a causa das custas não o author do crime, mas o que instaurou ou fez instaurar o processo ? Então nem o réo, quando condenado, pôde ser, por esse princípio, obrigado a pagá-las, mas sómente a indemnizá-las, se tiver por onde, como parte do dano, consequencia do crime ; e teremos nesse caso a parte civil, quer feliz quer

<sup>1</sup> E note-se que o Art. tratando das custas, em que o réo, ou alguma outra pessoa, parte na causa, pôde ser condenado, não nos diz a cerca das que não são do processo, mas da expedição e execução do julgado. E, com tudo, é sempre o réo, que, dando causa a elles pelo cometimento do crime, os deve suportar. Assim as do transporte, guarda, detenção, instrução, e vestido, durante o cumprimento da pena, estão na mesma razão para deverem ser pagas pelo condenado, como se achá expresso na lei prussiana de 17 de Julho de 1846 §. 103.<sup>o</sup>

O Estado deve, todavia, carregar com estas despesas, como inherentes a um serviço de necessidade pública, sempre que se trate de condenadas, de cujo trabalho dependesse a subsistência de uma família. Apoipando-se-lhes os poucos bens que tiverem deixado, para que se atende, tanto quanto for possível, a transmissão dos efeitos naturaes da pena, contra recebidos.

infeliz, quer prudente quer imprudente, com dolo ou boa fé, pagando sempre as custas, salvo o direito a semelhante indemnização.

A regra do Cod. do Proc. do Braz., Art. 607.<sup>o</sup>, injusta, como é, ao menos não condenava em custas a parte vencedora.<sup>1</sup> Esta era também a regra do Cod. d'Inst. Cr. Fr., Art. 162.<sup>o</sup>, 194.<sup>o</sup>, 197.<sup>o</sup>, 368.<sup>o</sup>, 436.<sup>o</sup> — mas o Decr. regul. de 18 de Junho de 1811, declarou responsáveis pelas custas os promotores, públicos ou particulares, do processo, salvo o recurso contra os autores do crime.<sup>2</sup>

Assim a responsabilidade directa carrega sobre a causa proxima ou secundaria das custas, e não sobre a primeira e principal causa delles.

Se fosse esta a nossa regra, não haveria maior inconveniencia. As garantias protectoras dos offendidos e da sociedade contra a repressão do crime se tornariam uma verdadeira ilusão. O cidadão pacífico, lesado, roubado, de boa fé, mesmo vencedor pagaria as custas. Veria plenamente verificado a seu respeito o bem conhecido risão dos tempos feudais — « *Le batte paye l'amende* » — A nessa legislação ficaria muito peor que a francesa: porque a que acabámos de citar tem hoje ao menos a modificação que resulta do Art. 368.<sup>o</sup> do Cod. d'Instr., mandando aliviar a parte vencedora, nos negócios submetidos ao Jury; disposição ampliada na Inglaterra a todo e qualquer processo penal, pelo acto VII de G. IV C. 34.<sup>o</sup>, que não faz distinção, qualquer que seja a jurisdição repressiva.

Nem se diga, que à parte vencedora fica o regresso contra o condenado; porque, ou o condenado tem, ou não tem por onde pague.

<sup>1</sup> Este Art. determina, que as custas sejam pagas pelos cofres das municipalidades respectivas, não havendo parte decalhida. Em compensação se prescreve no Art. 307.<sup>o</sup> do mesmo Cod. que as multas entrem nos cofres daquelas. Esta disposição<sup>2</sup> digna, nesta parte, de ser imitada. É preciso, é moral e conveniente, eliminar do orçamento da receita do Estado a verba de semelhante provisão, para ter estas e outras aplicações judiciais de interesse público e de rigorosa justiça.

<sup>2</sup> Mesmo independentemente de condenação, quanto à parte civil, porque a obriga ao depósito, ou préparo. Dispensa, é verdade, desta obrigação a mesma parte, que justificar indigência, mas pode achar-se viciado no esfôrço de não poder adiar as custas de um processo ou recurso, sem que a impossibilidade provenga da indigência, principalmente, quando vive do seu salário indisponível as suas necessidades diárias.

Se tem, nem a parte civil deve ser condenada, nem o Estado ou os seus empregados judiciais devem ser dispensados de as reclamar daquelle directamente; se não tem, o direito salvo não é mais que pura decepção.<sup>1</sup>

Mesmo com a ampliação da lei inglesa e do Cod. do Proc. do Braz., na restrição à parte decalhida, a regra do pagamento das custas não pode, com justiça, ser admitida.

Nesta hypothese o pagamento só pode ser sancionado, como exceção, como freio imposto aos queixosos, caluniatores ou inconsiderados. A sociedade deve tomar, como um serviço a denuncia ou a cooperação do offendido na repressão do crime. Se intervém o ministerio publico, é este a parte principal que decabre, e não aquelle que veio auxiliar a jurisdição dos tribunais de repressão. A contingência ou a incerteza de uma condenação, embora esperada como provável, e, portanto, a possibilidade do pagamento das custas, produz outro danno, além do resultante do crime, qual é, em lugar de atrair, afastar as denúncias, as acusações privadas, deixando por esta forma o ministerio publico a braços com os meios de defesa do criminoso, e assim destituído dos preciosos auxílios e esclarecimentos que a parte civil lhe podia prestar.

Contra o abuso, que se pode fazer do direito de querela, que tem os offendidos, se exige no Art. 874.<sup>o</sup> da Ref. Jud. a prestação do juramento de calunia. Se a querela é depois reconhecida falsa, o Cod. é mais que severo, pois que no Art. 244.<sup>o</sup> commina contra o querellante, em matéria criminal, o degrado, e, em matéria correccional, a prisão simples de seis meses a dois anos e multa. Então é evidente que a condenação nas custas, a que o querellante deve causar, é justa como parte integrante da satisfação e reparação.

Mas, se não há prova de calunia, e o réu é absolvido, embora para este a sentença produza a presunção da inocência, também a presunção, que resulta do juramento, deve dar como certa a boa fé em relação à parte civil. O ministerio publico, que obra por virtude do seu ofício, tem sempre essa presunção a seu favor.

A consequencia a tirar é então unicamente a de deverem

<sup>1</sup> Bonnerville, Cap. 2.<sup>a</sup> p. 33.<sup>o</sup> — « Ce recours que l'on attribue à la partie civile, qu'est-ce autre chose qu'une véritable déception? »

ser pagas as custas pelo Estado, saindo ou do tesouro, ou de cofre especial.

Em suma o querellante deveria ser condenado em custas sómente: 1.º quando querelou por um crime suposto; 2.º quando, sendo verdadeiro o crime, intentou querela contra determinada pessoa, que não foi depois pronunciada; 3.º quando, apesar de pronunciada, foi no plenário da acusação reconhecida inocente; e não sómente absolvida por falta de prova.<sup>1</sup>

<sup>1</sup> Em todo o caso de que simplesmente vem a juiz, não como querellantes ou acusadores, mas como participantes, posto que voluntários, não se reputam partes na causa, nem dar causa ao processo.

A participação é sempre classificada virtualmente — se o juiz, em vista dos corpos de delito e suas exortações a que deve proceder, achar que há motivo para a pronúncia.

A causa direta e unica do processo, se chega a ser instaurado, tem das diligências judiciais; e embora tenha lugar a não pronúncia; a despronúncia, ou a absolvição final, por inocência reconhecida, ou por falta de prova, não devem ser imputadas a quem, na boa fé, prestou um serviço à justiça.

Não tendo sido partes na causa, nem convencidos nella da inexistência das suas declarações, seria realmente grande injustiça a sua condenação em custas.

Seria, mesmo, gravemente impositiva semelhante condenação: por que, não erigido em crime a omissão do dever da participação, que só é perceptivo nos termos do Art. 891.<sup>o</sup> e seg. da Ref. Jud. para os funcionários públicos, em relação a competência adquirida no exercício de suas funções, ficando automaticamente para os demais cidadãos, ninguém se autoriza a denunciar um criminoso, com risco de não corresponder o resultado à sua informação, e de ter a final de pagar as custas.

Não entendendo assim certo juiz de direito, condenando em custas um participante, em despacho de não pronúncia; mas esse despacho foi, nessa parte, anulado por At. do Sr. Tr. de L. dc 13 de Janeiro de 1858.

Isto, porém, não entra os inconvenientes do presente Art., quanto aos querellantes, que, em boa fé, vieram a juiz, em cumprimento de um dever.

Nem estes, nem os participantes, devem ser responsáveis por custas, se não como fazendo essa parte da pena de reparação, que lhes deve ser imposta nos casos de dolo ou má-fé.

Conforme ao Art. 245.<sup>o</sup> do Cód., não basta que a participação seja imprudente, é preciso que seja caluniosa; — e pode um denunciado ser despronunciado ou absolvido, sem haver, adiante de caluniar de parte de quem denunciou ou participou um crime.

Neste sentido deve ser declarado o Art. 1083.<sup>o</sup> da Ref. Jud., que comunica a reparação civil contra os querellantes.

Pode ser, tão a seu mestre, mas a infelicidade do processo, o prejuízo dos testemunhos, o favor e omnipotência ou a ignorância dos juízes, as causas da absolvição, e é sólidiamente injusto tornar os querellantes responsáveis pelas consequências dos factos ilícitos ou justos de um decreto.

## ARTIGO 118.<sup>o</sup>

235

O réo deveria pagar custas: 1.º, *por inteiro*, quando a final foi condenado; 2.º, *por metade*, quando, sendo pronunciado, a final foi absolvida por *falta de prova*. A distinção, porém, entre absolvição negativa e positiva, cumpriria, que fosse, para semelhante efeito, autorizada, como não é, na lei do processo em vigor.<sup>1</sup>

O mesmo réo deveria pagar custas. 3.º, sempre, que tenha lugar o processo criminal de ausentes, em razão da consumação ainda mesmo no caso de absolvição: assim está

<sup>1</sup> Alguns réos, mesmo quando absolvidos, quer por falta de prova, quer por ser reconhecida a sua inocência, podem ter dado causa a ser processados por crimes, de que não foram autores, em consequência de outros factos, de que resultaram julgados ou suspeitos. Um volume de factos ou circunstâncias, todos voluntários e imputáveis, por malícia ou por imprudência, podem elles ter praticado, e que, parecendo ter correlação com o crime praticado, desculpam, e mesmo justificam, os procedimentos judiciais, assim como a boa fé de uma parte ofendida.

Não é justo então que o Estado, ou a parte queixosa, a final pague as custas. Pelo contrário, os juizes deveriam, em tales casos, ser autorizados, não obstante a absolvição, a condenar em custas, e mesmo a fazer ao júri um questionamento: se o réo, por facto ou omissão que praticou, deu causa às diligências e custas do juizo a seu respeito.

Pelo menos, sempre que chegue a haver pronúncia, e o réo ou não recorrer da em tempo, ou tendo recorrido não obteve provimento, deve pagar por inteiro as despesas do processo do sumário, e *por metade* as da acusação; excepto, quanto a estas, quando a fórmula a termos de absolvição sejam boas, que plenamente demonstram um que pro quo, ou estabeleçam a inocência; não tendo dado o menor motivo ao processo.

O júri muitas vezes absolve um criminoso, ou por comissão dolosa, ou por violação de dever de consciência, ou por defeito de inteligência, ou por escassez de elementos probatórios; e as custas, como pena pecuniária, ficariam assim servindo de tal ou qual punição, e que deveria interiormente commeter-se no prudente arbitrio dos juízes.

Além disso, quando os jurados não foram unânimes em suas declarações, esta circunstância, junta às presunções que fundamentaram a pronúncia, torna muito problemática a imotivada absolvia do acusado; e quando o elemento moral falhar, como no menor de 14 anos, no louco intermitente, ou no círculo completo, por declaração do mesmo júri, o acusado deve suportar em retribuição as custas, ou pelo menos partilhá-las; por que é sempre author material do facto, e antraz elas na ordem dos danos causados sujeitos a reparação, e a imundidade só lhe vale da consideração especial do legislador, depois de uma accusação legalmente fundada.

O arbitrio concedido aos juízes para condenar em custas réos absolvidos, com quanto impugnado por Chast. e Hel., tem sido reconhecido e julgado em França. — « La cour d'assises qui prononce la absoluition d'un accusé, a la faculté de le condamner aux frais envers l'état, selon les circonstances de la cause. » Simplif. do Art. 268.<sup>o</sup> do Cod. d'Instr. Cr. n.º 8<sup>o</sup>.

no Art. 478.<sup>º</sup> do Cod. d'Inst. Cr. Fr. — 4.<sup>º</sup> a respeito dos recursos, que intentar, não recorrendo também o ministerio publico, se nélies decatir; assim o aconselha a boa razão, à letra do presente Art., e se acha expresso no §. 108.<sup>º</sup> da lei prussiana, sobre Proc. Cr., de 17 de Julho de 1846.

O ministerio publico, ou o Estado que representa, deve pagar custas: 1.<sup>º</sup>, por metade, na 2.<sup>a</sup> hypothese antecedente; 2.<sup>º</sup>, por inteiro, salvo o regresso contra o réo, nos casos da sua insolvença; 3.<sup>º</sup>, em relação aos recursos que interposer depois da primeira condenação final, quando della recorrer por diminuta, ou das sentenças de absolvição; 4.<sup>º</sup>, em relação a todos os actos de processo, que foi necessário reformar, por virtude de decisões sobre nullidade tomadas nos tribunais inferiores ou superiores.

No sistema da nossa antiga legislação, Alv. de 25 de Julho de 1760, ao mesmo tempo, que se declarava, que um dos modos de evitar os crimes, consistia nas custas pecuniárias, se ordenava que os réos as pagassem, quer fossem condenados, quer absolvidos, no caso de não terem parte civil!

A Ord. do Liv. 5.<sup>º</sup> tit. 118.<sup>º</sup> pr. declarava responsável pelas custas o querellante, ainda que o facto criminoso fosse fora de dúvida, sempre que a final o réo fosse absolvido *por falta de prova!* Nos casos de devassa, se havia sido tirada a requerimento de parte, as custas eram pagas por esta; e se, por ofício da Justiça, o escrivão só recebia metade, paga pelo respectivo concelho.

O Decr. de 30 de Junho de 1830, Art. 52.<sup>º</sup>, cortou por todas as dificuldades, declarando: 1.<sup>º</sup>, que o acusador, quereloso ou denunciante, nos casos de absolvição, pagasse as custas; 2.<sup>º</sup>, que nunca as pagassem os réos absolvidos; 3.<sup>º</sup>

\* « Um dos modos de extinguir os delictos consiste nas custas pecuniárias dos processos; porque há muitos homens, que se animam a delinquir por falta de condenações competentes para as reportarem. » diz este Art.

Sob este ponto de vista, o pagamento das custas, é uma rigorosa pena pecuniária, acessória a toda a penalidade, como a considerou o Cod. Hesp. no Art. 24.<sup>º</sup> enumerando nestas o — resarcimento de gastos exercitados por si juiz — como o — pago de custas processuais. — A mesma contemplação haviam merecido, a par da reparação do dano, as custas judiciais, no Cod. de 1822, Art. 28.<sup>º</sup> — Vid. Pacheco, Comm. ao cit. Art. 24.<sup>º</sup> n.<sup>º</sup> 9.<sup>º</sup> e 10.<sup>º</sup>

que nesta hypothese, intervindo sómente a ação da Justiça, não houvessem custas. Mas os escrivães não podiam ser constrangidos a trabalhar de graça, sem grave injustiça e comprometimento da causa pública, e por isso o Decr. de 16 de Maio de 1832, no Art. 270.<sup>º</sup>, impôz o onus de pagar as custas: 1.<sup>º</sup> á parte accusadora ou querelosa; 2.<sup>º</sup>, não havendo esta, á fazenda pública.

Isto é, áquelles, que deram *causa proxima e directa* ao processo, salvo o regresso contra o condenado, se o fosse.

Depois a Nov. Ref. Jud., revogando este Decr., na parte que dispôz contra a fazenda pública, veio conservar o inconveniente, que o de 16 de Maio de 1832 quis remover, ficando assim em pleno vigor o cit. Art. 52.<sup>º</sup> do de Junho de 1830. Por este modo, se não ha parte querelosa, não ha custas, em casos de absolvição, como é expresso na mesma Ref. Jud. Art. 1257.<sup>º</sup>, porque também se não podem exigir do réo — serão postos em liberdade, sem pagar custas. —

Não obstante esta disposição, alguns juízes, considerando revogado aquelle Art. 52.<sup>º</sup>, tinham continuado, com manifesto erro, a condenar os réos absolvidos nas custas — *ex causa* — segundo o sistema da velha legislacão.<sup>1</sup>

Este erro, porém, não era geralmente recebido; os tribunais superiores uniformemente o emendavam e corrígiam. Não era, por tanto, grande o inconveniente, que resultava da obscuridade da legislação anterior ao Cod. Pen.

<sup>1</sup> Vid. Sr. Nazareth. Elem. de Proc. Cr. §. 272.<sup>º</sup>, a que se refere o Sr. Levy, Comm. No Decr., com força de lei, de 18 de Fevereiro de 1847, especial para o cônjuge ou parente que vierem a juiz defender ou acusar um absente, podem elles ser obrigados a pagar as custas ex-ecuta, visto que ali são declarados solidariamente responsáveis por elles, ou deve esta determinação especial cessar, pela disposição genérica do presente Art., nos casos de defesa, visto que o cônjuge ou parente defensor, não deu causa nem ao crime nem ao processo?

A responsabilidade solidária neste caso é uma condicão restritiva do direito de acusar, como odioso entre pessoas conjuntas, assim como na defesa, por se oppôr contrário ao livreamento do réo, sem os incomodados da prisão e da punição, e um risco da contaminação, de que o defensor é suspeito como cumplice; e, por tanto, esta disposição do Decr. não se acha derogada pelo Cod., e, todavia, os seus termos gerais prendem das fundamento a diversa interpretação.

Além disso, a tabela de salários, confirmada pela Port. de 12 de Março de 1845, com fundamento na autorização concedida ao Governo

Desgraçadamente este Art., nas poucas linhas, que contém, veio complicar e agravar o estado da questão. Nos seus termos literaes ninguém é exceptuado de pagar as custas, uma vez que deu causa a ellas.

Assim uns juizes poderão entender, com relação ao processo, que a parte acusadora, querelante ou denunciante, é causa do processo; outros não considerarão causa o simples denunciante, se não querellou; outros sómiente o que seguir a accusação; outros restringirão a responsabilidade á parte, nos crimes em que sem ella não podesse ter lugar a accusação do ministerio publico; outros reputarão causa o mesmo ministerio publico; outros sómiente com relação aos actos do processo, e recursos que este promoveu, ou a parte, o réo, e até os juizes.

Era, por tanto, melhor que o Cód. Pen. tivesse guardado silêncio sobre semelhante assumpção, reservando-o para logar mais competente, e donde podia ser melhor apreciado, qual no da reforma do processo, de que muito se carece, mas que nós aconselharmos adiar, para que acompanhe a de que precisa o Cód. Pen., e assim não participe dos seus vícios e defeitos.

pela C. de Lei de 28 de Novembro de 1840, determinou, no tit. 10.<sup>o</sup> das «disposições gerais» — Art. 1.<sup>o</sup>, que nem o ministerio publico, nem os presos notoriamente pobres, ou qualificados como taes, posto que sejam autores ou recorrentes, podessem ser obrigados ao pagamento de custas.

O Art., concebido em termos vagos e genéricos, authoriza, que possa entender-se, à contrário seu, que tanto o ministerio publico, como os presos pobres, pôdêm ser condenados em custas, se deram causa a elles. Será, porém, mais acertado rejeitar semelhante argumento, entendendo-se, que nem o ministerio publico, que tem ajuizo, movido pela disposição da lei, pode ser considerado causa do processo, nem entrou na intenção do legislador prejudicar a especial contemplação da pobreza notória, feita no cit. Art. da tabela de salários: — mas fica sempre assim demonstrado o inconveniente da regra tão pouco explícita estabelecida no Art.

## CAPÍTULO II.

## DA EXTINÇÃO DOS CRIMES E PENAIS.

Todo o procedimento criminal, e toda a pena, acaba pela morte do criminoso. Art. 22.<sup>o</sup> a 27.<sup>o</sup>; 102.<sup>o</sup>

Concorda com a disposição do Art. o Cód. d'Aust., Art. 201.<sup>o</sup> e 202.<sup>o</sup>; e da Bav. Art. 139.<sup>o</sup>

Quanto aos procedimentos judiciais era já a doutrina da Ord. do Liv. 5.<sup>o</sup> tit. 6.<sup>o</sup> §. 21.<sup>o</sup> e tit. 82.<sup>o</sup> §. 3.<sup>o</sup> e 4.<sup>o</sup>, menos nos termos desta segunda Ord., quando a lei comminasse o perdimento dos bens *in se facto*; porque, nesse caso, se devia continuar no processo *para se julgarem os bens por perdidos*.<sup>1</sup>

Abolido o confisco pela Carta, passou a mesma disposição, sem a sua restrição, para a Ref. Jud., Art. 1182.<sup>o</sup> «A accusação nos crimes publicos cessa... pela morte do accusado.»

Quanto á pena, a mesma idéa se contém tanto no Art. 102.<sup>o</sup> deste Cód. como no §. 19.<sup>o</sup> do Art. 145.<sup>o</sup> da Carta, determinando que as penas não passem da pessoa do delinquente.

E, contudo, as penas, em grande parte, podem ir pelo seu reflexo além da pessoa moral dos condemnados; porque lhes é impossível começar a expiação do crime, sem quebrar ou interromper as relações que existem entre elles

<sup>1</sup> Pelo antigo Direito, e conforme á dita Ord. do Liv. 5.<sup>o</sup> tit. 6.<sup>o</sup> §. 21.<sup>o</sup>, e já desde o Cód. Man. o processo também continava para o effeito de se declarar decadente a memoria dos culpados, nos crimes de alta traição, como já notámos no Art. 102.<sup>o</sup>

e os outros homens, e especialmente quando a par delles existe uma família, que fica privada da subsistencia, em consequencia da condenação e do cumprimento das penas.

Debalde dirá e quererá o legislador, que as penas cessam pela morte dos condenados, elas se transferirão, ou comunicarão, assim antes como depois da morte, muitas vezes, ou em si mesmas ou em seus effeitos, tanto na parte moral ou afflictiva, como na parte material ou de dano inevitável. A missão da lei é attenuar este inconveniente, quanto humanamente seja possível, fazendo aproximar do principio estabelecido tanto a execução como os effeitos penais. Se é impraticavel uma fidelidade absoluta ao mesmo principio, pelo menos cumpre guardar a fidelidade relativa. Foi o que não vimos praticado no Cod., como demonstrámos ao Art. 51.<sup>o</sup> e outros logares.

Pelo Cod., não só as penas, em seus effeitos, podem passar além da pessoa do condenado, tendo estas cessado, mas ainda antes de começarem a ter existencia!

Um condenado à morte, que se suicida, ou morre acidentalmente, antes de subir as escadas da forca, deveria, porque o effeito não pôde nascer sem a preexistência da sua causa, não perder a facção testamentaria, apesar da condenação. Assim o testamento feito, antes ou depois desta, deveria considerar-se valido.

Nos o nosso Cod. não determinou expressamente causa alguma a semelhante respeito, como cumpria, a exemplo do Cod. d'Aust. Art. 202.<sup>o</sup>, vindo, todavia, a ficar concordes, por isso que a qualquer interpretação benigna resistem formalmente os termos do Art. 51.<sup>o</sup>, atribuindo o effeito, de que se trata, não à pena, mas à sentença de condenação, desse que passa em julgado!

Accresce que, se a reparação do danno é essencialmente um elemento principal de penalidade, não cessa pela morte do condenado, porque passa a seus herdeiros; e o mesmo se verifica a respeito das penas pecuniarias, como é expresso nos Art. 108.<sup>o</sup> e 101.<sup>o</sup> §. 2.<sup>o</sup> O mesmo acontece na proibição aos parentes do suppliciado, para que o não enterrem com pompa, segundo o Art. 91.<sup>o</sup> §. 2.<sup>o</sup>

Embora se diga, quanto ao Art. 108.<sup>o</sup>, que a reparação do danno é civil e não penal, e quanto ao Art. 101.<sup>o</sup> §. 2.<sup>o</sup>, que a multa é um encargo da herança, e, que os herdeiros o não são, se não deduzidos os encargos della; e

quanto ao Art. 91.<sup>o</sup> §. 2.<sup>o</sup>, que a prohibição é meramente preventiva e policial; sempre é certo que os nomes não mudam a essencia das coisas, e que, consideradas, no sistema do Cod., que não adoptámos, as penas como um mal consequencia legal do crime, todas as obrigações impostas por estes Art. são um mal, que se deriva da mesma causa, e que segue contra herdeiros, antes e depois da morte do criminoso.

De resto, se o criminoso morre antes de transitár em julgado a sentença, inutil era dizer-se que *toda a pena acaba* pela morte, porque nenhuma pena pôde ter execução sem intimação ao réo; e se se trata de penas corporaes, e elle morre depois da sentença transitada, a mesma inutilidade apparece, porque a execução se torna materialmente impossivel. Ao *confisco* não pôde o Art. referir-se, porque não é pena admitida pelo Cod., nem o pôde ser em vista da Carta.

Restam, por tanto, as *multas*: mas a respeito destas a doutrina não é verdadeira; pois que passam aos herdeiros.

Consideradas as penas como remedio, que tem por objecto a enfermidade moral criminosa, seria absurdo applicar-se na parte subjectiva a um *cadaver*. Seria possivel imaginar-se, que um cadáver podia ser enferrado? transportado a um degredo? O additamento, pois, do Art. — e *toda a pena* — não tem prestimo algum.

Mas, se esta declaração era útil ou necessaria, devia ser mais expilite em relação a custas e à reparação do danno. As expressões — *toda o procedimento criminal, toda a pena* — podem prejudicar tanto esta como aquellas.

<sup>1</sup> A regra não é absolutamente verdadeira em presença do que dispõe o Art. 91.<sup>o</sup> §. 2.<sup>o</sup> em relação aos condenados à morte; porque se já não tem logar procedimento algum criminal, tem a applicação de uma pena, infamante, pelo prohibido em pompa no enterroamento do cadáver; e, efectivamente, pode ser indispensável proceder criminalmente depois da morte de um criminoso, quando assim o exigem as necessidades morais e sociais, como nos casos de suicídio, daí só para se verificar o homicídio de si mesmo teve cumpridas, nos termos do Art. 351.<sup>o</sup>, mas para se averiguar, se o acto foi voluntário, ou de alienação mental, pois que o mal social resultante do crime, se não pôde curar-se na sua causa moral, deve exigir providências repressivas do contagio e do mal exemplo, e, portanto, a competente instrução criminal, que, se der um resultado exclusivo da mesma alienação, pode provocar as demonstrações penais, que forem moralmente possíveis, taes como a de cit. Art. 91.<sup>o</sup> §. 2.<sup>o</sup>, mais tolereveis neste caso excepcional do que sobre os cadáveres dos condenados à morte: como notaremos ao dito Art. 354.<sup>o</sup>

As custas são contadas e liquidadas no juiz criminal, como dependência ou acessório do procedimento criminal; e, se houve sumário com pronúncia que transitou em julgado, ou se continuaram actos de processo, à que o réo deu causa, segundo a regra estabelecida no Art. antecedente, os seus herdeiros devem ser nelloas condenados.

Quanto á reparação do dano, que é rigoroso elemento de penalidade, também não cessa pela morte do réo, e a ação é essencialmente criminal: porque tem por base o crime praticado, com quanto essa ação seja intentada cínicamente.

Por ultimo, deve advertir-se, que, sempre que ha cumplicidade, ou mais co-réos, o procedimento criminal contra o morto, não pode acabar; porque a averiguação da culpa dos vivos é conexa e inseparável com a dos falecidos; cessa contra estes, não todo o procedimento criminal, mas só o da acusação e a pena legal: e assim se pratica, e se deve praticar; e nem as circunstâncias pessoais a um dos participantes do crime podem aproveitar aos complices para os aliviar do processo e da pena.

Accresce que a justiça flexida a terceiras pessoas, assim como os interesses da moral, podem repelir a regra de que todo o procedimento criminal acaba pela morte do criminoso.

*Scripção Brux.*, um dos melhores criminalistas do seu tempo, e que ainda não vimos excedido por nenhum outro, propõe no seu tratado de desenvolvimento e applicação da teoria das leis criminais,<sup>1</sup> que a revisão do julgado possa ser requerida pelos conjuges, ascendentes ou descendentes, e irmãos, cunhados ou sobrinhos, do executado à morte, nos casos, em que exista um erro de facto decisivo, ignorado ao tempo da condenação, como são:

1.<sup>o</sup> O de um homem, que se julgou assassinado, e que aparece vivo;

2.<sup>o</sup> O de se descobrir o verdadeiro author do crime;

3.<sup>o</sup> O da falsidade nos depoimentos das testemunhas;

4.<sup>o</sup> O de, por documentos, ou por qualquer outro meio, se poder mostrar a injustiça da condenação.

Além do prejuízo resultante da responsabilidade da re-

paração do dano, que terceiros tem interesse em remover, existe a necessidade que tais pessoas tem de rehabilitar a memoria do seu conjugado.

Esta revisão não pode ser feita senão em processo criminal, e, por tanto, os termos absolutos da disposição do Art. são inadmissíveis.

Mas, estabelecido ou reconhecido como justo e moral um determinado princípio, é preciso ser lógico, derivando delle todas as conclusões naturaes e óbvias.

Assim a mesma razão procede a respeito de qualquer condenação a uma das penas maiores, tenham ou não sido cumpridas, em vida do condenado, e ainda mesmo que o processo criminal não tenha passado de pronúncia.

Em todos estes casos o procedimento criminal, para rehabilitação da memoria do condenado ou pronunciado, deve ter lugar, quando requerido por tais pessoas, dadas certas circunstâncias, e em qualquer tempo, sem limitação alguma de prazo.

Ainda mais o Dec. com força de lei, de 18 de Fevereiro de 1847, autoriza o procedimento criminal contra os ausentes, quer dizer, contra os criminosos, cuja verdadeira situação senão conhece, e que podem ter morrido ignorados, no espaço de 10 annos que o Cod. estabelece no Art. 123.<sup>o</sup> §. 1.<sup>o</sup> para autorizar qualquer procedimento criminal, ao mesmo passo que o mesmo Decr., no Art. 5.<sup>o</sup> §. 1.<sup>o</sup>, autoriza a defesa dos conjuges e parentes dentro do 4.<sup>o</sup> grau segundo o Direito Canônico em favor dos mesmos ausentes.

É certo, que se a morte constasse em juiz o processo não progredia, e que, se o Decr. o autoriza, é na suposição de que o criminoso vive; mas não é menos certo que a lei, tornando por verdade uma presunção fallível, sujeita virtualmente o procedimento criminal às eventualidades do erro, e, por tanto, á de poder ter lugar uma acusação contra homem morto.

Pode, pois, então dizer-se que este Art. tem uma exceção assim concebida:

« Excepto nos processos de ausentes, em quanto não constar da morte. »

<sup>1</sup> Tom. 2.<sup>o</sup> pag. 303. Vid. Comm., ss. Art. 120.

ARTIGO 120.<sup>º</sup>

O acto real de amnistia é aquelle que, por determinação genérica, manda que fiquem em esquecimento os factos que enuncia antes praticados; e acerca delles proíbe a applicação das leis penais.

§. 1.<sup>º</sup> O acto de amnistia extingue todo o procedimento criminal, e faz cessar para o futuro a pena já imposta, e os seus efeitos; mas não prejudica a acção civil pelo dano e perda, nem tem efeito retroactivo pelo que pertence aos direitos legitimamente adquiridos por terceiro.

§. 2.<sup>º</sup> O acto de amnistia applica-se segundo os termos nello expressamente designados. Todavia, entende-se compreender os crimes, que constituiram circunstâncias aggravantes, e os accessórios, que foram commetidos sómente para preparar, ou facilitar a execução dos crimes que declara, se a pena que áquelle é imposta pela lei não for mais grave. Carta Const. Art. 74.<sup>º</sup>, §. 8.<sup>º</sup>

É uma atribuição do poder Moderador o conceder amnistia, como se vê do Art. 74.<sup>º</sup> da Carta §. 8.<sup>º</sup>, em caso urgente, e quando assim o aconselhem a humanidade e bem do Estado.

A palavra é de origem grega, e significa *esquecimento*, nome dado a uma lei, que Trasibulo, depois da expulsão dos trinta tyrannos de Athenas, tinha promulgado, determinando que seria completamente olvidado tudo quanto se havia praticado.

A definição, pois, que se contém neste Art., era desnecessária; porque não é mais que uma periphrase da pa-

ARTIGO 120.<sup>º</sup>

## 245

lavra, que, sem dependência de preceito legislativo, exprime por si mesma tudo quanto o legislador teve em vista significar.

Como definição não é perfeita, por não ser concisa e ter muitos termos redundantes, como são *manda* por *determinação*, *amnistia* é o *esquecimento* e as ultimas palavras do Art. que já sahem da mesma definição, porque são mero corolário della.

Seria, a nosso ver, mais methodico e mais claro dizer-se em seguida ao Art. antecedente:

1.<sup>º</sup> Que toda a pena cessa pelo *perdão* absoluto do rei, ou seja concedido por amnistia com applicação a uma certa classe de delinqüentes, ou seja por *graça* especial e individual.

2.<sup>º</sup> Que a *amnistia* extingue também todo e qualquer procedimento criminal, instaurado, ou por instaurar: como resulta da palavra *amnistia*, que significa *esquecimento absoluto, perpetuo*.

3.<sup>º</sup> Que a *graça* a determinados individuos não se concede, senão depois da sentença condenatoria transitada em julgado.

Quanto aos §§. do Art. observaremos, que a primeira parte do §. 1.<sup>º</sup> é inteiramente superflua, em vista da definição dada no Art. já redundante em si mesmo. E, pois, redundância sobre redundância. E sobre a segunda parte, que temos como inexacta a sua doutrina. Conforme ao Art. 110.<sup>º</sup> a *hypotheca* e o direito a exigir a perda e danno retrotrae-se ao momento do facto. Mas, se o facto foi amnistiado, o dano assume a natureza de fortuito ou de força maior; porque a causa individual desapareceu pela fixação do Direito eminentíssimo.

A reparação do dano, ou satisfação, como temos demonstrado, é uma parte essencial de toda a penalidade; o perdão, por tanto, da pena em forma de amnistia, envolve, compreende, esse elemento penal; e, como legalmente se não podem atribuir efeitos ao que legalmente se deve ter como não existente, é claro que não pode mais haver questão de direitos adquiridos.

Sómente devem e podem esses direitos ser mantidos, se já são mais que direitos, se são factos consummados, pela efectiva posse ou restituição das coisas, que por esses direitos foram transmitidas; mas é porque, em relação a

factos amnistiados, a amnistia, quando plena e absoluta, não produz, tolhe qualquer ação.

Tratar directa ou indirectamente em juiz dos factos esquecidos, para a ação civil, de restituição, de reparação, ou de aquisição, repugna com o esquecimento dos mesmos factos.

Com esta ultima restrição ficariam inuteis os efeitos salutares da amnistia. Os processos crimes seriam instaurados pelos factos criminosos, que foram elementos constitutivos do crime amnistiado, circunstancias aggravantes dele, ou accessórios sómente para preparar ou facilitar a sua execução.

Assim, por exemplo, os réos amnistiados pelo crime de rebelião ou de conjuração, nos termos dos Art. 171.<sup>º</sup> e 172.<sup>º</sup> do Cod., e que tiverem de responder pelos crimes accessórios que tenham pena maior, sofrerão essa pena sem utilizar em causa alguma a amnistia, porque sem ella a sua condição era a mesma. Sempre nos termos do Art. 84.<sup>º</sup> não lhes poderia ser aplicada senão a pena mais grave. Esta restrição poderá fazê-l-a o Poder Moderador, se o tiver por conveniente, mas o Cod. não, sem violação do §. 8.<sup>º</sup> do Art. 74.<sup>º</sup> da Carta.

Para se facilitar a revolta de um corpo militar, um dos soldados matou ou feriu o seu commandante; um caudilho invadiu e roubou uma recebedoria; outro lançou o fogo a um edifício habitado, em que pereceram algumas pessoas. Estes crimes accessórios foram meios de execução do crime da revolta.

A revolta tomou grande incremento. É força maior ceder às circunstâncias; transigir com o crime, em que uma grande parte da sociedade tomou parte.

A sociedade então não tem, nem pôde ter, o direito de punir:

1.<sup>º</sup> Porque se puniria a si mesma; 2.<sup>º</sup> porque a impunidade lhe é mais necessária, nesse estado anormal, do que a repressão, em circunstâncias ordinárias. Nestas o direito de punir applica o remedio da lei communis ao mal do crime, naquelle cessa o direito de punir, para só e restritivamente atilhar os efeitos do mesmo crime. E o bem do Estado, diz a Carta; como é, pois, que o Cod. pôde de antemão avaliar até onde podem ir as providencias indispensáveis à salvação pública?

Não ba, por tanto, verdade política nem jurídica nesse §., a não ser na regra que estabelece — « O acto de amnistia applica-se segundo os termos nello expressamente te designados. »

Accresce que ha uma verdadeira antinomia entre a primeira e a segunda regra estabelecida em termos absolutos no §. 2.<sup>º</sup>

Se o acto de amnistia se applica segundo os termos nello expressamente designados, conforme à primeira regra, segue-se que, se os termos da amnistia forem o esquecimento do facto criminoso, por ex. de uma rebelião, compreendidos quaisquer crimes accessórios, puníveis ou não em si mesmos, com penas mais graves, e para todos e quaisquer efeitos judiciais, quer *criminales* quer *civis*, ha de ser cumprida, em contradicção com o disposto tanto na segunda parte do §. antecedente, como na segunda parte do presente §. <sup>1</sup>

Se a amnistia é um acto político, extraordinário, que se regula por si mesmo independentemente das leis ordi-

<sup>1</sup> Se, nos termos da definição dada no Art. 2º a amnistia importa o esquecimento *absoluta*, como podem esses factos não ser esquecidos, para que tenham lugar semelhantes ações?

A amnistia é um acto que sai dos limites do *Direito estrito*; um acto de *dirita politica*, cujo fim é a *pacificação*, o esquecimento, o perdão. O facto não é facto, o processo deixou de ser processo, o sentença deixou de ter existência legal; como pôde, pois, em contradicção com esse acto, com a sua natureza e fin, restringir-se o alcance da amnistia à existência do processo, penas e seus efeitos? É o ser e não ser sobre a existência do facto, que a amnistia marginaliza para sempre no reino *fictis*; é um *completo contrassenso* na teoria do Direito de alta política.

Debalde antes ou depois de uma guerra civil, pertenderá a Monarcas pacificar os animos para salvaguarda do Estado; os odios continuaram pejando inutilidades de processos para indemnização de danos causados e com outros preterios.

O chefe de partido e seus cumpridores que, para sustentar a sua gente nesse estado de guerra, se tiverem utilizado das gerações, dos gados, ou dos dinheiros dalgum, tecido de reparar os danos causados.

Isto não pode ser. Vid. o exemplo constante do Decr. de 28 de Abril de 1847 e dos portarlos de 28 de Agosto e de 29 de Setembro do mesmo anno.

A amnistia pôde ser mais ou menos ampla. Tudo depende dos termos em que for conferido o acto do Poder Moderador.

Mas o Cod. Pen. não pôde ordenar limites a esse acto, sem violação da mesma Carta. O mais que se pôde fazer é que todos os cidadãos contribuam, como em *actaria grossa*, para indemnização dos males causados pelos factos, objecto da amnistia, se o acto de amnistia não ressalve expressamente semelhantes direitos.

nárias, não é sujeito a preceitos legislativos, nem o pôde ser, porque o seu alcance, maior ou menor, depende das circunstâncias. O esquecimento, será mais ou menos completo, conforme o exigirem as imperiosas necessidades da salvação do Estado. Se o bem social exigir que a amnistia seja tal, que levante um muro de bronze a quaisquer erros accessórios e reparações civis, seria absurdo sacrificar esse bem às prescrições restrictivas do Cod. Pen., e ainda mais, em casos de urgência, como nos de guerra civil, tornar o Poder Moderador dependente de uma providencia legislativa, para a dispensa das mesmas prescrições.

Mesmo fóra desses casos o absurdo permaneceria; porque a independencia dos Poderes estabelecida na Carta ficaria offendida. O Poder Moderador não tem em taes casos outra restrição mais, que a da audiencia prévia do Conselho d'Estado.

O perdão concedido pelo rei a qualquer criminoso condenado por sentença, faz cessar para o futuro o procedimento e a pena mesmo pecuniária, ainda não paga; mas não restitue os direitos políticos de que a condenação privou o criminoso, se disso se não fizer expressa declaração, nem prejudica a ação civil pelo dano e perda, nem os direitos legitimamente adquiridos por terceiro. Art. 129.<sup>º</sup> §. 1.<sup>º</sup>

Assim, quanto à regra final do Art., se achava determinado no §. un. do Art. 1201.<sup>º</sup> da Ref. Ind.

«A resolução do Poder Real nunca poderá offender as «acções civis de perdas e danos.»

O perdão do rei, não por acto político, mas por graça especial e em favor de determinada pessoa, tem efeitos mais restrictos do que a amnistia. O perdão não livra da culpa, mas da pena legal; não faz desaparecer nem o facto, nem a sua criminalidade; pelo contrario sustenta esta e aquella, como objecto do perdão.

E por tanto clara, que não pode prejudicar, em caso algum, o direito do prejudicado à reparação do dano. O bem do Estado mal pôde conceber-se então que exija o sacrifício dos direitos de terceiro. Seria fazer com que o perdão de um individuo revertesse em espoliação e pena contra outro.

Além disso o fundamento do perdão deve ser sempre, ou um arrependimento bem sincero e bem provado a favor do condenado, ou o conhecimento extraordinario de circunstâncias attenuantes, que façam perimir, diminuir ou substituir, a pena imposta por sentença.

Ora, no primeiro caso, a reparação do dano é a primeira e essencial demonstração da sinceridade do arrependimento, e é indigno da clemencia do príncipe aquele que

solicita o perdão sem restituir o alheio, ou compôr o dano a que deu causa: no segundo caso, como sempre subsiste a culpa, e conforme ao Art. 123.<sup>º</sup> §. 4.<sup>º</sup> a obrigação de reparar nasce do momento do erro, sempre ficar, apesar do perdão, tanto quanto basta para legitimar o direito à reparação do dano.

Mas ainda assim pode haver, posto que em caso raríssimo, fundamental que faça prender, como na amnistia, o interesse individual ao bem do Estado, e que justifique um acto do Poder Moderador que remita ao condenado o complemento da pena, que consiste na satisfação, e, nessa hipótese, se torna insubstancial a restrição do Art., e sómente resta ao governo a obrigação de propor ao poder legislativo depois, não a confirmação de semelhante perdão, mas a autorização, para pelo tesouro se prestar a indemnização do direito da parte civil, expropriada pelo perdão.

Quanto à restrição sobre a não restituição dos direitos políticos, o §. se acha em contradição com o Art. 129.<sup>º</sup>, nos seus §§. 1.<sup>º</sup>, 2.<sup>º</sup> e 3.<sup>º</sup>. O Cod. Pen. concede ahi ao lapso de 15 anos de privação de tais direitos, aquilho mesmo, que recusa ao Poder Moderador: e permite a reabilitação, como efeito do perdão, para a mesma restituição.

Se a perda dos direitos políticos, ou como pena principal, ou como artesaria, ou como efeito, nasce da mesma origem, qual a condenação imposta por sentença, quando for removida pelo perdão, em termos absolutos e geraes, ficam cessando natural, constitucional, e logicamente todas as suas consequencias legaes, e, por tanto a — expressa declaração — que o Cod. Pen. impõe ao Poder Moderador é, além de exorbitante, desnecessária.

A Carta, no Art. 74.<sup>º</sup> §. 7.<sup>º</sup>, designa, como atribuição deste Poder, « perdoar e moderar as penas impostas aos réus condenados por sentença. » Ora é óbvio, que o perdão da pena importa a da condenação, e que o da condenação importa o de todos os seus efeitos.

O Cod. Pen. parece confundir dois actos, que a Carta distingui — o de perdoar e o de moderar — Se o perdão da pena se entende com reserva virtual da perda dos direitos políticos, quando disso se não fizer declaração expressa em contrario, segue-se que o rei não perdão então, mas sómente moderá: porque deixa subsistente uma parte expressa ou virtual da condenação.

Voltando à restrição, relativa aos direitos da parte civil; é certo que em toda a parte do mundo civilizado se entende que o perdão do rei não prejudica o direito à reparação do dano, e que mesmo semelhante ressalva costuma vir inserta nos diplomas de graça. Mas esta prática precisa ser ampliada.

O Cod. do Braz. no Art. 32.<sup>º</sup>, como já notámos em outro lugar, determina:

« Em todo o caso, não tendo o condenado meios para a satisfação dentro em oito dias, que lhe serão assigndados, será condenado a prisão com trabalho pelo tempo necessário para ganhar a quantia da satisfação. »

« Esta condenação cessará logo que o delinquente, ou alguém por elle, satisfizer, ou prestar fiança edonea ao pagamento em tempo rasoável, ou o offendido se der por satisfeito. »

Esta moralissima disposição nos sugere a idéa de que, em logar da referida ressalva no perdão do rei, deveria ter antes logar exigir-se do condenado, como condição essencial, ou a previa reparação do dano, ou a prestação da referida fiança, ou a declaração do offendido ou seus herdeiros de que se dão por pagos ou satisfeitos, ou a sujeição a trabalho pelo tempo necessário à aquisição dos meios indispensáveis.

Segundo as leis da Sardenha de 1779, Liv. 4.<sup>º</sup> tit. 35.<sup>º</sup> Art. 5.<sup>º</sup>, que são uma reprodução em parte do famoso Cod. de Victor Amadeo, o monumento penal o mais notável do século XVIII, <sup>1</sup> o perdão real não tinha execução sem que a satisfação se achasse preenchida. « Reintegrata che sia la parte offesa delle spese, et danni. »

O antigo Direito frances consagrava o mesmo princípio. No costume de Muns, Cap. 26.<sup>º</sup>, é expressa a condição preliminar; « sera tenu de préalablement satisfaire à partie téte de son intérêt et dépens. »

As antigas *lettres roées de abolition*, que os reis davam em Rheims, por occasião da cerimónia da sua sagrada, continham a mesma condição, como irritante. « Satisfaction faite à la partie civile, si faute n'est. »

Era uma imitação do exemplo dado pela Igreja nesses

<sup>1</sup> Bonnerville, tit. 4.<sup>º</sup> Cap. 1.<sup>º</sup>

tempos, que não aliviava das suas excommunicações, em quanto o domino não era satisfeito — « nisi resipuerit et ad satisfactionem venerit. »<sup>1</sup>

Seria digna ainda hoje de ser conservada na legislação. O soberano, angusto depositário da clemência do paiz, pareceria então dizer:

« J'ai eu pitié du coupable repentant; mais je m'intéresse plus encore à l'honnête homme qui a été victime du crime; aussi n'ai-je consenti à l'octroi de la grâce, qu'à la condition expresse de la réparation du dommage évid. »<sup>2</sup>

Assim o direito real de graça que muitos publicistas tem imprudentemente impugnado, mereceria as respeitosas simpatias dos povos, conciliando os direitos sagrados da vítima com a justa clemência devida ao arrependimento.<sup>3</sup>

Por ultimo, notaremos aqui o gravíssimo inconveniente, que resulta dos termos gerais do presente Art., não só compreendendo qualquer criminoso condenado por sentença, mas, sem exceção nem ressalva alguma, os direitos legitimamente adquiridos por terceiro. Segue-se desses termos, que, pela combinação dos Art. 52.<sup>º</sup> e 53.<sup>º</sup>, os herdeiros a quem a lei transmittiu a propriedade e posse civil com os efeitos da natural nos bens de um condenado à morte, desde que a sentença transitou em julgado, não podem ser despossuídos dos seus direitos; assim legitimamente adquiridos, pelo superveniente perdão da pena, como ponderámos em outro lugar.<sup>4</sup>

Pelo menos é muito duvidoso este ponto de Direito; porque, se, por uma parte, se pode dizer que as condenações à pena de morte não podem ter lugar, nem por consequencia os seus efeitos, sem que baixe Resolução do Poder Moderador, por outra, com mais jurídico fundamento, se pode responder que o perdão é da pena, e não dos efeitos que vem da condenação, independentemente da execução, como é, n'este caso, a transmissão da propriedade e posse.

Só pode redarguir-se contra os termos gerais do pre-

sente Art., tendo-se como contraria á Carta, á determinação absoluta do Poder Moderador, aquella transmissão, considerada assim, não como efeito consumado da condenação, mas somente condicional e dependente da mesma determinação para se tornar definitiva e invulnerável. Mas é esta uma distinção, a que resistem os termos gerais do Art. 51.<sup>º</sup>, atribuindo os efeitos do Art. 52.<sup>º</sup> á sentença, e não á execução da pena.

<sup>1</sup> Form. etymolog. apud script. rer. galic. et franc., tom. iv, pag. 612. Bonneville, cit.

<sup>2</sup> Leccaria, Flissagieri, Barops, etc.

<sup>3</sup> Vol. II. no Art. 52, pag. 220.

ARTIGO 122.<sup>o</sup>

O perdão, ou desistência do offendido extingue o processo criminal nos casos em que não haja lugar à Justiça sem acusação de parte. Art. 359.<sup>o</sup>; 399.<sup>o</sup>; 400.<sup>o</sup> §. un.; 401.<sup>o</sup> §. un.; 416.<sup>o</sup>; 417.<sup>o</sup>; 430.<sup>o</sup> §. 1.<sup>o</sup>, 2.<sup>o</sup>, 3.<sup>o</sup>.

Este Art. contém, *a contrario sensu*, uma *regra*, que converte em *excepção* a *regra expressa*.

A regra é a que, entre outros, se acha no Cod. da Toscana de 1786, Art. 3.<sup>o</sup>, e 5.<sup>o</sup>:

«Em todos os delictos se poderá e deverá proceder *ex officio*; quer a parte constitua quer não. A desistência ou o perdão da parte não será atendida, nem para interromper o progresso da causa, nem para modificar a condenação.»

A excepção é analoga no mesmo Cod. à que se acha no presente Art.

Os casos, em que pôde ter lugar a sua aplicação, eram todos os que vem especificados no Art. 854.<sup>o</sup> da Ref. Jud. O Cod. sómente conservou alguns desses casos.

Com a doutrina do Art. concordam o Art. 861.<sup>o</sup>, e 866.<sup>o</sup> e §. 2.<sup>o</sup> da mesma Ref. nas palavras: — «a querella, ou a acusação cessa, logo que as partes desistam ou perdoem.»

Nos casos, de que se trata, a ação da *Justiça* não é mais que uma satisfação dada à parte offendida; os tribunais, os juízes, não são outra causa mais do que instrumento legal da *vindicta privada*.

O poder moderador não compete ao Rei, mas às partes offendidas. A vontade, e só a vontade, do offendido dá vida ao processo. Cessa, por tanto, a competência e jurisdição dos juízes para progridir.

Esta legislação, porém, é altamente absurda e anti-social, como foi a *vindicta privada* nos tempos barbaros das nações modernas, e como é a *vindicta pública*, que lhe sucedeu.

ARTIGO 123.<sup>o</sup>

O perdão ou desistência da parte offendida prova a sua virtude, generosidade, mas não demonstra, nem o arrependimento, nem a extinção da enfermidade moral, causa produtiva do malefício, nem, por consequência, que tem essa enfermidade os remedios adequados repressivos, tanto reparadores, como preventivos de reprodução e contagio.

O direito de punir é um direito comum, é um direito de todos, que não deve nem pode ficar à mercê de um individuo, posto que particularmente offendido.<sup>1</sup>

Além disso, o perdão e a desistência não aproveita, desde que o crime foi definitivamente sentenceado: o Art. não pode entender-se de outro modo; porque seria uma tal disposição diretamente offensiva da soberania do rei. Mas, se o processo criminal, e por tanto o crime e a pena, não tem se não uma existência *condicional*, qual a vontade do offendido, a manifestação dessa vontade deveria imediatamente fazer cessar o cumprimento da mesma pena.

A palavra *processo* tanto significa o que é *fim*, como *o pendente*, e se o extinto é como se nunca tivesse existido, não ha *sentença* sem processo assim como não ha pena sem sentença. Extinto o processo desaparecem, ou deviam desaparecer, todas as suas consequências. O Art. não o diz assim, é restrito aos processos pendentes.

Não o podia dizer, mas fica então a atribuição do Poder Moderador em manifesta contradição com o princípio, que, nos crimes exceptuados, autoriza o poder arbitrário das partes offendidas.

Costuma-se defender a disposição do Art., dizendo-se,

<sup>1</sup> O perdão, quando não é concedido pelas partes a título oneroso, é uma ação nobre, verdadeiramente cristã, digna de todo o elogio; mas semelhante esforço sempre levavél a um particular, que é livre de apreciar o risco pessoal, que lhe pode carregar a sua generalidade, não pôde ser exercido pelo rei em nome da lei, nem por esse particular em prejuizo da mesma lei.

Tanto o rei, como as partes offendidas, perdendo, ou desistindo de uma acusação, cedem aos impulsionadores do seu coração, mas nem sempre praticam um acto de justiça, nem uma virtude moral, sob o ponto de vista social. *Castigar os que erram* é uma obra de *masericórdia*. A punição, pois, despidá de todo a idéia de vindicta, é as mais das vezes um beneficio para o mesmo delinquente. A impunidade, ou o perdão, sómente se justifica quando, por motivos especiais, ou o castigo é inutil, ou a severidade é contraprodutiva, como mal maior que o malefício.

que, as exceções se reduzem aos crimes particulares, e, pela maior parte, a casos leves, e que em tais casos é melhor a impunidade, que multiplicar a necessidade da repressão : e que punir, quando o offendido não perdoa, é preferível a que elle tome vingança por suas mãos ; e que, n'outros casos especiais com quanto graves, razões de interesse público, ou de conveniencia do próprio offendido, exigem que assim se proceda.

Mas, quanto aos casos denominados leves, a argumentação facilmente se destroem. A impunidade nunca deve ser tolerada em uma sociedade bem organizada ; nem a justiça absoluta, nem a justiça social, a podem permitir, em caso algum. Contra o crime de provocação, e o crime de *vindicta privada*, a sociedade, que a todos promete e garante proteção, deve empregar sempre os meios policiais e de repressão, que forem necessários ; a vontade privada não deve ser anteposta ao bem geral, excepto nos casos de concorrerem duas circunstâncias : 1.<sup>a</sup> de que se dé um facto, de moralidade e reparação da parte do offensor, que neutralise e destrua completamente o mal resultante do crime ; 2.<sup>a</sup> de ser maior que este mal a não prestação desse facto, para se dar lugar à punição do mesmo delinquente. Mas então, com o desaparecimento dos efeitos morais e materiais do crime, cessa o direito social da repressão.

Apontámos os exemplos do Art. 400.<sup>º</sup> §. un., e Art. 401.<sup>º</sup> §. un. do Cod., que dizem mais, que o presente Art. : *pois que o perdão virtual ou expresso não só extingue o processo criminal, mas toda a pena, embora imposta por sentença com transito em julgado.*

Esta nossa doutrina vemos em parte confirmada e autorizada no mod. Cod. da Prus., §. 50.<sup>º</sup> e 51.<sup>º</sup>, admit-

*Em regra, a clemência dos reis é n'elles, em relação à administração política, uma falsa virtude, tal como a generosidade de um homem que romhesse um depósito para o distribuir em esnolas. Este depósito coulha dos particulares, para em certos casos o distribuir a seu arbitrio, como se n'reis fossem, tem os mesmos perigos.*

O perdão das ofensas desarma muitas vezes um inimigo, mas outras muitas confunde e humilha o homem orgulhoso, para quem a generosidade é a peior das vinganças, provocação de novos crimes.

Sendo, pois, essencial à justiça do perdão a sua oportunidade, o exercício dessa virtude moral, considerada em faculdade política, nunca em uma sociedade bem organizada deve depender da exclusiva vontade dos particulares offendidos, qualquer que seja o crime.

tindo simente a existencia de casos em que a pena não pôde ser imposta senão a instâncias de pessoa particular, restos de vindicta privada, mas não lhe permite o direito de desistir, depois de começada a instrução judicial.

Por esta disposição também se mostra, que a do nosso Art., apresentada como uma consequencia lógica do direito privado de acusar, é inexata ; porque pôde esse direito existir independentemente do direito do *perdoar ou desistir* ; assim como este existir sem que prejudique nem paralise o andamento do processo criminal e a imposição das penas com a promoção dos termos do processo pelo ministerio publico : salvos os casos excepcionais, supra indicados, ou outros especiais, também ressalvados no dito Cod. da Prus., que confirmam uma regra precisamente contraria à que se estabelece no presente Art.

Ninguem pôde dar senão o que tem, nem mais do que tem : o offendido só pôde desistir da *reparação*, para os que a considerem meramente civil, e de interpor os recursos legais, contra sentenças absolutórias, em toda ou parte das penas legaes.

Estas considerações se agravam quando se tenha presente o Art. 118.<sup>º</sup> e o que ali ponderámos.

A parte civil, de quem depende a promoção dos termos do processo, tem de fazer os competentes preparos, adiantamentos, e despezas, que são efectivamente um obstáculo ao exercicio do direito de queixa e acusação, que a lei lhe concede.

O homem vingativo, caprichoso, ou justamente apaixonado e resentido, se for rico, não promoverá simplesmente os termos do processo, *perseguirá*, com a sua influencia e meios, o criminoso, ou que tal reputo posto que inocente, sem descançar em quanto o não vir processado e severamente condenado. Juizes, jurados, testemunhas, escrivães, todos procurará dobrar e vencer contra o culpado. Os subornos, os perjurios, serão frequentes. Esse homem não quererá receber affronta sobre affronta, ficando tido a final, como teimoso, ou celumniador.

Mas o homem pobre, ou haverá gemer sob o peso da injuria ou offensa, ou haverá recorrer a meios de vindicta privada, ou haverá mercadejar com o offensor a sua impunidade.

Este inconveniente é, pois, em seus resultados, como o VOL. III.

que vem á liberdade de commercio, dos *direitos proibitivos* sobre a importação de certas mercadorias. Os ricos as consomem posto que augmentadas em preço : mas os pobres, ou não podem alcançá-las senão por contrabando, ou hão-de prescindir delas.

Quando veremos nós eliminar da legislação criminal semelhantes absurdos ? ... Em quanto assim não acontecer, o princípio de justiça e de moral, consignado na lei fundamental do Estado, sobre a igualdade da lei, quer proteja, quer castigue, acha-se offendido.

O direito de queixa ou acusação, ao passo que é um privilégio dos ricos, é pura fantasmagoria para os pobres. Se a lei lhes abre a porta do saciouário da Justiça, logo lh'a fecha, se não pagam o direito de entrada.

A prescripção nos crimes e nas penas tem lugar nos termos, e com os efeitos declarados nos §§. seguintes.

§. 1.<sup>o</sup> Todo o procedimento judicial-criminal contra determinada pessoa se prescreve passados dez annos depois dia, em que foi commettido o crime ; ou, se algum acto judicial teve lugar a respeito desse crime, depois do dia deste acto.

§. 2.<sup>o</sup> Todo o processo criminal, a que se não deu seguimento, fica extinto, passados dez annos depois do dia em que teve lugar o ultimo acto.

§. 3.<sup>o</sup> Nos crimes de polícia correccional o tempo destas prescripções é de cinco annos ; e nas contravenções é de um anno.

§. 4.<sup>o</sup> A ação civil resultante do crime prescreve-se pelo mesmo espaço de tempo, se foi cumulada com a ação criminal.

A legislação anterior ao Cod. foi neste Art. e seus §§. alterada, por um modo, que, a muitos respeitos, não páde, a nosso ver, justificar-se. Essa legislação era a constante dos Art. 1208.<sup>o</sup>, a 1211.<sup>o</sup> da Ref. Jud., introduzida desde o Decreto n.<sup>o</sup> 24, de 16 de Maio de 1832, e que havia adoptado o Cod. de 1837.<sup>1</sup>

<sup>1</sup> As razões que justificam a prescripção dos procedimentos criminais, são mais fortes, que as que fundamentam a das penas.

Rogren diz a este respeito :

« Le législateur a eu regard aux agitations qu'éprouve sans cesse un coupable, à la difficulté de recueillir des preuves après un certain temps, à l'intérêt que celles offroient alors à l'esprit des juges ; il a peusé que le but des peines est manqué après une longue

As antigas devassas especiais assim como as querellas davam-se pela antiga legislação dentro de anno e dia.

Esta disposição havia passado para o Art. 1208.<sup>º</sup> da Ref. Jud., quanto aos crimes particulares, mas, quanto aos públicos, nem as partes offendidas, nem o ministerio público, podiam querellar passados tres annos depois do crime. Dada a querella, a acusação, nos crimes públicos se prescrevia possados dez annos, a contar do mesmo crime, ou da pronúncia, ou de algum acto, que interrompesse a prescrição.

Havia assim sido imitada a disposição do Cod. Pen. Fr. de 1791, em quanto determinava que os procedimentos criminais — poursuites — deviam ser instaurados dentro de tres annos e seguidos dentro de seis. O Cod. Brumaire, art. 4.<sup>º</sup> continha quasi a mesma determinação.

Esta legislação era formulada no sentido, tanto de promover a mais pronta repressão dos crimes, como no de garantir a proteção devida à inocência, segurança, e defesa dos cidadãos. Obrigava o ministerio público a ser vigilante na perseguição dos crimes, e impedia que se perdessem ou dificultassem as provas ou vestígios dos factos, como houve acontecer necessariamente, admitindo uma querella passados tres, seis, ou dez annos.

Este Art., porém, no §. 1.<sup>º</sup>, alterou completamente esta legislação: admitindo, sem distinção, da querella ou da

«impunité : et qu'il est préférable de laisser sans punition quelques crimes et quelques délit dont les auteurs se dérobent à la vigilance des magistrats, que de s'exposer à compromettre l'innocence sur des apparences trompeuses, ou de se montrer trop sévère, en ne tenant aucun compte au coupable du supplice prolongé que son imagination lui présente continuellement.»

É por isso, que os prazos para esta são mais curtos, que para aquella. Prescrito o processo, prescrição fica necessariamente a pena.

Mas, se se trata da pena imposta, cessa uma parte daquela razão, porque é provada e certa, legalmente, a culpabilidade do réu, e só há a ter em consideração a longa expiação, pelos remorsos e angústias, durante um mais longo intervallo de tempo.

O med. Cod. da Prus. é mais providente a esse respeito, determinando no §. 5.<sup>º</sup>, que o crime ou delito, cuja pena depende de provação de pessoas particulares, deve ficar impune, só a ação não for por falta dessa, intentada dentro de tres meses, a contar da notícia do facto e do seu autor. Depois, como, nos termos do §. 31.<sup>º</sup>, o progresso da ação não depende mais da parte offendida, os inconvenientes ficam completamente removidos.

acusação, o prazo de 10 annos: uma vez que seja contra pessoas determinadas.

Fez mais, conservando que qualquer acto judicial interrompe a prescrição: porque assim pôde o ministerio público deixar correr 9 annos e 11 meses, intentar então a sua querella, e parar com a instrução de nove em nove annos, e por este modo deixar sujeita uma determinada pessoa a detenção perpetua sem sentença condemnatoria: — iludida completamente a prescrição dos dez annos: — felizmente que esta suposição, materialmente possível, seria impossível moralmente, por que não teríamos magistrados, que se presumassem a semelhante abuso.

Se, pois, a prescrição da querella nos crimes públicos devia ser abolida, por ser diminuto o prazo de tres annos; a do sumário ou instrução do processo era indispensável. Todo o sumário por querella dada contra determinada pessoa, que não fosse concluído, estando o réu preso, dentro de tres meses, e não estando preso, dentro de anno e dia, devia ser declarada nulla, e prescrito o crime contra essa pessoa, salvos os impedimentos legalmente justificados.

Este inconveniente acaba, em parte, de ser removido pela nov. lei de 18 de Julho de 1855, estabelecendo no Art. 10.<sup>º</sup> §. 1.<sup>º</sup>, e sem distinção de querellas dadas contra determinadas ou indeterminadas pessoas, nem de estar ou não o réu preso, que os sumários, salvos os impedimentos justificados, sejam concluídos dentro de trinta dias: mas a incobservância deste preceito produz, não a nulidade do mesmo sumário, mas a suspensão do juiz ou agente do ministerio público, além da responsabilidade por perdas e danos, conforme ao disposto no Art. 19.<sup>º</sup>, donde positivamente se declara também que o acto judicial concluído fora de tempo não valido.

Fez mais, ainda, por que não distinguiu, como a Ref. distinguia, a prescrição nos crimes particulares, em que a querella, dada dentro de anno e dia, não podia ter seguimento, se não fosse provada dentro de vinte dias: cit. Ref. Art. 1208.<sup>º</sup> a 1210.<sup>º</sup>! O presente Art., uma vez, que se trate de querella ou acusação contra determinadas pessoas, é absoluta não admite distinção — todo o procedimento judicial-criminal.

Assim, por ex., nos casos de adulterio, se ambos os adulterios forem vivos; pôde o marido querellar e acusar pa-

sados nove annos, ou interromper a prescripção, para mais prolongar esse prazo.<sup>1</sup>

Depois, por uma notável omissão, fazendo-se no §. 1.<sup>o</sup> implicitamente a distinção entre procedimento judicial-criminal contra determinadas ou indeterminadas pessoas, nada nos diz a respeito deste.

Assim teremos de suprir, quanto às querellas dadas contra pessoas incertas, esta omissão pelo que dispõe a Ref. Jud., conservado então o prazo de tres annos. Dada, porém, a querella contra pessoas incertas dentro de tres annos, pôde a instrução dormir dez, ou tantos, quantos decorrerem desde o ultimo acto; ressurgindo sempre este ultimo prazo com todos os abusos de que é susceptível: — salva a repressão do desleixo do juiz ou agente do ministerio publico, nos termos da cit. lei de 18 de Julho de 1855.

*Mutatis mutandis*, as mesmas reflexões colhem a respeito de procedimento por crimes de *policia correccional*, e nas contravenções: reduzido o prazo n'aqueles a 5 annos, e nestas a um anno, como está no Art. 640.<sup>o</sup> do Cod. de Instr. Cr. Fr.

E quais são os crimes de *policia correccional*? Serão os que se julgam pela jurisdição, que tem esse nome, ou os que tem penas, a que o Cod. chamou correccionales? São seguramente estes, como se deprehende do Art. seguinte: mas nesse caso aparece uma impropriedade jurídica nos termos, que não salvou o Decr. da mesma data, por isso que não atribui à *policia correccional* todos os crimes, que tem penas a que o Art. 30.<sup>o</sup> do Cod. chamou correccionales, e que hoje, sustentada a Ref. Jud., se reduzem aos de muito menos gravidade.

E se as penas, que correspondem pela lei ao crime, forem das que pelo Cod. Art. 31.<sup>o</sup> são qualificadas, nem maiores, nem correccionales, mas especiais para empregados

\* Assim nos termos absolutos e gênericos do Art. e seus §§, ficando compreendidos os casos crimes, de que tratam o Art. antecedentes, dependentes da agressão da parte ofendida, se agravaram os efeitos legais, autorizados, di *tribuição privada*.

Suponhamos que uma pessoa injuriada deia passar, no solo el dia en que se le insulta, seis semanas e quasi mes, e vinte e quatro semanas y masnhas meses, y que despues de odds viente reclamando la reparacion de su affronta. A quien no ha de apartar esto checante a *impunia la condena* que en su razon recayese? — Pacheco, Com. ao Cod. Imp.

publicos, quando ou dentro de que prazo se prescrevem os respectivos processos? O Cod. não contém regra especial, e, por tanto, na falta della, segue-se, que tais processos entram na regra geral do Art. — *tudo o procedimento*.

Assim teremos, que, em quanto um processo por crime, a que correspondem tres annos de prisão correccional se prescreverá por cinco annos, outro processo por crime de um funcionario, a que sómente corresponde suspensão de alguns meses, ou mesmo a censura, carece da prescripção de dez annos!

Paroço-nos, pois, evidente a imperfeição e deficiencia das determinações do presente Art., aliás importante por sua matéria e continuada applicação prática, e que no Cod. vem muito deslocada e incompetentemente.

A prescripção, ou se pode considerar *em relação ao processo*, de que tratou este Art. e seus §§, e então devia reservar-se, melhor e mais pausadamente considerada, para nova lei ou Cod. de processo criminal: ou *em relação à pena*, de que trata o Art. seguinte, e então algum cabimento aqui podia ter, se bem que, com mais propriedade, podia ainda ser determinada e regulada na mesma lei ou Cod. de processo; ou *em relação ao delito*, o que produz a prescripção tanto do processo como das penas, e equivaleria a declarar-se no Cod., que as suas disposições não são applicáveis nos crimes prescriptos, assim como o não são aos crimes amnisteados ou perdoados.<sup>1</sup>

Mesmo quanto à prescripção dos delictos, era a lei do processo logo mais adequado, como bem se praticou no império do Brasil, conforme à lei de 3 de Dezembro de 1841, e Reg. de 31 de Janeiro de 1842.

No reino das Duas Sicilias foi tambem, imitando-se o Cod. Fr. de Instr. Crim., no Cod. de processo, que se tratou de prescripção em matoria crime, assim quanto à pena, como quanto ao processo, como se vê dos Art. 613.<sup>o</sup> e seguintes.

\* Assim temos neste Art. confrontado com o antecedente, e com o subsequente e seus §§, admitir-se no Cod. a tripla divisão de crimes propriamente ditos, de crimes de *policia correccional* ou delictos, e de contravenções, que o Cod. confundiu, tanto nas disposições gerais, como nas especiais. E, pois, o nosso Cod. que reconhece a utilidade prática desta divisão, quanto à prescripção tanto do processo, como das penas. Vid. Coment. ao Art. 1.<sup>o</sup>

O Cod. Pen. Resp. tratou no Art. 126.<sup>º</sup> da prescrição da pena, mas não dispôz coisa alguma quanto à prescrição do processo ou das ações criminais.

O Cod. d'Austr., Art. 201.<sup>º</sup>, 206.<sup>º</sup> e seg., também não tratou, senão da prescrição do delito e da pena, admitindo uma só e abandonando a prescrição do processo.

O Cod. da Bav. repeliu nos Art. 139.<sup>º</sup> e 140.<sup>º</sup> toda e qualquer prescrição, em regra, e sómente a admitiu das as condições; ou de ser ignorada pela Justiça a pessoa culpada do crime; ou de não ter havido nem processo, nem sentença, por culpa dos magistrados; e, se além disso, a partir da data do crime, o culpado tiver tido um comportamento irreprehensível e não interrompido durante dois anos, quanto aos crimes puníveis com prisão simples ou menor pena; durante cinco anos, quanto aos puníveis com prisão em casa de trabalho; durante dez anos, quanto aos puníveis com prisão em casa de força não excedente a 12 anos; e durante vinte anos, em todos os crimes de penas mais graves inclusive a de morte.

Finalmente o mod. Cod. da Prus., seguindo rumo diverso, admitiu, nos §. 46.<sup>º</sup> até 50, a prescrição, passado um certo lapso do tempo, mas concordou com os antecedentes no pensamento de a restringir aos crimes; por tal forma que os procedimentos judiciais e as penas sómente são declaradas extintas, em consequência da prescrição dos mesmos crimes; como é expresso no cit. §. 45.<sup>º</sup>

Qualquer destes dois últimos Cod. nos parece conter disposições muito mais acertadas do que o presente Art. e o seguinte, e darão, por uma boa combinação, melhores provisões sobre a matéria.<sup>1</sup>

Por ultimo, e com relação especial ao disposto no §. 4.<sup>º</sup>, não nos parece acertada a sua disposição. Considerada a reparação pelo Cod., como responsabilidade civil, tanto no Cap. antecedente, como neste §., com quanto em outro tempo se-

<sup>1</sup> Os romanos admitiam a prescrição nos crimes. Era de um anno quanto às injúrias; de cinco quanto ao adulterio; de vinte para todos os maiores crimes; só não pedia prescrever o patrocínio. Na França era elle antigamente de vinte anos. Daquela mesma queixa sobre duello, a pena desse crime era imprescritível, segundo o Art. 35.<sup>º</sup> do Edit. de Agosto de 1676. Pisolet Lois Cr.

guissemos a mesma doutrina,<sup>1</sup> quer se cumule quer se não cumule com a ação criminal, não deve prescrever, senão segundo as regras prescritas em Direito para a prescrição das más ações.

Pode assumir, como realmente assume, a natureza de elemento penal, durante a acumulação, mas, destruída esta pela prescrição, fica-lhe a primitiva natureza de civil, que nada tem com a acusação, para ser exigível, porque nasce imediatamente do facto. A boa lógica assim o exige, por isso que o Art. 110.<sup>º</sup> declara que a hypotheca nos bens do condenado começa no momento, em que foi cometido o crime: a presunção do desleixo e abandono, fundamento de toda a prescrição, nunca, mas especialmente em matéria de reparação, deve ter lugar senão, pelo menos, segundo as regras gerais de Dir. Civ.

Autorizamos esta nossa opinião com o Cod. da Prus., §. 6.<sup>º</sup>, estabelecendo como regra geral:

« O direito do offendido à reparação do dano é independente da imposição da pena. »

E ainda melhor com o Cod. da Bav., cit. Art. 140.<sup>º</sup>, declarando que qualquer prescrição não prejudica a reparação.

« Sans préjudice du droit de la partie lésée à une réparation civile. »

O mesmo princípio é consignado no Cod. d'Austr., Art. 35.<sup>º</sup> reservando à parte a faculdade de melhor fazer valer o seu direito no *juizgo* civil, se entende que o criminal lhe não fez inteira justiça.

O Cod. d'Instr. Cr. Fr., Art. 637.<sup>º</sup>, seguindo um princípio contrário ao Cod. da Prus., e com quanto permitisse, no Art. 3.<sup>º</sup>, a acumulação ou separação das duas ações, tornou dependente, em ambos os casos, a reparação da sorte que tivesse o processo criminal, de modo que não é possível legal a ação crime civilmente intentada, e, por tanto, era lógico determinar, como determinou, que a prescrição de uma importava a prescrição da outra.

« Le législateur n'a pas voulu autoriser, dans un in-

<sup>1</sup> Como colaboradores que fomos do projecto sobre que foi levantada a Ref. Jud. de 1837, e a nov. de 1841, Art. 1212.<sup>º</sup>, de que foi extraída a disposição deste §.

« târet privé, les recherches qu'il ne crovait pas devoir permettre dans un intérêt public, » diz Sulpici no cit. Art. »

Mas, se esto raso colhesse, o presente §. devia ir mais longo, prohibindo a acção civil, sempre que o crime, delicto, ou contravenção, se achasse prescriptos, o que não fez. Assim é melhor aos offendidos abandonar a acusação, ou, mesmo seguindo-a, não acumular petitorio sobre perdas e danos, porque lhes fica o immenso espaço de 30 annos, nos termos do Art. 1212.<sup>o</sup>, para renovarem os debates da causa, e para desistir da acusação intentada, quando a verjam mal figurada, ou não possam continuar as despezas inevitáveis do processo, acrescendo, que a reparação, proveniente de facto não incriminado, fica mais favorecida.

Por tanto, a legislação actual, é defeituosa e injusta a semelhante respeito, e ou se hafe seguir logicamente o princípio da dependencia, ou da independencia, da acção criminal. Este nos parece ser o que oferece na pratica menores inconvenientes, até porque, no sistema de julgamento por jurados, incompetentes em matéria civil, podem os offendidos a cada passo ser infelizes por que as provas da criminalidade não sejam bastantes, sendo suficientes para efeitos civis, quando appreendidas pelos juizes de direito, segundo as regras de Direito civil.

Estes juizes tem regras fixas, a que devem cingir-se na apreciação dessas provas, e restam os recursos para o tribunal superior, em quanto que ellas dão, em caso de absolvição pelo jury, um resultado inexorável, pois que os jurados nenhuma regras tem além das impressões que os debates da causa produzem nas suas consciências. O interesse da causa publica, que manda cerrar os olhos sobre o *téret-dictum* do Jury, não deve ser exercido pelo legislador com o sacrifício dos direitos de propriedade dos cidadãos, e propriedade é delles o direito de reparação, que não vem da lei positiva, mas se deriva do Direito natural.

As penas perpetuas, impostas por sentença passada em julgado, não se prescrevem em tempo algum; mas, passados vinte annos, a pena de morte será substituída por qualquer das penas corporaes perpetuas. As penas maiores temporarias prescreverem-se passados vinte annos depois do dia, em que a sentença passou em julgado; e as penas correcccionaes passados dez annos.

§. 1.<sup>o</sup> Nas contravenções o tempo é de dois annos.

§. 2.<sup>o</sup> A prescripção da pena não se estende aos efeitos da condenação, relativos aos direitos políticos.

§. 3.<sup>o</sup> O condenado, que prescreve a sua pena pela prescripção de vinte annos, não pôde residir na comarca, em que residir o offendido, ou a sua viúva, ou seus descendentes, ou ascendentes; e o Governo poderá assignar-lhe o lugar do seu domicilio.

Tratou-se no Art. antecedente da prescripção, quanto aos processos; agora neste Art. se trata da prescripção quanto às penas; omitida, ou prejudicada, por estas prescripções, a dos crimes ou delictos.

O Cod. Fr. de Instr. Cr., Art. 635.<sup>o</sup> admittiu a prescripção das penas resultantes da condenação e fixou a prazo de vinte annos. A Novis. Ref. Jud. no Art. 1214.<sup>o</sup> havia adoptado esta disposição.

O Cod. Hesp. foi ainda menos severo, pois, como se vê do Art. 126.<sup>o</sup>, não aceitou os 20 annos, senão contra a pena de morte e a de ferros perpetua — *cadena perpetua* — e estabeleceu 15 para todas as mais penas afflictivas.

Este nosso Art., mais severo que o Cod. Hesp., Fr., e Ref. Jud., aboliu a prescrição nas penas perpetuas.<sup>1</sup>

O mestre dos Jurisconsultos portugueses, no seu Eus. de Cod. Crim. tit. 61.<sup>o</sup> §. 1.<sup>o</sup> havia escrito — « Os crimes e publicos e sociaes, por maiores que sejam, se prescrevem e por rinte annos continuos, contados do dia, em quo se commetteram, e os particulares e moraes, dentro do anno e dia. »

A este respeito, diz elle, nas provas deste tit. — « posto que por Direito romano sejam necessarios tante annos para os crimes publicos, e para os outros, e os carnaes cinco, pareceu-me antes nestes a prescrição de anno e dia, por ser mais analoga á razão, e ás nossas leis e costumes. »

Todavia, o Cod. do Braz. havia estabelecido no Art. 65.<sup>o</sup> que « as penas impostas por sentença não prescreveriam em tempo algum » o que é conforme á regra estabelecida no Cod. da Bav., Art. 139.<sup>o</sup>, cit. ao Art. antecedente, e ultimamente no Cod. da Prus. §. 49.<sup>o</sup> « Não será admissível prescrição alguma contra penalidades legalmente pronunciadas. »<sup>2</sup>

<sup>1</sup> As ponderosas razões, que justificam a legislação oposta a este Art., podem vér-se em Rogr. comment. ao Cod. de Instr. Cr., e em Pachon, comment. ao Cod. Hesp. Art. 125.<sup>o</sup>

Hogron diz:

« Le législateur a pensé, comme déjà nous l'avons remarqué, que, dans ce laps de temps, les remords et de continues apprehensions ont fait subir au condamné un supplice non moins cruel que celui dont la justice l'avait frappé. »

Pachon, entre outras considerações, diz:

« La considération de que los efectos del delicto se extinguían con el tiempo y de que también por él puede perder el castigo su justicia, y mas todavía su utilidad, condujeron a nuestros antepasados a admitir los principios de esa teoría, más o menos desarrollada después, y con más o menos perfección seguida e llevada a cabo en los diferentes estados de Europa. »

Tudo se reduz ao bello principio consignado, em 1767, pela imperatriz Catharina, no Art. 137.<sup>o</sup> das bases para o Cod. da Rússia:

« Toutes les punitions devraient injustes, dès qu'elles ne sont pas nécessaires; car par là ce garant de la sûreté publique perd tous son préfixe. »

Or, todos as punições cessam de ser necessarias, e são, por tanto, injustas, quando são ineluctáveis e inóportunas.

<sup>2</sup> Este Cod., porém, admite a prescrição do crime, se não chegar a haver condamnação, ou não foi interrompida por alguma acto judicial criminal, e o prazo é de 20, 20, e 10 annos; de 5 quando a pena é de prisão simples excedente a 3 meses; e de 4 nos de menos gravidade.

A concordância desta primeira parte do Art., exclusiva da prescrição nas penas perpetuas, encontra-se no Cod. das Duas Sic. Art. 613.<sup>o</sup>, com a diferença: 1.<sup>o</sup> que alli se comprehende na exclusão a pena de ferros do 4.<sup>o</sup> e 3.<sup>o</sup> grau: 2.<sup>o</sup> que aqui passados os vinte annos se troca a pena de morte por qualquer das penas perpetuas.

Por tanto, nos termos do presente Art., um condenando á morte, apesar das privações e incomodos de 19 annos de homicídio ou de emigração, talvez mendigando e vivendo de esmolas, se cair em poder da Justiça portugueza, haverá ser enforcado, o que não aconteceria nas mesmas circunstâncias a um hespanhol, ou a um francez, no seu paiz.

Por muito favor e humanidade, passados vinte annos, lhe será substituída essa pena por uma das corporais perpetuas!

Nesta disposição se fez um simile do Art. 210.<sup>o</sup> P. 1.<sup>o</sup> do Cod. Pen. d'Aust., com a diferença: 1.<sup>o</sup> de que este Cod. é explícito em declarar que os 20 annos se contem, não da data da sentença passada em julgado, mas do cometimento do crime; 2.<sup>o</sup> de que exclui da substituição, em conformidade com o Art. 431.<sup>o</sup>, as penas perpetuas, impondo a de 10 a 20 annos de prisão dura; tendo o legislador em contemplação o prazo decorrido, seu cometimento de novos crimes, nos termos do Art. 208.<sup>o</sup> a que se refere.

De resto, vê-se que o nosso Art., não admitindo a prescrição do crime, mas a do processo, idéia bebida na legislação patria, considerou, conforme ao Cod. Hesp., a matéria nas mesmas quatro hypotheses, que ali são contempladas:

1.<sup>o</sup> De morte ou trabalhos publicos perpetuos. O nosso Art. ampliou a todas as penas perpetuas, e excluiu a prescrição, tolerando sómente a substituição da pena de morte, e encostando-se ao Cod. d'Aust., mas não dispensando a perpetuidade.

2.<sup>o</sup> Penas afflictivas ou maiores. O nosso Art. ampliou o prazo a 20 que alli é de 15 annos.

3.<sup>o</sup> Penas correccionaes. O nosso Art. adoptou os 10 annos do Cod. Hesp.

4.<sup>o</sup> Penas mais leves. O nosso Art. reduziu a 2 annos o prazo que alli é de 5.

Adoptou nesta 4.<sup>a</sup> hypothese, modificando, a disposição do Art. 639.<sup>o</sup> do Cod. de Inst. Cr. Fr., mas nota-se, que a adopção do Cod. Hesp. na 3.<sup>a</sup> hypothese não tem o mes-

mo alcance; porque na expressão *penas leves*, se comprehende a prisão quando fér o *correcto menor de um a quinze dias*, que entre nós basta ser de três dias para se dizer *correcional*, e, por tanto, sujeita à prescrição de 10 anos.

Assim *penas leves*, como são todas as de prisão de 3 a 15 dias, se não prescrevem entre nós, como na Espanha, pelo lapso de 5 anos. A prescrição dos dois annos é restrita, nos termos do §. 1.<sup>º</sup> do presente Art., às contravenções qualificadas no Art. 3.<sup>º</sup>, do que resulta manifesta antinomia com o disposto no Art. 489.<sup>º</sup>, porque ali se considera a possibilidade de serem as contravenções punidas com a prisão até um mês.

Quanto à disposição do §. 2.<sup>º</sup> deste Art., fica em manifesta contradicção com o Art. 129.<sup>º</sup> §. 1.<sup>º</sup> A prescrição da pena é um dos meios de obter a rehabilitação, e esta se diz nesse §., restitue ao condenado *todos os direitos*, que pela condenação perdeu.

Logo como se diz aqui que a prescrição não se estende aos *direitos políticos*? Para destruir esta espécie de antinomia é necessário restringir um por outro §. Mas qual dos §§. haverá de ser modificado pela interpretação? O que se aproxima da Carta, ou o que se afasta d'ella?<sup>1</sup>

Estas questões podiam ser preventidas no Cod. Pen., que devia ser harmonioso, claro, e preciso em todas as suas disposições.

Quanto à disposição do §. 3.<sup>º</sup> adoptou-se literalmente a disposição do Art. 645.<sup>º</sup> do Cod. de Inst. Cr. Fr., que alli é restrita aos condenados a alguma das penas criminais, o que é traduzido aqui pela prescrição de vinte annos, que significa a existência de crime, a que foram impostas penas analogas, ou não qualificadas correccionaes.

Assim se ampliou uma disposição, que o Art. 1214.<sup>º</sup> da Ref. Jud. havia também adoptado, mas limitada aos casos de prescrição da pena de morte.

Maior severidade, pois, ainda neste ponto que a da legislação patria anterior. É esta uma providencia preventiva, mas

<sup>1</sup> A Carta determina no Art. 9.<sup>º</sup> §. 2.<sup>º</sup>, que se suspende o exercício dos direitos políticos, por virtude da sentença condenatória, à passagem do degrado, em quanto durarem os seus efeitos. Se, pois, os efeitos da sentença, que resultariam do cumprimento da pena, se peritem pela prescrição, a suspensão dos direitos políticos é um efeito sem causa.

também é restritiva da liberdade do homem, que sofreu dez, vinte annos de privações, de humilhação, e de provas de boa conduta posterior ao crime.

Por ultimo, cumpre-nos observar, que a adopção das duas prescrições, em matéria crime, uma contra o processo, e outra diversa contra a condenação, faz apparer entre esta e o Art. antecedente dois grandes defeitos, um de redacção, outro de doutrina.

De redacção, porque, dizendo-se no Art. antecedente, que todo o procedimento judicial criminal contra determinada pessoa se prescreve passados dez annos, e, sendo inquestionavelmente, em vista do Art. 1197.<sup>º</sup> e seguintes da Ref. Jud., um procedimento judicial criminal a execução das sentenças, e tudo o que respeita a qualquer ponto contencioso, que ocorra na mesma execução, segundo o Art. 100.<sup>º</sup> do Cod., e, com especialidade, todos os mandados de captura contra o réu condenado, como é que pode ter lugar a execução sempre em uns casos, e vinte annos em outros casos?

De doutrina, porque é incoherente que o autor de um crime possa: sem perigo para a sociedade, prescrever a pena de seu crime, mesmo a de morte, se em dez annos não foi processado, e não o possa prescrever, ou em tempo algum, ou sómente vinte annos depois, se foi condenado.

Para evitar esta incoherencia com razão nas leis do Proc. Cr. do Braz. se tratou da prescrição dos delictos, e não da do processo, nem da pena.

Foi também para evitar esta incoherencia, que o Cod. d'Aust., P. I.<sup>º</sup> Art. 210.<sup>º</sup>, determinando, que para os delictos de pena de morte não haveria prescrição alguma, nem de instrução nem de pena, contemplou ambas as prescrições na mesma linha de igualdade, ordenando excepcionalmente, que, passados vinte annos a contar do crime, se poderia substituir a pena de morte por 10 a 20 annos de prisão dura, e não por uma das penas perpetuas, como de termina o nosso Art.

ARTIGO 125.<sup>a</sup>

Nenhuma prescrição corre em quanto o criminoso retem qualquer objecto por efeito do crime.

§. unico. A prescrição não corre em quanto não passa em julgado a sentença no juízo civil, nos casos em que desta depende a instrução do processo criminal.

Ou se admite, ou se não admite, a prescrição nos crimes. Se se admite, autoriza-se por um lado, e destruí-la por outro, é uma incoherência de sistema e de doutrina. É o que acontece, ou resulta, em consequência do presente Art.

Exceptuados os crimes de penas de morte ou perpetuas, em que não tem lugar a prescrição, conforme o disposto no Art. 124.<sup>a</sup>, teremos inutilizadas todas as mais prescrições, sempre que os delitos forem contra a propriedade, ou mistos, em que, por efeito delles, o seu autor retenha algum objecto.

Assim nos crimes contra pessoas, em que os efeitos do crime consistam na lesão, na mutilação, ou na deformidade, e, por tanto, não saiem do offendido, mas nello ficam, temporaria ou permanentemente, nada impede a prescrição de seguir o seu curso legal; em quanto que nos de furto, roubo, e outros autólogos, mesmo de menor gravidade penal, ella fica impedida em quanto durar a retenção do objecto alheio.

Ainda mais, o que retem em si esse objecto, e assim não destrói a possibilidade da restituição, nem uma das provas mais importantes dos vestígios do crime, é tratado com maior severidade do que aquelle, que consumiu o dano, e destruiu esses vestígios, alienando, dissipando, ou consumindo o objecto, que substituiu ou que usurpou!

Não podemos, por tanto, conformar-nos com esta dou-

ARTIGO 125.<sup>a</sup>

trina, que aliás não deve confundir-se com a que respeita à retenção de objectos, que não são efeito do crime, mas a continuação, ou permanência do mesmo crime. Então o ultimo é o primeiro acto donde se conta a prescrição, espécie muito distinta, que foi contemplada no Art. 1209.<sup>a</sup> da Ref. Jud. Esta espécie foi aqui omitida, sem razão suficiente, já que no Cod. se tratou da matéria, tanto em relação ao processo, como á execução das condenações.

Se o fundamento adoptado pelo Cod., para autorizar a prescrição em matéria criminal, fosse exclusivamente o seguinte por alguns criminalistas, qual o da presunção do melhoramento do culpado, teria o legislador tirado outras consequências desse princípio.

Teria exigido, como o Cod. da Bav., Art. 139.<sup>a</sup>, como condição essencial a prova de boa e não interrompida conduta durante o tempo da prescrição; ou de não haver o culpado commetido algum outro delito, como prescreve o Art. 121.<sup>a</sup> do Cod. Hesp., o Cod. das Duas Sic. Art. 618.<sup>a</sup>, e o Cod. d'Aust. Art. 208.<sup>a</sup> n.<sup>o</sup> 4.<sup>b</sup>

Mas tendo-se omitido esta restrição, derivada do mesmo princípio, com muito mais conclusão, do que esta, é isto uma grave imperfeição, e indiscutível incoherência; porque rejeita-se a prova provada, que resulta de um facto positivo, qual o das reincidências, e admite-se uma que assenta em presunção contrária ao fundamento da prescrição, que, além de oferecer os inconvenientes ponderados, é falso, porque é combatida por outra que a destroem. É uma pretensão infundada querer-se inferir da retenção do objecto a persistência no crime: deve antes suppor-se a retenção, para se evitar a propria denuncia, e não fornecer armas contra si mesmo, dando pelo proprio facto causa a procedimento criminal, que interrompa a prescrição.

A disposição do Artigo só pôde ter efeitos salutares a favor dos criminosos ignorados da Justiça, pondo-os de sobre aviso para, ou dissipar quanto antes os objectos efeitos do crime, ou os encobrir cautelosamente, ou procurar quem lhos encubra, até que os enriqueçam ou dissipem.

Assim se dificulta, por este lado, tanto a acção da Justiça, como a satisfação do offendido, que, antes de tudo, consiste na restituição.

Quanto á disposição do §. un., dá-se a sua hypothese nos casos de quebra fraudolenta ou culposa, em que, nos VOL. III.

termos do Cod. Comm. Art. 1151.<sup>o</sup>, a ação criminal tem lugar, depois da qualificação da quebra no fóro commercial: nos de alcance de um responsável, em que só, depois de liquidação e julgamento no tribunal de contas, segundo o Regulamento de 27 de Fevereiro de 1850, é que se remete ao Poder judiciário o criminoso, para o respectivo processo e imposição de pena; nos de falsidade e nullidade de um testamento, em que depois de julgada no fóro civil, se procede contra o tabellão, e testemunhas, etc.

A determinação é fundada, porque contra a ação da Justiça, nem há arguição de omnissão, nem lhe pode correr tempo, na presença de um impedimento legal. Há, porém, uma imperfeição de redacção, porque sendo comum a disposição do Art., tanto à prescrição do processo, como à da condenação, a determinação de seu §. é, pela mesma natureza da hypothese, restricta ao processo.

ARTIGO 126.<sup>o</sup>

A prescrição nos crimes não carece de ser albergada pelo réo.

Depois de repelida a prescrição dos tres annos, quanto ás querellas, em todas as penas perpetuas, de fixado o prazo de vinte para as maiores temporárias: de agravado o tempo de outras e inutilizada nos casos do Art. antecedente: vem este Art. consignar um princípio humanitário, para garantir a prescrição assim cereada.

Resulta do mesmo princípio que é dever dos juizes e do Ministério Público attender a prescrição, ainda que não seja deduzida pelo réo.

Entua, pois, nas regras das nullidades e competência que todos os tribunais, incluindo o Supremo de Justiça, são obrigados a tomar em consideração, posto que apontadas não sejam nas respectivas minutias e mesmo na falta destas, como é expresso na C. de Lei de 19 de Dezembro de 1843.

Era já o preceito da legislação anterior, como se vê do Art. 1207 da Ref. Jud.<sup>1</sup>

Mas, se o ministerio publico, transitada em julgado a sentença, ou se ainda o réo allegar depois a prescrição para que não sofra a pena imposta, será admissível essa matéria?

Pode dizer-se que o Art. não restrinui ao processo o

<sup>1</sup> Este Art. declara que a prescrição pôde ser alegada em todo o estado da causa, e ainda perante as instâncias, e que será oficialmente julgada pelos juizes, ainda que não seja alegada pelas partes. A acusação e alegada do vicio de incompetência e de nullidade, quando é posterior à prescrição legal, como se conclue dos Art. 1183.<sup>o</sup> e 1184.<sup>o</sup> da mesma Ref. A mesma doutrina se estabelecia em presença de muitos lugares da Ord., como no Liv. 4.<sup>o</sup> tit. 96.<sup>o</sup> §. 2.<sup>o</sup>; 5.<sup>o</sup> tit. 4.<sup>o</sup> §. 4.<sup>o</sup>; tit. 22.<sup>o</sup> §. 2.<sup>o</sup>; e 30.<sup>o</sup> §. 3.<sup>o</sup>; a Ord., porém, referia-se quanto ao tempo, ao Direito romano, segundo o qual, como bem advverte Melo Freire, Inst. Jur. Cr. tit. 23.<sup>o</sup> §. 2.<sup>o</sup>, era de vinte annos, excepto quando a mesma Ord. encerrava, em casos especiais, esse prazo.

que dispõe, e é, por tanto, extensivo à pena. A allegação postuma da prescrição é um incidente contencioso, que então se suscita na execução, que tem de ser considerado e resolvido pelos juízes, nos termos do Art. 100.<sup>º</sup> do Cod.; e, se a razão da disposição é a que costuma dar-se, de que sendo a prescrição um meio de defesa, os réos não a podem renunciar, este princípio deve ter todas as suas legítimas consequências.

Nem esta conclusão repugna ao preceito do — *non bis in idem* — consignado na Carta, prohibindo que possa fazer-se reviver um processo findo, pois que nenhum processo se deve considerar findo, quando nello a prescrição ainda não foi tratada nem conhecida; e, com quanto se presume que os juízes a decidiram negativa e virtualmente em vista da lei, toda a presunção deve ceder à verdade em contrário, na presença dos imprescriptíveis direitos da defesa.

Todavia, esta intelligência pôde ser contestada, e accusa, consequentemente, a falta de clareza do Art.

O Art. 1207.<sup>º</sup> da Ref. Jud. evidentemente restringia a allegação da prescrição do processo à pendência delle. Se o réo não a tinha alegado, não podia alegá-la depois, assim como qualquer outra matéria dirimente da condenação. O princípio, de que o réo não pôde prejudicar a sua defesa, em termos absolutos é incorrecto; por isso que também os recursos legais são meios de defesa, e em muitos crimes, em que o Ministério Público não é obrigado a recorrer, a omissão dos mesmo recursos, que importa uma renúncia de defesa, verifica e mesma renúncia, fazendo transitar a condenação em julgado.

Com tudo, é certo: 1.<sup>º</sup> que a lei, não concedendo aos tribunais, como virtualmente se conclui do presente Art., jurisdição para tomar conhecimento dos crimes prescritos, e não podendo os réos, por seu consentimento, tácito ou expresso, ou pela sua omissão de defesa, nem dar a jurisdição, que só se deriva da lei, nem submeter-se a uma pena,<sup>1</sup> que já não corresponde ao crime esquecido, mas que

<sup>1</sup> «L'accusé ne peut y renoncer, fût il certain d'obtenir un sequit-lement; car, pour qu'en tribunal puisse absoudre. Il faut qu'il puisse se condamner.» Merin, Répert. de Jur. Cr. v.<sup>º</sup> press. Sendo assim, é óbvio, que a prescrição é uma questão prejudicial contenciosa, que deveria obstar à pena, antes, na pendência, e depois do processo crime.

só lhe pôde resultar da propria negligencia, ou da inadvertencia dos juízes, a condenação é radicalmente nulla, e, por tanto, seria este um dos casos, em que poderia ter lugar a revisão extraordinaria dos processos.

2.<sup>º</sup> Que esta revisão, por tal fundamento, ainda que geralmente não devesse ser admitida, deveria sel-o sempre contra as condenações à pena de morte, e outras perpetuas, e mesmo maiores temporarias, admitidas e não repelidas das prescrições as penas perpetuas; porque, por um lado, existe uma execução criminal *legitima e injusta*, e, por outro, existe uma condenação *fortemente suspeita*.

O tempo, destruindo as recordações do passado, das suas circunstancias dirimentes ou atenuantes, e, tirando assim aos réos toda ou parte da sua defesa, que pôde depender de testemunhas ausentes, falecidas, ou esquecidas, mal tolera a perseguição social, cuja necessidade desaparece inteiramente, quando não concorrem crime ou crimes posteriores ao prescripto. Mesmo considerada a punição do crime, como *vindicta publica*, a sociedade não deve ser menos generosa que os individuos, cujo espírito de *vingança* o tempo destrói, como se expoz perante o corpo legislativo de França por occasião do projecto do Cod. de Instr. Cr.

Em uma palavra, todo o réo preso, degradado, ou em estado de sofrimento e expiação penitenciária, por crime que se acha prescripto, tem direito, assim como o innocente, a deduzir em qualquer tempo matéria nova, assim como a sociedade a obrigação correlativa de o attender; porque nem esta pôde ser moralmente dispensada de prestar protecção, reparação, e segurança, a todos os seus membros, cerrando os olhos à evidência contra uma sentença de condenação, nem os condenados podem, segundo a moral, suicidar-se pela morte directa ou indirecta.

Acrescentaremos, mesmo, que o princípio, que estabelece o presente Art., é tão sagrado e inviolável, que o meia da revisão, ou de embargos de matéria nova contra as sentenças condenatórias, pode e deve ser requerido *ex officio* pelo Ministério Público, ou por este promovido a requerimento de qualquer parente, ou pessoa do povo, ainda que nisso não tenha um interesse directo e pessoal, pois lhe basta, para o autorizar, o interesse *communum*, e o da moralidade publica.

ARTIGO 127.<sup>o</sup>

A ação civil por dano e perda, separada do processo criminal; e bem assim toda a restituição, ou reparação civil, mandada fazer por sentença criminal passada em julgado, prescreve-se segundo as regras de Direito civil.

Este Art. contém a regra e a exceção, que analisámos no Art. 123.<sup>o</sup> §. 4.<sup>o</sup>

Já estava assim declarado, só com diversa redação no Art. 1216.<sup>o</sup> da Nov. Ref. Jud., nas palavras:

« As restituições e reparações civis, ordenadas nas sentenças criminais, prescrevem pelo mesmo tempo, e segundo os mesmos princípios que as obrigações civis. »

E quanto à exceção, no Art. 1212.<sup>o</sup> da mesma Ref., nas palavras:

« A ação de perdas e danos se fôr accumulada com a acusação criminal prescreve pelo mesmo espaço, que esti; fôra deste caso, prescreve pelo espaço de trinta anos. »

Era, por tanto, esta declaração do Art. não só desnecessária, em vista da Ref. Jud., mas redundante, em vista do cit. §. 4.<sup>o</sup> do Art. 123.<sup>o</sup>

ARTIGO 128.<sup>o</sup>ARTIGO 128.<sup>o</sup>

As prescrições especiais decretadas nas leis actualmente em vigor para certos crimes continuarão a ter lugar ainda que esses crimes sejam cometidos depois da publicação do presente Cod.

Com a declaração, puramente remissiva às leis especiais, que tratam das prescrições, dá o Cod. por terminado tudo quanto havia a legislar sobre a matéria. Não a reputámos todavia esgotada.

Era justo e conveniente declarar-se:

1.<sup>o</sup> Que a prescrição não teria lugar quando o criminoso, durante o prazo della, tivesse cometido algum outro crime, ou se constituísse no estado de reincidência. Assim está em vários Cod., como no das Dous Sic., Hosp., e da Bav., já citados.

2.<sup>o</sup> Que a prescrição, tanto nestes casos, como nos do Art. 1209.<sup>o</sup> da Ref. Jud., se deve contar do ultimo crime ou da ultima ação, com relação sempre ao crime mais grave.

3.<sup>o</sup> Se a prescrição do processo, nos casos, em que depende da queixa ou acusação da pessoa offendida, se prescreve, segundo as regras do Art. 123.<sup>o</sup>, ou se ficam em vigor as especiais contidas na Ref. Jud.? O mesmo Cod. da Prus., §. 50.<sup>o</sup>, é explícito em declarar que a punição do crime, e, por tanto, do processo criminal, não pôde ter lugar, se a parte não querescer no prefixo e curto prazo de tres meses.

4.<sup>o</sup> Se, competindo o direito de querelar ou de acusar a mais de um offendido, ou pessoa legalmente autorizada, a omissão de um prejudica o direito dos outros? O mesmo Cod. da Prus., §. 51.<sup>o</sup>, resolve a questão negativamente.

5.<sup>o</sup> Se o tempo da prescrição, contra os offendidos

com relação ao processo, começa da data do crime, ou da notícia delle, ou do conhecimento do seu perpetrador?

É preciso que se tenha notícia tanto de uma, como de outra cousa, decreta o mesmo Cod., §. 50.<sup>o</sup>

6.<sup>o</sup> Se as penas impostas por sentença em processo de ausentes, não porque simplesmente se ignore a sua residencia, mas porque se evadiram, para garantir a impondade, prescrevem ou não, nos termos do Art. 124.<sup>o</sup>? Pela generalidade de mesmo Art. se decide a questão afirmativamente, mas o contrario se acha no Cod. d'Amst., se o criminoso fugiu para paiz estrangeiro: Art. 208.<sup>o</sup> n.<sup>o</sup> 3.<sup>o</sup>

7.<sup>o</sup> Se nos crimes de escravatura, em que pelo Decr. de 10 de Dezembro de 1836, Art. 20.<sup>o</sup> e 21.<sup>o</sup> a ação pública é perpetua, vigoram ou não os termos geraes do Art. 123.<sup>o</sup>, ou se toda a prescripção continua a ficar excluida, nos termos do mesmo Decr.?

O Cod. estabeleceu no Art. 123.<sup>o</sup> §. 1.<sup>o</sup>, que todo o procedimento criminal contra determinada pessoa se preservia por dez annos, a contar da data do crime, e no presente Art. só ressalvou as leis especiaes admissivas da prescripção, e não as exclusivas della.

8.<sup>o</sup> Se, quanto á prescripção, assim de novo processo, como de pena, tem ella lugar, quando o réo, nem foi julgado inocente, nem condenado, mas absolvido por falta de prova? Beccaria sustenta a necessidade da prescripção, apesar da sentença da absolvição: Pastoret inclina-se á opinião contraria, em harmonia com a legislação francesa, e a maxima do — non bis in idem. — A segurança dos cidadãos, e por tanto, o interesse social, pedem que ninguem seja mais

<sup>1</sup> No Decr. de 27 de Dezembro de 1853, Art. 15.<sup>o</sup>, se acha removida esta questão; por que ahi se declara, que pelo crime de tráfico, ou de consentir que alguém trâfique em commercio de escravos, a prescripção não correrá em tempo algum, como já se acha determinado no dito Decr. de 10 de Dezembro de 1836, Art. 21.<sup>o</sup>

Mas aquelle Decr. de 27 de Dezembro, que assim remedia nesta parte a lacuna do Cod., e que teve por objecto especial estabelecer e regular a instrucção e julgamento das syndicâncias dos Governadores e maiores empregados do Ultramar, pode ser revogado, e ficar subsistindo o Cod., em cujo edifício se não pode tocar com a mesma facilidade. Isto é tanto mais provável, que semelhante Decr. é um dos que menos doura à Diktadura, que lhe deu existência; de que ninguem quer ser o autor; e cuja revogação, pelos innumeros absurdos, de que se acha recheado, é mais que provável teria lugar muito cedo; e, por este motivo, com elle rebirá a declaração faltivamente feita no seu Art. 15.<sup>o</sup> em presença da imperfeição e deficiencia do presente Art. do Cod.

de uma vez incommodado em razão do mesmo crime. Quem uma vez foi absolvido, embora por falta de prova, é reputado inocente, sem que se admita prova alguma em contrario.

9.<sup>o</sup> Se a criminalidade da acção, para os efeitos da prescripção quanto ao processo, se determina pela sentença que intervém, ou se pela qualificação que lhe atribuiu a accusação? O tribunal de Cassação de Paris tem constantemente julgado, que é por aquella e não por esta, que deve determinar-se.

Quanto á prescripção da pena, certo é que assim se deve julgar, por isso que o Art. 124.<sup>o</sup> se refere á sentença: mas, quanto á do procedimento criminal, deve suprir-se a omissão do Cod., entendendo-se que na mesma sentença, em que um réo, em lugar de crime, é culpado de delito de polícia correccional, ou, em lugar deste, o é de contravenção, se deve, atentando a natureza e circumstâncias essenciais do facto com quanto provado, pronunciar a absolvição pelo fundamento da prescripção: alias dependeria do arbitrio do accusador, para purgar o lapso do tempo, dar maiores dimensões ao acto de accusação, fazendo degenerar um delito em crime, ou uma contravenção em delito, e assim sofismar as menores prescripções marcadas no §. 3.<sup>o</sup> do Art. 123.<sup>o</sup>

Isto, porém, se entende em relação á qualificação do facto, com abstracção das suas circumstâncias attenuantes e da modificação da pena, que elles produzem. Os elementos constitutivos do crime definidos na lei e reconhecidos na sentença podem exigir maior prescripção, que a de um, ou de cinco annos, mas as circumstâncias attenuantes ou dirimientes da imputação podem ser tales que attenuem ou mesmo extingam a pena, sem que por isso seja concludente a absolvição pelo fundamento da prescripção, nos termos do cit. §. 3.<sup>o</sup>

Por ultimo, devemos advertir, que este Cap. também é omisso em declarar, como devem ser contadas as prescripções do processo, ou da pena, depois da promulgação do Cod. O Cod. d'Instr. Cr. Fr. também foi omisso a semelhante respeito, o que deu occasião a encontradas decisões no tribunal de Cassação. Ao principio julgou-se alli, que a prescripção devia ser regulada pela lei em vigor ao tempo da perpetração do crime; depois, que esta lei devia conci-

liar-se com a que regulasse durante o tempo da prescrição; mas ultimamente, foi assentado, como jurisprudência constante, que se devia sempre aplicar aos culpados a legislação, que lhes fosse mais favorável, por analogia da regra que, sobre aplicação de penas, estabeleceu o Decr. de 23 de Julho de 1810 Art. 6.<sup>o</sup>

Para se suprir a omissão do Cod., a mesma jurisprudência é admissível entre nós por argumento do que também se determina sobre penas no Art. 70.<sup>o</sup> do mesmo Cod. Assim o Cod., menos favorável aos réos que a Ref. Jud., tanto pelo que respecta à prescrição do processo como das penas, não lhes é applicável com relação a crimes anteriores, nem o podia ser contra o princípio da não retroactividade da lei, consignado na Carta, Art. 145.<sup>o</sup> §. 2.<sup>o</sup> e 10.<sup>o</sup> Tem, pois, a respeito das penas perpetuas, impostas por sentença antes do Cod., de não ser observado, em quanto não decorrer o espaço de vinte annos, estabelecido no Art. 1213.<sup>o</sup> da mesma Ref.; o que faz aparecer na administração da justiça criminal uma *injustiça relativa*, que é evidente e inevitável: *dura lex, sed lex*.

Por argumento das palavras finais do Art. se deduz, que fora dos casos excepcionais, a que se refere, as prescrições; que o Cod. estabelece, sómente são applicáveis aos crimes cometidos depois da promulgação delle.

De resto, quanto á declaração, que é objecto do Art., encontra-se a concordância, ou antes fonte proxima no Art. 622.<sup>o</sup> do Cod. de Proc. das Duas Sicílias:

« Les dispositions du présent titre ne dérogent pas aux lois particulières, relatives à la prescription des actions résultant de certains délits, ou de certaines contraventions. »

Esta redacção, porém, é mais ampla; porque assim ressalva, não só as prescrições estabelecidas, mas as disposições exclusivas delas, por leis especiais, tanto absolutamente, como relativamente ao tempo ou dia, de que devem começar a correr; como a respeito dos crimes cometidos pelos funcionários, de que tratou o Decr. do 27 de Dezembro de 1852, determinou o mesmo Decr. no Art. 15.<sup>o</sup>, para que esse ponto de partida seja o momento, em que deixarem de exercer os seus cargos.

O condenado a pena temporaria, que tenha por efeito a perda dos direitos políticos, não pode recobrá-los pelo cumprimento da pena, sem que obtenha a rehabilitação.

§. 1.<sup>o</sup> A rehabilitação é o acto que restitue ao condenado, que cumpriu a pena temporaria, ou a quem esta foi simplesmente perdoada, ou que a prescreveu, todos os direitos que pela condenação perdéra.

§. 2.<sup>o</sup> A rehabilitação é concedida pelo governo passados tres annos depois do cumprimento, ou perdão, ou prescrição da pena temporaria, precedendo as necessárias informações das autoridades administrativas.

§. 3.<sup>o</sup> Quando a pena da perda dos direitos políticos for imposta como pena principal, pôde também passados quinze annos ter lugar a rehabilitação, nos termos do §. antecedente.

§. 4.<sup>o</sup> O disposto no §. antecedente applica-se aos casos da incapacidade para servir um emprego, ou qualquer emprego,

Este Art. com seus §§. é um arremedo do Art. 619.<sup>o</sup> e seguinte do Cod. d'Instr. Cr. Fr., com algumas seguintes alterações:

1.<sup>a</sup> Aqui torna-se necessária a rehabilitação, em toda e qualquer pena, que tenha por efeito a perda dos direitos políticos; pelo Cod. Fr. torna-se necessária em toda e qualquer pena *officielle ou infamante*.

2.<sup>a</sup> Aqui é seu efeito a recuperação dos *direitos políticos*: segundo o Cod. Fr. é, em geral, de todas as *incapacidades legais*.

3.<sup>a</sup> Aqui é ao governo, *exclusivamente*, que pertence concedel-a: segundo o Cod. Fr., é perante as autoridades judiciais que se instaura o processo informatório e probatório, até consulta final, pertencendo ao governo expedir decreto em que vá inserta e que publique a deliberação do tribunal.

4.<sup>a</sup> Aqui enuncia-se, *ragamente*, que devem proceder as necessárias informações das autoridades administrativas, sem se designar quaes elas sejam, nem o objecto sobre que as informações devem recahir: o Cod. Fr., porém, é muito claro e explícito a semelhantes respeitos.

5.<sup>a</sup> Aqui admite-se a *reabilitação*, passados tres annos depois do cumprimento da pena, do perdão, ou prescrição: o Cod. Fr. não conhece a *reabilitação* em consequência do perdão, ou da prescrição; e exige o intervallo de cinco annos, depois de completo o cumprimento da pena, tendo o *reabilitando* residido todo esse tempo no mesmo conselho.

6.<sup>a</sup> Aqui também a *reabilitação* se faz precisa, quando a perda dos *direitos políticos* foi imposta como *pena principal*, que só se pôde pedir, passados quinze annos de privação desses direitos: o Cod. Fr. não conhece esta *hypothese*.

7.<sup>a</sup> Aqui não se exceptuam os condenados *reincidentes*: pelo Cod. Fr. são elles excluídos de benefício da *reabilitação*.

A estas alterações acrescem os defeitos seguintes:

1.<sup>a</sup> Da obscura redacção entre o §. inicial do Art. e o §. 1.<sup>º</sup>; n'aquele suppõe-se os *direitos políticos* perdidos, como efeito da pena, e neste se consideram todos os *direitos*, como perdidos pela condenação.

2.<sup>a</sup> Da sua desharmonia com o tit. 12.<sup>º</sup> do Liv. 3.<sup>º</sup>, P. 12.<sup>º</sup> do Cod. de Comm. Devia resalvar os condenados por quebra fraudolenta, cuja *reabilitação* para efeitos de comércio, é inteiramente vedada, Art. 1264.<sup>º</sup> O Art. de 13 de Novembro de 1736, §. 23.<sup>º</sup>, mandava reputar esses ne-gociantes *como civilmente mortos*.<sup>1</sup>

<sup>1</sup> E nesta exceção concordam os Cod. de Comm. Fr., Bisp., Belg., e outros. Vid. Pardes. n.<sup>º</sup> 1305.<sup>º</sup>, 1306.<sup>º</sup>, e 1315.<sup>º</sup>

3.<sup>a</sup> Da sua desharmonia com o Art. 124.<sup>º</sup> §. 3.<sup>º</sup> Conforme a este §. o que prescreve a sua pena pela prescrição de 20 annos não recuperá o direito de residir donde lhe convier; logo, como é que a prescrição dá direito à *reabilitação*, isto é, faz recuperar todos os *direitos* perdidos pela condenação?

Só poderão conciliar-se estes Art., dizendo-se que a *reabilitação*, ou a homologação da prescrição, faz cessar a disposição do Art. 124.<sup>º</sup> §. 3.<sup>º</sup>

4.<sup>a</sup> A mesma desharmonia aparece pela comparação com o Art. 121.<sup>º</sup> Ali se diz positivamente que o perdão do rei não restitue os *direitos políticos*, se disso se não fizer expressa menção. Logo, na *hypothese affirmativa* do perdão opera-se a restituição dos *direitos políticos* por virtude do mesmo perdão sem dependencia da *reabilitação*, e na *hypothese negativa* é repeliida sempre a restituição desses *direitos*, e consequentemente não tem lugar a *reabilitação*. Mas o Art. 129.<sup>º</sup> diz que esta tem lugar nos casos de perdão, com dependencia della, e não dos termos deste. Como poderão conciliar-se estas duas disposições?

Lamentamos também, e muito, já que o Cod. tratou da matéria de *reabilitações*, que não considerasse os casos de revisão extraordinária dos julgados em harmonia com o Art. 443.<sup>º</sup>, 444.<sup>º</sup>, 445.<sup>º</sup>, e 447.<sup>º</sup> do Cod. Fr. d'Instr. Cr., como, por exemplo, quando depois de condenação por homicídio se descobrem novas provas, que mostram ser viva a pessoa que se acreditava assassinada: ou quando, depois de uma condenação qualquer, os testemunhos que juraram contra o réo, são julgadas falsas e perjuradas; nestes e outros casos semelhantes a subsistência das sentenças seria uma iniquidade.

A *reabilitação*, pois, dos réos pela revisão das sentenças, com quanto passadas em julgado, é da mais rigorosa justiça.

A mesma iniquidade se deve considerar em relação á irrevogável subsistência de sentenças proferidas contra os réos em tempos calamitosos, em que predominam as paixões políticas, a usurpação, ou o estado de guerra, civil ou externa.

Sirva de exemplo, entre outros, o caso de *reabilitação* do marquês de Alorna, D. Pedro de Almeida, por sentença de revisão, sobre embargos de 17 de Agosto de 1823.

Servam mais de exemplo, e não distante, as rehabilitações, que tiveram logar por virtude do Decreto da Regencia da Ilha Terceira de 28 de Novembro de 1831, ficando assim no Art. 1.<sup>º</sup> « *reabilitado o nome e boa fama das pessoas sentenciadas, bem como a memoria daquelles que foram executados.* »

Seria muito conveniente determinar-se, que nestes casos se estabelecesse, em regra o direito à *reabilitação*. « A la suite de revolutions, on devrait admettre, sur le demande des familles, la revision des procés, et, suivant l'exigence des cas, prononcer la réhabilitation dès condamnés. »

Diz Dupin, nas suas observações sobre a Leg. Cr. Fr.

As amnistias são, sim, um remedio para estes casos, mas são uma necessidade, e raras vezes se agradecem: envolvem o perdão de crimes, que nunca deveriam ser perdoados: não destroem, por mais que se diga, a nobreza moral, que os factos produziram: tem o inconveniente de serem um remedio, sempre violento e extraordinario, em que é preciso fazer dobrar os direitos da justiça, ao dos conveniências sociais: e, finalmente, importam esquecimento absoluto, a impunidade completa, sem o que seriam sem objecto.

O direito, porém, à revisão dos processos, em tais circunstâncias, não ofereceria nenhum destes inconvenientes: seria um remedio ordinário, patente a todos para a *reabilitação*, não só civil, mas moral; que poderia ser attendedo, ou desattendido, como fosse de justiça, por modo que, sem se favorecer a impunidade de certos crimes imperdoaveis, se reconhecesse solemnemente o imperio d'aqueellas circunstâncias, como exclusivo, ou attenuante, de imputação ou culpa.

Fóra, mesmo, desta situação, e sempre, deveria ter-se como certo, que a restituição, que nos casos civis se concede a favor da menoridade ou da demência, se deve ainda, com mais justa razão, conceder a favor da inocéncia.

No Cod. Cr. da Austr. P. I.<sup>º</sup> Art. 475.<sup>º</sup> se acha assim amplamente providenciado, e esse Cod promulgado em 1803, e em execução desde 1815, é, nesta parte eminentemente digno do louvor, e de ser imitado pelos povos do mundo civilizado.

E apesar de tais razões e exemplos, o nosso Cod. Pen.

regenerador da nossa velha e draconica Ord. do Liv. 5.<sup>º</sup>, guardou silêncio sobre estes pontos !

Postas estas observações, se nos oferece a notar:

1.<sup>º</sup> Que, tendo-se presentes os Art. 59.<sup>º</sup>, e 61.<sup>º</sup>, e o que ali ponderámos, se a vigilância especial de polícia, segue o condenado depois do cumprimento da pena, esta, posto que já em si desfiliosa e exorbitante, é mais que suficiente, a garantir a sociedade, contra as reincidencias e perpetração de novos crimes, do modo menos ofensivo aos direitos individuaes do cidadão, qual não pôde deixar de ser considerado o condenado, que, satisfazendo ás penas da lei, volta ao gremio social, de que é membro. A suspensão desses direitos por tres annos, até ao momento, em que pôde ser concedida a *reabilitação*, é, pois, uma violencia e uma injustiça.

2.<sup>º</sup> Que, mesmo admittida a necessidade e a justiça da concessão da *reabilitação*, não deve pertencer ao governo, nem mesmo, com previo exame e consulta do Poder Judiciario, como está no Cod. Fr., a decisão de semelhante objecto, mas sim e precisamente ao mesmo Poder. Esse estado de transição entre a pena e a *reabilitação*, é uma questão de facto e de apreciação contenciosa, fundada sobre provas directas ou indirectas, de que depende prolongar, não a duração de uma pena pelo prudente uso da administração penitenciaria<sup>1</sup>, mas uma parte dos effeitos da execução penal, e consequentemente é um ponto incidental connexo com a mesma execução, de cujo conhecimento os tribunaes judiciaes não podem ser despojados, sem manifesta repugnancia e incoherencia com os termos geraes, em que, em contrario, se acha redigido o Art. 100.<sup>º</sup> do presente Cod.

3.<sup>º</sup> Que este inconveniente se agrava desde, que semelhante decisão fica exclusiva e facultativamente concedida ao governo; porque aos réos, que cumpriram a sua pena, e aos quaes a *reabilitação* for recusada, não fica recurso algum, contra o arbitrio ou denegação de justiça.

4.<sup>º</sup> Que, sendo a *reabilitação*, ou *restituição* à plena fruição dos direitos perdidos pela condenação; um rigoroso effeito da pena imposta e cumprida, deveria não ficar dependente, nem do governo, nem do Poder Judiciario,

<sup>1</sup> Vid. Disc. Prel. pag. xxii e xxv.

excepto para se verificar e homologar o facto material do cumprimento da mesma pena, em harmonia com o prescrito no Art. 67.<sup>o</sup>

5.<sup>o</sup> Que a suspensão, ou interdição, de direitos de cidadão, quaisquer que elles sejam, que permaneça por tres annos, depois do cumprimento da pena, e pelo mais tempo, que decorre até á concessão da rehabilitação, é uma offensa directa, ou, pelo menos, virtual, do Art. 9.<sup>o</sup> da Carta, em quanto não admite semelhante suspensão, senão durante os effeitos, naturaes e intrinsecos, das penas de prisão ou de degrado.

*« Tirada a causa, como deixar subsistentes os seus effeitos? Expiada a culpa pelo cumprimento da pena, como prolongar o sofrimento além do termo marcado? »<sup>1</sup>*

6.<sup>o</sup> Finalmente, que a rehabilitação não vem, nem deve vir, como effeito immediato, nem da lei, nem dos tribunais, nem do governo, mas só e unicamente do facto do cumprimento da pena, assim como o cumprimento de toda a pena deve significar, que a culpa resultante da pena se acha completamente reparada e expiada: e consequentemente esse cumprimento, por uma presumpção legal, se deve interpretar como prova de que a enfermidade criminosa se acha curada, e, por tanto, o enfermo se deve considerar restituído ao estado de saúde, contra o qual não há legitimos outros meios de prevenção, que os de segurança e de polícia geral.

Por ultimo, não podemos deixar de aproveitar esta occasião para adicionar o que temos ponderado em diversos lugares, contra a pena de morte e mais penalidades exterminadoras dos criminosos, que são antes meios de vingança, e destruição, que remedio contra o mal resultante dos crimes.

Em França aconteceu proximamente um facto, que veio engrossar outros semelhantes de que nos tem dada conta as anuas judiciais.

Na noite de 15 para 16 de Novembro de 1847, verificou-se um incendio em uma casa habitada, e entre os despojos do fogo se reconheceu o cadáver do seu proprietário

<sup>1</sup> Disse, com razão, o nosso estimável collega, o sr. Mello e Carvalho, no discurso proferido em cortes, sessão de 8 de Abril de 1853.

Gay, velho septuaginario. Os peritos declararam que elle se achava morto, não por effeito do incendio, mas do assassinato.

Lespanhe, author da morte e do incendio, fez encaminhar as suspeitas sobre Lesnier filho. Diversos indícios e provas fizeram acreditar-o assim, e, consequentemente, foi este condenado pelo tribunal de la Gironde em 9 de Julho de 1848 e entrou nas galés de Rocheford em 27 de Janeiro de 1849.

Lesnier pai também havia sido suspeitado, como participante destes crimes, mas, tendo escapado a ser envolvido, com muito tino e perseverança aproveitou os annos quo decorreram, para recolher todos os elementos de justificação e provas da inocência de seu filho.

A providencia coroou os seus esforços. A mulher do criminoso deixou escapar algumas palavras, que trahiram o segredo, e que demonstravam o soborno de testemunhas. Lesnier pai fez instaurar então o competente processo, durante o qual, o mais vivo interesse, como é natural, se manifestou em toda a cidade de Bordeos.

Os jurados responderam negativamente quanto ao assassinato de Gay e ao incendio; mas afirmativamente quanto aos ferimentos de que havia resultado a morte, assim como sobre o soborno de testemunhas. admittida, porém, a declaração de circunstâncias atenuantes; e, em consequencia, Lespanhe e dois de seus cúmplices foram, cada um, condenados a 20 annos de trabalhos forçados.

Restava agora ao tribunal supremo cassar ambos os julgados, de Julho de 1848 e de Março de 1855, como inconciliáveis, e remeter os réos perante uma nova Cour d'assises a fim de rever o feito e fixar definitivamente a sorte dos réos, nos termos do Art. 443.<sup>o</sup> do Cod. de Instr. Cr.

Por fortuna Lesnier filho não havia sido condenado à morte, nos termos do Cod., porque também a declaração de circunstâncias atenuantes feita pelo jury lhe valeu. Entre nós, vista a acumulação dos erimes, e em presença do n.<sup>o</sup> 4.<sup>o</sup> do Art. 351.<sup>o</sup> do Cod., a inocência teria sido sacrificada na força, sem reparação possível!

Na situação de qualquer condenado, como Lesnier filho, muito embarracosa deveria ser a posição dos nossos tribunais. Descoberto o novo e verdadeiro criminoso, podia ter lugar pelo mesmo crime uma segunda querela e accusação,

porque lhe não obstava o Art. 883.<sup>º</sup> da Ref. Jud., não havendo identidade de pessoas; e, em presença do Cod. Art. 123.<sup>º</sup> §. 1.<sup>º</sup>, nenhum procedimento criminal se prescreve a favor de determinada pessoa, se não passados dez anos depois de cometido o crime.

Isto quanto aos crimes de homicídio e incêndio; pois quanto ao soborno das testemunhas, crime diverso e independente de quelles, nenhuma dúvida haveria; mas a respeito dos ditos crimes já julgados, Léspanhe poderia impedir a nova condenação, allegando a sua ineptidão e inconcluibilidade, em quanto o primeiro processo não fosse anulado e rescindido, nos termos do mesmo Art. 883.<sup>º</sup> da Ref., e em conformidade com o Decr. de 19 de Dezembro de 1832, Art. 5.<sup>º</sup>, ampliado pelo Art. 17.<sup>º</sup> da lei de 19 de Dezembro de 1843, que aliás não comprehendeu os casos de soborno de testemunhas.

A supervenientes de provas, de inocência de um e de culpabilidade de outro, é uma questão incidental, contenciosa, que influi directamente na execução da pena imposta ao primeiro condenado, e como tal deve ser decidida pelos juizes, na conformidade do Cod. Art. 100.<sup>º</sup> Mas como, quando, e porque meios, se deve rescindir um processo, e instaurar o segundo?

A nossa legislação é obscura a semelhante respeito; e o Cod., já que transcendeu os limites da sua competência penal, entrando pelos do processo, devia preencher esta lacuna; pois que a Ref. Jud. é omissa, e a nossa Ord. Liv. 5.<sup>º</sup>, tit. 130.<sup>º</sup>, admitindo contra um réo absolvido, segundo processo, nos casos de conluio e falsa prova, esqueceu-se de providenciar a respeito de um réo não acusado em prejuízo da inocência de outro réo condenado!

Esperemos, que a reforma de processo criminal venha providenciar sobre semelhante hypothese, remediando, quanto seja possível, o erro judiciário.

Mas até então devem ser considerados tão sagrados os direitos da inocência, que os tribunais, verificada a hypothese de dois processos crimes contra determinadas mas diversas pessoas, e com duas condenações inconciliáveis, devem no espírito da legislação do reino, providenciar para que se suspenda na execução de qualquer pena; e a revisão extraordinária de ambos os processos, ordenada pelo Supremo Tribunal de Justiça, em secções reunidas, seria um

meio rasoável, sem embargo de qualquer lapso de tempo, a que obsta o *erro judiciário*, julgado virtualmente pelo mesmo facto da existencia das ditas condenações, uma das quais accusa necessariamente a falsidade da outra. A força da causa julgada não pôde ser exagerada até ao absurdo do *— simul esse et non esse*.

As sentenças podem fazer do preto branco, e do branco preto em matéria civil; podem mesmo assim estabelecerem em matéria criminal, em casos de absolvição de um réo; mas este princípio seria atroz e immoral, quando sustentado com o sacrifício da inocência.

Acrescem, tanto contra a pena de morte directa, ou morte natural na força, como contra a morte indirecta, ou trabalhos públicos, as seguintes ponderações:

Em confirmação das considerações, que já prezozimos, diremos, que um dos argumentos mais terríveis contra a pena de morte é a possibilidade da condenação de um inocente. Semelhante penalidade, eterna e irreparável, se mostra então em toda a hediondez de suas feições, pois que tem de ser aplicada por homens, frágeis e faltiveis, por sua mesma natureza.

Não pôde deixar de ser qualificada então uma anomalia monstruosa, que revolta a razão humana e anniquia a justiça social, porque a converte em iniquidade, e a condena como impotente a reparar o crime moral do homicídio voluntário, que essa mesma justiça, por erro, commeteu.

As instituições humanas tem hoje tornado cada vez mais raros estes exemplos de *qui pro quo*, que antes eram muito frequentes; mas o que elas ainda não tem feito, nem podem fazer, é tornar os *impassíveis*, e para obviar a esse inconveniente, e porque o assassinato de um só inocente sobre mil condenados à morte faz estremecer mais a humanidade que a impunidade de mil criminosos, é preciso prevenir esse escândalo social pela abolição da pena de morte.

Tanto mais, porque a sociedade, se não aplaude sempre, resigna-se especialmente, a toda a penalidade, que respeite a vida do homem, com quanto criminoso.

A questão é de segurança e de repressão, e não da pe-

na de morte, que só exprime a idéia de vingança ou de terror social, e nunca a da justiça moral.

A mesma consideração conduz á abolição da pena de morte indirecta, ou dos trabalhos publicos, segundo o Art. 34.<sup>o</sup>; porque hade a morte natural seguir-se prematura, mais tarde ou mais cedo, como provocada pela execução da penalidade, mas talvez antes da descoberta do verdadeiro criminoso, e, por tanto, depois de haver produzido males igualmente irreparáveis.

Nas penas reparadoras e penitenciárias não se dá a mesma razão; porque, 1.<sup>o</sup> são justificadas pela segurança social na presença de uma condenação, que, se não estabelece uma certesa moral *absoluta* de culpabilidade, a estabelece legal; 2.<sup>o</sup> porque tales penas, de si mesmas, tendem a demonstrar a ausencia da enfermidade criminosa, pelos actos de comportamento do criminoso durante o regimen disciplinar, e o inocente aceita mais facilmente o sofrimento immercedido, quando nutre a esperança de que, ainda que um dia se não descubra a sua innocencia, a sua reabilitação, já certa na sua consciencia, será conquistada pela sua resignação contra a injustiça e erro dos homens.

O desafortunado *Lesnier* filho sofreu com heroica resignação sete annos de trabalho em galés, no tempo mais precioso da sua vida, mas para isso teve duas causas; a 1.<sup>o</sup> foi a benignidade do commissário da marinha de Rocheford, empregando-o, durante o dia, em trabalhos de escripturação; a 2.<sup>o</sup> a lembrança de que existia *Lesnier*, seu pai, que lhe embargava o suicídio, a que a desesperação o arrastava: « sans cette idée il aurait trouvé moyen de se donner la mort, » dizia o infeliz ao procurador imperial de Brest.

Nada, se refere, pôde fazer descrever ao vivo as agoniaes e torturas moraes, que experimentou nesses sete annos. Tinha algum alivio, quando se via empregado a escrever; mas as noites e domingos, em que não escrevia, o martyrio crescia ao maior grao de intensidade por se ver misturado e confundido com os mais forçados das galés.

Possam estas reflexões fazer sobre os legisladores a mesma impressão, que sentimos, e, por elles, abster-se um dia de decretar a pena de morte, procurando sanecionar a convenientes reformas do Direito criminal, em harmonia com as

necessidades da moral, da justiça, e da humanidade, que são as verdadeiras necessidades sociaes<sup>14</sup>.

A sociedade, enferma pela multiplicidade dos crimes, sofria como o medico no apogeo do seu empirismo e dos males que quer remediar. Consolidando as qualidades de enferma e de perita, raciocina — *cum hoc ergo propter hoc* — e ora se volta para o lado direito ora para o esquerdo, esperando achar alivio na mudanca. Acha-se mal com a pena de morte, decreta a abolição da pena de morte; acha-se peor durante a abolição da penalidade, procura restabelecel-a. Um as vezes conclui, que a pena de morte ou é inú-

<sup>14</sup> Nota-se em França uma tendência, que condiz á abolição da pena de morte: 1.<sup>o</sup> pela ação das leis, que permitem aos jurados acompanhar o seu credito de uma declaração, vagas e indeterminadas, de circunstancias attenuantes, que obriga os juizes a descer na escala da penalidade; 2.<sup>o</sup> pela diminuição de casas, a que os tribunais, de acordo com o juri, e por uma interpretação menos rigorosa das mesmas leis, impõe a pena de morte; 3.<sup>o</sup> pelo excesso do poder da graca na commutação de quasi um terço das condenações; 4.<sup>o</sup> pela restrição da pena a casos da maior gravidade.

Em 1833 sómente 39 réus foram condenados, isto é, aproximadamente um por cada milhão de habitantes: a conmutação teve lugar em favor de 12, e, por tanto, a suposta necessidade da pena desceu a menos de 3 condenados por cada 4 milhões de habitantes: e nos 27 executados só aparecem os crimes de assassinato, acompanhado de roubo, estupro, e outros crimes graves: 7 passados; 1 extorquimento, e 1 homicídio precedido de roubo.

Em França é também demonstrado, que a causa moral dos crimes é complexa; porque não está só no agente, mas fora dele. Participa da causa geral negativa — falta de prevenção — pela deficiencia da justiça.

Podem haver homens organizados de modo, ou com tal temperamento, que a propensão materna predomine qualquer cultura do espírito: mas não é delles, como aberrações da natureza, que vem então a intensidade do crime, que Bagellat a sociedade. Sobre 20.643 condenados, que deram entrada nas prisões centrais de França em 1833, 10.874 eram analfabetos; 6.812 sabiam apenas ler; 2.389 já sabiam escrever; e sómente 558 tinham uma instrução superior à primaria. Assim as probabilidades, ou antes certesa, a favor do crime, aparecem, crescem, ou diminuem na proporção do grau de instrução e educação.

Na presença desta observação a sociedade deve ter remorso, tanto dos próprios crimes, que punir, como de punir sem corrigir, e antes mais embrutecer e desmoralizar, os criminosos. Ao seu desleixo, erros, ou impotência, deve depositar, em grande parte, atribuir, assim os crimes, como a sua continuação e reincidências!

Dos ditos 10.874 analfabetos recluídos em 1833, tinham nesse mesmo anno aprendido a ler 1.172; a ler e escrever 1.316; e a ler, escrever e contar 812; isto é, tinha-se, por este modo, em poucos meses produzido uma progressão de resultados morais contra o crime e reincidencias, em mais de um terço dos condenados! É assim também que se evita a necessidade das penas atrozes, da pena de morte!

til ou prejudicial; outras vezes, que é indispensável, que é necessária. Não remonta às causas verdadeiras da enfermidade, à raiz do mal, para a cortar ou tornar menos productiva, trata unicamente de a combater e destruir nos seus efeitos, ou de a tornar impotente nesses seus efeitos immedios, que são causa proxima do crime.

Até quando durará no mundo que se diz civilizado este sophisma desgraçado, este círculo vicioso? Não sabemos, mas constâmos firmemente nos progressos da razão humana e da civilização.

Resta-nos concluir estas ponderações, notando que o presente Art., com quanto labore nos defeitos e omissões apontadas, contém a outras respeitos melhor doutrina que o Art. 610.<sup>º</sup> do Cod. d'Instr. Cr. Fr.

O Cod. Pen. Fr. de 1810, pronunciando muito poucas incapacidades, como efeitos que sobreviessem ao cumprimento das penas correccioaes, e por outro lado sendo prodigo em pronunciar penas afflictivas ou infamantes, mal podia fazer sentir a necessidade de admitir a rehabilitação em matéria correccional.

Mas, admitida a doutrina das circunstancias attenuantes em matéria criminal, e estabelecido um grande numero de incapacidades em matéria correccional por outras leis especias, foi indispensável ampliar a rehabilitação aos condenados em pena correccional, porque resultava do contrario uma grande anomalia, qual era que de dons condenados, um a pena correccional e outro a uma pena afflictiva e infamante, a sorte do segundo fosse mais favorável que a do primeiro.

De dois réos, por ex. *do mesmo crime*, um condenando a galés temporaria e outro, em razão da sua idade, a prisão simples poderia o primeiro gozar da rehabilitação, em quanto que o segundo, no silencio da lei e conforme á jurisprudencia seguida pelos tribunais, ficaria sujeito a uma interdição perpetua.

Esta anomalia veio destruir a lei de 3 de Julho de 1852, admitindo a rehabilitação tanto em matéria criminal como correccional.

O presente Art., porém, previu esta dificuldade, admitindo, sem distinção, a rehabilitação, sempre que se dé a necessidade della, por causa da perda dos direitos políticos,

a qual considera subsistir depois do cumprimento da pena, do perdão, ou da prescrição.

Todavia ainda nesta parte este melhoramento não é completo: 1.<sup>º</sup> porque o Art. não comprehende na sua letra os casos em que as penas temporarias, maiores ou correccioaes, tenham por efeito, não a perda dos direitos políticos, mas a de *algum direito político*; 2.<sup>º</sup> porque também fica omissa quando a necessidade da rehabilitação nasce não da perda dos direitos, ou de algum direito político, mas da perda de alguma capacidade civil.

Assim, se a rehabilitação é um objecto de graça, com a qual se não deve confundir, o réo de menor crime, ou condenado em menor penalidade, fica de peor condicão que o que foi julgado com maior severidade, e se é um objecto de justiça, como deve ser considerada, a mesma negação de justiça aparece nessa mesma desigualdade.

Em vista de tæs dificuldades e anomalias, é mais racional prejudicar completa e radicalmente os processos de rehabilitação, fazendo-se com que, pelo cumprimento total da penalidade, considerada nas tres phases, que indicámos, os condenados possam voltar, sem probabilidade de reincidencias ou de novos crimes, para o gremio social.

A constituição do Estado, a boa logica, e os bem entendidos interesses sociaes, assim o exigem, e, para esse efecto, cumpre reformar o nosso tão vicioso sistema penitenciario, se de sistema merece o nome.

E tanto mais, que o processo de quo se occupa o §. 2.<sup>º</sup> do presente Art., é mais theatral e poetico que real. Não será facil aos réos, que tenham cumprido a sua pena, ou que a tenham extinta pela prisão ou prescrição, virem querer a rehabilitação para recuperar direitos políticos.

Por ora não conhecemos exemplo algum, nem esperamos conhecê-lo. Se a maior parte dos crimes provém da ignorancia e falta de instrucção, esta se dá nas classes inferiores da sociedade, que não podem querer a restituicão de direitos políticos, ou insignificantes, ou que não tinham antes da condenação; e mesmo, quanto aos réos que tem uma instrucção superior á de ler e escrever, a perda dos direitos políticos, leva consigo a compensaçao correlative do alívio nos seus encargos, que, em geral, mais se presa, que os mesmos direitos.

É preciso considerar os direitos políticos, como elles

valem de facto, e não como elles poderiam ou deveriam valer.

Não é tão grande o amor da liberdade ou a dedicação cívica entre os homens, salvo as muitas excepções em que o crime poucos reverte, que elles deem por bem empregado o seu tempo, actividade e meios, no exercício de direitos políticos. Os incommodos não compensam as vantagens.

A rehabilitação é um puro romanismo. Tanto nas leis do Digesto, como nas do Cod. se encontra o tít. — *de sententiam passus et restitutis.* — Mas os direitos de soberania ou de cidade, que tocavam a um cidadão romano, tinham outro alcance e maior importância, que os direitos políticos sob um governo constitucional do tempo moderno, distribuídos entre alguns cidadãos por tal forma, que mais servem a distinguir diversos graus de jerarquia ou de actividade social, que de democracia no Estado, e mais em utilidade geral, que individual, nos negócios públicos.

## THEORIA

DO

## DIREITO PENAL.